

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 117 (1999)

Heft: 166

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 10.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

117. Jahrgang
Freitag, 27. August 1999

117a annata
Venerdì 27 agosto 1999

117e année
Vendredi 27 août 1999

AMTLICHER TEIL - PARTIE OFFICIELLE - PARTE UFFICIALE

Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio

Zürich - Zurich - Zurigo

23.08.1999 (18865)
Nachtrag zum im SHAB Nr. 161 vom 20. 08. 1999, S. 5698, publizierten TB-Eintrag Nr. 18320 vom 16. 08. 1999. **Lonza Group AG**, in Zürich, Beteiligung an anderen Gesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 161 vom 20. 08. 1999, S. 5698). Postadresse neu: Lonza Group AG, c/o Alusuisse Lonza Group AG, Postfach, 8034 Zürich.

23.08.1999 (18866)
COMPUTER DIRECT SG AG, in Wetzikon, Zürcherstrasse 27, 8620 Wetzikon, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 7. 07. 1999, 19. 08. 1999. Zweck: Handel mit EDV-Anlagen, insbesondere Personalcomputer, inklusive Software in der Ostschweiz, Erbringen von Serviceleistungen im EDV-Bereich, Anbieten und Durchführung von Schulungen im EDV-Bereich; kann in der Ostschweiz Filialen eröffnen und Tochtergesellschaften gründen sowie Liegenschaften erwerben und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag vom 07. 07. 1999 ein Wareninventar, wofür 1'000 Namenaktien zu CHF 100.-- ausgeben und CHF 44'626.50 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im Publikationsorgan. Sie können auch durch eingeschriebenen Brief an die Aktionäre erfolgen, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt. Eingetragene Personen: Siep-Ly, Neang, von Grünlingen, in Wetzikon, Präsidentin, mit Einzelunterschrift; Siep, Saran, von Grünlingen, in Wetzikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Treuhand Bubikon AG, in Bubikon, Revisionsstelle.

23.08.1999 (18867)
COMPUTER DIRECT TI AG, in Wetzikon, Zürcherstrasse 27, 8620 Wetzikon, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 7. 07. 1999, 19. 08. 1999. Zweck: Handel mit EDV-Anlagen, insbesondere Personalcomputer, inklusive Software im Kanton Tessin, Erbringen von Serviceleistungen im EDV-Bereich, Anbieten und Durchführung von Schulungen im EDV-Bereich; kann im Kanton Tessin Filialen eröffnen und Tochtergesellschaften gründen sowie Liegenschaften erwerben und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag vom 07. 07. 1999 ein Wareninventar, wofür 1'000 Namenaktien zu CHF 100.-- ausgeben und CHF 37'473.-- als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im Publikationsorgan. Sie können auch durch eingeschriebenen Brief an die Aktionäre erfolgen, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt. Eingetragene Personen: Siep-Ly, Neang, von Grünlingen, in Wetzikon, Präsidentin, mit Einzelunterschrift; Siep, Saran, von Grünlingen, in Wetzikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Treuhand Bubikon AG, in Bubikon, Revisionsstelle.

23.08.1999 (18868)
ABB EnerTech AG, in Winterthur, Entwicklung, Engineering und Herstellung, Ein- und Zusammenbau sowie Vertrieb und Wartung von Kehrlichtverbrännungsanlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 67 vom 08. 04. 1999, S. 2261). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Sonnenmoser, Alois, von Winterthur, in Niederrohrdorf, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Oleas, Jürg Amadeo, von Seelitsberg, in Hausen AG, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

23.08.1999 (18869)
ABC Dental AG, in Schlieren, Handel und Fabrikation mit zahnärztlichen und zahntechnischen Artikeln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 247 vom 21. 12. 1998, S. 8685). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kuhn, Georg, von Nesselau, in Wallisellen, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Li Donni, Gianluca, italienischer Staatsangehöriger, in Giskon, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien]; Giger, Roland, von Krummenau, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien.

23.08.1999 (18870)
ABC-Verlag AG, in Zürich, Herausgabe und Vertrieb von Verlagsobjekten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 75 vom 21. 04. 1998, S. 2659). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Togwyler, Willi, von Grütli, in Udligenswil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wyss, Peter, von Zimmerwald, in Gelterkinden, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

23.08.1999 (18871)
Adwired One 2 One Communications AG, in Zürich, Beratung von Unternehmen und Organisationen im Bereich der Unternehmenskommunikation, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 8 vom 14. 01. 1998, S. 249). Domicil neu: Bahnhofstrasse 65, 8001 Zürich.

23.08.1999 (18872)
Aegis AG, in Zürich, Beratungsdienst, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 23 vom 03. 02. 1999, S. 761). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: KPMG Fides Peat, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Merki, Bruno, von Buchrain und Würenlingen, in Perroy, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schneidewind, Karl R., von Schaffhausen, in The Peak (Hong Kong), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; GBR Ernst & Young S.A., in Lausanne, Revisionsstelle.

23.08.1999 (18873)
AirLoc Schrepfer AG, in Küssnacht ZH, Übernahme von technischen Vertretungen sowie Vertrieb von schall- und schwingungsdämpfenden Materialien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 82 vom 29. 04. 1999, S. 2801). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bertschi, Alberto, von Sühr, in Bubikon, mit Kollektivprokura zu zweien.

23.08.1999 (18874)
AMAG Automobil- und Motoren AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 145 vom 29. 07. 1999, S. 5177). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Revisuisse Price Waterhouse AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PricewaterhouseCoopers AG, in Zürich, Revisionsstelle.

23.08.1999 (18875)
Artificial Sensing Instruments ASI AG, in Zürich, Entwicklung, Herstellung und Verkauf von Sensorschips und Instrumenten, womit technische und biochemische Vorgänge nachgewiesen werden können, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 28. 05. 1999, S. 3545). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: ATAG Ernst & Young Wirtschaftsprüfung AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: ATAG Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle.

23.08.1999 (18876)
Barry Callebaut AG, in Zürich, Beteiligungen an Unternehmen der Nahrungsmittelindustrie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 138 vom 21. 07. 1998, S. 5043). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Brüttsch, Dr. Hans R., von Zürich, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmid, Andreas, von Dietwil, in Zollikon, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Zeller, Ute, von Zürich, in Meilen, Sekretärin (Nichtmitglied), mit Kollektivunterschrift zu zweien.

23.08.1999 (18877)
Baumann, Koelliker AG, in Zürich, Führung eines Ingenieurbüros, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 33 vom 17. 02. 1999, S. 1089). Domicil neu: Badenerstrasse 329, 8004 Zürich. Postadresse neu: Baumann, Koelliker AG, Postfach 2230, 8040 Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Maag, Rolf, von Bärentrüben, in Dietikon, mit Kollektivprokura zu zweien; Muntwyler, Werner, von Fislisbach, in Wettingen, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Klausner, Hanspeter, von Bern und Lanzeneunforn, in Gais, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne Zeichnungsberechtigung].

23.08.1999 (18878)
Borsalino Winterthur AG, in Winterthur, Führung eines Billardsalons mit Restaurationsbetrieb, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 120 vom 25. 06. 1998, S. 4343). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Siegfried Burger GmbH, in Oberrieden, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Indiamex AG, in Zürich, Revisionsstelle.

23.08.1999 (18879)
Brunner Invest AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 210 vom 29. 10. 1998, S. 7376). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Nadig, Hans Ulrich, von Tschierschen, in Aesch bei Birmensdorf, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gmür, Patrick, von Amden, in Baar, mit Kollektivprokura zu zweien.

23.08.1999 (18880)
Candrian Catering AG, in Zürich, Führung von Hotel-, Restaurants- und Cateringbetrieben, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 119 vom 23. 06. 1999, S. 4189). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Candrian, Martin Mathias, von Sagogn, in Zollikon, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied]; Candrian, Patrick, von Sagogn, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Keller, Thomas, von Endingen, in Waltenswil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Schmiedrue, ohne eingetragene Funktion].

23.08.1999 (18881)
CDC Codacom AG, in Kilchberg ZH, Planung und Beratung im Bereich von Kommunikationsnetzwerken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 37 vom 24. 02. 1998, S. 1343). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kaiser, Manfred, von Grellingen, in Hedingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mäder, Thomas, von Mühleberg, in Niederglatt, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Inhalt - Sommaire - Sommario

AMTLICHER TEIL - PARTIE OFFICIELLE - PARTE UFFICIALE

5869 Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone - Cantons - Cantoni
Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Obwalden, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, Appenzell I.Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Genève, Jura.

5882 Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone - Cantons - Cantoni
Zürich, Bern, Glarus, Fribourg, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Graubünden, Aargau, Thurgau, Vaud, Valais, Genève.

5883 Konkurse und Nachlassverträge, Schuldbetreibungen - Faillites et concordats, Poursuites pour dettes - Fallimenti e concordati, Esecuzioni

Kantone - Cantons - Cantoni
Zürich, Bern, Luzern, Uri, Schwyz, Obwalden, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Landschaft, Schaffhausen, St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève, Jura.

5898 Bilanzen - Bilans - Bilanci

ÖFFENTLICHES BESCHAFFUNGSWESEN - MARCHÉS PUBLICS - ACQUISTI PUBBLICI

5907 Ausschreibungen - Appels d'offres - Bandi di concorso. Vergebene Aufträge - Ordres attribués - Appalti aggiudicati.

MITTEILUNGEN - COMMUNICATIONS - COMUNICAZIONI

5910 Wettbewerbskommission - Commission de la concurrence - Commissione della concorrenza.

INSERATE - ANNONCES - ANNUNCI

Impressum

Redaktion und Verlag: seco, Staatssekretariat für Wirtschaft Efingerstrasse 1, Postfach 8164, 3001 Bern Telefon 031 324 09 92 / Fax 031 324 09 61 E-mail: shab@seco.admin.ch	Rédaction et édition: seco, Secrétariat d'Etat à l'économie Efingerstrasse 1, case postale 8164, 3001 Berne Tél. 031 324 09 92 / Fax 031 324 09 61 E-mail: shab@seco.admin.ch
Leitung Redaktion und Verlag: Markus Tanner	Chef rédaction et édition: Markus Tanner
Druck: Der Bund Verlag AG, 3001 Bern	Imprimerie: Der Bund Verlag AG, 3001 Bern
Abonnementspreise (jährlich): Schweiz CHF 115.-- (inkl. MWS); Ausland CHF 195.--	Prix de l'abonnement (annuel): Suisse CHF 115.-- (TVA comprise); Etranger CHF 195.--
Ärmtliche Publikationen: Redaktion SHAB, Postfach 8164, 3001 Bern	Publications officielles: Rédaction FOSC, case postale 8164, 3001 Berne
Inserate: Publicitas AG, Postfach, 3001 Bern Telefon 031 384 1111 / Fax 031 384 14 92	Annonces: Publicitas SA, case postale, 3001 Berne Tél. 031 384 11 11 / Fax 031 384 14 92
Erscheinungsweise: Erscheint täglich, ausgenommen an Samstagen, Sonn- und Feiertagen	Mode de parution: Paraît tous les jours, sauf les samedis, dimanches et jours fériés

- 23.08.1999 (18882)
CDC Holding AG, in Kilchberg ZH, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 155 vom 15.08.1997, S. 5867). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kaiser, Manfred, von Grellingen, in Hedingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mäder, Thomas, von Mühleberg, in Niederglatt, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
- 23.08.1999 (18883)
Centrapriv Zürich AG, in Zürich, Verwaltung von Geschäftsbetrieben im In- und Ausland sowie Unternehmens-, Wirtschafts-, Rechts- und Steuerberatung auf diesem Gebiet, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 128 vom 06.07.1999, S. 4558). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Winzenried, Hans R., von Belp, in Herrliberg, Stellvertretender Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Caputo, Enzo, italienischer Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien.
- 23.08.1999 (18884)
Computer Direct AG, bisher in Grünigen, Handel mit EDV-Anlagen, insbesondere Personal-Computer, inklusive Software, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 209 vom 27.10.1993, S. 5624). Statutenänderung: 7.07.1999, 19.08.1999. Sitz neu: Weitzikon. Domizil neu: Zürcherstrasse 27, 8620 Weitzikon. Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Hungerbühler, Urs, von Romanshorn, in Rütli ZH, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Siep-Ly, Neang, von Grünigen, in Weitzikon, Präsidentin, mit Einzelunterschrift [bisher: kambodschanische Staatsangehörige, in Grünigen, ohne eingetragene Funktion, mit Einzelprokura]; Siep, Saran, von Grünigen, in Weitzikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: kambodschanischer Staatsangehöriger, in Grünigen, Direktor].
- 23.08.1999 (18885)
Eurodrink AG, in Winterthur, Vertrieb von Getränken aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 144 vom 28.07.1999, S. 5137). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gabriel, Peter, von Ennetbürgen, in Sempach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
- 23.08.1999 (18886)
Evelyn Claus AG, in Thalwil, Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 12 vom 20.01.1998, S. 408). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zurmühle, Evelyn, von Weggis, in Thalwil, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Horgen].
- 23.08.1999 (18887)
Fröhlich Isolation AG, in Zürich, Ausführung von Isolationen an Gebäuden und Leitungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 106 vom 02.06.1995, S. 3093). Postadresse neu: Fröhlich Isolation AG, Stadthauspassage, 8302 Kloten. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hüppi, Ernst, von Ernetschwil und Nürensdorf, in Nürensdorf, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied]; Schmalz, Peter, von Jona, in Fisingen, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
- 23.08.1999 (18888)
G. Lüer & M.R. Menzobach AG, Kapitalanlagen, in Zürich, Durchführung von Treuhand- und Vermögensberatungsgeschäften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 139 vom 21.07.1999, S. 4963). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lüer, Ingrid, deutsche Staatsangehörige, in Wollerau, Direktorin, mit Einzelunterschrift.
- 23.08.1999 (18889)
Galileo Switzerland AG, in Kloten, Betrieb und Marketing der unter den Produktnamen Galileo und Traviswiss bekannten elektronischen Reservations- und Vertriebssysteme, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 67 vom 08.04.1999, S. 2262). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Boulos, Marc, kanadischer Staatsangehöriger, in Bassersdorf, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Nyfeler, Roger, von Huttwil, in Büchli, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stocker, Cornelia, österreichische Staatsangehörige, in Opfikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
- 23.08.1999 (18890)
Georg Fischer Disa Holding AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 163 vom 27.08.1997, S. 6264). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Huber, Martin, von Schaffhausen und Basel, in Schaffhausen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vizepräsident]; Andersen, Kurt, dänischer Staatsangehöriger, in Munkelbo (DK), Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident].
- 23.08.1999 (18891)
I-TV Media AG, in Zürich, Herstellung und Vertrieb von Software sowie Erbringen von technischen und kaufmännischen Dienstleistungen im Bereich Internet-Television und Internet Medien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 112 vom 14.06.1999, S. 3967). Domizil neu: Mainaustrasse 35, 8008 Zürich.
- 23.08.1999 (18892)
Investmentplan AG in Liquidation, in Zürich, Zusammenstellung und Vertrieb von Kapitalanlageprogrammen sowie deren Durchführung für fremde Rechnung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 86 vom 06.05.1998, S. 3061). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Wagner, Bernhard, von Zürich und Wallisellen, in Wädenswil, Mitglied und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hämmelri, Dr. Heinz, von Weesen und Gams, in Zürich, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien].
- 23.08.1999 (18893)
J. Schick & Partner AG, Informationsplanung, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 210 vom 29.10.1996, S. 6592). Statutenänderung: 6.08.1999. Zweck neu: Unternehmensberatung und Erbringen von Dienstleistungen aller Art auf dem Gebiet der Informatik mit allen damit zusammenhängenden Geschäftsbereichen; kann EDV-Anlagen (Hardware) und Programme (Software) in Kommission oder auf eigene Rechnung erwerben, herstellen, verkaufen oder Produkte Dritter vertreten und verkaufen, Liegenschaften kaufen, verkaufen oder verwalten, Finanzierungen vornehmen sowie sich an anderen Gesellschaften und Unternehmen beteiligen. Aktienkapital neu: CHF 100'000.- [bisher: CHF 50'000.-]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 50'000.-. Aktien neu: 500 Namenaktien zu CHF 200.- [bisher: 500 Namenaktien zu CHF 100.-]. Mitteilungen neu: Alle Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.
- 23.08.1999 (18894)
Katadyn Produkte AG, in Wallisellen, Entwicklung, Herstellung und weltweiten Vertrieb von Produkten, Anlagen und Verfahren zur Entkeimung flüssiger Medien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 117 vom 21.06.1999, S. 4126). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Graule, Thomas, deutscher Staatsangehöriger, in Schaffhausen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schmid, Gustav, von Zeihen, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; ATAG Ernst & Young Wirtschaftsprüfung AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: ATAG Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle.
- 23.08.1999 (18895)
Kompogas Samstagern AG, in Richterswil, Bau und Betrieb von Anlagen zur Verwertung, Entsorgung und energetischen Nutzung von Abfällen, insbesondere von biogenen Abfällen nach dem Kompogas-Verfahren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 26 vom 08.02.1999, S. 870). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wandeler, Karl, von Horgen, in Horgen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
- 23.08.1999 (18896)
Lapp-Textima AG, in Hittnau, Fabrikation von Maschinen und elektrotechnischen Artikeln und Apparaten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 65 vom 06.04.1999, S. 2189). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Beck, Beat, von Winterthur, in Winterthur, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Habegger, Heinz, von Trub, in Seuzach, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stöckli, Thomas, von Rüscheegg, in Winterthur, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Vöhringer, Markus, von Mosnang, in Wila, mit Kollektivprokura zu zweien.
- 23.08.1999 (18897)
Magazine zum Globus, in Zürich, Vertrieb und Herstellung von Handelsartikeln aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 243 vom 15.12.1998, S. 8536). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Salgado, Julian, spanischer Staatsangehöriger, in Le Landeron, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Baumann, Matthias, von Zürich, in Meilen, mit Kollektivprokura zu zweien; Bloch, Robert, von Endingen, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; de Bruijn, Maria Andrea Theodora, holländische Staatsangehörige, in Walenstadt, mit Kollektivprokura zu zweien; Meier, Alfred, von Schöffliodorf, in Wettingen, mit Kollektivprokura zu zweien; Meili, Thomas, von Hittnau, in Zollikon, mit Kollektivprokura zu zweien; Quenzer, Andreas, von Baden, in Frauenfeld, mit Kollektivprokura zu zweien; Quint, François, französischer Staatsangehöriger, in Champagne, mit Kollektivprokura zu zweien; Schumacher, Urs, von Laufen, in Vuflens-le-Château, mit Kollektivprokura zu zweien; Welti, Jürg, von Küsnacht ZH, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien.
- 23.08.1999 (18898)
MAN Nutzfahrzeuge (Schweiz) AG, in Otelfingen, Import von und Handel mit Fahrzeugen, Fahrzeugzubehörsätzen, Fahrzeugersatz-, Fahrzeugtausch- und Fahrzeugzubehörsätzen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 102 vom 31.05.1999, S. 3602). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Langenkämper, Uwe, deutscher Staatsangehöriger, in Röhrmoos (D), Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
- 23.08.1999 (18899)
Meil AG, in Zürich, Führung von Gastronomie- und Lebensmittelbetrieben, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 111 vom 11.06.1999, S. 3918). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Turicum Wirtschaftsprüfung, in Zürich, Revisionsstelle.
- 23.08.1999 (18900)
Micaffi AG, in Zürich, Herstellung, Vertrieb und Handel von isolierenden Werkstoffen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 22 vom 02.02.1999, S. 734). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Gabella, François, von Montpreyres, in Buchillon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Suter, Robert, von Kolliken, in Bassersdorf, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion].
- 23.08.1999 (18901)
Midor AG, in Meilen, Fabrikation von und Handel mit Lebensmittel aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 157 vom 19.08.1997, S. 5964). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Benedetter, Markus, von Spreitenbach, in Erlenbach ZH, mit Kollektivprokura zu zweien; Carini, Remo, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Huber, Peter, von Zürich, in Küsnacht ZH, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bühler, Hans-Rudolf, von Winterthur, in Meilen, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Stellvertreter Direktor]; Gebert, Guddo, von Eschenbach SG, in Rapperswil SG, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien]; Geilinger, Dr. Irene, von Winterthur, in Uerikon, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien]; Lehmann, Helmut, von Langnau im Emmmental, in Jona Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien]; Mütsch, Hans-Ulrich, von Küsnacht ZH, in Jona, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vize-Direktor]; Häuptli, Martin, von Aarau, in Herrliberg, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Maur, Direktor].
- 23.08.1999 (18902)
Mobag AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 45 vom 05.03.1999, S. 1470). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: STG-Coopers & Lybrand AG, in Basel, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PricewaterhouseCoopers AG, in Basel, Revisionsstelle.
- 23.08.1999 (18903)
MSM Fininco AG, in Winterthur, Dienstleistungen im Bereiche der Unternehmens-, Finanz- und Versicherungsberatung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 117 vom 21.06.1999, S. 4126). Statutenänderung: 19.07.1999, 20.08.1999. Aktienkapital neu: CHF 250'000.- [bisher: CHF 100'000.-]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 250'000.-. Aktien neu: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.- (Stimmrechtsaktien) und 15 Inhaberaktien zu CHF 10'000.- [bisher: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.-].
- 23.08.1999 (18904)
Okey AG, in Zürich, Herstellung von Spezialmaschinen, Prototypen von Werkzeugmaschinen, Lehren, Räumaudien, Keilwellen, Keilverzahnungen, Flugzeugbaugruppen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 20 vom 29.01.1999, S. 650). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Rohner, Otto, von Walzenhausen AR, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Heinzelmann, Emil, von Liestal, in Wädenswil, Delegierter, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied].
- 23.08.1999 (18905)
Orbitex Finanz AG, in Zürich, Durchführung und Vermittlung von Finanzgeschäften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 110 vom 10.06.1999, S. 3882). Domizil neu: Freigutstrasse 27, 8002 Zürich. Postadresse neu: Orbitex Finanz AG, Postfach 452, 8027 Zürich.
- 23.08.1999 (18906)
Plexus AG, in Zürich, Beratung und Finanzierung von Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 109 vom 09.06.1999, S. 3850). Domizil neu: c/o Peter Siegen, Stampfenbachstrasse 151, 8006 Zürich.
- 23.08.1999 (18907)
Polytechna AG, in Hittnau, Fabrikation, Handel, Import und Export von Maschinen, Werkzeugen, Rohmaterialien und Bedarfartikeln für Industrie und Gewerbe, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 65 vom 06.04.1999, S. 2189). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Habegger, Heinz, von Trub, in Seuzach, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Vöhringer, Markus, von Mosnang, in Wila, mit Kollektivprokura zu zweien.
- 23.08.1999 (18908)
René Olivier AG, in Dietlikon, Ingenieurbüro für Hoch- und Tiefbau, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 142 vom 28.07.1997, S. 5353). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Olivier, René, von La Neuveville, in Dietlikon, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied]; Olivier, André, von La Neuveville, in Dietlikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: ohne eingetragene Funktion].
- 23.08.1999 (18909)
Röösli Optic AG, in Zürich, An- und Verkauf sowie Herstellung von Brillenfassungen und anderen Gebrauchsartikeln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 32 vom 15.02.1994, S. 892). Domizil neu: Zehntenhausstrasse 15, 8046 Zürich. Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Röösli, Walter, von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rechberger, Bruno, von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident]; Huber, Nadja, von Zürich, in Zürich, mit Einzelprokura.
- 23.08.1999 (18910)
Schmidt, Vogel & Partner Consult (Schweiz) AG, in Urdorf, Beratung von Firmen in betriebswirtschaftlichen und EDV-technischen Bereichen, Unterstützung bei Einführung von Projekten, Management auf Zeit, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 121 vom 25.06.1999, S. 4258). Statutenänderung: 20.08.1999. Firma neu: SVC (Schweiz) AG. Aktienkapital neu: CHF 500'000.- [bisher: CHF 100'000.-]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 500'000.-. Aktien neu: 5000 Namenaktien zu CHF 1'000.- [bisher: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.-].
- 23.08.1999 (18911)
Steve Young AG, in Volketswil, Betrieb eines Show-Orchesters, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 201 vom 16.10.1998, S. 7092). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Weber, Thomas, von Bubendorf, in Bergdietikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
- 23.08.1999 (18912)
Sulzer Infra Infrastruktur Management AG, in Winterthur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 125 vom 02.07.1998, S. 4553). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Moser, Enrico, von Rüscheegg, in Gaiserwald, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Revisuisse Price Waterhouse AG, in Winterthur, Revisionsstelle; Bochsler, Karl, von Remetschwil, in Wj SG, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kenny, Thomas Donald, irischer Staatsangehöriger, in Wethersby (West Yorkshire, England), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ammann, Dieter Bernhard, von Winterthur, in Winterthur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gearey, David, britischer Staatsangehöriger, in Neftenbach, mit Kollektivprokura zu zweien; PricewaterhouseCoopers AG, in Zürich, Revisionsstelle.
- 23.08.1999 (18913)
Text-Tronic AG, in Zürich, Herstellung und Vermittlung von Druckvorstufen sowie Durchführung aller damit zusammenhängenden Geschäfte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 72 vom 15.04.1999, S. 2434). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Datacontrol Revisions AG, in Zürich, Revisionsstelle.
- 23.08.1999 (18914)
The Valspar (Vernicolor) Corporation AG, in Grünigen, Fabrikation von und Handel in Farben und Lacken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 82 vom 29.04.1999, S. 2803). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: STG-Coopers & Lybrand AG, in Zürich, Revisionsstelle; Ballbach, John Michael, Bürger der USA, in Oxford (GB), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Knox, John Ronald, Bürger der USA, in Pittsburgh (PA, USA), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; ATAG Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle.
- 23.08.1999 (18915)
Theilacker & Partner AG, in Wädenswil, Arbeiten im Zusammenhang mit dem Treuhandgewerbe, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 99 vom 26.05.1999, S. 3471). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Roos, Emil, von Horgen und Schänis, in Flims, mit Einzelprokura [bisher: in Horgen]; Theilacker-Kaiser, Gabriella, von Degerseim, in Schönenberg ZH, mit Einzelprokura [bisher: in Wädenswil].
- 23.08.1999 (18916)
Topisport Skates & Boards AG, in Zürich, Verkauf von Sportartikeln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 141 vom 25.07.1997, S. 5312). Domizil neu: Zurlindenstrasse 140, 8003 Zürich.
- 23.08.1999 (18917)
Torrington Verkaufs AG, in Zürich, Verkauf der Produkte der "Torrington Company", in Torrington, Connecticut, sowie ihrer Tochtergesellschaften für eigene oder fremde Rechnung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 134 vom 14.07.1993, S. 3666). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Revisuisse Price Waterhouse AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PricewaterhouseCoopers AG, in Zürich, Revisionsstelle.
- 23.08.1999 (18918)
Transplan AG in Liquidation, in Zürich, Vermittlung, Verwaltung, Vermietung oder Verpachtung sowie Planung und Realisierung von Umbauten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 39 vom 25.02.1999, S. 1285). Domizil neu: c/o Dr. Stefan Gerster, Dreikönigsstrasse 7, 8002 Zürich. Postadresse neu: Transplan AG in Liquidation, c/o Dr. Stefan Gerster, Postfach 4088, 8022 Zürich. Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Rota, Ernst, von Zürich, in Zürich, Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Häfeli, Monika, von Zürich und Gontenschwil, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Kaufmann, Philippe, von Cham, in Oberürti, mit Kollektivprokura zu zweien; Müller, Urs, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Lips, Jolanda, von Birmensdorf ZH, in Dietikon, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Graf, Markus, von Luterbach, in Solothurn, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident und Liquidator]; Bangerter, Peter, von Wengi, in Therwil, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vizepräsident und Liquidator]; Gerster, Dr. Stefan, von Zürich, in Zürich, Liquidator, mit Einzelunterschrift.
- 23.08.1999 (18919)
Treuco Treuhand-Gesellschaft, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 115 vom 17.06.1999, S. 4054). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Haussler-Marillier, Jane, von Carouge GE, in Wallisellen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
- 23.08.1999 (18920)
TRK Gastrobetriebe AG in Liquidation, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 160 vom 19.08.1999, S. 5675). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Frech Treuhand, in Dietikon, Revisionsstelle.
- 23.08.1999 (18921)
Valspar (Schweiz) Holding Corporation AG, in Zürich, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 18 vom 27.01.1999, S. 590). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Ballbach, John Michael, Bürger der USA, in Oxford (GB), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Knox, John Ronald, Bürger der USA, in Pittsburgh (PA, USA), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
- 23.08.1999 (18922)
Verwaltungsgesellschaft für das CRH-Prämienvermögen, in Zürich, Verwaltung eines Sondervermögens, gebildet aus Gewinnbeteiligungsprämien von Arbeitnehmern von Gesellschaften, welche in der Careal Holding AG, Zürich, zusammengeschlossen sind, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 28.05.1999, S. 3550). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: ATAG Ernst & Young Wirtschaftsprüfung AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: ATAG Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle.
- 23.08.1999 (18923)
W. Kündig & Cie AG, in Zürich, Herstellung und Vertrieb von Nahrungsmitteln und Genussmitteln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 193 vom 06.10.1998, S. 6838). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Rehder, Max, von Basel, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien.

- 23.08.1999 (18924)
Werner Ungricht Garten- und Strassenbau AG, in Dietikon, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 180 vom 17. 09. 1996, S. 5620). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Siegfried Burger GmbH, in Oberrieden, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Indiamex AG, in Zürich, Revisionsstelle.
- 23.08.1999 (18925)
Wolfermann Stahl- und Metallbau AG, in Uster, Stahl- und Metallbau, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 107 vom 08. 06. 1998, S. 3862). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Marquart, Artho, von Flums, in Uster, mit Kollektivprokura zu zweien; Schneider, Markus, von Meis, in Bauma, mit Kollektivprokura zu zweien.
- 23.08.1999 (18926)
XS-Management AG, in Winterthur, Verwaltung und Führung eines Nachtclubs, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 120 vom 25. 06. 1998, S. 4343). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Siegfried Burger GmbH, in Oberrieden, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Indiamex AG, in Zürich, Revisionsstelle.
- 23.08.1999 (18927)
IFK Institut für Kultur- und Sportförderung AG, in Kilchberg ZH, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 77 vom 22. 04. 1999, S. 2614). Firma neu: **IFK Institut für Kultur- und Sportförderung AG in Liquidation**. Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 708 Abs. 4 OR und Art. 86 Abs. 2 HRegV sowie Art. 88a HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in bezug auf die Verwaltung und Vertretung sowie das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wolf, Roland, österreichischer Staatsangehöriger, in München (D), Präsident, Geschäftsführer und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident und Geschäftsführer].
- 23.08.1999 (18928)
Wyder Raumgestaltung AG, in Erlenbach ZH, Betrieb einer Werkstätte für Wohnungseinrichtungen, Handel mit Wohnungseinrichtungsgegenständen sowie Beratung für Raumgestaltung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 17 vom 28. 01. 1997, S. 583). Firma neu: **Wyder Raumgestaltung AG in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 20.05.1999 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wyder, Herbert, von Erlenbach ZH, in Rapperswil SG, Präsident und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: in Erlenbach ZH, Präsident und Geschäftsführer]; Wyder, Elisabeth, von Erlenbach ZH, in Erlenbach ZH, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Einzelunterschrift].
- 23.08.1999 (18929)
Air Turicum AG in Liquidation, in Bassersdorf, Betrieb eines Flugtaxi-Unternehmens im Linien- und Nichtlinien-Verkehr zur Beförderung von Personen sowie Gütern jeglicher Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 79 vom 26. 04. 1999, S. 2691). Das Konkursverfahren ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Bülach vom 11.08.1999 als geschlossen erklärt worden. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöscht.
- 23.08.1999 (18930)
Brunner AG in Konkursliquidation, in Wald ZH, Fabrikation und Vertrieb von Apparaten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 70 vom 15. 04. 1997, S. 2497). Das Konkursverfahren ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Hinwil vom 12.08.1999 als geschlossen erklärt worden. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöscht.
- 23.08.1999 (18931)
Schauelberger + Gutknecht AG, in Niederhasli, Betrieb einer Generalunternehmung, Planung und Ausführung von Bauvorhaben auf eigene oder fremde Rechnung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 135 vom 16. 07. 1998, S. 4944). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Lengzug (SHAB Nr. 160 vom 19.08.1999, S. 5681) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.
- 23.08.1999 (18932)
Trifa AG, in Kilchberg ZH, Produktion, Handel sowie Import und Export von und mit Rohstoffen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 118 vom 24. 06. 1997, S. 4366). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zug (SHAB Nr. 150 vom 05.08.1999, S. 5346) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.
- 23.08.1999 (18933)
TAB René Rudin AG, in Schlieren, Ausführung von Bauarbeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 238 vom 08. 12. 1992, S. 5711). Firma neu: **TAB René Rudin AG in Liquidation**. Mit Verfügung vom 19.07.1999 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Zürich über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.
- 23.08.1999 (18934)
EspritNet GmbH, in Seuzach, Birchweg 17, 8472 Seuzach, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 18. 08. 1999. Zweck: Professionelles Erstellen von Internetauftritten, von Konzept, über Realisierung und Installation bis zur Betreuung und Administration der Website, Vermarktung von attraktiven Standardpaketen, umfassende Beratung und Unterstützung des Internet Auftritts: Konzeptdarstellung, Marketingmassnahmen, Betreuung und Unterhalt der Websites; Erbringen von Dienstleistungen im Bereich PC und Netzwerksupport, Schulung und Instruktion der Anwender im Bereich Mikrokroft Produkte und Internet; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, belasten, bewirtschaften und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Brändle, Daniel, von Zürich und Mosnang, in Felben-Wellhausen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Flacher, Rolf, von Humlikon, in Seuzach, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-.
- 23.08.1999 (18935)
Fun-Weels GmbH, in Rickenbach ZH, c/o Margrith Koller, Hofackerstrasse 37, Sulz, 8544 Rickenbach-Attikon, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 29. 07. 1999. Zweck: Reparatur, Restauration, Vermietung, Handel und Vermittlung von Fahrzeugen sowie Handel und Vermittlung von Ersatzteilen und Zubehör zu Fahrzeugen; kann sich bei anderen Unternehmen beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Koller, Daniel, von Herisau, in Collegeville (PA/USA), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 15'000.-; Koller, Margrith, von Herisau, in Rickenbach ZH, Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift; Koller-Seeberger, Aurélie, von Herisau, in Collegeville (PA/USA), Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.-.
- 23.08.1999 (18936)
Lilli Tulipan GmbH, in Zürich, Hohlstrasse 9, 8004 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 30. 07. 1999. Zweck: Herstellung und Produktgestaltung sowie Engros- und Detailhandel von Gebrauchs- und Designgegenständen und Vermietung, Konzeption und Ausführung von Dekorationen; kann sich an Unternehmen aller Art beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Carl, Sigrid, von Mönchaltorf, in Zürich, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift,
- mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Sauer, Anja, von Zürich und Egg, in Zürich, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-.
- 23.08.1999 (18937)
Vision Technologies GmbH, in Herrliberg, Seestrasse 245, 8704 Herrliberg, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 10. 08. 1999. Zweck: Erbringen von Dienstleistungen im Bereich von Treuhänder und Informatik: im Treuhänderbereich Buchführungen, Abschlüsse und konzeptionelles Umsetzen treuhänderischer Aufgaben im Bereich Informatik, im Informatikbereich Erstellung von Analysen, Design und Projektrealisationen; kann eigene Produkte entwickeln und verkaufen sowie mit fremden Produkten handeln und Grundstücke erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Koller, Richard, von Männedorf, in Herrliberg, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Pfister, Rudolf, von Männedorf, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-.
- 23.08.1999 (18938)
Wendlinger GmbH, in Birmensdorf ZH, Baumgartenstrasse 10, 8903 Birmensdorf, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 30. 07. 1999. Zweck: Vertrieb von Armaturen, Pumpen, Formstücken, Schläuchen und Zubehör sowie alle in diesem Bereich anfallenden Beratungs- und sonstigen Tätigkeiten; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, belasten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Wendlinger, Peter, deutscher Staatsangehöriger, in Birmensdorf ZH, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Wendlinger-Kehl, Theresia, von Balgach, in Birmensdorf ZH, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-.
- 23.08.1999 (18939)
Lorex GmbH, in Zürich, Erbringung von Dienstleistungen vor allem im Bereich der Lebensmittelbranche, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 23 vom 03. 02. 1999, S. 763). Domizil neu: c/o Stephan Michel, Limmataltstrasse 21, 8049 Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Brunner, Hanspeter, von Bachenbühlach, in Dietlikon, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.-. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Michel, Stephan, von Kerns, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.-.
- 23.08.1999 (18940)
New World GmbH, in Zürich, Handel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 145 vom 29. 07. 1999, S. 5179). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bershadsky, Andriy, ukrainischer Staatsangehöriger, in Kiev (Ukraine), Direktor, mit Einzelunterschrift.
- 23.08.1999 (18941)
Verlag Uster-Info GmbH, in Uster, Verlag für Zeitschriften, Broschüren und Bücher, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 30 vom 13. 02. 1995, S. 833). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Grafiprint + Partner AG, in Uster, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 8'000.-; Günthard, Marianne, von Uster, in Uster, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Konrad, Heinz, von Luzern, in Dübendorf, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 8'000.-; Konrad-Huber, Katharina, von Luzern, in Egg, Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
- 23.08.1999 (18942)
VideoNews GmbH, bisher in Birmensdorf ZH, Dienstleistungen im Bereich TV, Video und Multimedia, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 111 vom 11. 06. 1999, S. 3919). Statutenänderung: 12. 08. 1999. Sitz neu: Zürich. Domizil neu: World Trade Center, Leutschenbachstrasse 95, 8050 Zürich. Stammkapital neu: CHF 50'000.- [bisher: CHF 20'000.-]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Frossard, Dominique, von Genf, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 25'000.- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-]; Missfelder, Martin, von Zürich, in Birmensdorf ZH, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 25'000.- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-].
- 23.08.1999 (18943)
Multimedia & Online GmbH in Liquidation, in Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 68 vom 09. 04. 1999, S. 2295). Das Konkursverfahren ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 09.08.1999 als geschlossen erklärt worden. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöscht.
- 23.08.1999 (18944)
Pensoft GmbH, in Zürich, Softwareberatung, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 153 vom 09. 08. 1996, S. 4752). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Kolliken (SHAB Nr. 158 vom 17.08.1999, S. 5621) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.
- 23.08.1999 (18945)
Genossenschaft Quartierladen Benglen, in Fällanden, Genossenschaft (SHAB Nr. 91 vom 12. 05. 1999, S. 3146). Domizil neu: c/o Jürg Dätwyler, Bodenerstrasse 105, 8121 Benglen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bendedduche, Jeannine, von Trüllikon, in Fällanden, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Weisner, Gisela, deutsche Staatsangehörige, in Fällanden, Mitglied und Aktuarin, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
- 23.08.1999 (18946)
Milchgenossenschaft Mönchaltorf, in Mönchaltorf, Bestmögliche Verwertung der im Genossenschaftskreis produzierten Kuhmilch, Genossenschaft (SHAB Nr. 158 vom 17. 08. 1994, S. 4606). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schweizer, Hansruedi, von Rütli bei Riggsberg, in Mönchaltorf, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bisig, Guido, von Einsiedeln, in Mönchaltorf, Mitglied und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Müdespacher, Ernst, von Mönchaltorf, in Mönchaltorf, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied und Aktuar]; Suremann, Rolf, von Mönchaltorf, in Mönchaltorf, Mitglied und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Spillmann, Ernst, von Windisch, in Mönchaltorf, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
- 23.08.1999 (18947)
Mobitel Einkaufsvereinigung für Nachrichtentechnik, in Stäfa, Gemeinsamer Einkauf von Geräten und Systemen der Nachrichtentechnik, Genossenschaft (SHAB Nr. 121 vom 26. 06. 1998, S. 4383). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ackermann, Markus, von Wolfwil, in Möschiwil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Borgia, Carlo, von Paradiso, in Breganzona, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Capati, Rolf, von Trin, in Geroldswil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Glanzmann, Werner, von Basel, in Biel-Benken, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Nanno, Anton, von Vaz/Oberbaz, in
- Scharans, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schwab, Hugo, von Gals, in Hombrechtikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied].
- 23.08.1999 (18948)
Handelskammer Schweiz - Belarus (Chambre de Commerce Switzerland - Belarus) (Chambre de Commerce Suisse - Biélorussie), in Zürich, Wieslesgasse 8, 8049 Zürich, Verein (Neueintragung). Statutendatum: 14. 07. 1999. Zweck: Förderung der Wirtschaftsbeziehungen zwischen Belarus und der Schweiz, Interessenvertretung der Mitglieder in Sachen Handel und Industrie sowie im allgemeinen Unterstützung der Unternehmungen, welche die Beziehungen zwischen den erwählten Ländern fördern, ermuntern oder unterstützen. Mittel: Eintrittsgelder, Mitgliederbeiträge, Gebühren aus amtlichen Verrichtungen, Gebühren für besondere Dienstleistungen sowie Zuwendungen. Organisation: Generalversammlung der Mitglieder sowie Vorstand aus mindestens 3 Mitgliedern. Eingetragene Personen: Gulgol, Alessandro, von Männedorf, in Oberriet SG, Präsident, mit Einzelunterschrift; Iokov, Serguei, belarussischer Staatsangehöriger, in Minsk (Belarus), Mitglied, mit Einzelunterschrift; Zurbriggen, Robert, von Zürich und Saas Grund, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
- 23.08.1999 (18949)
Ascom Syster AG, in Hombrechtikon, Vertrieb, Engineering, Montage und Service von elektrischen und elektronischen Produkten, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 194 vom 09. 10. 1997, S. 7371), mit Hauptsitz in: Mägenwil. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kalbermatter, Erich, von Hohentenn und Niedergesteln, in Mühleberg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Witteben, Armin, deutscher Staatsangehöriger, in Baden, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bürgisser, Erich, von Oberlunkhofen, in Jona, mit Kollektivprokura zu zweien; Dersch, Ulrich, deutscher Staatsangehöriger, in Wohlenschwil, mit Kollektivprokura zu zweien; Gujer, Theodor, von Maur, in Rütli ZH, mit Kollektivprokura zu zweien; Rüttsche, Erich, von Kirchberg SG, in Schlieren, mit Kollektivprokura zu zweien; Wegmann, Max, von Winterthur, in Burgdorf, mit Kollektivprokura zu zweien.
- 23.08.1999 (18950)
Banque Multi Commerciale, in Zürich, Handelsbank, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 124 vom 30. 06. 1999, S. 4378), mit Hauptsitz in: Genf. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Sauter, Hanspeter, von Zürich und Ermatingen, in Untereggenstrigen, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
- 23.08.1999 (18951)
Fracht AG, in Zürich, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 130 vom 08. 07. 1999, S. 4644), mit Hauptsitz in: Basel. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zihlmann, Daniel, von Schüpfheim, in Untereggenstrigen, mit Kollektivprokura zu zweien.
- 23.08.1999 (18952)
IAW Institut für Abgabe- und Wirtschaftsrecht AG, in Zürich, Beratung von Personen, Unternehmen und Institutionen des privaten und öffentlichen Rechts in Fragen des Abgabe- und Wirtschaftsrechts, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 161 vom 20. 08. 1999, S. 5699), mit Hauptsitz in: Bern. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hänni, Claudia, von Hütten und Niedermuhlern, in Winterthur, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
- 23.08.1999 (18953)
Schneider & Partner SA, Luxemburg, Zweigniederlassung Zürich, in Zürich, Bauträgerschaft, Erwerb, Verkauf, Vermietung und Verwaltung von Immobilien, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 58 vom 24. 03. 1999, S. 1911), mit Hauptsitz in: Luxemburg (L). Firma neu: **Schneider & Partner SA, Luxemburg, Zweigniederlassung Zürich in Liquidation**. Angaben zur Zweigniederlassung neu: Mit Verfügung vom 05.05.1999 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Zürich über die Zweigniederlassung den Konkurs eröffnet; demnach ist die Zweigniederlassung aufgelöst. Das Konkursverfahren ist mit Verfügung des jeweiligen Richters vom 11.08.1999 mangels Aktiven eingestellt worden.
- 23.08.1999 (18954)
Beratung und Organisations-Entwicklung Hans Ritter, in Zürich, Bäckerstrasse 24, 8004 Zürich, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Beratung von Einzelpersonen, Teams und Organisationen im Bereich der Personal-Management und Organisations-Entwicklung. Eingetragene Personen: Ritter, Hans, von Uster, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
- 23.08.1999 (18955)
Erich Neuschwander, Informatik & Organisationsberatung, in Mettmenstetten, Hombergweg 13, 8932 Mettmenstetten, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Informatik-Dienstleistungen. Eingetragene Personen: Neuschwander, Erich, von Langen im Emmental, in Mettmenstetten, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
- 23.08.1999 (18956)
Green Card Help Service, Lydia Clad, in Zürich, Althoosweg 12, 8046 Zürich, Postadresse: Green Card Help Service, Lydia Clad, Postfach 16, 8056 Zürich, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Vermittlung von US-Immigrations-Visa sowie Unterstützung und Anbieten von Informationen in diesem Bereich; Lottery Informationen. Eingetragene Personen: Clad, Lydia, Wattenwil und Zürich, in Zürich, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
- 23.08.1999 (18957)
Kunstglas Martins Fernandes, in Bülach, Kasernenstrasse 13a, 8180 Bülach, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Import von und Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit ungedungenen Kunstglaswaren. Eingetragene Personen: Martins Fernandes, Vitor José, portugiesischer Staatsangehöriger, in Bülach, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
- 23.08.1999 (18958)
Lenz Dessous, in Horgen, Zugerstrasse 19, 8810 Horgen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Verkauf von Dessous und Body's Bade-moden. Eingetragene Personen: Lenz, Marie Elisabeth, von Biglen und Arni BE, in Horgen, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
- 23.08.1999 (18959)
Marcel F. Töltl, AC-Soft, in Hittnau, Wezikenstrasse 25, 8335 Hittnau, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Softwareentwicklung, Informatikschulung sowie Realisierung von Internet-Auftritten. Eingetragene Personen: Töltl, Marcel, von Goldingen, in Hittnau, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
- 23.08.1999 (18960)
Rafati Javanbakti Scheherezade Orientteppiche, in Zürich, Hofwiesenstrasse 350, 8050 Zürich, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Orientteppichen. Übernimmt das Geschäft der erloschene Kollektivgesellschaft Karimi & Rafati Javanbakti Scheherezade Orientteppiche, in Zürich, mit Aktiven und Passiven. Eingetragene Personen: Rafati Javanbakti, Gholam Hossein, iranischer Staatsangehöriger, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
- 23.08.1999 (18961)
Screen Tek, Alex Huber, in Schlieren, Zürcherstrasse 42/26, 8952 Schlieren, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Dienstleistungen im Bereich Internet und neue Medien. Eingetragene Personen: Huber, Alex, von Hutwil, in Schlieren, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
- 23.08.1999 (18962)
Taqwa Impex Najaf Ali, in Zürich, Ueberlandstrasse 64, 8051 Zürich, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Import, Export und Verkauf von Lebensmitteln. Eingetragene Personen: Ali, Najaf, von Urnasch, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

- 23.08.1999 (18963)
Academy of Contemporary Music, Claude Schwartz, in Zürich, Betrieb einer Musikschule, Einzelfirma (SHAB Nr. 143 vom 28.07.1998, S. 5214). Ausgeschiedene Personen und erschlene Unterschriften: Bigi, Dominique Alexander, von Zürich, in Bergdietikon, mit Kollektivprokura zu zweien.
- 23.08.1999 (18964)
Athos M. Staub, Berater, in Zürich, Management- und Kommunikationsberatung, einschliesslich alle dazu gehörigen Aktivitäten, Einzelfirma (SHAB Nr. 32 vom 17.02.1998, S. 1174). Domizil neu: Hardturmstrasse 169, 8005 Zürich.
- 23.08.1999 (18965)
Eichholzer Druck + Kopie, in Zürich, Herstellung und Verkauf von Drucksachen und verwandten Produkten, Einzelfirma (SHAB Nr. 20 vom 31.01.1992, S. 453). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Eichholzer, Viktor, von Oberunkhofen, in Künsnacht ZH, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Oberunkhofen].
- 23.08.1999 (18966)
J. Schneider, in Meilen, Handel mit Weinen, Einzelfirma (SHAB Nr. 12 vom 16.01.1974, S. 143). Domizil neu: Büshoferstrasse 152, 8706 Feldmeilen.
- 23.08.1999 (18967)
Planungsbüro für Haustechnik, H.U. Brand, in Winterthur, Einzelfirma (SHAB Nr. 56 vom 21.03.1995, S. 1558). Domizil neu: Gewerstrasse 1, 8404 Winterthur.
- 23.08.1999 (18968)
Sport-Line-Shop, Tezcan Mehmet, in Uster, An- und Verkauf von Sportartikel, Einzelfirma (SHAB Nr. 138 vom 21.07.1998, S. 5045). Domizil neu: Uschter 77, Zürichstrasse 1, 8610 Uster.
- 23.08.1999 (18969)
CRB Raffaello Bertulli, in Horgen, Import und Handel mit Waren aller Art, Einzelfirma (SHAB Nr. 52 vom 17.03.1998, S. 1846). Die Aktiven und Passiven sind an die CRB Bertulli GmbH, in Lachen übergegangen. Die Firma ist erloschen.
- 23.08.1999 (18970)
EEZ, Emil Ernst, in Zürich, Vertrieb von Lederwaren und Holzwaren aller Art, Einzelfirma (SHAB Nr. 248 vom 23.12.1991, S. 5505). Die Aktiven und Passiven sind an die EEZ Emil und Erwin Ernst, in Zürich, übergegangen. Die Firma ist erloschen.
- 23.08.1999 (18971)
Erwin Kohler, EDV-Dienstleistungen, in Illnau-Effretikon, Einzelfirma (SHAB Nr. 299 vom 23.12.1986, S. 4901). Die Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Das Geschäft wird nicht fortgesetzt.
- 23.08.1999 (18972)
KBM Messerli, CAD Systems & Engineering, in Winterthur, Ingenieurbüro für CAD-Konstruktionen, Einzelfirma (SHAB Nr. 153 vom 10.08.1994, S. 4471). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
- 23.08.1999 (18973)
R. Wunder Compudesign, in Hinwil, Handel mit Computer und Software, Einzelfirma (SHAB Nr. 67 vom 10.04.1997, S. 2377). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
- 23.08.1999 (18974)
Restaurant National, Inh. S. Schürch, in Fehraltorf, Führung einer Gaststätte, Einzelfirma (SHAB Nr. 99 vom 26.05.1998, S. 3546). Über die Inhaberin dieser Einzelfirma ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 08.07.1999 der Konkurs eröffnet worden. Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.
- 23.08.1999 (18975)
Rolf Bollinger Treuhand, in Zürich, Durchführung von Treuhandgeschäften aller Art, Einzelfirma (SHAB Nr. 9 vom 16.01.1997, S. 287). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
- 23.08.1999 (18976)
Tee-Off Golf, Crawford Smith, in Fehraltorf, Verkauf von Sportartikeln, insbesondere Golfausrüstungen und -zubehör, Einzelfirma (SHAB Nr. 15 vom 23.01.1996, S. 443). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
- 23.08.1999 (18977)
EEZ Emil und Erwin Ernst, in Zürich, Rautstrasse 301, 8048 Zürich, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 15.08.1999. Zweck: Verkauf von Leder- und Textilwaren. Übernimmt das Geschäft der erloschenen Einzelfirma EEZ, Emil Ernst, in Zürich, mit Aktiven und Passiven. Eingetragene Personen: Ernst, Emil, von Zürich, in Zürich, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Ernst, Erwin, von Zürich, in Dietikon, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.
- 23.08.1999 (18978)
Magimedia Gebr. Schmid, in Zürich, Riedhofstrasse 75, 8049 Zürich, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1.08.1999. Zweck: Handel mit sowie Verkauf und Vermietung von Digitalen Bild- und Tonträgern sowie Waren aller Art. Eingetragene Personen: Schmid, Johannes, von Zürich, in Hütikon, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schmid, Simon, von Zürich, in Hütikon, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
- 23.08.1999 (18979)
Coiffure Talhof Romer Dannja + Baumgartner Yvonne, in Wald ZH, Betrieb eines Coiffeurgeschäfts, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 115 vom 17.06.1999, S. 4056). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Romer, Dannja, von Dürnten, in Dürnten, Gesellschafterin, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Wald ZH].
- 23.08.1999 (18980)
Karimi + Rafati Javanbakt Scheherezade Orientteppiche, in Zürich, Handel mit Orientteppichen, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 252 vom 29.12.1998, S. 8881). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Das Geschäft ist mit Aktiven und Passiven an die neue Einzelfirma Rafati Javanbakt Scheherezade Orientteppiche, in Zürich, übergegangen.
- 23.08.1999 (18981)
Pavenstedt + Pauli, Inhaber Johann Th. Pavenstedt & Silvia Pavenstedt, in Zürich, Vermittlung von Versicherungsaufträgen, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 70 vom 25.03.1982, S. 937). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.
- in Münsingen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-; Fabien Rohrer AG, in Münsingen, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 39'000.-; Aeberhard, Jürg, von Jegenstorf, in Münsingen, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rohrer, Kuno, von Münchenbuchsee, in Oberdiessbach, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Indermühle Wirtschaftsprüfung, in Thun, Revisionsstelle.
- 23.08.1999 (3906)
Halycon Holding AG, bisher in Liestal, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen, insbesondere an Immobiliengesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 102 vom 31.05.1999, S. 3610). Gründungsstatuten: 29.06.1991. Statutenänderung: 30.07.1999. Firma neu: Paradim AG. Sitz neu: Bern. Domizil neu: Kirchenfeldstrasse 14, 3005 Bern. Zweck: Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen, insbesondere an Immobiliengesellschaften. Die Gesellschaft kann Liegenschaften wie auch immaterielle Güter erwerben, verwalten und veräussern, sich an andern Unternehmungen beteiligen, sich mit gleichartigen oder verwandten Unternehmen zusammenschliessen sowie Grundstücke erwerben oder weiterveräußern. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.-. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Aktiven von CHF 467'648.60 und Passiven von CHF 90'262.50 der gelöschten Einzelfirma "W. Müller, Bracelats-Bijouterie en gros", in Frenkendorf, gemäss Bilanz per 31.12.1990 zum Preis von CHF 377'386.10, wovon CHF 100'000.- an das Grundkapital angerechnet werden [wie bisher]. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder Publikation im SHAB. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stiffler-Schneider, Ursula, von Davos, in Ittigen, Mitglied, mit Einzelunterschrift [wie bisher]; Helios Treuhand AG, in Liestal, Revisionsstelle [wie bisher].
- 23.08.1999 (3907)
PEMA + Partner GmbH, in Kehrsatz, Kirchackerweg 29, 3122 Kehrsatz, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 19.08.1999. Zweck: Betrieb einer Autogare und Handel mit Motorfahrzeugen; sie kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Gäumann, Fritz, von Häutligen, in Belp, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-; Grossenbacher, Peter, von Trachselwald, in Bern, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 18'000.-; Sgubin, Mario, von Italien, in Bern, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.
- 23.08.1999 (3908)
Aeschbacher Media GmbH, in Muri bei Bern, Bellevuestrasse 23, 3073 Gümligen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 16.07.1999. 19.08.1999. Zweck: Handel, Entwicklung, Produktion, Erbringen von Dienstleistungen und Schulung in sämtlichen Bereichen der elektronischen Kommunikation und Datenverarbeitung; sie kann sich an andern Unternehmungen beteiligen und Grundstücke erwerben. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Aeschbacher, Hans-Jürg, von Eggwil, in Gümligen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 17'000.-; Aeschbacher, Stefan, von Eggwil, in Gümligen, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-; Aeschbacher, Thomas, von Eggwil, in Gümligen, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-; Kamper, Wilfried, von Bern, in Gümligen, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.
- 23.08.1999 (3910)
Ascom Autelca AG, in Muri bei Bern, Fabrikation von, Handel mit, Revision und Reparatur von Münzspringern sowie von Apparaten für die übrige Schwachstromtechnik und Feinmechanik. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 69 vom 12.04.1999, S. 2336). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sajjani, Prakash, von Indien, in Bern, mit Kollektivprokura zu zweien.
- 23.08.1999 (3911)
Grossglauer, Gfeller AG, Elektro-Installationen, in Münsingen, Projektierung, Berechnung und Erstellung elektrischer Anlagen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 34 vom 19.02.1998, S. 1239). Ausgeschiedene Personen und erschlene Unterschriften: Eggmann, Franziska, von Sumiswald, in Rapperswil BE, mit Kollektivprokura zu zweien.
- 23.08.1999 (3912)
Grundex Spanndecken AG, in Bern, Herstellung von und Handel mit Kunststoff-Spanndecken usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 33 vom 18.02.1998, S. 1207). Firma neu: Grundex Spanndecken AG in Liquidation. Auflösung der Gesellschaft infolge Konkursverfahren gemäss Verfügung vom 3.8.1999 des Konkursrichters des Gerichtskreises VIII Bern-Laupen.
- 23.08.1999 (3913)
IGL Natur Garten Bau GmbH, in Bern, Handel mit und Fabrikation von Waren sowie Erbringen von Dienstleistungen usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 55 vom 19.03.1996, S. 1558). Statutenänderung: 4.08.1999. Ausgeschiedene Personen und erschlene Unterschriften: Wyss, Paul, von Alchenstorf, in Bern, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 12'000.-. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Walz, Helmut, von Brienz BE, in Bern, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 40'000.- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 28'000.-].
- 23.08.1999 (3914)
Kino Eiger AG, in Bern, Führung von Lichtspieltheatern usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 69 vom 14.04.1997, S. 2462). Statutenänderung: 30.07.1999. Zweck neu: Betrieb von Kinos, Produktion von Filmen sowie beliebige weitere Aktivitäten im Bereich Audiovision; sie kann Geschäfte des Immobilienverkehrs tätigen. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 50'000.-. Mitteilungen an die Aktionäre durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Namenaktien vinkuliert gemäss Statuten.
- 23.08.1999 (3915)
Landwirtschaftliche Genossenschaft Neueneegg-Thörishaus, in Neuenegg, Förderung der wirtschaftlichen Interessen ihrer Mitglieder in gemeinsamer Selbsthilfe durch Vermittlung landwirtschaftlicher Produktionsmittel usw. Genossenschaft (SHAB Nr. 190 vom 03.10.1997, S. 7244). Ausgeschiedene Personen und erschlene Unterschriften: Marschall, Lienhard, von Neueneegg, in Neueneegg, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Jöhr, Martin, von Linden, in Oberwangen b. Bern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vizepräsident]; Gurtner, Beat, von Wahlern, in Flamatt, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung].
- 23.08.1999 (3916)
Lista Organisation AG Bern, in Bern, Büroplanung und Büroorganisation usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 35 vom 20.02.1998, S. 1270). Ausgeschiedene Personen und erschlene Unterschriften: Haltmeier, Reto, von Degersheim, in Salsmach, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ramsauer, Rudolf, von Herisau, in Dachsen, mit Kollektivprokura zu zweien.
- 23.08.1999 (3917)
Mesilag AG in Liquidation, in Toffen, Erstellung von Neubauten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 61 vom 29.03.1999, S. 2043). Einstellung des Konkurses mangels Aktiven am 22.3.1999 gemäss Verfügung der Konkursrichterin des Gerichtskreises IX Schwarzenburg-Seftigen. Gegen die Löschung von Amtes wegen gemäss Art. 66 Abs. 2 HRGv wurde begründeter Einspruch erhoben.
- 23.08.1999 (3918)
Neue Bühmann Druck und Verlag AG, in Bern, Herstellung von Druckprodukten aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 35 vom 21.02.1997, S. 1183). Ausgeschiedene Personen und erschlene Unterschriften: Staehelin, Fritz Peter, von Basel, in Basel, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
- 23.08.1999 (3919)
Neue Gerber AG, in Wahlern, Herstellung von Druckprodukten aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 49 vom 13.03.1997, S. 1711). Ausgeschiedene Personen und erschlene Unterschriften: Staehelin, Fritz Peter, von Basel, in Basel, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
- 23.08.1999 (3920)
Nova Transport AG, in Bern, Betrieb eines Transportunternehmens für Güter und Personen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 114 vom 17.06.1998, S. 4122). Löschung von Amtes wegen infolge Verlegung des Sitzes nach Lyss (Firma neu: CTR Consulting AG; SHAB Nr. 160 vom 19.8.1999, S. 5676).
- 23.08.1999 (3921)
Omlig Holding AG in Liquidation, in Toffen, Beteiligung an Unternehmen und Verwaltung von Vermögen aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 30 vom 12.02.1999, S. 1000). Einstellung des Konkurses mangels Aktiven am 11.2.1999 gemäss Verfügung der Konkursrichterin des Gerichtskreises IX Schwarzenburg-Seftigen.
- 23.08.1999 (3922)
RBI Immobilien AG, in Oberdiessbach, Baugorganisation und -beratung, Vermittlung und Verwaltung von Liegenschaften; Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 227 vom 22.11.1995, S. 6384). Ausgeschiedene Personen und erschlene Unterschriften: Altra Treuhand AG, in Bern, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: NODANI Treuhand Müller, in Bern, Revisionsstelle.
- 23.08.1999 (3923)
Rita Caglayan, in Bern, Betrieb der Cafè-Bar und des Tea-Rooms "Safari", Einzelfirma (SHAB Nr. 50 vom 12.03.1999, S. 1649). Löschung von Amtes wegen, nachdem das Konkursverfahren über die Inhaberin gemäss Verfügung des Konkursrichters am 12.6.1999 mangels Aktiven eingestellt wurde und der Geschäftsbetrieb aufgehört hat.
- 23.08.1999 (3924)
Spühler Kamine AG, in Köniz, Kaminanierungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 194 vom 07.10.1998, S. 6877). Löschung von Amtes wegen infolge Verlegung des Sitzes nach Münchenbuchsee (SHAB Nr. 159 vom 18.8.1999, S. 5641).
- 23.08.1999 (3926)
Styner + Bienz AG, in Köniz, Herstellung von und Handel mit Werkzeugen und Spezialmaschinen in der Stanz- und Umformtechnik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 148 vom 03.08.1999, S. 5276). Ausgeschiedene Personen und erschlene Unterschriften: Wittwer, Manfred, von Trub, in Neueneegg, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Jaggi, Lorenz, von Flühli, in Deitingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivprokura zu zweien]; Marti, Otto, von Kallnach, in Bern, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
- 23.08.1999 (3927)
Styner + Bienz Metall AG, in Köniz, Herstellung von und Handel mit Serieteilen, Baugruppen und Apparaten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 148 vom 03.08.1999, S. 5276). Ausgeschiedene Personen und erschlene Unterschriften: Marti, Otto, von Kallnach, in Bern, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Jaggi, Lorenz, von Flühli, in Deitingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kaufmann, Joachim, von Deutschland, in Lyss, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wittwer, Manfred, von Trub, in Neueneegg, mit Kollektivprokura zu zweien.
- 23.08.1999 (3928)
Texag Handels AG, in Belp, Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 146 vom 31.07.1998, S. 5304). Ausgeschiedene Personen und erschlene Unterschriften: Reviso Partner AG, in Zofingen, Revisionsstelle; Rey, Jean Pierre, von Hämikon, in Brittnau, Präsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Treuhand Stübi AG, in Toffen, Revisionsstelle.
- 23.08.1999 (3929)
Trend Fashion Team AG in Liquidation, in Ittigen, Handel mit Bekleidung und Modartikeln aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 123 vom 01.07.1997, S. 4564). Gegen die Löschung wurde eine Einsprache gemäss Art. 66 Abs. 2 HRGv eingereicht; die zurückgezogen wurde. Löschung von Amtes wegen gemäss Art. 66 Abs. 2 HRGv.
- 23.08.1999 (3930)
Treuhand-Kammer Schweizerische Kammer der Bücher-, Steuer- und Treuhandexperten, Sektion Bern, in Bern, Der Verein ist eine regionale Sektion der "Treuhand-Kammer, Schweizerische Kammer der Bücher-, Steuer- und Treuhandexperten" und verfolgt die in deren Statuten umschriebenen Ziele und Aufgaben usw. Verein (SHAB Nr. 227 vom 21.11.1996, S. 7175). Statutenänderung: 28.08.1997. Name neu: TREUHAND-KAMMER Schweizerische Kammer der Wirtschaftsprüfer, Steuerexperten und Treuhandexperten, Sektion Bern. Zweck neu: Der Verein ist eine regionale Sektion der "Treuhand-Kammer, Schweizerische Kammer der Bücher-, Steuer- und Treuhandexperten".

Bern - Berne - Berna

Büro Bern (für Bern-Mittelland)

- 23.08.1999 (3904)
Fabien Rohrer by 4 life GmbH, in Münsingen, Gartenstrasse 2, 3110 Münsingen. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 19.08.1999. Zweck: Sportsponsorung, Handel mit Sportartikeln aller Art, Betreiben von Sportcentern sowie von Gastronomiebetrieben, welche mit Sport allgemein einen Zusammenhang haben; sie kann sich an andern Unternehmungen beteiligen und Grundstücke erwerben. Stammkapital: CHF 40'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Rohrer, Fabien, von Münchenbuchsee,

mit Kostenfolge

Wie Irrtümer und Doppelzustellungen beseitigen?

Antliche Publikationen

der Rubriken *Konkurse*, *Werttittel*,
andere gesetzliche Publikationen und
Bilanzen erscheinen nicht im
Insarntentell (= Publicitas).

Die Auftraggeber sind ersucht, diese
direkt dem Schweizerischen Handels-
amtsblatt, Redaktion, Postfach,
3001 Bern, zuzustellen.

zerische Kammer der Wirtschaftsprüfer, Steuerexperten und Treuhand-
 experten" und verfolgt die in deren Statuten umschriebenen Ziele und
 Aufgaben im regionalen Bereich; Behandlung aller den regionalen Be-
 rufsständen tangierenden Fragen; Wahrung der Interessen des Berufsstan-
 des in der Region und, im Einvernehmen mit der Sektionspräsidenten-
 Konferenz der Treuhand-Kammer, die Vertretung gegenüber Behör-
 den, besonders kantonalen Behörden und Dritten; Durchführung von
 sektionären und öffentlichen Fachvorträgen und Diskussionsveranstal-
 tungen; Förderung des Berufsnachwuchses und Unterstützung der
 durch die Treuhand-Kammer und die Kammerschulen erfolgende Aus-
 und Weiterbildung; Pflege der Kollegialität und Solidarität. Ausgeschie-
 dene Personen und erloschene Unterschriften: Dubach, Hans-Jörg, von
 Lützelhof und Bolligen, in Bolligen, Vizepräsident, mit Kollektivun-
 terschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stöckli,
 Hansjörg, von Aristau, in Subingen, Mitglied und Sekretär, mit Kollektiv-
 unterschrift zu zweien [nicht: Stöckli Hansjörg, von Aristau, in Subi-
 ngen, Sekretär (Nichtmitglied)].

23.08.1999 (3931)

Wabco (Schweiz) AG, in Bern, Kauf, Produktion, Zusammenstel-
 lung, Vertrieb und Verkauf aller Apparate, Maschinen und Zubehörteile
 von Bremssystemen für Fahrzeuge aller Art usw., Aktiengesellschaft
 (SHAB Nr. 153 vom 10.08.1995, S. 4482). Ausgeschiedene Personen und
 erloschene Unterschriften: Boonsma, Wytze K., von den Niederlan-
 den, in Reeuwijk (NL), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien;
 Imobersteg, Erich, von Zweisimmen, in Bolligen, Mitglied, mit Kollektiv-
 unterschrift zu zweien; Kammernann, Hans-Rudolf, von Lauperswil,
 in Kehrsatz, mit Kollektivprokura zu zweien mit einem Mitglied. Eingetragene
 Personen neu oder mutierend: Lips, Johan M.O., von den Nieder-
 landen, in Rotterdam (NL), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu
 zweien [bisher: Mitglied]; Odermatt, Heinz P., von Dallenwil, in Mün-
 chenbuche, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher:
 Mitglied]; Huber, Daniel, von St. Gallen, in Gümigen, Delegierter,
 mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funk-
 tion, mit Kollektivprokura zu zweien]; Ludwig, Walter, von Kemental,
 in Neueneß, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher:
 von Ellighausen, Vizepräsident und Direktor]; Bertschi, Andreas, von Dür-
 renäsch, in Nidau, mit Kollektivprokura zu zweien mit einem Mitglied.

Büro Fraubrunnen (für Emmental-Oberaar) g

17. August 1999 (1446)

Galileo Vision AG in Liquidation (Galileo Vision SA en liquidation)
 (Galileo Vision Ltd. in liquidation), in Herzogenbuchsee,
 Kauf, Verkauf und Handel mit sowie Herstellung von Juweliwaren
 usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 45 vom 06.03.1998, S. 1609). Lö-
 schungsgrund: Mit Verfügung des Konkursrichters Aarwangen-Wangen
 vom 16.08.1999 wurde das Konkursverfahren als geschlossen erklärt.
 Die Firma wird in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRGv im Handels-
 register Emmental-Oberaar g von Amtes wegen gelöscht.

17. August 1999 (1447)

E. Fischer AG, SFI-Präzisionsspindelbau, in Herzogenbuchsee,
 Fabrikation von und Handel mit SFI-Präzisionsspindeln, Drehbankspit-
 zen, Werkzeugen, Apparaten und Maschinen, Aktiengesellschaft
 (SHAB Nr. 222 vom 16.11.1998, S. 7809). Statutenänderung:
 07.07.1999. Firma neu: Fischer AG Präzisionsspindel. Übersetzungen
 der Firma neu: (Fischer SA Broches de précision) (Fischer Ltd Precision
 Spindles). Domizil neu: Maria Wes-Strasse 30, 3360 Herzogenbuche.
 Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ruppli,
 Rudolf, von Basel und Hallau, in Thörigen, mit Kollektivprokura zu
 zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmid, Beat, von
 Welschenrohr, in Obergerlafingen, mit Kollektivprokura zu zweien.

17. August 1999 (1448)

Ivers-Le AG, in Burgdorf, Industrielle und kommerzielle Tätig-
 keiten im Bereich Entwicklung, Herstellung, Verkauf sowie Lizenzie-
 rung von Verpackungen und anderen Systemen, Aktiengesellschaft
 (SHAB Nr. 5 vom 08.01.1999, S. 105). Domizil neu: Kirchberg-
 strasse 160, 3400 Burgdorf. Ausgeschiedene Personen und erloschene
 Unterschriften: Schüpbach, Niklaus, von Steffisburg und Thun, in Kir-
 chberg BE, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

17. August 1999 (1449)

Michei Import AG, in Utzenstorf, Fabrikation, Import von und
 Handel mit Mineralien, Bijouterie- und Modeartikeln aller Art, Aktien-
 gesellschaft (SHAB Nr. 190 vom 03.10.1997, S. 7244). Domizil neu: Die
 Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst.

17. August 1999 (1450)

clidesign, Nils Herti, in Langnau im Emmental, Hinter-
 dorferstrasse 27, 3550 Langnau im Emmental, Einzelfirma (Neuein-
 tragung). Zweck: Atelier für Werbung und Kommunikation. Eingetragene
 Personen: Herti, Nils, von Lauperswil, in Langnau im Emmental, Inha-
 ber, mit Einzelunterschrift.

17. August 1999 (1451)

Hakan Sinig, Pro-Line Unternehmensberatung, in Kir-
 chberg BE, Chosthusweg 13, 3422 Kirchberg, Einzelfirma (Neuein-
 tragung). Zweck: Unternehmensberatung. Eingetragene Personen: Si-
 nig, Hakan, von Langnau im Emmental, in Kirchberg BE, Inhaber,
 mit Einzelunterschrift.

17. August 1999 (1452)

Malbach + Meier, Inhaber Daniel Meier, in Fraubrunnen,
 Gartenbau, Gärtnerei und Blumenbinderei, Einzelfirma (SHAB Nr. 196
 vom 09.10.1996, S. 6140). Domizil neu: Aefligenstrasse 30, 3312 Fraubrunnen.

17. August 1999 (1453)

Aeberhard Hansruedi und Gregor, Gipsergeschäft in Liquidation,
 in Langnau im Emmental, Betrieb eines Gipsergeschäfts, Kollektiv-
 gesellschaft (SHAB Nr. 92 vom 14.05.1999, S. 3197). Die Gesell-
 schaft wird im Sinne von Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRGv von Amtes wegen
 gelöscht.

Büro Nidau (für Berner Jura-Seeland) - Bureau de Nidau (pour Jura bernois-Seeland)

17. August 1999 (1327)

Montres Choisi S.A., in Biel, Fabrikation von mechanischen und
 Quartzuhren usw. (SHAB Nr. 28 vom 09.02.1990, S. 519). Statutenän-
 derung: 10.08.1999. Zweck neu: Fabrikation von mechanischen und
 Quartzuhren sowie Kauf und Verkauf von Uhren, Weckern und Wand-
 uhren jeder Art. Ferner Organisation und Begleitung von Geschäfts-
 und Geschäftsreisen. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unter-
 nehmungen beteiligen. Sie kann Patente und Lizenzen erwerben und
 veräußern sowie Liegenschaften erwerben, veräußern und verwalten.
 Aktien neu: 140 Namenaktien zu CHF 500 (Stimmrechtsaktien) und
 130 Namenaktien zu CHF 1000 (bisher: 200 Namenaktien zu
 CHF 1000). Anpassung der Statuten an das revidierte Aktienrecht.
 Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist beschränkt gemäss Statuten.
 Keine weiteren publikationspflichtigen Tatsachen berührt. Eingetragene
 Person neu: Erich Arn, Treuhandbüro, in Biel BE, Revisionsstelle.

17. August 1999 (1329)

Eiconex AG, in Rapperswil BE, Handel mit elektronischem
 Zubehör, Geräten und Möbeln für Unterhaltungselektronik und Indus-
 trie usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 126 vom 02.07.1999, S. 4466).
 Eingetragene Personen neu oder mutierend: Revipartner KMU AG, in
 Muri bei Bern, Revisionsstelle [bisher: Rega Treuhand AG, in Münch-
 ringen].

17. August 1999 (1330)

Ernst Marit AG, in Kallnach, Betrieb einer Personen- und Sachen-
 transportunternehmung, von Reisebüros usw., Aktiengesellschaft
 (SHAB Nr. 153 vom 10.08.1999, S. 5453). Zweigniederlassung neu:
 Lausanne.

17. August 1999 (1331)

Fahrni & Co. AG, Metallbau Lyss, in Lyss, Fenster- und Fassadenbau,
 allgemeiner Metallbau und Betrieb eines Profilsverwerks, Aktienge-
 schaft (SHAB Nr. 198 vom 15.10.1997, S. 7515). Ausgeschiedene
 Personen und erloschene Unterschriften: Badertscher, Ernst, von Lau-
 perswil, in Muri bei Bern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu
 zweien; Sigrin, Armin, von Stein AR, in Lyss, mit Kollektivunterschrift
 zu zweien; Stalder-Werren, Ruth, von Lützelhof und Zweisimmen, in
 Aegerten, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu
 oder mutierend: Fries, Paul Dr., von Triengen, in Wünnwil (Wünnwil-
 Flamatt), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Graf, Aug-
 ust K., von Basel, in Lohn SO, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu
 zweien; Di Gabriele, Nicolas, von Lyss, in Lyss, mit Kollektivprokura
 zu zweien.

17. August 1999 (1332)

Hännli-Elektronik AG, in Rapperswil BE, Betrieb eines Han-
 delsgeschäfts für Auto-, Industrie- und Unterhaltungselektronik usw.,
 Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 126 vom 02.07.1999, S. 4466). Aus-
 geschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kalt, Adrian,
 von Sulz LU, in Biel BE, mit Einzelprokura. Eingetragene Personen neu
 oder mutierend: Revipartner KMU AG, in Muri bei Bern, Revisions-
 stelle [bisher: Rega Treuhand AG, in Münchringen].

17. August 1999 (1333)

Profil AG, in Bellmund, Import und Handel mit Teppichen und
 Bodenbelägen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 152 vom
 10.08.1998, S. 5503). Ausgeschiedene Personen und erloschene Un-
 terschriften: König, Gilles, von Lausanne, in Froideville, Mitglied, mit
 Einzelunterschrift; Hügli, Walter, von Dozigen, in Wollerau, mit Einzelun-
 terschrift; Hasli Treuhand AG Niederhasli, in Niederhasli, Revisions-
 stelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lija, Peter, fìn-
 nischer Staatsangehöriger, in Bellmund, Präsident, mit Einzelunterschrift
 [bisher: Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Lija-
 Ackermann, Franziska, von Emmen, in Bellmund, Mitglied, mit Einzel-
 unterschrift; schindler TREUHAND, in Ostermündingen, Revisions-
 stelle.

17. August 1999 (1334)

AarCom GmbH, in Biel BE, Vogelsang 73, 2502 Biel/Bienne, Ge-
 schaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum:
 13.08.1999. Zweck: Handel mit Dienstleistungen mit Geräten für In-
 formationstechnik, Automation und Kommunikation. Die Gesellschaft
 kann sich an anderen Unternehmungen des In- und Auslands betei-
 ligen, gleichartige oder verwandte Unternehmungen erwerben oder sich
 mit solchen zusammenschließen sowie Grundstücke erwerben und ver-
 äussern. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilun-
 gen an die Gesellschafter schriftlich. Eingetragene Personen: de
 Maddalena, Hans-Peter, von Aarau, in Biel BE, Gesellschafter und Ge-
 schäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von
 CHF 19'000; de Maddalena, Daniela, von Aarau, in Biel BE, Gesell-
 schafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von
 CHF 1000.

17. August 1999 (1335)

Dentalabor Spichtin & Ackermann, in Meikirch, Zahntechnisches
 Labor, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 14 vom 21.01.1993, S. 316).
 Die Gesellschaft hat sich infolge Ausscheidens des Gesellschafters De-
 nis Ackermann aufgelöst. Firma erloschen. Der Gesellschafter Jürg
 Spichtin führt das Geschäft gemäss Art. 579 OR unter der Firma «Dental-
 Labor Jürg Spichtin», in Meikirch, als Einzelfirma fort.

17. August 1999 (1336)

Dental-Labor Jürg Spichtin, in Meikirch, Panoramaweg 23, 3042
 Orschwaben, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Den-
 tallabors, Entwicklung und Herstellung von zahntechnischen und zahn-
 medizinischen Produkten sowie Erbringung aller Dienstleistungen im
 Bereich der Zahntechnik und Zahnmedizin. Fortführung des Geschäfts
 der erloschene Kollektivgesellschaft «Dentalabor Spichtin & Ackermann»,
 in Meikirch, gemäss Art. 579 OR. Eingetragene Personen: Spichtin,
 Jürg, von Basel und Mützelen, in Orschwaben (Meikirch), Inha-
 ber, mit Einzelunterschrift.

17. August 1999 (1337)

Maurer Biogemüsebau, in Diessbach bei Büren, Feld-
 weg 24, 3264 Diessbach bei Büren, Einzelfirma (Neueintragung).
 Zweck: Produktion und Vermarktung von Gemüse. Eingetragene Per-
 sonen: Maurer, Ernst, von Schmiedrue, in Diessbach bei Büren, Inha-
 ber, mit Einzelunterschrift.

17. August 1999 (1338)

Daniel Hunziker, in Sutz-Lattrigen, Schreinerei, Innenausbau,
 Einzelfirma (SHAB Nr. 132 vom 10.07.1996, S. 4133). Eingetragene
 Personen neu oder mutierend: Hunziker-Weingart, Monika, von Leimbach
 AG und Grossaffoltern, in Geroltingen (Täuffelen), mit Einzelun-
 terschrift.

17. August 1999 (1339)

Bruno Burkart, in Hermingen, An- und Verkauf von Butan-
 und Propan-Gas sowie -Apparaten, Einzelfirma (SHAB Nr. 40 vom
 28.02.1997, S. 1366). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

17 août 1999 (1340)

Josiane Bejaoui, à Biel BE, rue des Prés 126, 2503 Biel/Bienne, rai-
 son individuelle (nouvelle inscription). Objet de l'entreprise: exploi-
 tation d'un kiosque. Personne inscrite: Bejaoui, Josiane, de Muzzano, à
 Bienne, titulaire, avec signature individuelle.

17 août 1999 (1344)

A. Hauser S.A., à Moutier, exploitation d'une entreprise de char-
 penterie-menuiserie et pour objet la continuation de la maison «Hauser»,
 à Moutier, société anonyme (FOSC du 26.04.1994, no 80, p. 2258).
 Inscription ou modification de personnes: Hauser, Philippe, de All-
 schwil, à Moutier, président, avec signature collective à deux [précédem-
 ment: vice-président]; Hauser, André, de Allschwil, à Moutier, adminis-
 trateur, avec signature individuelle [précédemment: président].

17 août 1999 (1345)

Ciments Vigier SA, à Péry, fabrication et écoulement de ciment et de
 produits apparentés, société anonyme (FOSC du 14.01.1999, no 9,
 p. 265). Personne et signature radice: Baschung, Urs, de Derendingen, à
 Feldbrunnen (Feldbrunnen-St. Niklaus), administrateur, avec signature
 collective à deux.

17 août 1999 (1346)

Pierval S.A., à Reconville, production de pièces de décolletage
 en tous genres et pour toutes industries, société anonyme (FOSC du
 10.05.1999, no 89, p. 3083). Inscription ou modification de personnes:
 Burkhardt, Josiane, de Hüttwil, à Reconville, administratrice, sans droit
 de signature; KPMG Fides Peat, à Neuchâtel, organe de révision.

Büro Thun (für Berner Oberland)

17. August 1999 (1347)

Bilang AG in Liquidation, in Uetendorf, Verwaltung der in ihrem
 Eigentum stehenden Liegenschaften usw., Aktiengesellschaft (SHAB
 Nr. 157 vom 16.08.1999, S. 5586). Die Löschungszustimmung von sei-
 ten der kant. Steuerverwaltung liegt nun ebenfalls vor. Firma erloschen.

17. August 1999 (1348)

Kristall & Porzellan Central AG in Liquidation, in Interlaken,
 Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 161 vom 25.08.1997, S. 6177). Die Li-
 quidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.

17. August 1999 (1349)

Pasterrina GmbH, in Thun, Obere Hauptgasse 29, 3600 Thun, Gesell-
 schaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum:
 13.08.1999. Zweck: Verkauf von Teigwaren, Terrinen, Essig und Ölen,

Weinen und weiteren Spezialitäten sowie Erwerb, Verwaltung und Ver-
 äusserung von Liegenschaften und Grundstücken. Stammkapital:
 CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Gesell-
 schafterInnen erfolgen schriftlich. Liberierung Stammkapital:
 CHF 20'000. Eingetragene Personen: Schneider, Dora, von Zimmer-
 wald, in Goldiwil (Thun), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechti-
 gung, mit einer Stammeinlage von CHF 500; Uebersax Scherrer, An-
 drea, von Thörigen und Kirchberg SG, in Gwatt (Thun), Gesellschafterin,
 ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von
 CHF 500; Thomann, Monika, von Himmelried, in Uttingen, Gesellschaf-
 terin und Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit ei-
 ner Stammeinlage von CHF 500; Zurbuchen, Regula, von Habkern, in
 Gwatt (Thun), Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Kollektiv-
 unterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 500.

Luzern - Lucerne - Lucerna

17. August 1999

Josef Renggli AG Bauunternehmung, in Malters (SHAB Nr. 120
 vom 26.06.1997, S. 4443). Die Bucher Treuhand AG, in Kriens, ist als
 Revisionsstelle ausgeschieden. Neue Revisionsstelle: Küng Treuhand
 AG, in Luzern. Die Adresse der Gesellschaft lautet: Luzernerstrasse 89,
 6102 Malters.

17. August 1999

Senn + Partner AG, in Horw, Ingenieurbüro für Hoch- und Tiefbau
 (SHAB Nr. 203 vom 19.10.1995, S. 5751). Die Unterschrift des Zeich-
 nungsberechtigten Arthur Schmid ist erloschen. Kollektivunterschrift
 zu zweien wurde erteilt an Rolf Gaiser, von Luzern und Wiesendangen,
 in Luzern.

17. August 1999

NSPM AG, in Meggen, Projektdienstleistungsunternehmen usw.
 (SHAB Nr. 182 vom 21.09.1998, S. 6495). Neue Adresse: Schönblick-
 strasse 3, 6045 Meggen.

17. August 1999

FMH Assurance Services SA, in Oberkirch, Burghöhe 1, 6208
 Oberkirch, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten vom
 16.08.1999. Zweck: Evaluation und Distribution von Versicherungsan-
 geboten; Beteiligungen; Erwerb, Belastung, Veräusserung und Verwal-
 tung von Grundeigentum. Aktienkapital: Fr. 100'000, eingeteilt in 100
 Namenaktien zu Fr. 1000, wovon Fr. 50'000 einbezahlt sind. Die Na-
 menaktien sind vinkuliert. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen er-
 folgen durch eingeschriebenen Brief. Einziger Verwaltungsrat: Markus
 Baumgartner, von Seedorf BE und Kriens, in Oberkirch. Er zeichnet
 einzeln. Revisionsstelle: Rosser Treuhand, in Ittigen.

17. August 1999

Sticher Printing AG, Luzern, in Luzern, graphische Anstalt, Verlag
 (SHAB Nr. 19 vom 27.01.1995, S. 519). Neues Mitglied des Verwal-
 tungsrates ohne Unterschrift ist Dr. iur. Giatgen-Peder Fontana, von Sa-
 louf, in Obersigenenthal.

17. August 1999

Architekturbüro Fuchsberger AG in Liquidation, in Horw (SHAB
 Nr. 233 vom 3.12.1997, S. 8718). Die Liquidation ist durchgeführt. So-
 bald die Zustimmungen der Steuerverwaltungen vorliegen, wird die
 Firma gelöscht.

17. August 1999

Admeco AG, in Hochdorf, medizintechnische und industrielle An-
 lagen usw. (SHAB Nr. 6 vom 11.01.1999, S. 159). Jakob Krätili ist aus
 dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.
 Neues Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Jelle van den Wil-
 denberg, von Marly, in Morges.

17. August 1999

Frei's Schulen AG Luzern, in Luzern (SHAB Nr. 72 vom
 16.04.1998, S. 2560). Werner Felber ist aus dem Verwaltungsrat ausge-
 schieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied ist Ruedi
 Stockmann, von Luzern und Samen, in Ruswil. Er zeichnet kollektiv zu
 zweien, jedoch nicht mit Hugo Dobler, Mitglied; demnach wurde die
 Unterschrift von Hugo Dobler, vorgeblich, geändert.

17. August 1999

Zentralschweizerischer Milchverband (MVL), in Luzern, Genos-
 senschaft (SHAB Nr. 42 vom 2.03.1999, S. 1385). Josef Fuchs ist aus
 dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Werner
 Muff, von und in Sulz LU, bisher Mitglied ohne Unterschrift, ist nun Vi-
 zepäsident; er zeichnet kollektiv zu zweien. Neues Mitglied ohne Un-
 terschrift ist Walter Haas, von Kriens, in Malters.

17. August 1999

Baby-Shop MOMO Agnes Eugster, in Ebikon, Zentralstrasse 20,
 6030 Ebikon. Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Verkauf von Baby-
 artikeln und Umstandsmode. Inhaberin: Agnes Eugster, von Allstätten,
 in Adligenswil.

17. August 1999

tutto bene Andrea Ambühl, in Wolhusen, Menzauerstrasse 12,
 6110 Wolhusen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Re-
 form-, Biodeikatessen- und Teehauses. Inhaberin: Andrea Ambühl, von
 und in Werthenstein.

17. August 1999

Jürgen Lenz Consulting, in Horw, Marketingberatung (SHAB
 Nr. 117 vom 20.06.1991, S. 2689). Diese Firma ist infolge Geschäftsauf-
 gabe erloschen.

Schwyz - Schwyz - Svitto

17. August 1999

Tubra Immobilien AG, in Aitenhof, Handel mit und Verwaltung
 von Liegenschaften (SHAB Nr. 27 vom 09.02.1999, S. 905). Statuten-
 änderung: 11.08.1999. Firma neu: **Belvista Finanz AG**. Zweck neu:
 Durchführung von Finanzgeschäften sowie Handel mit und Verwaltung
 von Liegenschaften und Grundstücken; kann sich an anderen Unter-
 nehmen beteiligen. Weitere Statutenänderungen sind nicht publika-
 tionspflichtig. Ausgeschiedene und erloschene Unterschrift: Edith St-
 uder, mit Einzelprokura.

17. August 1999

Roletto AG, in Wollerau, Unternehmensberatung (SHAB Nr. 246
 vom 18.12.1996, S. 7853). Ausgeschiedene und erloschene Unterschrift:
 Josef Fuchs, einziges Mitglied des Verwaltungsrates. Neu einziges Mit-
 glied des Verwaltungsrates: Alessandro T. Pestalozzi, von Zürich, in
 Vaz/Obervaz, mit Einzelunterschrift. Die bisherige Revisionsstelle Pro-
 gressia Treuhand- und Revisionsgesellschaft AG, ist weggefallen. Revi-
 sionsstelle neu: Hess Revisions- und Wirtschaftsberatungs AG, in Zürich.

17. August 1999

Schreinerli Gander AG, in Küssnacht am Rigi (SHAB
 Nr. 185 vom 23.9.1994, S. 5289). Änderung: Heinrich Gander, Präsi-
 dent des Verwaltungsrates (bisher: einziges Mitglied des Verwaltungsrates),
 weiterhin mit Einzelunterschrift. Verwaltungsratsmitglied neu:
 Markus Gander, von Beckenried, in Immensee, Gemeinde Küssnacht
 am Rigi, mit Einzelunterschrift.

17. August 1999

Möbel Futura AG, in Pfäffikon, Gemeinde Freiebach (SHAB
 Nr. 41 vom 2.3.1992, S. 952). Revisionsstelle: Schwegler Treuhand AG,
 in Lachen.

17. August 1999

Edi Zweifel, Bodenbeläge, bisher in Galgenen, Einzelfirma (SHAB Nr. 163 vom 25. 08. 1998, S. 5859), Sitz neu: Schübelbach, Domizil neu: Adlerwiese 14, 8862 Schübelbach. Änderung: Edi Zweifel, Inhaber, wohnt nun in Schübelbach.

17. August 1999

Fredy's Lokschuppen, A. Bartomé, in Lachen, Handel mit Modelleisenbahnen usw. (SHAB Nr. 115 vom 17. 6. 1996, S. 3568). Löschung infolge Geschäftsübergangs.

17. August 1999

Fredy's Lokschuppen, Alfred Rohner, in Lachen, Kreuzplatz 2, 8853 Lachen, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Alfred Rohner, von Heiden und Zürich, in Lachen. Handel mit Modelleisenbahnen und technischen Spielwaren, Reparaturen und Modellbau.

17. August 1999

Jules Hagedorn AG, Zweigniederlassung Pfäffikon, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach (SHAB Nr. 48 vom 10. 03. 1999, S. 1578). Zweck neu: Führung einer Baunternehmung. Tätigkeit im allgemeinen Strassen- und Tiefbau und im Belags-, Erd-, Umgebungs- und Sportplatzbau sowie Entwicklung von Recycling-Baustoffen inkl. Herstellung und Verkauf; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräußern.

17. August 1999

Parekh Chemicals AG in Liquidation, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach, Handel sowie Import und Export mit chemischen Produkten (SHAB Nr. 147 vom 02. 08. 1999, S. 5250). Mit Verfügung des Einzelrichters des Bezirks Hofe vom 16. 4. 1999 wurde über die aufgelöste Gesellschaft der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung vom 8. 6. 1999 mangels Aktiven eingestellt (SHAB Nr. 147 vom 2. 8. 1999, S. 5250). Mit Verfügung vom 25. 6. 1999 des gleichen Richters wurde die Durchführung des Konkurses im summarischen Verfahren angeordnet. Die Gesellschaft besteht weiter zur Durchführung der Konkursliquidation.

17. August 1999

Hüsler, Wiss & Partner Architekten AG, in Küsnacht am Rigi (SHAB Nr. 128 vom 06. 07. 1999, S. 4566). Zweigniederlassung neu: Cham, Gemeinde Hünenberg.

17. August 1999

Borm-Informatik AG, in Steinen, Entwicklung und Verkauf von Computer-Hard- und Softwarelösungen (SHAB Nr. 83 vom 02. 05. 1997, S. 2968). Die bisherige Revisionsstelle, Tresor Treuhänder AG, ist weggefallen. Revisionsstelle neu: OBT Treuhänder AG, in Schwyz.

17. August 1999

Pronto Casa AG, in Tuggen, Import und Verkauf von Haushaltsartikeln (SHAB Nr. 173 vom 10. 09. 1997, S. 6677). Löschung von Amtes wegen nach Art. 89 HRegV.

Berichtigung

YILDIZ Unternehmungen GmbH, in Reichenburg (SHAB Nr. 162 vom 23. 08. 1999, S. 5742). Firma neu richtig: **YILDIZ Unternehmungen GmbH in Liquidation** (nicht YULDIZ ...).

Obwalden - Obwald - Intervado Sopraselva

17. August 1999

KNS Trading GmbH, in Giswil, Schribersmattweg 17, 6074 Giswil, neue Gesellschaft mit beschränkter Haftung. Statutendatum: 13. 08. 1999. Zweck: Import, Export und Handel von Waren aller Art. Die Gesellschaft kann alle damit zusammenhängenden Tätigkeiten ausüben, sich an anderen Unternehmen beteiligen, Grundstücke und Wertpapiere erwerben, verkaufen und belasten sowie Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten. Stammkapital: CHF 50 000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Valk, Klaas, holländischer Staatsangehöriger, in Giswil, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 25 000; Valk-Berner, Sylvia, von Unterkulm, in Giswil, Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1000; Spitzmüller, Thomas, von Giswil, in Giswil, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 8000; Spitzmüller-Fest, Cornelia, von Giswil, in Giswil, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 8000; Willi, Pius, von Mosen, in Giswil, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 8000.

Nidwalden - Nidwald - Intervado Sottoselva

23. 08. 1999

Alkor Reinigungen AG, bisher in Hergiswil N.W., Erbringung von Dienstleistungen auf dem Gebiete der Gebäudereinigung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 162 vom 26. 08. 1997, S. 6229). Statutenänderung: 23. 08. 1999. Sitz neu: St. a. n. s. Domizil neu: Milchbrunnenstrasse 14, 6370 Stans. Qualifizierte Tatbestände neu: [Die Bestimmung über die Sachübernahme bei der Gründung ist aus den Statuten gestrichen worden.] [gestrichen: Die Gesellschaft beabsichtigt, von der nicht im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma "El-Ing. HTL Peter Jucker, Elektronik", in Stans sämtliche Aktiven und Passiven zum Preise von maximal CHF 30'000.- zu erwerben.]. Eingetragene Personen neu oder mitwirkend: Jucker-Maier, Charlotte, von Dägerlen, in Stans, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Hergiswil NW].

23. 08. 1999

Malergesellschaft Bossard AG in Liquidation, in Buochs, durch Konkurs aufgelöst, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 95 vom 19. 05. 1999, S. 3310). Die Gesellschaft wird im Sinne von Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

Glarus - Glaris - Glarona

23. 08. 1999

Bramare AG, in Glarus, Betrieb eines nach kaufmännischer Art geführtes Gewerbe aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 200 vom 16. 10. 1995, S. 5682). Domizil neu: c/o Urs Heer, Burgstrasse 28, 8750 Glarus.

23. 08. 1999

Copomag AG, in Glarus, Kauf, Anmietung sowie Vermietung und Verkauf von Spezialmaschinen der Belagssanierung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 24 vom 06. 02. 1997, S. 814). Domizil neu: c/o Urs Heer, Burgstrasse 28, 8750 Glarus.

23. 08. 1999

Good Times Music A.G., in Glarus, Publikation und Auswertung von musikalischen und literarischen Werken aller Art und deren Verwaltung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 96 vom 20. 05. 1998, S. 3432). Domizil neu: c/o Urs Heer, Burgstrasse 28, 8750 Glarus.

23. 08. 1999

Manoma AG, in Glarus, Kauf und Verkauf von Wertpapieren und Beteiligungen an Gesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 200 vom 16. 10. 1995, S. 5682). Domizil neu: c/o Urs Heer, Burgstrasse 28, 8750 Glarus.

23. 08. 1999

Sallyanne Enterprises AG, in Glarus, Marketing, Consulting und Management im Tourismus, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 172 vom 09. 09. 1997, S. 6644). Domizil neu: c/o Urs Heer, Burgstrasse 28, 8750 Glarus.

23. 08. 1999

Yocura Aktiengesellschaft, in Glarus, Dienstleistungen auf den Gebieten Unternehmens-, Steuer-, Rechts-, Versicherungs-, und Vorsorgeberatung, Treuhänder, Gründung und Verwaltung von Gesellschaften im In- und Ausland, Buchführung, Inkasso usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 138 vom 20. 07. 1999, S. 4935). Eingetragene Personen neu oder mitwirkend: Boehlen, Thomas, von Zürich und Riggisberg, in Zürich, Revisionsstelle.

Zug - Zoug - Zugo

23. 08. 1999

Leon Holding AG, Sitz: Zug, Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 189 vom 29. 09. 1994, S. 5393). Firma Neu: **Leon Holding AG in Liquidation**. Bemerkungen Neu: Konkursliquidation: Konkursöffnung vom 06. 07. 1999.

23. 08. 1999

Gischbo AG in Liquidation, Sitz: Zug, Betrieb von Gaststätten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 99 vom 26. 05. 1998, S. 3549). Löschung: von Amtes wegen nach durchgeführtem Konkursverfahren.

23. 08. 1999

Delta Advisory Group and Consulting DAG in Konkursliquidation, Sitz: Zug, Dienstleistungen aller Art, die in den Tätigkeitsbereich einer Revisions- und Treuhändergesellschaft fallen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 176 vom 15. 09. 1997, S. 6781). Löschung: von Amtes wegen nach durchgeführtem Konkursverfahren.

23. 08. 1999

RTR SA in Liquidation, Sitz: Zug, Beteiligung an Finanz-, Handels-, Industrie- und Immobilienunternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 162 vom 26. 08. 1997, S. 6230). Löschung: von Amtes wegen in Anwendung von Art. 89 HRegV.

23. 08. 1999

Curomed Zug AG in Liquidation, Sitz: Zug, Handel mit medizinischen Apparaten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 12 vom 20. 01. 1998, S. 416). Löschung: von Amtes wegen in Anwendung von Art. 89 HRegV.

23. 08. 1999

Idea Management GmbH in Liquidation, Sitz: Zug, Konzeptionierung, Implementierung, strategisches Management und Vermittlung von Geschäften aller Art, GmbH (SHAB Nr. 9 vom 15. 01. 1998, S. 280). Löschung: von Amtes wegen in Anwendung von Art. 89 HRegV.

23. 08. 1999

Info-Investments AG in Liquidation (Info-Investments SA in Liquidation) (Info-Investments Ltd in Liquidation), Sitz: Zug, Ausführung von Finanz- und Handelsgeschäften jeder Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 36 vom 23. 02. 1998, S. 1316). Löschung: von Amtes wegen in Anwendung von Art. 89 HRegV.

23. 08. 1999

IDENTITY Akademisches Institut für Persönlichkeitsentwicklung AG, Sitz: Zug, Verkauf von Dienstleistungen im Aus- und Weiterbildungsbereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 117 vom 21. 06. 1999, S. 4131). Eingetragene Personen Gelösch: [Junas, lic. iur. Toni. Heimat: Zug; in Zug, Mitglied mit Einzelunterschrift].

23. 08. 1999

Immobilien Louis Philip AG (Immobilien Louis Philip SA) (Immobilien Louis Philip Ltd), Sitz: Zug, Domizil: c/o EMB Beratung und Service AG, Zeughausgasse 7a, 6301 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum 05. 08. 1999, 18. 08. 1999. Zweck: Erwerb, Halten, Verwalten und Veräußern von Grundstücken im Ausland insbesondere in Frankreich; kann Tochtergesellschaften errichten sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: CHF 100'000. Liberierung: CHF 100'000, 1'000 Inhaberaktien zu CHF 100. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Häfner, Benno P., Heimat: Künten, Luzern, in Luzern, Mitglied mit Einzelunterschrift; Opes Reimant AG, in Emmen, Revisionsstelle.

23. 08. 1999

Interholco AG, Sitz: Baar, Handel mit sowie Import und Export von Holz und Holzprodukten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 44 vom 05. 03. 1998, S. 1584). Eingetragene Personen Geändert: Bürgler, Peter, Heimat: Wettlingen, in Wettlingen, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Gelösch: [Davatz, Hans L., Heimat: Zürich, Erlenbach ZH, Fanas, in Erlenbach ZH, Delegierter mit Kollektivunterschrift zu zweien].

23. 08. 1999

Golf Part Holding AG (Golf Part Holding SA) (Golf Part Holding Ltd), Sitz: Baar, Erwerb, Verwaltung und Veräußerung von Vermögenswerten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 228 vom 26. 11. 1997, S. 8558). Eingetragene Personen Geändert: Ruoss, Dr. Reto Thomas, Heimat: Schübelbach, Thalwil, in Zürich, Sekretär mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Kilchberg ZH]. Neu: Deloitte & Touche Experta AG, in Erlenbach ZH, Revisionsstelle. Gelösch: [Deloitte & Touche Experta AG, in Zug, Revisionsstelle].

23. 08. 1999

Wohn + Teppichgalerie Weber GmbH, Sitz: Cham, Handel mit Waren aller Art, GmbH (SHAB Nr. 113 vom 16. 06. 1998, S. 4088). Statutenänderung: 12. 08. 1999. Eingetragene Personen Geändert: Weber, Kurt M., Heimat: Österreich, in Luzern, Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 9'000 [bisher: Stammanteil: CHF 1'000]. Gelösch: [Grätzner, Robert, Heimat: Österreich, in Schwarzach (AT), Gesellschafter, Stammanteil: CHF 8'000].

23. 08. 1999

Potis AG (Potis SA) (Potis Ltd), Sitz: Zug, Beteiligung an anderen Unternehmen aller Art im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 179 vom 16. 09. 1998, S. 6404). Eingetragene Personen Neu: Reichmuth, Karl, Heimat: Schwyz, in Luzern, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Green, Alan, Heimat: Vereinigte Staaten, in Zürich, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Altorfer, Dr. Jürg, Heimat: Bassersdorf, Wallisellen, in Dätwil AG, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelösch: [Meyer, Dr. Hans Rudolf, Heimat: Aristau, Luzern, in Luzern, Mitglied mit Einzelunterschrift].

23. 08. 1999

Trans-Werk (Schweiz) AG, Sitz: Zug, Erbringung von Dienstleistungen auf dem Gebiet des Transportsektors, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 28 vom 10. 02. 1999, S. 937). Domizil Neu: Gartenstrasse 3, 6304 Zug.

23. 08. 1999

Plakanda Management AG, Sitz: Baar, Erbringung von Dienstleistungen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 137 vom 19. 07. 1999, S. 4901). Eingetragene Personen Neu: Roeschlin, Beat, Heimat: Stäfa, Buchberg, in Wil ZH, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung.

23. 08. 1999

Mobile Gastronomie, Schleiss & Müller, Sitz: Neuhem, Erbringung von Dienstleistungen im Bereich der Gastronomie, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 73 vom 16. 04. 1999, S. 2471). Firma Neu: **Mobile Gastronomie, Schleiss**, Rechtsform Neu: Einzelfirma. Bemerkungen Neu: Die Kollektivgesellschaft "Mobile Gastronomie, Schleiss & Müller", in Neuhem, hat sich infolge Ausscheidens von Erich Müller aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Das Geschäft wird vom bisherigen Gesellschafter Urs Schleiss als Einzelfirma im Sinne von Art. 579 OR weitergeführt. Eingetragene Personen Geändert: Schleiss, Urs, Heimat: Engelberg, in

Baar, Inhaber mit Einzelunterschrift [bisher: Gesellschafter mit Einzelunterschrift]. Gelösch: [Müller, Erich, Heimat: Oberägeri, in Menzingen, Gesellschafter mit Einzelunterschrift].

23. 08. 1999

Zuger Kantonalbank, Sitz: Zug, Besorgung von Bankgeschäften im Sinne der Art. 11 bis 13 des Gesetzes über die Zuger Kantonalbank, Aktiengesellschaft nach öffentlichem Recht (SHAB Nr. 141 vom 23. 07. 1999, S. 5039). Eingetragene Personen Neu: Balmer, Heinz Christoph, Heimat: Wilderswil, Vereinigte Staaten, in Thalwil, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien; Höltschi, Kurt, Heimat: Aesch LU, in Aesch LU, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien; Hugener, Bernarda, Heimat: Unterägeri, in Ebikon, Prokuristin mit Kollektivprokura zu zweien; Stalder, Yvonne, Heimat: Meierskappel, in Meierskappel, Prokuristin mit Kollektivprokura zu zweien; Stein, Regina, Heimat: Buochs, in Hünenberg, Prokuristin mit Kollektivprokura zu zweien; Wunderle, Sybille, Heimat: Hünenberg, in Hünenberg, Prokuristin mit Kollektivprokura zu zweien. Gelösch: [Hutter, Robert, Heimat: Baar, in Baar, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Beck, Bruno, Heimat: Cham, in Steinhausen, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien]; [Brandenberg, Werner, Heimat: Zug, in Zug, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien]; [Frey, Hans, Heimat: Basel, in Unterägeri, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien]; [Lieb, René, Heimat: Cham, in Baar, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien]; [Manner, Jan Olof, Heimat: Wolhusen, in Cham, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien]; [Müller, Peter, Heimat: Wollerau, in Greppen, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien]; [Portmann-Burkart, Jeanette, Heimat: Abtwil, Hünenberg, in Sins, Prokuristin mit Kollektivprokura zu zweien]; [Schmid, Daniel, Heimat: Thalwil, in Luzern, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien]; [Wismer, Viktor, Heimat: Honau, in Hagendorn, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien]; [Wittinger, Francois, Heimat: Bex, in Reussbühl, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien]; [Ziltener, Gabriela, Heimat: Hünenberg, in Cham, Prokuristin mit Kollektivprokura zu zweien]; [Bühler, Bernhard, Heimat: Wildhaus, in Ottenbach, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien]; [Holzang, Urs, Heimat: Küsnacht am Rigi, in Rotkreuz, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien]; [Nussbaumer, Hans, Heimat: Oberägeri, in Sins, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien]; [Nussbaumer, René, Heimat: Oberägeri, in Morgarten, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien]; [Oswald, Dr. Roland, Heimat: Baar, Ilanz, in Baar, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Ruppert, Leo, Heimat: Bichelsee, in Küsnacht am Rigi, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien]; [Schattauer, Wolfgang, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Cham, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien]; [Trommsdorff, Tilman, Heimat: Küsnacht ZH, in Oberägeri, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien].

23. 08. 1999

Pentech Graf, Sitz: Risch, Domizil: Föhrenweg 2, 6343 Rotkreuz, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Erstellen von vollständigen technischen Dokumentationen, von Anwenderhandbüchern und Schulungsunterlagen, inklusive Zeichnen von technischen Darstellungen, Ablaufdiagrammen, Plänen und Schnittzeichnungen, Übernahme der gesamten Projektplanung für technische Publikationen mit Beratung über deren Gestaltung sowie laufende Nachführung und Nachdruck der Unterlagen. Eingetragene Personen: Graf, Bertha, Heimat: Wolfhalden, in Rotkreuz, Inhaberin mit Einzelunterschrift.

23. 08. 1999

Coalco NY AG, Sitz: Zug, Finanzierungen, Investitionen und andere wirtschaftliche Tätigkeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 84 vom 03. 05. 1999, S. 2882). Domizil Neu: Baarerstrasse 20/22, 6300 Zug.

23. 08. 1999

Curator & Horwath AG, Zweigniederlassung Zug, Sitz: Zug, Erbringung von Dienstleistungen, Zweigniederlassung einer Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich (SHAB Nr. 146 vom 30. 07. 1999, S. 5214). Weitere Angaben zur Zweigniederlassung: Eingetragene Personen Geändert: Trentini, Mauro, Heimat: Giubiasco, in Hirsatz, Leiter der ZN mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Gelösch: [Merz Wipfli, Barbara, Heimat: Zeiningen, Erstfeld, in Flüelen, Leiterin der ZN mit Kollektivunterschrift zu zweien].

23. 08. 1999

Xoxo AG, Sitz: Baar, Herstellung, Ankauf und Vertrieb von Uhren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 38 vom 26. 02. 1997, S. 1296). Firma Neu: **Xoxo AG in Liquidation**. Bemerkungen Neu: Auflösung: Generalversammlung vom 19. 08. 1999. Eingetragene Personen Geändert: Blum, Walter C., Heimat: Wald ZH, in Wädenswil, Liquidator mit Einzelunterschrift, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Mitglied mit Einzelunterschrift].

23. 08. 1999

Comseo AG (Comseo SA) (Comseo Ltd), Sitz: Oberägeri, Domizil: Gulmstrasse 14 A, 6315 Oberägeri, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum 20. 08. 1999. Zweck: Erbringung von Consulting und Intrinsmanagement auf dem Sektor der industriellen Prozesse durch Geschäftszahlenanalysen, Visionen und Strategie-Definitionen, Entwicklungskooperationen, Wertschöpfungsanalysen, Inourcing/Outsourcing, Akquisitionen/Desinvestment, Support bei Mergerintegrationen sowie Ausbildung im Managementwissen und Verhaltenstraining für KMU's; kann Liegenschaften im In- und Ausland erwerben sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: CHF 100'000. Liberierung: CHF 100'000, 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Weh, Herbert, Heimat: Rickenbach LU, Kriens, in Muri AG, Mitglied mit Einzelunterschrift; Veunstra, Henderik, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Oberägeri, Direktor mit Einzelunterschrift; Alois Langenegger Treuhänder, in Zug, Revisionsstelle.

23. 08. 1999

BPS Consulting AG, Sitz: [bisher: Zug], Betriebswirtschaftliche Beratung von Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 70 vom 15. 04. 1997, S. 2500). Statutenänderung: 19. 08. 1999. Sitz Neu: Cham. Domizil Neu: Alte Steinhauerstrasse 33, 6330 Cham. Eingetragene Personen Gelösch: [Reng, Uwe, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Hamburg (DE), Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].

23. 08. 1999

Simatex Agentur AG in Liquidation (Simatex Agentur Ltd in Liquidation), Sitz: Zug, Betrieb einer Agentur zur Vermittlung, Finanzierung und Abwicklung von Bauvorhaben, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 225 vom 19. 11. 1998, S. 7913). Löschung: Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

23. 08. 1999

INPRO System AG (INPRO System SA) (INPRO System Ltd), Sitz: Zug, Erbringung sämtlicher Dienstleistungen der Touristik- und Reisebranche, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 107 vom 07. 06. 1999, S. 3797). Domizil Gelösch: [Baarerstrasse 69, 6300 Zug]. Eingetragene Personen Gelösch: [Schelbert, Bruno, Heimat: Steinen, in Baar, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Benkhachan, Mohamed, Heimat: Zug, in Zug, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Beeler + Beeler Revisions AG, in Risch, Revisionsstelle].

23. 08. 1999

Fuchser AG, Sitz: Neuhem, Betrieb einer Abteilung Metallbau und einer Abteilung mechanische Werkstätte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 38 vom 24. 02. 1999, S. 1253). Statutenänderung: 25. 05. 1999. Aktienkapital Geändert: CHF 100'000 [bisher: CHF 230'000]. Liberierung:

CHF 100'000 [bisher: CHF 230'000], 100 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1'000 [bisher: 230 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1'000].

23.08.1999 (68885) TECINVEST Management Holding AG (TECINVEST Management Holding SA) (TECINVEST Management Holding Ltd), Sitz: Z u g, Beteiligung an und Führung von Gesellschaften, die sich im Bereich Hochtechnologie betätigen wollen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 84 vom 03.03.1999, S. 2883).

23.08.1999 (68886) Hambro Holding AG (Hambro Holding SA) (Hambro Holding Ltd), Sitz: Z u g, Erwerb und dauernde Verwaltung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 113 vom 16.06.1998, S. 4087).

23.08.1999 (68887) BarAmbiente GmbH, Sitz: Z u g, Betrieb eines Restaurants, GmbH (SHAB Nr. 94 vom 18.05.1999, S. 3276).

23.08.1999 (68888) Dr. Amann & Co IV Sachwert-Beteiligung Kommanditgesellschaft, Sitz: Z u g, Kauf, Errichtung, Modernisierung, Betrieb sowie Bewirtschaftung von Grundstücken, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 21 vom 01.02.1999, S. 705).

23.08.1999 (68889) WKS Consulting AG, Sitz: Z u g, Domizil: Baarerstrasse 43, 6300 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung).

23.08.1999 (6890) Glessen AG, Sitz: Z u g, Vertrieb, Import und Export von Maschinen und Materialien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 218 vom 12.11.1997, S. 8230).

23.08.1999 (6891) Hiderex AG (Hiderex SA) (Hiderex Ltd), Sitz: Z u g, Erwerb und Verwaltung von Vermögenswerten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 71 vom 15.04.1998, S. 2519).

23.08.1999 (6892) Top Echehon AG, Sitz: Z u g, Wirtschafts- und Industrieberatungen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 43 vom 03.03.1999, S. 1414).

23.08.1999 (6893) Silicon Engineering Laboratory AG (Silicon Engineering Laboratory Ltd) (Silicon Engineering Laboratory SA), Sitz: Z u g, Errichtung von Gesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 159 vom 18.08.1999, S. 5643).

23.08.1999 (6894) VOSMA AG, Sitz: B a r, Domizil: Dorfstrasse 16, 6341 Baar, Aktiengesellschaft (Neueintragung).

23.08.1999 (6895) Virmar AG, Sitz: Z u g, Handel mit Schuhen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 71 vom 16.04.1997, S. 2537).

23.08.1999 (6896) G. Y. GU AG, Sitz: C h a m, Realisierung von Bauvorhaben, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 108 vom 09.06.1998, S. 3901).

23.08.1999 (6897) Expibel Investments AG (Expibel Investments Ltd) (Expibel Investments SA), Sitz: R i s c h, Halten von Beteiligungen und anderen Vermögensanlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 131 vom 09.07.1999, S.

4680). Eingetragene Personen Geändert: Flubacher, Dr. Marcus, Heimat: Basel, Gelterkinden, in Vitznau, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Binningen].

23.08.1999 (6898) Versatil AG, Sitz: Z u g, Wirtschaftsberatung in den Bereichen Immobilien, Versicherungen und Finanzen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 113 vom 17.06.1997, S. 4190).

Fribourg - Freiburg - Friburgo

Bureau de Fribourg

17 août 1999 Lama Systeme S.A., à Fribourg, l'achat, la vente, l'importation et l'exportation, commercialisation et le développement de tous produits relatifs à la construction immobilière, etc. (FOSC du 15. 10. 1998, p. 7070).

17 août 1999 Sodiva SA, à Fribourg, courtage et prise de participations, etc. (FOSC du 01. 06. 1999, p. 3638).

17 août 1999 Travneaux S.A., à Fribourg, la participation à tous genres d'entreprises industrielles, etc. (FOSC du 01.02.1999, p. 705).

17 août 1999 Yves Schaffer SA, à Fribourg, commerce de machines pour l'entretien du sol, etc. (FOSC du 27. 07. 1992, p. 3516).

17 août 1999 Centre International de la Faculté de Droit de l'Université de l'Etat de Moscou Lomonosov Sarl (CIFD UEM), à Fribourg, établissement et développement de relations internationales entre hautes écoles, etc. (FOSC du 14. 08. 1997, p. 5835).

17 août 1999 Société coopérative Fonderie 13, à Fribourg, route de la Fonderie 13, Nouvelle société coopérative. Statuts du 29. 06. 1999.

17 août 1999 Huber-Buderus AG, à G r a n g e s - P a c c o t, commerce de produits dans le domaine du chauffage, etc. (FOSC du 07. 04. 1999, p. 2224).

17 août 1999 SELO PRESS SUR LA TERRE SA, à Fribourg, rue du Jura 47, c/o Gestino Spicher E. Nouvelle société anonyme. Statuts du 05. 08. 1999.

17 août 1999 VIOLET INDIM SA, à Fribourg, place Notre-Dame 4, c/o Me Jean-Pierre Wolhauser. Nouvelle société anonyme. Statuts du 23. 07. 1999.

17 août 1999 Bureau Murten (Bezirk See) - Bureau de Morat (district du Lac) 17 août 1999 QUALISAN INSTITUT Sarl (QUALISAN INSTITUT GmbH), à C o u r t e p i n, La Grande Fin 33a, 1784 Courtépain.

17 August 1999 Duestag AG, in M u n t e l i e r, Kauf, Verkauf, Verwaltung von Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 90 vom 11. 05. 1999, S. 3120).

17. August 1999 ER-PE Renditen-Pool AG, Murten, Erwerb, Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmen (SHAB Nr. 218 vom 10. 11. 1998, S. 7670).

17. August 1999 Potex Trading AG (Potex Trading SA) (Potex Trading Ltd), in G r e n g, Handelstätigkeit, speziell mit Agrarprodukten usw. (SHAB Nr. 65 vom 06. 04. 1999, S. 2195).

17 August 1999 Potex Trading AG (Potex Trading SA en liquidation) (Potex Trading Ltd in liquidation), in G r e n g, Handelstätigkeit, speziell mit Agrarprodukten usw. (SHAB Nr. 65 vom 06. 04. 1999, S. 2195).

Solothurn - Soleure - Soletta

Büro Wasseramt

23.08.1999 (385) GAPA design Galantino + Pauli, Sitz: Z u c h w i l, Domizil: Hauptstrasse 38, 4528 Zuchwil, Kollektivgesellschaft (Neueintragung).

23.08.1999 (386) BRAMAKO Braun Marketing-Kommunikation GmbH, Sitz: R e c h e r s w i l, Beratung, Konzeption und Realisation von Marketing-Kommunikation für kleine und mittlere Unternehmen.

Büro Lebern

23.08.1999 (168) Röllglis AG, Sitz: S e l z a c h, Entwicklung, Herstellung und weltweiter Vertrieb von Rettungsgeräten aller Art, usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 253 vom 30.12.1998, S. 8923).

Büro Solothurn

23.08.1999 (424) Neutrale Beratung, Thomas Hodel, Sitz: S o l o t h u r n, Domizil: Rütistrasse 5, 4500 Solothurn, Einzelfirma (Neueintragung).

23.08.1999 (425) Creatable Tisch- und Wohnkultur AG in Liquidation, Sitz: S o l o t h u r n, Handel mit und Vertrieb von Artikeln für den Wohn- und Hotelbedarf usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 47 vom 09.03.1999, S. 1552).

23.08.1999 (426) Alphons Glutz-Blotzheim AG, Sitz: S o l o t h u r n, Führung land- und forstwirtschaftlicher Betriebe, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 224 vom 18.11.1998, S. 7883).

Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

20.08.1999 (3775) BiberClean AG (BiberClean SA) (BiberClean Ltd), in B a s e l, Dornacherstr. 25, 4053 Basel, Aktiengesellschaft (Neueintragung).

20.08.1999 (3776) AeBo Holding AG, in B a s e l, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 55 vom 20. 03. 1998, S. 1937).

20.08.1999 (3777) Alpengas AG, in B a s e l, Flüssiggasversorgung usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 42 vom 02. 03. 1999, S. 1387).

20.08.1999 (3778) Buchhandlung Rössligasse AG, in R i e h e n, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 217 vom 08. 11. 1994, S. 6116).

20.08.1999 (3779) Glanzmann AG, Hoch- und Tiefbau, in B a s e l, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 106 vom 04. 06. 1999, S. 3749).

sident des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Glanzmann, Thomas, von Flühli; in Bottmingen, Präsident des Verwaltungsrates und Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates und Direktor]; Schaerli, Dieter, von Biberstein, in Münchenstein, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Jung, Viktor, von Niederhelfenschwil, in Basel, Sekretär (Nichtmitglied), mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion].

20.08.1999 (3780) **Hoffmann - La Roche Ltd**, in Basel, chemische Produkte usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 98 vom 25. 05. 1999, S. 3438). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Amrein, Dr. Felix, von Gunzwil und Basel, in Reinach BL, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Amrein, Dr. Roman, von Willisau Land, in Bettingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Dieltler, Dr. Ulrich, von MuttENZ, in Pratteln, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Puppato, Mario, von Pratteln, in Pratteln, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rölli, Peter, von Basel, in Möhlin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wuttlin, Heinz, von Oberwil BL, in Oltsberg, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Häfelfinger, Jürg, von Diegten, in Bubendorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Marx, Andreas, deutscher Staatsangehöriger, in Binzen (D), mit Kollektivunterschrift zu zweien.

20.08.1999 (3781) **IPWR Institut für Politik, Wirtschaft und Recht AG**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 69 vom 10. 04. 1996, S. 2011). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Zbinden Treuhänder, in Allschwil, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gysin, Hans Rudolf, von Arisdorf, in Pratteln, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Wagner, Martin Ernst, von Basel, in Rünenberg, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: in Maisprach]; Visura Treuhänder-Gesellschaft, in Zürich, Revisionsstelle.

20.08.1999 (3782) **Lachat & Co. AG**, in Basel, Gipserarbeiten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 100 vom 27. 05. 1999, S. 3519). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Lachat, Rudolf, von Basel, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lachat, Johann genannt Hanspeter, von Basel, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident des Verwaltungsrates].

20.08.1999 (3783) **Novartis Tiergesundheit AG**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 175 vom 10. 09. 1998, S. 6270). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Samo, Dr. Wolfgang, von Riehen, in Riehen, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; STG-Coopers & Lybrand AG, in Basel, Revisionsstelle; Hilpert, Rainer, deutscher Staatsangehöriger, in Wehr (D), mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Vassella, Dr. Daniel L., von Poschiavo, in Risch, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Imhof, Heinz P., von Freienwil, in Riehen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schutz, Wolfriedrich, deutscher Staatsangehöriger, in Basel, Sekretär (Nichtmitglied), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hestler, Tobias, von Meilen, in Churwalden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; MuttENZer, Dr. René, von Dornach, in Bättwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Sekretär (Nichtmitglied)]; Steiner, Dr. Theodor, von Schötz, in Ettingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; PricewaterhouseCoopers AG, in Basel, Revisionsstelle.

20.08.1999 (3784) **Paul Ilin AG**, in Basel, Farben usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 214 vom 06. 11. 1997, S. 8086). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Niederkofler, Christian, von Appenzel, in Frasnacht, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Koch, Walter, von Romoos, in Wolfthalen, Mitglied des Verwaltungsrates und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Linsmayer, Heinrich, von Basel und Mühlthurnen, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift]; Mettler, Emil, von Oberhelfenschwil, in Goldach, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Weiss, Robert, von Sulz AG, in Reinach BL, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: von Sulz bei Laufenburg, Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift]; Romati-Consult & Revisions AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.

20.08.1999 (3785) **Ramstein Optik AG**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 88 vom 08. 05. 1998, S. 3124). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Revisuisse Price Waterhouse AG, in Basel, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PricewaterhouseCoopers AG, in Basel, Revisionsstelle.

20.08.1999 (3786) **Sarabot AG**, in Basel, Beteiligungen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 239 vom 09. 12. 1998, S. 8410). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bingert, Raymond, von Basel, in MuttENZ, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Moppert, Hans Eduard, von Basel, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Spigicher, Ernst, von Oeschchenbach, in Reinach BL, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

20.08.1999 (3787) **Baral AG**, in Basel, Grundstücke usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 19 vom 29. 01. 1996, S. 554). Firma neu: **Baral AG in Liquidation**. Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 19.08.1999. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kägi, Fernando, von Zürich, in Schlieren, Mitglied des Verwaltungsrates und Liquidator, mit Einzelunterschrift als Liquidator [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift].

20.08.1999 (3788) **Canadent AG in Liquidation**, in Basel, zahntechnische und elektronische Produkte usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 112 vom 15. 06. 1998, S. 4055). Lösungsgrund: Liquidation beendet. Firma mit Bestätigung des besonders befähigten Revisors vom 21.12.1998 vor Ablauf des Sperrjahres erloschen.

20.08.1999 (3789) **Pemilu Alpha AG in Liquidation**, in Basel, Beteiligung an Unternehmen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 133 vom 13. 07. 1999, S. 4761). [Gemäss vorerwähnter Publikation im SHAB wurde der Konkurs über die Gesellschaft am 26.05.1999 mangels Aktiven eingestellt und das Verfahren als geschlossen erklärt.] Das Konkursverfahren über die Gesellschaft wurde am 18.08.1999 wieder aufgenommen; summarisches Verfahren durch den Zivilgerichtspräsidenten bewilligt.

20.08.1999 (3790) **PanWeb GmbH**, in Basel, Leimenstr. 72, 4051 Basel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 18. 08. 1999. Zweck: Gestaltung und Konzeptionierung von Internet-Auftritten sowie Handel mit und Vermittlung von Hardware und Software: Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000.- Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Sollami, Luigi, italienischer Staatsangehöriger, in Basel, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Wagner, Nicola, in St. Gallen, in Therwil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-

20.08.1999 (3791) **Coiffeur Ligge GmbH**, in Basel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 250 vom 27. 12. 1995, S. 6998). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gut, Claudia, von Bubikon, in Wolfhausen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.- [bisher: Tröndle, Claudia, von Basel, in Basel].

20.08.1999 (3792) **Isola Bella GmbH**, in Basel, Wellness-Studio usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 205 vom 22. 10. 1998, S. 7226). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Amon, Ulrike, österreichische Staatsangehörige, in Basel, Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift.

20.08.1999 (3793) **Metmontech GmbH**, in Basel, Metallbau usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 66 vom 06. 04. 1998, S. 2351). Statutenänderung: 12. 08. 1999. Domizil neu: St. Jakobs-Str. 167, 4052 Basel. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hatt, Felix Nikolaus, von Hemmental, in Basel, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.-. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lehota, Dragutin, kroatischer Staatsangehöriger, in Basel, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 15'000.-].

20.08.1999 (3794) **WohnGenossenschaft Gellerstrasse**, in Basel, Genossenschaft (SHAB Nr. 154 vom 12. 08. 1996, S. 4798). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Perret, Ernst, von Basel, in Basel, Mitglied der Verwaltung, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: von Rohr, Sonja, von Basel, in Basel, Mitglied der Verwaltung, ohne Zeichnungsberechtigung.

20.08.1999 (3795) **Magnetic Emplois SA (Magnetic Employment AG)**, in Basel, Leonhardsgraben 36, 4051 Basel, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma Hauptsitz: Magnetic Emplois SA (Magnetic Employment AG). Rechtsnatur Hauptsitz: Aktiengesellschaft. Hauptsitz: Carouge GE (HR Genf). Statuten Hauptsitz: 08.01.1999. Handelsregisterertragung Hauptsitz: 30.04.1991. Zweck: Vermittlung von fest oder temporär angestelltem Personal in den Bereichen Elektrizität, Elektronik, Bauwesen, Industrie und Handel. Eingetragene Personen: Gaud, Michel, von Plan-les-Ouates, in Genf, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Grimont, Roland, von Le Grand-Sacconex, in Trélex, Mitglied und Sekretär des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Genova, Renato Stefano, von La Chaux-de-Fonds, in Crans-près-Céligny, Direktor, mit Einzelunterschrift; Pliege, Stéphanie, von Lancy, in Adiswil, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wehrli, Martin, von Densbühren, in Rickenbach SO, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

20.08.1999 (3796) **Werner Sutter Architekt**, in Basel, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 214 vom 06. 11. 1997, S. 8086) Einzelfirma, mit Hauptsitz in: MuttENZ (HR Liestal). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Starck, Peter, von Basel, in Basel, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Flury, Urs, von Lommiswil, in Pratteln, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bachmann, Walter, von Basel, in MuttENZ, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Pratteln]; Sutter, Rudolf, von MuttENZ und Basel, in MuttENZ, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vize-Direktor]; Sterchi, Hanspeter, von Thun, in Hochwald, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Amisler, Markus, von Kaisten, in Münchenstein, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Basel]; Zurkinden, Hans-Rudolf, von Basel, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

20.08.1999 (3797) **L'Tur Agentur Sahin**, in Basel, Steinenvorstadt 65, 4051 Basel, Einzelzifferna (Neueintragung). Zweck: Verkauf von kurzfristig buchbaren, besonders preisreduzierten Urlaubsreisen, Flügen und Ähnlichem im Touristikbereich. Eingetragene Personen: Sahin, Zeynep, türkische Staatsangehörige, in MuttENZ, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

20.08.1999 (3798) **C. Capone**, in Basel, automatische Werkstatt, Einzelzifferna (SHAB Nr. 190 vom 19. 08. 1987, S. 3335). Lösungsgrund: Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

20.08.1999 (3799) **Fluri, Naf und Wright Werkstattverwaltung**, in Basel, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 6 vom 12. 01. 1998, S. 178). Firma neu: **Fluri + Naf Werkstattverwaltung**. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wright, Jonathan, Bürger der USA, in Basel, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Basel-Landschaft - Bäle-Campagne - Basilea-Campagna

23.08.1999 (3102) Berichtigung des im SHAB Nr. 153 vom 10. 08. 1999, S. 5457, publizierten TB-Eintrags Nr. 2887 vom 04. 08. 1999. **Gehrig-Bau AG**, in Arisdorf, Betrieb eines Baugeschäfts, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 153 vom 10. 08. 1999, S. 5457). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gehrig, Marcel, von Berikon, in Zuzgen, mit Einzelunterschrift [nicht: mit Kollektivunterschrift zu zweien].

23.08.1999 (3103) **ARPIDA AG**, in Münchenstein, Forschung und Entwicklung von Medikamenten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 78 vom 23. 04. 1999, S. 2649). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Michat, Dr. Lionel, französischer Staatsangehöriger, in Uffheim (D), Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Islam, Dr. Khalid, britischer und italienischer Staatsangehöriger, in Reinach BL, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

23.08.1999 (3104) **DIS Darts Import AG**, in Liestal, Import und Vertrieb in der Schweiz von Dartsartikeln und sämtlichem Zubehör, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 142 vom 28. 07. 1997, S. 5364). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kuhny Treuhänder, in Basel, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Reto Müller & Partner Treuhänder AG, in Eiken, Revisionsstelle.

23.08.1999 (3105) **Ebi & Co. AG**, in Fällinsdorf, Führung einer mechanischen Werkstätte mit Kunststoffapparatebau, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 245 vom 19. 12. 1997, S. 9143). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Peter Haller Treuhänder AG, in Magden, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Heinz Dörffler, dipl. Buchexperte, in Basel, Revisionsstelle.

23.08.1999 (3106) **EVA Ever Vital AG**, in Liestal, Abwicklung von Handelsgeschäften mit Pharmazeutika, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 61 vom 28. 03. 1995, S. 1702). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Stephan Revisions AG, in MuttENZ, Revisionsstelle.

23.08.1999 (3107) **Glaser, Saxer, Keller AG**, in Bottmingen, Planung, Projektierung, Bau und Vertrieb von Bauten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 141 vom 23. 07. 1999, S. 5040). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fäh, Hedwig Anneliese, von Reinach BL, in Reinach BL, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fisch, Olivier, von Speicher, in Oberwil BL, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hollube, Bernd, deutscher Staatsangehöriger, in Pratteln, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Müller, Christoph Kurt Niklaus, von Romanshorn, in Witterswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

23.08.1999 (3108) **Leumann & Uhlmann AG**, in MuttENZ, Entwicklung, Fabrikation, Unterhalt und Handel von Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 146 vom 04. 08. 1997, S. 5529). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Mayer, Eduardo, von Weinfelden, in Pfeffingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stierli, Thomas, Boswil, in Möhlin, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

23.08.1999 (3109) **Pinck Softech AG**, in Aesch BL, Erbringung und Vermittlung sämtlicher EDV-Dienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 35 vom 20. 02. 1998, S. 1276). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Zbinden Treuhänder, in Allschwil, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Pinck, Stephan, von Basel, in MuttENZ, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Delegierter]; Giangreco, Antonio, italienischer Staatsangehöriger, in Arisdorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien; HB & P Wirtschaftsprüfung, in Basel, Revisionsstelle.

23.08.1999 (3110) **System al dente AG in Liquidation**, in Allschwil, Entwicklung, Produktion, Vermarktung und Vertrieb von Verfahren, Maschinen, Produkten, Vertriebsmitteln und Dienstleistungen für den gesamten Bereich Lebensmittel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 155 vom 12. 08. 1999, S. 5520). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: IGT Revisions AG, in Allschwil, Revisionsstelle.

23.08.1999 (3111) **Terrestre AG**, in Reinach BL, Übernahme von Beteiligungen an Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 149 vom 04. 08. 1999, S. 5310). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lambrigger, Heinz, von Basel, in Reinach BL, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: in Basel]; Lambrigger-Etter, Françoise, von Reinach BL, in Reinach BL, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Aesch BL].

23.08.1999 (3112) **W + W Instruments AG**, in Münchenstein, Entwicklung und Fabrikation von und Handel mit elektronischen Mess-, Registrier- und anderen Geräten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 132 vom 12. 07. 1999, S. 4728). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Zecchin, Aldo, von Känzli, in Habsheim (F), Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

23.08.1999 (3113) **Wäscherei Regio-Leasing AG**, in Aesch BL, Vermietung von Wäsche aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 252 vom 29. 12. 1995, S. 7049). Firma neu: **Wäscherei Regio-Leasing AG in Liq.**. Vinkulierung: [Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Namenaktien ist von Gesetzes wegen aufgehoben.] Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 19.08.1999 aufgelöst. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Grogg, Walter, von Thunsteinen, in Aesch BL, Präsident, mit Einzelunterschrift; Grogg, Alain, von Thunsteinen, in Oberwil BL, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Heinzelmann, Evelyne, von Basel und Thunsteinen, in Reinach BL, Liquidatorin, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied].

23.08.1999 (3114) **Otrag GmbH**, in Reinach BL, Organisation von Reisen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 149 vom 04. 08. 1999, S. 5310). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Terrestre AG, in Reinach BL, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.- [bisher: Terrestre AG, in Aesch BL]; Lambrigger, Heinz, von Basel, in Reinach BL, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: in Basel].

23.08.1999 (3115) **Simo Metallbau GmbH**, in MuttENZ, Erbringung sämtlicher Dienstleistungen auf dem Gebiet Metallbau, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 6 vom 13. 01. 1997, S. 184). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Waldeimer, Ariane, von Möhlin, in Riehen, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Simic, Cvjetin, von Basel, in Aesch BL, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.- [bisher: in Basel]; Simic, Mirjana, von Basel, in Aesch BL, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.

23.08.1999 (3116) **"Casa Libera Baselland und Umgebung" Liberale Baugenossenschaft für preisgünstige Wohnungen**, in Liestal, Förderung und Beschaffung von preisgünstigen Miet- und Eigentumswohnungen sowie Einfamilienhäusern usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 54 vom 17. 03. 1994, S. 1464). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wegmann, Martin, von Winterthur, in Reinach BL, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

23.08.1999 (3117) **Coiffeur 2000, Jeannette Bürgin**, in Aesch BL, Hauptstrasse 50, 4147 Aesch, Einzelzifferna (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Coiffeurgeschäfts. Eingetragene Personen: Bürgin, Jeannette, von Känerkinden, in Diegten, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

23.08.1999 (3118) **Hofer Armin, Restaurant alte Waage "Chez Armin"**, in Binningen, Hauptstrasse 1, 4102 Binningen, Einzelzifferna (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Restaurants. Eingetragene Personen: Hofer, Armin, von Nennigkofen, in Binningen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

23.08.1999 (3119) **Hoffmann Engineering**, in Reinach BL, Christoph Merian-Ring 11, 4153 Reinach, Einzelzifferna (Neueintragung). Zweck: Unternehmensberatungen aller Art, insbesondere Prozess-Engineering, Logistik, Unternehmensentwicklung, Organisation, Fabrik- und Betriebsplanung. Eingetragene Personen: Hoffmann, Björn Erik, von Basel, in Reinach BL, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

23.08.1999 (3120) **Pick Pay Partner Reinach Dorf Livio Campa**, in Reinach BL, Brunnengasse 1, 4153 Reinach, Einzelzifferna (Neueintragung). Zweck: Lebensmittelgeschäft mit Frischprodukten; Verkauf von Markenartikeln zu Discontopreisen; Verkauf von Alkohol und Tabakwaren. Eingetragene Personen: Campa, Livio Alcardo, von Basel, in Basel, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

23.08.1999 (3121) **Security System Moser**, in Reinach BL, Niederbergstrasse 1, 4153 Reinach, Einzelzifferna (Neueintragung). Zweck: Erbringen von Dienstleistungen im Bereich Feuerschau, Brandschutz, Sicherheit; Übernahme von Brandschutz- und Sicherheitsplanungen sowie Feuerschau, Ausfüh-

ung von Brandschutz- und Sicherheitsplanung. Eingetragene Personen: Moser, Christian, von Therwil, in Reinach BL, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

23.08.1999 (3122) **Bava-Design, Baumann**, bisher in Basel, Graphische Gestaltungen, Einzelzifferna (SHAB Nr. 133 vom 15.07.1997, S. 4993). Sitz neu: Arlesheim im Domizil neu: Schorenweg 10, 4144 Arlesheim. Zweck neu: Graphische Gestaltungen, Design, Layouts, Beschriftungen von Fahrzeugen und Schaufenantrieben sowie Offset-Druck. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Baumann, Franz Frank, von Basel, in Pratteln, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: Baumann, Franz].

23.08.1999 (3123) **Control Rent, Baumann**, bisher in Basel, Erbringung von Dienstleistungen in den Bereichen Personen-, Transport- und Objektschutz, Einzelzifferna (SHAB Nr. 50 vom 12.03.1999, S. 1653). Sitz neu: Arlesheim im Domizil neu: Schorenweg 10, 4144 Arlesheim. Zweck neu: Erbringung von Dienstleistungen in den Bereichen Personen-, Transport- und Objektschutz, Videoüberwachung von Fabriken, Häusern und Geschäftslokalen, Begleitung von Schwertransporten sowie Pannenhilfe und Autotransporte. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Baumann, Franz Frank, von Basel, in Pratteln, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: Baumann, Franz].

Schaffhausen - Schaffhouse - Sciaffusa

23.08.1999 (1025) **AVL Medical Instruments AG**, in Schaffhausen, Import, Export, Entwicklung und Fabrikation von sowie Handel mit elektrischen und elektronischen Sensoren, Geräten und Vorrichtungen für vorwiegend medizinische, biologische und biochemische Produkte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 248 vom 22.12.1998, S. 8726). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Meldau, Andreas Ernst Herbert, von Wädenswil, in Fehraltorf, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

23.08.1999 (1026) **Rebstock AG Neunkirch**, in Neunkirch, Beteiligung an Unternehmen aller Art usw. Verwaltung von Vermögenswerten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 37 vom 22.02.1995, S. 1026). Statutenänderung: 23.07.1999. Firma neu: Scherrer AG, Domizil neu: Kleiner Letten 9, 8213 Neunkirch, [behördliche Umadressierung]. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen brieflich. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Aktienaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.

23.08.1999 (1027) **Scherrer AG Neunkirch**, in Neunkirch, Projektierung, Konstruktion, Herstellung, Verkauf und Service von Anlagen und Apparaten für die Verfahrenstechnik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 188 vom 01.10.1997, S. 7194). Statutenänderung: 23.07.1999. Firma neu: Mavag AG, Domizil neu: Kleiner Letten 9, 8213 Neunkirch. Qualifizierte Tatbestände: [gestrichen: Sacheinlage; Übernahme der Aktiven und Passiven der Einzelzifferna Werner Scherrer, in Neunkirch, Aktivenüberschuss CHF 280'598.94.]

23.08.1999 (1028) **Joallart Holding AG**, bisher in Zug, Beteiligung an anderen Unternehmen, insbesondere im Schmuck- und Uhrenbereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 15 vom 22.01.1999, S. 487). Gründungsstatuten: 19.10.1989. Statutenänderung: 2.07.1999. Sitz neu: Schaffhausen. Domizil neu: Hohlenbaumstrasse 109, bei Otto Heller, 8200 Schaffhausen. Zweck: Beteiligung an anderen Unternehmen, insbesondere im Schmuck- und Uhrenbereich. Aktienkapital: CHF 300'000.-. Liberierun Aktienkapital: CHF 300'000.-. Aktien: 300 vinkulierte Aktienaktien zu CHF 1'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre können brieflich oder per Telefax erfolgen, sofern die Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind. Eingetragene Personen neu oder mutierend: König, Kurt, von Meggen, in Meggen, Präsident, mit Einzelunterschrift [wie bisher]; Heller, Otto, von Schaffhausen, in Schaffhausen, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [wie bisher]; Azzan, Gianni, von Zürich, in Geroldswil, Revisionsstelle [wie bisher]; Wehinger, Dr. Urs, von Wittenbach, in Küsnacht ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Fällanden].

23.08.1999 (1029) **Sanadora AG**, in Schleithelm, Anbau, Verarbeitung sowie Vertrieb im Detail- und Grosshandel von Hanf, Hanfzerpflanzen und Hanfprodukten für die Bereiche Medizin und Gesundheit, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 199 vom 14.10.1998, S. 7044). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach 6300 Zug, Alpenstrasse 9, neue Firma: Firma HMZ Holdings AG (SHAB Nr.152 vom 09.08.1999, S. 5427) im Handelsregister des Kantons Schaffhausen von Amtes wegen gelöscht.

23.08.1999 (1030) **Buchter & Co**, in Thayngen, Malerwerkstätte und Raumgestaltung, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 55 vom 07.03.1978, S. 700). Die Gesellschaft ist infolge Todes des unbeschränkt haftenden Gesellschafters aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

Appenzell I.Rh. - Appenzell Rh.-Int. - Appenzello Interno

17. August 1999 **Alois Koch Käsehandel AG**, in Gonten, Betrieb eines Käsehandelsunternehmens, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 224 vom 17.11.1993, S. 6045). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Treuhandbüro Hälg, in Gossau SG, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Datarevisa AG, in Appenzell, Revisionsstelle.

St. Gallen - Saint-Gall - San Gallo

23.08.1999 (5478) **Giger Montag AG**, in Quarten, Annabach D, 8884 Oberterzen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 11. 08. 1999. Zweck: Revision von Kies- und Betonwerken, Stahlbau und Abbrüche sowie Installations- und Servicearbeiten an Recycling-Systemen. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten und sich an anderen Unternehmen beteiligen, Grundstücke und Patente erwerben, übertragen, verwalten und belasten. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.-. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme. Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister eingetragenen Einzelzifferna Giger Montag, in Oberterzen (Quarten), gemäss Übernahmebilanz per 31.05.1999 mit Aktiven von CHF 426'948.93 und Passiven von CHF 169'946.80, wofür 100 Namenaktien zu CHF 1'000.- ausgegeben und CHF 157'002.13 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Einberufungen und Mitteilungen an Aktionäre und Nutzer erfolgen durch Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Aktienaktien ist nach

Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Giger, Daniel, von Quarten, in Oberterzen (Quarten), Präsident, mit Einzelunterschrift; Ambiel, Monika, von Giswil, in Oberterzen (Quarten), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hmid, Esther, von Rüeggisberg, in Sargans, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rolf Eggenberger, dipl. Wirtschaftsprüfer, in Grabs, Revisionsstelle.

23.08.1999 (5479) **Huber Energieservice AG**, in St. Gallen, Handel, Lagerung und Vertrieb von Energieträgern usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 254 vom 31.12.1998, S. 8970). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bachmann, Beat, von Matzingen und Illnau-Effretikon, in Niederteußen (Teufen AR), mit Kollektivprokura zu zweien; Räss, Walter, von Appenzell, in Herisau, mit Kollektivprokura zu zweien.

23.08.1999 (5480) **Otto Männer Holding AG**, in Au SG, Beteiligung an anderen Unternehmen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 145 vom 29.07.1999, S. 5186). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Männer, Otto, deutscher Staatsangehöriger, in Bahlingen (D), Präsident, mit Einzelunterschrift; Häfliger, Werner, von Grossdietwil, in Meggen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kliebenschädel, Markus, von Hauptwil-Gotthaus, in Au SG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift]; Männer, Otto, deutscher Staatsangehöriger, in Bahlingen (D), mit Einzelunterschrift.

23.08.1999 (5481) **Otto Männer Präzisionsformenbau AG**, in Au SG, Herstellung und Vertrieb von Werkzeugen aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 148 vom 03.08.1999, S. 5280). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Männer, Hans-Peter, deutscher Staatsangehöriger, in Bahlingen (D), Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: ohne eingetragene Funktion]; Häfliger, Werner, von Grossdietwil, in Meggen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kliebenschädel, Markus, von Hauptwil-Gotthaus, in Au SG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift]; Männer, Otto, deutscher Staatsangehöriger, in Bahlingen (D), mit Einzelunterschrift.

23.08.1999 (5482) **Städtli Optik AG**, in Altstätten, Betrieb eines Augenoptikfachgeschäftes mit Brillen und Kontaktlinsen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 136 vom 18.07.1997, S. 5110). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Birrwiler, Peter, von Eggliswil, in Frauenfeld, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Fibudata, in Winterthur, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kathan, Franz, österreichischer Staatsangehöriger, in Feldkirch-Gisingen (A), Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: ohne eingetragene Funktion]; Langenegger, Beat, von Oberriet SG, in Heerbrugg (Au SG), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stieger, Roger, von Oberriet SG, in Oberriet SG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bösch & Edthofer AG, in Herisau, Revisionsstelle.

23.08.1999 (5483) **Kid Porenbeton-Montage**, in Balgach, Eichholzstrasse 31, 9436 Balgach, Einzelzifferna (Neueintragung). Zweck: Akkordeurnehmung im Bereich Porenbeton sowie Instruktionen im In- und Ausland. Eingetragene Personen: Kid, Johann, von Weesen, in Balgach, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

23.08.1999 (5484) **Giger Montag**, in Quarten, Revisionen von Kies- und Betonwerken usw. Einzelzifferna (SHAB Nr. 237 vom 07.12.1998, S. 8346). Die Aktiven und Passiven sind an die Giger Montag AG, in Oberterzen (Quarten), übergegangen. Die Firma ist erloschen.

23.08.1999 (5485) **Prader Bio-Elektrotechnik**, in Rheineck, Entwicklung, Herstellung, An- und Verkauf von bio-elektrotechnischen Produkten usw. Einzelzifferna (SHAB Nr.113 vom 17.06.1997, S. 4195). Die Aktiven und Passiven sind an die "Prader & Co.Bio-Elektronik", in Rorschach, übergegangen. Die Firma ist erloschen.

23.08.1999 (5486) **B & B US-Cars & Parts Import, Blatter & Co.**, in Rorschacherberg, St.-Anna-Schloss-Strasse 18, 9404 Rorschacherberg, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 15.08.1999. Zweck: Einkauf und Verkauf von US-Cars und US-Car-Ersatzteilen. Eingetragene Personen: Blatter, Roland, von Walzenhausen, in Rorschacherberg, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Bürkler, Rolf, von Krummenau, in Altstätten, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.

23.08.1999 (5487) **Prader & Co. Bio-Elektrotechnik**, in Rorschach, Washingtonstrasse 41, 9400 Rorschach, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1.07.1999. Zweck: Entwicklung, Herstellung, An- und Verkauf von bio-elektrotechnischen Produkten, Messungen von Störfeldern, Dienstleistungen im bio-elektrotechnischen Bereich. Übernimmt Aktiven und Passiven der erloschene Einzelzifferna "Prader Bio-Elektrotechnik", in Rheineck. Eingetragene Personen: Prader, Diego, von Tamins, in Rorschach, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Prader, Peter, von Tamins, in Rorschach, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Prader, Beatrice, von Tamins, in Rorschach, mit Einzelprokura.

23.08.1999 (5488) **Scholz & Co.**, in Wittenbach, Computersupport usw. Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 179 vom 18.09.1997, S. 6881). Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

Graubünden - Grisons - Grigioni

23.08.1999 (2296) **Acla da Fans SA**, in Tschlin, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 117 vom 20.06.1994, S. 3436). Domizil neu: Frau Urezza Famos, 7560 Martina. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Denoth, Benedict, von Tschlin, in Tschlin, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Janett, Cla Duri, von Tschlin, in Tschlin, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Baier, Hansueli, von Igis, in Trin, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rüegg, Corina, von Ennenda, in Tschlin, Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

23.08.1999 (2297) **Advertising and Promotion Corp. AG**, in Chur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 208 vom 29.10.1997, S.7867). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gillo, Martin, französischer Staatsangehöriger, in Nogenet-sur-Marne (F), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Geiger, Karl-Heinz, deutscher Staatsangehöriger, in Riederau (D), Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

23.08.1999 (2298) **Alfina Revision AG**, in Chur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 157 vom 16.08.1999, S. 5592). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: AP Audit Partner AG, in Basel, Revisionsstelle.

23.08.1999 (2299) **Alpcar AG**, in Chur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 204 vom 21.10.1998, S. 7190). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Dosch-Weibel, Leonard, von Chur und Tinzong-Rona, in Chur, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

23.08.1999 (2300) **Alro AG**, in Chur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 200 vom 15.10.1996, S. 6276). Statutenänderung: 20.08.1999. Zweck neu: An- und Verkauf, Import und Export von Waren aller Art, insbesondere von keramischen Produkten sowie Vermittlung und Beratung von Handelsgeschäften sowie Dienstleistungen im Finanzierungsbereich; die Gesellschaft kann weitere verwandte Branchen angliedern, Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten, sich an anderen Unternehmungen des In- und Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Krättli, Bartholome, von Untervaz, in Chur, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Lichnovsky, Igor, slowakischer Staatsangehöriger, in Bratislava (Slowakien), Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Honegger, Jacques, von Eggersriet, in Chur, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident].

23.08.1999 (2301) **Bergbahnen Rinerhorn AG**, in Davos, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 31 vom 17.02.1997, S. 1058). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gredig, Andreas J., von Davos, in Davos, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mattli, Dr. Christian, von Langwies, in Davos, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Perren, Prof. Dr. Stephan, von Zermatt, in Davos, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Pitschen, Duri, von Sent, in Davos, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Siegenthaler, Dr. Kurt E., von Trub, in Zug, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

23.08.1999 (2302) **JenTech AG, Consulting & Engineering**, in Jenins, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 229 vom 27.11.1997, S. 8594). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lüdi, Roger, von Heimiswil, in Madliena (Republik Malta), Präsident und Delegierter, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident]; Lüdi-Huwiler, Monika, von Mühlau und Heimiswil, in Madliena (Republik Malta), mit Einzelprokura.

23.08.1999 (2303) **Lidoc Immobilien AG**, in Chur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 204 vom 21.10.1998, S. 7191). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Dosch-Weibel, Leonard, von Chur und Tinzong, in Chur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

23.08.1999 (2304) **Medico Development Investment Company**, in Davos, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 249 vom 23.12.1998, S. 8771). Statutenänderung: 20.08.1999. Aktien neu: 50 Namenaktien zu CHF 100 (Stammrechtsaktien) und 45 Namenaktien zu CHF 1'000 [bisher: 50 Namenaktien zu CHF 1'000].

23.08.1999 (2305) **Architekturbüro Moritz Ruf AG**, in Chur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 137 vom 18.07.1994, S. 4004). Firma neu: Architekturbüro Moritz Ruf AG in Liquidation. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 19.08.1999 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ruf, Moritz, von Chur und Winterthur, in Chur, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied].

23.08.1999 (2306) **Thomas Parpan GmbH**, in Vaz/Oberbaz, Voa Nova 8, 7078 Lenzerheide, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 20.08.1999. Zweck: Bautrocknungen und Wasserschadensanierungen; die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmungen des In- und Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen und Grundstücke erwerben oder weiterveräußern. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Parpan, Thomas, von Vaz/Oberbaz, in Lenzerheide/Lai (Vaz/Oberbaz), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000; Parpan-Rohner, Sibylle, von Vaz/Oberbaz, in Lenzerheide/Lai (Vaz/Oberbaz), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.

23.08.1999 (2307) **Banca Raiffeisen WaltensburgVuorz**, in Waltensburg/Vuorz, Genossenschaft (SHAB Nr. 162 vom 26.08.1997, S. 6239). Die Vorschriften von Art. 914 OR sind eingehalten. Die Genossenschaft wird gelöst.

23.08.1999 (2308) **Edy Toscano AG, Dipl. Ingenieure und Planer**, in St. Moritz, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 126 vom 03.07.1998, S. 4604), mit Hauptsitz in Zürich. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Conrad, Urs, von Sils im Domleschg, in Pontresina, mit Kollektivprokura zu zweien; Kant, Martin, deutscher Staatsangehöriger, in Chur, mit Kollektivprokura zu zweien; Masinger, Heinz, von Sarn und Thusis, in Zuoz, mit Kollektivprokura zu zweien; Meuli, Christian, von Scharans, in La Punt-Chamuesch, mit Kollektivprokura zu zweien; Passini, Marco, von Poschiavo, in Poschiavo, mit Kollektivprokura zu zweien.

23.08.1999 (2309) **M.T.C. (Money Trade Company) N.V., Aruba, Branch Rovedero GR**, in Rovedero GR; Zweigniederlassung (SHAB Nr. 138 vom 20.07.1999, S. 4940), mit Hauptsitz in: Aruba (Niederländische Antillen). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Heberer, Gisela, von Strättligen, in Wädenswil, Leiterin der Zweigniederlassung, mit Einzelunterschrift.

23.08.1999 (2310) **Beat Hug**, in Zizers, Oberauweg 1, 7205 Zizers, Einzelzifferna (Neueintragung). Zweck: Durchführung von Hoch- und Tiefbauarbeiten, Planungen, Bauleitungen sowie Ablauge-, Sandstrahl- und Korrosionsschutzarbeiten. Eingetragene Personen: Hug, Beat, von Krinau, in Zizers, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Hug-Gehrig, Dorothea, von Tagerschi und Krinau, in Zizers, mit Einzelunterschrift.

23.08.1999 (2312) **Romeo Kasper SA**, in Poschiavo, società anonima (FUSC no. 70 del 11.04.1996, pagina 2042). Persone dimissionarie e firme cancellate: Battaglia, Dott. Josi, da Poschiavo e Scheid, in Samedan, presidente, con firma collettiva a due; Kasper, Romeo, da Poschiavo e Klosters-Serneus, in Poschiavo, membro, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modificate: Semadeni, Alberto, da Poschiavo, in San Carlo comune di Poschiavo, presidente, con firma individuale [finora: membro, con firma collettiva a due]; Semadeni, Carla, da Poschiavo, in Poschiavo, membro, con firma individuale.

Aargau - Argovie - Argovia

23.08.1999 (6269) **ABB Kraftwerke AG**, in Baden, Entwicklung von Komponenten der elektrischen Stromerzeugung usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 152 vom 09.08.1999, S. 5430). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gugolz, Walter, von Erlenbach ZH, in Oberrohrdorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sonnenmoser, Alois, von Winterthur, in Niederrohrdorf, Präsident und Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kubat, Dr. Jörg, von Basel, in Endingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fries, Alexis, von Zürich, in Pfaffhausen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Oleas, Jürg Amadeo, von Seelisberg, in

Hausen AG, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bodmer, Felix, von Fischingen, in Zuzwil SG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion].

23.08.1999 (6270)
ABB Operation & Maintenance AG, in B a d e n, Leitung, Betrieb und Unterhalt von Anlagen der Stromerzeugung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 113 vom 15.06.1999, S. 4002). Ausschiedene Personen und erschlüssene Unterschriften: Waibel, Dr. Tony, von Diepoldsau, in Zuzwil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Johansson, Lars Olof, schwedischer Staatsangehöriger, in Ennetbaden, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Häussermann, Frey, von Egliswil, in Obersiggenthal, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sonnenmoser, Alois, von Winterthur, in Niederrohrdorf, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Oleas, Jürg Amadeo, von Seelisberg, in Hausen AG, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Meier, Hans-Peter, von Eriswil, in Unterbözingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

23.08.1999 (6271)
ABB Turbo Systems AG, in B a d e n, Entwicklung von Aufbauelementen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 126 vom 02.07.1999, S. 4477). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gugolz, Walter, von Erlenbach ZH, in Oberrohrdorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

23.08.1999 (6272)
Axenta AG, in B a d e n, Informatikdienstleistungen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 102 vom 31.05.1999, S. 3612). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wüst, Herbert, von Birrhard, in Birrhard ZH, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

23.08.1999 (6273)
Beldona AG, in B a d e n, Detailverkauf von Textilien aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 33 vom 17.02.1999, S. 1098). Ausschiedene Personen und erschlüssene Unterschriften: Meier, Ruth, von Oberriggental, Oberehrdingen, mit Kollektivprokura zu zweien; Hochstrasser, Kurt, von Hagglingen, in Baden, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schmid, Simon, von Kaiseraugst, in Kaiseraugst, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Janssen Huber, Jessica, von Uitikon und St. Gallen, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Rehm, Stephanie, deutsche Staatsangehörige, in Baden, mit Kollektivprokura zu zweien.

23.08.1999 (6274)
Beyley AG, in S t a u f e n, Verkauf von Handelsartikeln, insbesondere Textilwaren usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 133 vom 13.07.1999, S. 4764). Statutenänderung: 15.07.1999, 6.08.1999. Firma neu: **Damir Swiss AG**. Zweck neu: Verkauf von Handelsartikeln aller Art, insbesondere von Textilwaren, en gros und en détail hauptsächlich in der Schweiz; die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen des In- und Auslandes beteiligen oder solche betreiben, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen sowie Grundstücke erwerben oder weiterveräußern.

23.08.1999 (6275)
Dental-Labor Lüthi AG, in B u c h s A G, Betrieb eines zahnärztlichen Laboratoriums, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 10 vom 15.01.1999, S. 306). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lüthi, Patrick, von Lauperswil, in Biberstein, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Birr].

23.08.1999 (6276)
Hotel Kappelerhof AG, in B a d e n, Erwerb des Areals vom bisherigen Restaurant "Zum Kappelerhof" (GB Baden Nr. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 4 vom 06.01.1995, S. 98). Ausschiedene Personen und erschlüssene Unterschriften: Certa Treuhand W. Nydegger, in Berikon, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hospes AG Revisionsgesellschaft für das Hotel- und Gastgewerbe, in Zürich, Revisionsstelle.

23.08.1999 (6277)
IZ AG, in Z o f i n g e n, Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von sowie Handel mit Verpackungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 57 vom 24.03.1998, S. 2022). Ausschiedene Personen und erschlüssene Unterschriften: Wirz, Walter, von Schlossrued, in Villnachern, mit Kollektivprokura zu zweien.

23.08.1999 (6278)
Peyer + Co AG, in L e n g n a u A G, Handel mit Waren aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 127 vom 05.07.1999, S. 4528). Zweigniederlassung neu: Langenthal (HR Emmental-Oberaargau).

23.08.1999 (6279)
Silocem, Aktiengesellschaft für Silocement-Umschlag in Liquidation, in M ö r i k e n - W i l d e g g, rationale und wirtschaftliche Verteilung von losem Zement usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 135 vom 15.07.1999, S. 4833). Ausschiedene Personen und erschlüssene Unterschriften: Amiet, Cuno, von Selzach, in Bolligen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Fischer, Hans, von St. Antonien, in Chur, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Lenhard, Dr. Theophil, von Thayngen, in Thayngen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Lützelschwab, Hans, von Bern, in Bern, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Rysler, Peter, von Horgen, in Uster, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Vital, Andrea, von Sent, in Jenis, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

23.08.1999 (6280)
Systeco AG, in M ä g e n w i l, Dienstleistungen im Handel mit Waren usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 49 vom 11.03.1996, S. 1394). Ausschiedene Personen und erschlüssene Unterschriften: Ferrario, Carlo, von Richterswil, in Wallisellen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Costa, René, von Maur, in Rottenschwil, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien].

23.08.1999 (6281)
Incemim AG (Incemim SA) (Incemim Inc.), bisher in S u r s e e, Fabrikation von und Handel mit feinsten Rohstoffen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 120 vom 25.06.1998, S. 4348). Statutenänderung: 30.06.1999. Sitz neu: H o l d e r b a n k A G. Domizil neu: Schachen 82, 5113 Holderbank AG. Zweck: Fabrikation von und Handel mit feinsten organischen und anorganischen Rohstoffen und Industriechemikalien; die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen in irgendeiner Form beteiligen sowie Liegenschaften kaufen und veräußern. Aktienkapital: CHF 1'000'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 1'000'000.-. Aktien: 1'000 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Fusion: Gestützt auf den Fusionsvertrag vom 06.08.1991 und die Bilanz per 01.01.1991 hat die Gesellschaft als Alleinaktionärin auf dem Wege der Fusion nach Massgabe von Art. 748 OR sämtliche Aktien von CHF 8'210'322.69 und sämtliche Passiven von CHF 6'708'329.54 der "Incemim AG" in Sursée, übernommen. Ausschiedene Personen und erschlüssene Unterschriften: Esper, Oliver, deutscher Staatsangehöriger, in Lauenburg-Grunholz (D), Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hennecke, Dr. Ing. Hanspeter, deutscher Staatsangehöriger, in Velbert (D), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [wie bisher]; Frank, lic. iur. Andreas, von Geunsee, in Sempach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [wie bisher]; Hegglin, Adolf, von Menzingen, in Geroldswil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [wie bisher]; Kirschbaum, Dr.

Georg, deutscher Staatsangehöriger, in Murg (D), Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien [wie bisher]; Truvag Revisions AG Sursée, in Sursée, Revisionsstelle [wie bisher].

23.08.1999 (6282)
Delco Time Controls AG in Liquidation, in R u d ö l f s t e t t e n - F r i e d l i s b e r g, Import und Export von elektromechanischen Zeit-schlühlern usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 42 vom 03.03.1998, S. 1331). Liquidation beendet. [Die Löschung der Firma erfolgt, sobald die Zustimmungen der Steuerverwaltungen vorliegen].

23.08.1999 (6283)
DTP AG, in B e r g d i e t i k o n, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 235 vom 03.12.1998, S. 8277). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Fehraltorf (SHAB Nr. 159 vom 18.08.1999, S. 5639) im Handelsregister des Kantons Aargau von Amtes wegen gelöscht.

23.08.1999 (6284)
Leda AG in Liquidation, in S u h r, Handel mit, Import und Export von Waren und Gütern usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 25 vom 05.02.1999, S. 841). Liquidation beendet. Die Bestätigung des Revisors vom 11.08.1999 zur Lösung von Ablauf des Sperrjahres liegt vor. [Die Lösung der Firma erfolgt, sobald die Zustimmungen der Steuerverwaltungen vorliegen].

23.08.1999 (6285)
Musing AG in Liquidation, in B r e m g a r t e n A G, Handel, Reparatur, Vermarktung und Beratung betreffend Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 129 vom 07.07.1999, S. 4614). Nachdem die Zustimmungen der Steuerverwaltungen eingegangen sind, wird die Firma im Handelsregister gelöscht.

23.08.1999 (6286)
Pröbgs Umwelttechnik AG in Liquidation, in B a d e n, Dienstleistungen als beratende Ingenieure für zukunftsorientierte Umwelttechnik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 95 vom 19.05.1999, S. 3315). Nachdem das Verfahren durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirks Baden vom 31.03.1999 mangels Aktiven eingestellt worden ist, wird die Gesellschaft in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

23.08.1999 (6287)
Wegas AG in Liq., in K l i n g n a u, Beratung, Produktion von und Handel mit ganzen Komponenten von technischen Produkten, Teilen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 99 vom 26.05.1998, S. 3555). Liquidation beendet. [Die Löschung der Firma erfolgt, sobald die Zustimmungen der Steuerverwaltungen vorliegen].

23.08.1999 (6288)
DCO Informatik GmbH, in U n t e r e n t f e l d e n, Entwicklung und Vermarktung von EDV-Software, Verkauf und Support von EDV-Hardware und Erbringen von Dienstleistungen im EDV-Bereich, insbesondere Beratung, Schulung und Support, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 167 vom 02.09.1997, S. 6459). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Matter, Hans Rudolf, von Kölliken, in Unterefelden, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.

23.08.1999 (6289)
Serna Computer Shop GmbH, in B a d e n, Erbringung von Dienstleistungen für, Handel mit und Vertrieb von EDV-Produkten und EDV-Zubehör, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 159 vom 19.08.1996, S. 4983). Statutenänderung: 1.07.1999. Firma neu: **A & O Computer Baden GmbH**. Ausschiedene Personen und erschlüssene Unterschriften: Serna & Co GmbH, in Neuenhof, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 21'000.-. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fuentes, Pedro, spanischer Staatsangehöriger, in Döttingen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 14'000.- [bisher: Geschäftsführer]; Musumeci, Orazio, italienischer Staatsangehöriger, in Neuenhof, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.- [bisher: Geschäftsführer]; Falotta, Gaetano, italienischer Staatsangehöriger, in Rapperswil, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

23.08.1999 (6290)
Swissin GmbH, bisher in S c h a f i s h e i m, Beratung im Bereich der EDV-Anwendung usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 173 vom 10.09.1997, S. 6682). Statutenänderung: 18.06.1999. Firma neu: **Swissin GmbH**. Sitz neu: R u p p e r s w i l. Domizil neu: Aarestrasse 29, 5102 Rapperswil.

23.08.1999 (6291)
Boutique Rita for men, R. Huber, in B r e m g a r t e n A G, Markt-gasse 11, 5620 Bremgarten AG, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Herrenmodengeschäft. Eingetragene Personen: Huber, Rita, von Hermschwil-Staffeln, in Eggenswil, Inhaberin, mit Einzelunterschrift; Huber, Gabriela, von Hermschwil-Staffeln, in Bremgarten AG, mit Einzelunterschrift.

23.08.1999 (6292)
Egnauer Productions, in E r l i n s b a c h, Hauptstrasse 10, 5018 Erlinsbach, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Beschriftungen aller Art. Eingetragene Personen: Egnauer, Guido, von Herznach, in Obererlinsbach, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

23.08.1999 (6293)
Jil Locher Natural-Shop, in B r u g g, Hauptstrasse 40, 5200 Brugg, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Verkauf von Naturtextilien und Produkten. Eingetragene Personen: Locher, Jil, von Wissen SO, in Hirschtal, Inhaberin, mit Einzelunterschrift; Suter, Dieter, von Oberentfelden, in Hirschtal, mit Einzelunterschrift.

23.08.1999 (6294)
Roth Fahrzeug, in B r i t t n a u, Hardstrasse 1054, 4805 Brittnau, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Automobilen aller Art sowie Handel mit Ersatzteilen. Eingetragene Personen: Roth, Markus, von Erlinsbach, in Oftringen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

23.08.1999 (6295)
Boutique Brumm-Bär, Robert Emch, in F r i c k, Betrieb einer Galerie und Boutique usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 21 vom 31.01.1995, S. 582). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Emch, Robert, von Mühle-dorf SO, in Frick, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Gipf-Oberfrick].

23.08.1999 (6296)
Christen Consulting, in K ü t t i g e n, Unternehmensberatungen usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 211 vom 30.10.1996, S. 6635). Zweck neu: Unternehmens-, Steuer- und EDV-Beratungen, Buchhaltungen, Mehrwertsteuerabrechnungen sowie Kauf und Verkauf von Immobilien.

23.08.1999 (6297)
Garage Bruno Vogel, in H i r s c h t a l, Betrieb einer Autoreparaturwerkstätte usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 85 vom 14.04.1975, S. 965). Domizil neu: Hauptstrasse 481, 5042 Hirschtal. Zweck neu: Betrieb einer Autoreparaturwerkstätte, Handel mit Neuwagen und Occasionen.

23.08.1999 (6298)
Teleomed, Medizinalsoftware, T. Müller, in D e n s b ü r e n, Entwicklung von Spezialsoftware für den Medizinsektor usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 190 vom 30.09.1993, S. 5123). Domizil neu: Hauptstrasse 51, 5026 Densburen.

23.08.1999 (6299)
Walter Soland, in R h e i n f e l d e n, Handel mit Fischereiarztikeln usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 192 vom 18.08.1977, S. 2692). Firma neu: **Zoo Soland**. Domizil neu: Geisgasse 15, 4310 Rheinfelden.

23.08.1999 (6300)
Country Music Production Marc J. Welti, in D i e t w i l, Produktionen sowie Vermittlung von Künstlern usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 184 vom 21.09.1989, S. 3890). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

23.08.1999 (6301)
Drogerie Zbinden, in B r e m g a r t e n A G, Drogerie, Einzelfirma (SHAB Nr. 219 vom 20.09.1988, S. 3844). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

23.08.1999 (6302)
Hans Ackermann, in D o t t i k o n, Handels- und Kundenmüllerei usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 122 vom 27.05.1955, S. 1391). Die Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Das Geschäft wird nicht fortgesetzt.

23.08.1999 (6303)
M. König Restaurant Löwen, in V i l l m e r g e n, Betrieb des Restaurants Löwen, Einzelfirma (SHAB Nr. 244 vom 14.12.1990, S. 4974). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Thurgau - Thurgovie - Turgovia

23.08.1999 (2629)
Felten & Compagnie AG (Felten & Compagnie S.A.) (Felten & Compagnie Ltd.), in T ä g e r w i l e n, High Tech Center 2, Bahnstrasse 1, 8274 Tägerwilen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 10.08.1999. Zweck: Kommunikations- und Marketingberatung und Tätigkeiten im Sportmarketing, sowie Handel und Produktion von multimediale Rechten. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.-. Aktien: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.-. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Felten, Jean Baptiste, luxemburgischer Staatsangehöriger, in Berlingen, Präsident und Delegierter, mit Einzelunterschrift; Baeriswyl, Florin, von Fribourg, in Erlenbach ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wyler, Jürg, von Winterthur, in Feldbach (Hombrechtikon), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Provida Treuhand AG Frauenfeld, in Frauenfeld, Revisions-stelle.

23.08.1999 (2630)
Hauptli & Jäggi AG, in B e r g T G, Planung und Erstellung elektrischer Anlagen, elektrischer Installationen, sowie Reparaturen aller Art, Handel mit elektrischen Apparaten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 204 vom 21.10.1992, S. 4919). Statutenänderung: 18.08.1999. Firma neu: **Hauptli AG**. Zweck neu: Planung und Erstellung elektrischer Anlagen, elektrischer Installationen sowie Reparaturen aller Art, Handel mit elektrischen Apparaten und Einrichtung von Telefonanlagen A und B. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen und Grundstücke erwerben, halten und veräußern. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die im Aktienbuch eingetragene Adresse. Ausschiedene Personen und erschlüssene Unterschriften: Jäggi, Alex, von Härkingen, in Kreuzlingen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Sidler Treuhand AG, in Kreuzlingen, Revisions-stelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hauptli, Werner, von Biberstein, in Berg TG, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien]; Hauptli, Elisabeth, von Biberstein und Pfyn, in Berg TG, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Hauptli, Andy, von Biberstein, in Berg TG, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Steffen & Rausch Unternehmensberatung, in Weinfelden, Revisionsstelle.

23.08.1999 (2631)
Immoan AG, in S a l e n s t e i n, Beratung, Experten, Gutachten im Immobilien- und Bauserktor, Betrieb einer Hoch- und Tiefbauunternehmerin im Bauserktor usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 217 vom 11.11.1997, S. 8201). Adresse der Verwaltung neu: Herr, Alfred R. Seger, Postfach 225, 8272 Ermatingen. Ausschiedene Personen und erschlüssene Unterschriften: Seger, Beat, von Ermatingen, in Ermatingen, mit Kollektivprokura zu zweien; Schmid, Marie Antoinette, von Obereg, in Kreuzlingen, mit Kollektivprokura zu zweien; Ferd, Kütel, in Kreuzlingen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Faoro Revision und Treuhand AG, in Kreuzlingen, Revisionsstelle.

23.08.1999 (2632)
Lista AG, in E r l e n, Fabrikation von und Handel mit Büro- und Betriebs-einrichtungen aus Stahl, Holz und Kunststoff usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 34 vom 18.02.1999, S. 1131). Ausschiedene Personen und erschlüssene Unterschriften: Bernhardsgrütter, Bruno, von Gossau SG, in Muolen, mit Kollektivprokura zu zweien.

23.08.1999 (2633)
Bedire AG in Liquidation, in W ä n g i, Betrieb einer chemischen Reinigung, Reinigungsunternehmen und deren Beratung sowie Handel mit den dazugehörigen Produkten; Beratung in Haustechnik usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 153 vom 10.08.1999, S. 5459). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

23.08.1999 (2634)
Nesma AG in Liquidation, in A f f e l t r a n g e n, Herstellung von Schuhbekleidung und verwandten Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 130 vom 09.07.1998, S. 4760). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.

23.08.1999 (2635)
Bambini's Kindermoden GmbH, in T ä g e r w i l e n, Hauptstrasse 81, 8274 Tägerwilen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 13.08.1999. Zweck: Betrieb von Boutiquen sowie Handel mit Waren aller Art. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und verkaufen. Stammkapital: CHF 26'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag vom 13.08.1999 von Verena Frauenfelder-Wirz, in Tägerwilen und von Jacqueline Parpan Furrer, in Scherzingen (Münsterlingen), ein Ladeninventar und ein Lagerverort (Kinderkleidung) zum Preis von CHF 26'000.-, welcher auf das Stammkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Frauenfelder-Wirz, Verena, von Tägerwilen, in Tägerwilen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 13'000.-; Parpan Furrer, Jacqueline, von Vaz/Obervaz, in Scherzingen (Münsterlingen), Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 13'000.-.

23.08.1999 (2636)
L.Renda GmbH, in A m r i s w i l, Erbringung von Dienstleistungen auf dem Gebiet der Energieberatung und -planung sowie Ausführung von Projekten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 127 vom 05.07.1999, S. 4530). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Landgraf, Günter, von Hefehofen, in Romanshorn, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rohrer, Paul, von Rebstein, in Amriswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Zweigniederlassung neu: Erlen.

23.08.1999 (2637)
Landwirtschaftliche Konsumgenossenschaft Basadingen, in B a s a d i n g e n - S c h l a t t i n g e n, Vermittlung von preiswürdigen und qualitativ einwandfreien Artikeln des land- und hauswirtschaftlichen

Bedarfs usw. Genossenschaft (SHAB Nr. 118 vom 24. 06. 1997, S. 4382). Die Vorschriften von Art. 914 OR sind eingehalten. Die Genossenschaft wird gelöscht.

23.08.1999 (2638)
Raiffeisenbank Fischingen-Au, in Fischingen, m Sinne des genossenschaftlichen Gedankengutes von Friedrich Wilhelm Raiffeisen Bank-geschäfte tätigen, Genossenschaft (SHAB Nr. 241 vom 15. 12. 1997, S. 9014). Die Vorschriften von Art. 914 OR sind eingehalten. Die Genossenschaft wird gelöscht.

23.08.1999 (2639)
Raiffeisenbank Hugelhofen, in K e m m e n t a l, Im Sinne des genossenschaftlichen Gedankengutes von Friedrich Wilhelm Raiffeisen Bank-geschäfte tätigen, Genossenschaft (SHAB Nr. 102 vom 29. 05. 1998, S. 3662). Die Vorschriften von Art. 914 OR sind eingehalten. Die Genossenschaft wird gelöscht.

23.08.1999 (2640)
Raiffeisenbank Neuwillen, in K e m m e n t a l, Im Sinne des genossenschaftlichen Gedankengutes von Friedrich Wilhelm Raiffeisen Bank-geschäfte tätigen, Genossenschaft (SHAB Nr. 102 vom 29. 05. 1998, S. 3662). Die Vorschriften von Art. 914 OR sind eingehalten. Die Genossenschaft wird gelöscht.

23.08.1999 (2641)
Verein Besmerhuus, in K r e u z l i n g e n, Führen eines Dauerwohnheimes mit einer Werkstatt zur Beschäftigung Behinderter usw. Verein (SHAB Nr. 231 vom 27. 11. 1998, S. 8123). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Stamm, Walter, von Schleithelm, in Sirmach, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien: Kirsch, Heidi, von Bärenwil, in Kronbühl (Wittenbach), Mitglied und Aktuarin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Buck, Peter, von Eschikon und Sirmach, in Bottighofen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schneider, Klaus-M., deutscher Staatsangehöriger, in Kreuzlingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Monego, Mario, von Häggenschwil, in Kreuzlingen, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Keller, Maria, von Niederhelfenschwil, in Oberach (Amriswil), Mitglied und Aktuarin, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied].

23.08.1999 (2642)
L.Renda GmbH, in E r l e n, Töbellweg 6, 8586 Kümmershausen, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma Hauptsitz: L.Renda GmbH. Rechtsnatur Hauptsitz: Gesellschaft mit beschränkter Haftung. Hauptsitz: Amriswil. Handelsregister- und Hauptzweck: 29.06.1999 [letzte Publikation: SHAB Nr. 127 vom 05.07.1999, S. 4530]. Zweck Hauptsitz: Erbringung von Dienstleistungen auf dem Gebiet der Energieberatung und -planung sowie Ausführung von Projekten im eigenen Namen sowie im Auftrag von Kunden. Eingetragene Personen: Landgraf, Günter, von Hefenhofen, in Romanshorn, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rohner, Paul, von Rebsten, in Amriswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

23.08.1999 (2643)
Moser AG Bauunternehmung Oberneuforn, in P f y n, Bauunternehmung, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 242 vom 12. 12. 1990, S. 4934), mit Hauptsitz in: Neunfor. Infolge Löschung des Hauptsitzes von Amtes wegen wird dieser Eintragung der Zweigniederlassung im Handelsregister gelöscht.

23.08.1999 (2644)
FARO-MONTAGEN Roman Farner, in T ä g e r w i l e n, Konstanzerstrasse 1a, 8274 Tägerwilen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Rohrleitungen, Industriemontagen, Revisionen, Unterhalt und Pikettendienst. Eingetragene Personen: Farner, Roman, von Oberstammheim, in Tägerwilen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

23.08.1999 (2645)
Möbel-Sonnenhof HP. Riediker, in K r e u z l i n g e n, Sonnenhof 3, 8280 Kreuzlingen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Führen eines Möbelgeschäftes. Eingetragene Personen: Riediker, Hans Peter, von Rorbas, in Rorbas, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

23.08.1999 (2646)
Speedway Reparatur + Carstyling H. Scherz, in F e l b e n - W e l l h a u s e n, Bahnhofstrasse 29, 8552 Felben-Wellhausen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Autoreparaturen und Carstyling, Gestaltung des Interieurs, Reparaturen aller Art. Eingetragene Personen: Scherz, Heinz, von Aeschi bei Speiz, in Frauenfeld, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Scherz-Ceballos, Maria Isabel, spanische Staatsangehörige, in Frauenfeld, mit Einzelunterschrift.

23.08.1999 (2647)
W. KRAFT, in B e r g T G, Haldenstrasse 6, 8576 Mauren, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Anlageberatung, Webdesign, Supportwesen; Ausführen von Malerarbeiten sowie Fachberatung. Eingetragene Personen: Kraft, Wolfgang, deutscher Staatsangehöriger, in Mauren TG (Berg TG), Inhaber, mit Einzelunterschrift.

23.08.1999 (2648)
Alphaware W. Schu, in R o m a n s h o r n, Einzelfirma (SHAB Nr. 195 vom 08. 10. 1996, S. 6116). Domicil neu: Hinterwiesenstrasse 16, 8590 Romanshorn.

23.08.1999 (2649)
Möbel-Sonnenhof, Simo Orlovic-Vlajic, in K r e u z l i n g e n, Möbelhandel, Einzelfirma (SHAB Nr. 22 vom 01. 02. 1991, S. 459). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Ticino - Tessin - Tessin

Ufficio di Bellinzona

23.08.1999 (599)
Noviteck SA, in C a d e n a z z o, Via A Ramel, 6593 Cadenazzo, società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 20. 8. 1999. Scopo: L'acquisto, la vendita, la produzione e, più in generale, il commercio di tubi in plastica e di prodotti affini, nonché l'acquisto di altre aziende e la partecipazione ad altre società attive nello stesso ramo. Il raggio di attività si estende sia in Svizzera che all'estero. La società è autorizzata a costituire in Svizzera e all'estero filiali, società affiliate nonché fondazioni. La società può inoltre esercitare tutte le attività commerciali, finanziarie o di altro genere che siano in relazione diretta o indirettamente con il suo scopo. Capitale azionario: CHF 102'000.-. Capitale azionario liberato: CHF 102'000.-. Azioni: 102 azioni al portatore da CHF 1'000.-. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Fovini, Riccardo, da Biasca, in Cadenazzo, amministratore unico, con firma individuale; Elio Ceppi, lic. rer. pol., Consulenze e gestioni aziendali, in Camorino, ufficio di revisione.

23.08.1999 (600)
AGLA Sagl, in A r b e d o - C a s t i o n e, Via della Chiesa 4, 6512 Arbedo-Castione, società a garanzia limitata (nuova iscrizione). Data dello statuto: 20. 8. 1999. Scopo: L'esercizio di uno studio di fisioterapia e di omeopatia ed ogni altra attività collegata con lo scopo sociale. Capitale sociale: CHF 20'000.-. Conferimenti in natura: apporto inventario (attrezzature, fitness, lettini massaggi, mobili per ufficio, materiale terapeutico, materiale didattico e lingerie) per il valore complessivo di CHF 33'150.-, accettato dalla società per CHF 19'000.-, computati sul capitale sociale, contro rimessa di una quota di CHF 19'000.-. Contratto di apporto e inventario: 20.08.1999. Organo di pubblicazione: FUSC. Per-

sono iscritte: Ciccone, Domenico, cittadino italiano e belga, in Preonzo, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 19'000.-; Ciccone, Gerard Pascal, cittadino italiano e belga, in Chapelle-lez-Herlainmont (Belgio), socio, senza diritto di firma, con una quota da CHF 1'000.-.

23.08.1999 (601)
Artecolor SA, impresa generale in liquidazione, in B e l l i n z o n a, impresa generale di pittura, verniciature industriali, tappezzerie di ogni genere, intonaci plastici e lavori affini, risanamento calcestruzzo, società anonima (FUSC no. 160 del 19. 8. 1999, pagina 5683). La procedura di fallimento, è stata sospesa per mancanza di attivo, con decreto della Pretura del Distretto di Bellinzona del 20.08.1999.

23.08.1999 (602)
Elettrosop SL SA in liquidazione, in B e l l i n z o n a, acquisto, vendita, noleggio, riparazione ed il commercio in genere di elettrodomestici, radio TV, Hi-fi e di ogni altro articolo in genere, società anonima (FUSC no. 160 del 19. 8. 1999, pagina 5683). La procedura di fallimento, è stata sospesa per mancanza di attivo, con decreto della Pretura del Distretto di Bellinzona del 13.08.1999.

23.08.1999 (603)
Genpro SA in liquidazione, in B e l l i n z o n a, operazioni commerciali, consulenze commerciali e industriali di ogni genere, ricerche di mercato, marketing, società anonima (FUSC no. 160 del 19. 8. 1999, pagina 5683). La procedura di fallimento, è stata sospesa per mancanza di attivo, con decreto della Pretura del Distretto di Bellinzona del 16.08.1999.

23.08.1999 (604)
Be-Re SA in liquidazione, in B e l l i n z o n a, gestione di ristoranti, acquisto e vendita di bevande di ogni genere, società anonima (FUSC no. 97 del 21. 5. 1999, pagina 3388). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 66 cpv. 2 ORC.

23.08.1999 (605)
Helenis Sagl in liquidazione, in P i a n e z z o, la gestione di esercizi pubblici, società a garanzia limitata (FUSC no. 95 del 19. 5. 1999, pagina 3316). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 66 cpv. 2 ORC.

23.08.1999 (606)
LIS Logistic Informatic System Sagl in liquidazione, in C a d e n a z z o, lo sviluppo e la conversione di software, come pure l'introduzione e l'istruzione del personale, società a garanzia limitata (FUSC no. 92 del 14. 5. 1999, pagina 3205). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 66 cpv. 2 ORC.

Ufficio di Locarno

23.08.1999 (708)
Lanzi-Bus SA, in M a g a d i n o, compera, vendita, commercio, importazione ed esportazione di autoveicoli o parti di essi, società anonima (FUSC no. 108 del 08. 06. 1993, pagina 2962). Persone dimissionarie e firme cancellate: Consulenza Albertoni SA, succursale Cadenazzo, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: Finadata Consulenza SA, in Cadenazzo, ufficio di revisione.

23.08.1999 (709)
Kunst und Münzen AG, in L o c a r n o, l'acquisto, la vendita e il commercio di monete e medaglie antiche e moderne, al minuto o per aste pubbliche, per conto proprio o per conto di terzi, società anonima (FUSC no. 134 del 14. 07. 1999, pagina 4799). La società è radiata d'ufficio dal Registro di commercio di Locarno per trasferimento della sede a Lugano (FUSC del 20.08.1999 no. 161 pag. 5706).

Ufficio di Lugano

23.08.1999 (3961)
COGESP Compagnia di Gestione Privata SA, in L u g a n o, Viale Stefano Francini 40, 6900 Lugano, società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 19. 8. 1999. Scopo: la consulenza e la prestazione di servizi nel campo finanziario e fiduciario e segnatamente la gestione patrimoniale. Capitale azionario: CHF 100'000.-. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.-. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.-. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Velo, Lucio, da Bellinzona, in Bissonne, amministratore unico, con firma individuale; ATAG Ernst & Young AG, in Lugano, ufficio di revisione.

23.08.1999 (3962)
Glenda SA, in L u g a n o, Corso Elvezia 12, 6900 Lugano, società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 19. 8. 1999. Scopo: la gestione, l'acquisto, la vendita di esercizi pubblici, in particolare di bar, ristoranti, negozi di generi alimentari e articoli per bar e ristoranti, il commercio di generi alimentari e di articoli per ristoranti e bar, l'assunzione di rappresentanze. Può partecipare a società simili. Capitale azionario: CHF 100'000.-. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.-. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.-. Organo di pubblicazione: FUSC. Le comunicazioni e convocazioni della società agli azionisti, se noti, avvengono mediante lettera raccomandata. Persone iscritte: Boffini, Gianluca, da Breganzona, in Lugano, amministratore unico, con firma individuale; Fiduciaria Strozzi SA, succursale di Bioggio, in Bioggio, ufficio di revisione.

23.08.1999 (3963)
C.S.C. Impresa Costruzioni SA, in L u g a n o, lavori di costruzione civile, società anonima (FUSC no. 161 del 20. 8. 1999, pagina 5706). Persone dimissionarie e firme cancellate: Fuchs, Karl, cittadino germanico, in Müllheim-Wigoltingen, con procura collettiva a due ma non con un altro procuratore.

23.08.1999 (3964)
CAER (Suisse) SA, in L u g a n o, consulenze finanziarie e fiscali, società anonima (FUSC no. 27 del 9. 2. 1999, pagina 914). Nuove persone iscritte o modificate: Piano, Marco, cittadino italiano, in Lugano, direttore, con firma collettiva a due [finora: in Morbio Inferiore].

23.08.1999 (3965)
Holderfin SA, in L u g a n o, attività finanziaria, società anonima (FUSC no. 44 del 4. 3. 1999, pagina 1449). Statuti modificati: 19. 8. 1999. Nuovo scopo: L'attività finanziaria comprendente in particolare l'acquisto e la vendita di partecipazioni, nonché la prestazione di servizi nell'ambito dell'attività finanziaria della società. La società potrà inoltre detenere la proprietà di marchi, brevetti e know-how. Potrà esercitare un'attività commerciale di import/export, di agenzia e di rappresentanza commerciale, nonché di commercializzazione di diritti di licenza sui brevetti e marchi.

23.08.1999 (3966)
Otto & Associati Lugano SA, in L u g a n o, lavori edili, società anonima (FUSC no. 158 del 17. 8. 1994, pagina 4615). Persone dimissionarie e firme cancellate: Otto, Rolf Georg, da Liestal e Coira, in Liestal, membro, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modificate: Ruesch, Fritz, da Rheinfelden, in Oruglio, amministratore unico, con firma individuale [finora: presidente].

23.08.1999 (3967)
CCM Coaching Career Management AG, in B a s e l, Erbringung von Dienstleistungen in Organisationsberatung, società anonima (FUSC no. 37 del 24. 2. 1998, pagina 1350). Statuti originari: 15. 10. 1997. Statuti modificati: 19. 8. 1999. Nuova sede: Lugano. Nuovo recapito: Via San Gottardo 10, 6900 Lugano. Nuovo scopo: la fornitura di servizi nel settore della previdenza professionale, della consulenza agli investimenti e l'attività di intermediazione di ogni tipo. Può acquistare, ammi-

nistrare e vendere titoli. Può partecipare ad altre imprese. Capitale azionario: CHF 100'000.-. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.-. Azioni: 10'000 azioni nominative da CHF 10.-. Organo di pubblicazione: FUSC. Comunicazioni: comunicazioni mediante lettera agli azionisti iscritti nel libro delle azioni. Mittellungen an die Aktionäre: Briefe. Nuove persone iscritte o modificate: Zimmermann, Walter Josef, da Schwändi, in Ennetbürgen, amministratore unico, con firma individuale [come finora]; HAN Treuhand AG, in Lucerna, ufficio di revisione [come finora].

23.08.1999 (3968)

Immobiliare Iorgos SA, finora in L o s o n e, operazioni immobiliari all'estero, società anonima (FUSC no. 75 del 22. 4. 1997, pagina 2686). Statuti originari: 26.03.1997. Statuti modificati: 29. 7. 1999. Nuova sede: Vaglio. Nuovo recapito: Campi di Altano, 6947 Vaglio. Scopo: L'esecuzione di operazioni immobiliari all'estero, quale acquisto, vendita, riattazione, detenzione e locazione di immobili. La società può aprire succursali e filiali in Svizzera e all'estero. Capitale azionario: CHF 240'000.-. Capitale azionario liberato: CHF 240'000.-. Azioni: 240 azioni al portatore da CHF 1'000.-. Organo di pubblicazione: FUSC. Comunicazioni: convocazioni e comunicazioni azionisti, se noti, mediante lettera raccomandata. Persone dimissionarie e firme cancellate: Ressiga Vacchini, Francesco, da Ascona, in Losone, presidente, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modificate: Donati, Gianni, da Rossa, in Vaglio, membro, con firma collettiva a due [come finora]; Revistudio SA, in Lugano, ufficio di revisione [come finora]; Orlando, Sandro, da Starrkirch-Wil, in Agno, presidente, con firma collettiva a due.

23.08.1999 (3969)

Delphinia Precision SA in liquidazione, in C r o g l i o, commercio con puntine per penne a sfera, società anonima (FUSC no. 115 del 18. 6. 1998, pagina 4166). La procedura di fallimento essendo stata chiusa, questa ragione sociale è cancellata d'ufficio.

23.08.1999 (3970)
Dentamak SA in liquidazione, in G r a v e s a n o, laboratorio odontotecnico, società anonima (FUSC no. 244 del 16. 12. 1998, pagina 8583). La procedura di fallimento essendo stata chiusa, questa ragione sociale è cancellata d'ufficio.

23.08.1999 (3971)
L'Isola di G.L. Dall'Antonia SA in liquidazione, in L u g a n o, stoffe, oggettistica, società anonima (FUSC no. 216 del 6. 11. 1998, pagina 7600). La procedura di fallimento essendo stata chiusa, questa ragione sociale è cancellata d'ufficio.

23.08.1999 (3972)
Nesco SA in liquidazione, in L u g a n o, commercio di prodotti nei litici, società anonima (FUSC no. 16 del 26. 1. 1998, pagina 582). La procedura di fallimento essendo stata chiusa, questa ragione sociale è cancellata d'ufficio.

23.08.1999 (3973)
Arcostir SA, in V i g a n e l l o, automatismi industriali, società anonima (FUSC no. 18 del 28. 1. 1998, pagina 653). Nuova ragione sociale: Arcostir SA in liquidazione. La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto della Pretura del Distretto di Lugano del 02.08.1999.

23.08.1999 (3974)
CDR Casa del Radiatore SA in liquidazione, in P r e g a s s o n a, radiatori per automobili, società anonima (FUSC no. 98 del 25. 5. 1999, pagina 3445). La società è stata dichiarata in fallimento con decreto della Pretura del Distretto di Lugano del 02.08.1999.

23.08.1999 (3975)
Ecoform SA, in B r e g a n z o n a, immobili, società anonima (FUSC no. 19 del 28. 1. 1999, pagina 632). Nuova ragione sociale: Ecoform SA in liquidazione. La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto della Pretura del Distretto di Lugano del 02.08.1999.

23.08.1999 (3976)
Fedevi SA, in L u g a n o, gestione di esercizi pubblici, società anonima (FUSC no. 101 del 28. 5. 1999, pagina 3561). Nuova ragione sociale: Fedevi SA in liquidazione. La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto della Pretura del Distretto di Lugano del 02.08.1999.

23.08.1999 (3977)
M. Eitouni SA, in M o n t a g n o l a, merci varie, società anonima (FUSC no. 149 del 4. 8. 1999, pagina 5313). Nuova ragione sociale: M. Eitouni SA in liquidazione. La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto della Pretura del Distretto di Lugano del 02.08.1999.

23.08.1999 (3978)
Esprit of Sea EOS Sagl, in C a s l a n o, articoli marittimi, società a garanzia limitata (FUSC no. 35 del 19. 2. 1993, pagina 852). Statuti modificati: 19. 8. 1999. Nuovo scopo: L'importazione, l'esportazione e il commercio di articoli marittimi; l'acquisto, la vendita e il noleggio di imbarcazioni; la commercializzazione in tessili e prodotti antiparassitari/antiossidanti (chimici in genere); l'assunzione di rappresentanze; la realizzazione e il commercio di programmi software; l'acquisto, la vendita e la locazione di immobili all'estero. Persone dimissionarie e firme cancellate: Giovine, Franco, cittadino italiano, in Torino (I), socio e gerente, con una quota da CHF 9'000.-. Nuove persone iscritte o modificate: Capietti, Piergiorgio, da Pazzallo, in Lugano, socio, senza diritto di firma, con una quota da CHF 2'000.- [finora: in Pazzallo, socio e gerente, con firma individuale]; VEP Consulting SA, in Lugano, socio, senza diritto di firma, con una quota da CHF 9'000.-.

23.08.1999 (3979)
Jangi Agencies Sagl, in L u g a n o, confezioni tessili, società a garanzia limitata (FUSC no. 38 del 25. 2. 1998, pagina 1387). Nuova succursale: Lucerna.

23.08.1999 (3980)
L'Ordito Sagl, in L u g a n o, vendita di abbigliamento ed accessori, società a garanzia limitata (FUSC no. 41 del 3. 3. 1997, pagina 1423). Statuti modificati: 15. 7. 1999. Nuove persone iscritte o modificate: Squartini, Emma, cittadina italiana, in Massagno, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 19'000.- [finora: con una quota da CHF 10'000.-]; Zini, Anna, da Cologny, in Massagno, socio, senza diritto di firma, con una quota da CHF 1'000.- [finora: socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 10'000.-].

23.08.1999 (3981)
Murmel Sagl, in M a g l i a s o, la gestione di ristoranti, società a garanzia limitata (FUSC no. 12 del 19. 1. 1999, pagina 390). Nuova ragione sociale: Murrel Sagl in liquidazione. La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto della Pretura del Distretto di Lugano del 02.08.1999.

23.08.1999 (3982)
FACTORINT SERVICE SA, Lussemburgo, Succursale di Lugano, in L u g a n o, Via Serafino Balestra 33, 6900 Lugano, succursale (nuova iscrizione). Ditta della sede principale: FACTORINT SERVICE SA. Natura giuridica della sede principale: società anonima di diritto lussemburghese. Sede principale: Lussemburgo. Data degli statuti della sede principale: 16.07.1999. Iscrizione nel RC della sede principale: registro di commercio di Lussemburgo il 23.07.1999, sezione B, n° 70660. Scopo della sede principale: svolgere qualsiasi attività di factoring, prestare servizi di qualsiasi natura nel ramo del facturint, fornire consulenze a terzi nell'amministrazione e gestione dei loro debitori esteri e in genere assistere nella gestione delle loro attività di factoring. Capitale

sociale della sede principale: EURO 31'000.- diviso in 310 azioni da EURO 100.- interamente liberato. Pubblicazioni della sede principale: in forma legale. Organizzazione della sede principale: consiglio di amministrazione composto da almeno 3 membri. Disposizioni per la succursale: costituita con risoluzione assembleare del 02.08.1999. Persone iscritte: Winandy, François, cittadino lussemburghese, in Lussemburgo, presidente; Schmitter, René, cittadino lussemburghese, in Lussemburgo, amministratore; Gehlen, Mireille, cittadina lussemburghese, in Lussemburgo, amministratrice; Giovine, Umberto, da Gentilino, in Lugano, direttore della succursale, con firma individuale.

23.08.1999 (3983) **Illustrious Enterprises LLC, Cheyenne (Wyoming, USA), succursale di Lugano**, in L u g a n o , Via alla Campagna 2A, 6900 Lugano, succursale (nuova iscrizione). Ditta della sede principale: Illustrious Enterprises LLC. Natura giuridica della sede principale: limited Liability Company. Sede principale: Cheyenne (Wyoming, USA). Data degli statuti della sede principale: 21.04.1999. Iscrizione nel RC della sede principale: ufficio del segretario di Stato del Wyoming il 21.04.1999. Scopo della sede principale: servizi di consulenza alle imprese, in particolare nel campo dell'implementazione di servizi legati alla qualità e della certificazione, dell'organizzazione interna e dell'impiantistica. Capitale sociale della sede principale: capitale autorizzato, emesso e liberato: US\$ 1'000.- diviso in 1'000 azioni da US\$ 1.-. Pubblicazioni della sede principale: in forma legale. Organizzazione della sede principale: consiglio di amministrazione composto da 1 o più membri. Disposizioni per la succursale: costituita con risoluzione del consiglio di amministrazione del 21.07.1999. Persone iscritte: Grassick, James William, cittadino britannico, in Sark (Channel Islands), amministratore; Elmont, Simon Peter, cittadino britannico, in Sark (Channel Islands), amministratore; Hirst, Stephen Andrew Meyrick, cittadino britannico, in Ballabeg (Isle of Man), amministratore; Martineggi, Emilio, da Gerza (Verzasca), in Cureglia, direttore, con firma individuale solo per la succursale; Wullschlager, Nicola, da Zofingen, in Rovio, direttore, con firma individuale solo per la succursale.

23.08.1999 (3984) **Banca Bruxelles Lambert (Svizzera) SA**, in L u g a n o , gestione d'una banca, succursale (FUSC no. 136 del 16.7.1999, pagina 4872), con sede principale a: Ginevra. Persone dimissionarie e firme cancellate: Torricelli, Alessia, da Lugano, in Ginevra, con procura collettiva a due. Nuove persone iscritte o modificate: Vassilichikov, Alexandre, da Ginevra, in Ginevra, vice-direttore, con firma collettiva a due [finora: senza funzione registrata, con procura collettiva a due]; Mudry, Paul-Alfred, da Chermignon, in Crans-sur-Sierre (Lens), vice-direttore, con firma collettiva a due [finora: direttore della succursale]; Billa, Pascal, cittadino francese, in Lancy, con procura collettiva a due.

23.08.1999 (3985) **Kofisa Trading Company SA, Ginevra, succursale di Lugano**, in L u g a n o , commercio di attrezzi e macchine nel campo della costruzione, succursale (FUSC no. 131 del 9.7.1999, pagina 4686), con sede principale a: Ginevra. Persone dimissionarie e firme cancellate: Kamhi, Akpel, cittadino turco, in Ginevra, membro, con firma collettiva a due.

23.08.1999 (3986) **Pagani SA, succursale di Massagno**, in M a s s a g n o , impresa generale di costruzioni, succursale (FUSC no. 72 del 14.4.1989, pagina 1511), con sede principale a: Osogna. Nuove persone iscritte o modificate: Pagani, Luigi, da Torre, in Sementina, vice-presidente, con firma individuale; Grata, lic. oec. Thierry, da Malvaglia, in Malvaglia, delegato, con firma individuale; Croci, Gian Mario, da Morbio Superiore, in Cagiallo, direttore della succursale, con firma individuale.

23.08.1999 (3987) **Trevalbeton SA, succursale di Massagno**, in M a s s a g n o , impresa di costruzioni, succursale (FUSC no. 45 del 6.3.1990, pagina 883), con sede principale a: Osogna. Nuove persone iscritte o modificate: Pagani, Franco, da Torre, in Massagno, presidente, con firma individuale [finora: segretario]; Pagani, Luigi, da Torre, in Sementina, vice-presidente, con firma individuale [finora: presidente]; Grata, lic. oec. Thierry, da Malvaglia, in Malvaglia, delegato, con firma individuale; Croci, Gian Mario, da Morbio Superiore, in Cagiallo, direttore della succursale, con firma individuale.

23.08.1999 (3988) **Mobiliare Svizzera Società di assicurazione Agenzia Generale di Lugano di Marco Ferrari**, in L u g a n o , agenzia generale della Mobiliare Svizzera Società di assicurazione, in Berna, ditta individuale (FUSC no. 165 del 27.8.1998, pagina 5930). Persone dimissionarie e firme cancellate: Bianda, Nicola, da Losone, in Novazzano, con procura individuale.

Ufficio di Mendrisio

23.08.1999 (3995) **F.M.R.S.A Financial Management and Research**, in G e n e s t r e r i o , la costituzione, la conduzione di aziende commerciali, bar, ristoranti, night club e la partecipazione ad altre imprese analoghe, società anonima (FUSC no. 239 del 9.12.1996, pagina 7609). Persone dimissionarie e firme cancellate: Zanini, Angelo, da Rancate, in Genestrierio, amministratore unico, con firma individuale; FBF Management SA, in Lugano, ufficio di revisione. [La società è attualmente priva di amministrazione e di ufficio di revisione].

23.08.1999 (3996) **Helvessy SA in liquidazione**, in C a p o l a g o , produzione e commercializzazione di prodotti alimentari e tecnologie nel settore alimentare, società anonima (FUSC no. 152 del 9.8.1999, pagina 5431). Nuovo recapito: la società è priva di recapito legale [il recapito c/o Studio fiduciario Bernasconi Leonardo, Bella Riva 4, è sostituito].

23.08.1999 (3997) **BTF Costruzioni Metalliche SA**, finora in C a d e m p i n o , progettazione, direzione lavori, società anonima (FUSC no. 1 del 4.1.1999, pagina 10). Statuti originari: 23.12.1998. Statuti modificati: 17.8.1999. Nuova sede: Riva San Vitale. Nuovo recapito: Via Cereda 2, 6826 Riva San Vitale. Scopo: la progettazione, la direzione lavori, i calcoli statici, l'assunzione di contratti d'impresa totale. L'importazione, l'esportazione, la rappresentanza e la vendita di materiali edili e per la costruzione. La progettazione, la fabbricazione, la vendita e la posa di costruzioni metalliche, rivestimenti di facciate e serramenti, compresa l'elaborazione di capitolati per la richiesta di offerte, di perizie nell'ambito di lavori metallici, dell'esecuzione (fabbricazione) posa di finestre e facciate, nonché di rivestimenti di facciate con materiali vari. Lo sviluppo, l'acquisto e la vendita di hardware e software. Può assumere rappresentanze. Capitale azionario: CHF 100'000.-. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.-. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.-. Organo di pubblicazione: FUSC. Comunicazioni: le comunicazioni della società agli azionisti, se noti, avvengono mediante lettera raccomandata. Nuove persone iscritte o modificate: Rossi, Michele, da Lugano, in Lugaggia, presidente, con firma individuale [come finora]; Bertoni, Riccardo, da Lottigna, in Cademario, membro, con firma individuale [come finora]; Känzig, Bernhard, da Winterthur, in Mezzovico-Vira, membro, con firma individuale [come finora]; Casanova, Fabrizio, da Bioggio, in Carona, ufficio di revisione [come finora].

23.08.1999 (3998) **Interchese Brokers SA**, in C h i a s s o , l'attività d'intermediazione nel settore alimentare nonché l'acquisto e la rivendita di prodotti caseari e alimentari in genere, società anonima (FUSC no. 235 del 13.12.1996, pagina 7468). Nuova ragione sociale: **Interchese Brokers SA in liquidazione**. Nuovo recapito: c/o Studio Fiam SA, Via Livio 14, 6830 Chiasso.

La società è sciolta per deliberazione dell'assemblea generale del 19.08.1999. Nuove persone iscritte o modificate: Rossi, Dott. Paolo, da Arzo, in Breganzona, presidente e liquidatore, con firma individuale [finora: presidente]; Dermitzel, Paolo, da Massagno; in Cureglia, membro, senza diritto di firma [finora: con firma individuale].

23.08.1999

(999) **Riva Franco impresa di pittura Sagli**, in B a l e r n a , gestione di un'impresa di pittura in genere, l'assunzione di appalti per opere di pittura e tappezzeria in genere, l'acquisto e la vendita di vernici, pitture e accessori, società a garanzia limitata (FUSC no. 132 del 10.7.1996, pagina 4143). Nuova ragione sociale: **Riva Franco impresa di pittura Sagli in liquidazione**. Nuovo recapito: c/o Elsa Riva, Via Dunant 18, 6828 Balerna. La società è sciolta per deliberazione dell'assemblea dei soci del 20.08.1999. Nuove persone iscritte o modificate: Riva, Elsa, nata Scotti, da Balerna, in Balerna, socia, gerente e liquidatrice, con firma individuale, con una quota da CHF 19'000.- [finora: socia e gerente].

23.08.1999

(1000) **Monumentaria SA, succursale di Balerna**, in B a l e r n a , la fornitura e posa di monumenti funerari, la compravendita e la posa di bronzi, foteramiche, marmi e graniti per lavori edili e, in particolare, per opere da cimitero, le onoranze funebri... Succursale (FUSC no. 175 del 10.9.1998, pagina 6275), con sede principale a: Lugano. Questa ragione sociale è cancellata per soppressione della succursale.

Vaud - Waadt - Vaud

Bureau de Cossonay

17 août 1999

Freymond Georges, a M o n t r i c h e r , transport de choses (FOSC du 07.05.1973, p. 1295). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

17 août 1999

Despland S.A., a S e n a r c l e n s , société anonyme, atelier mécanique (FOSC du 21.04.1995, p. 2182). Ofisa n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Roulin Fiduciaire, à Forel.

17 août 1999

G. Benedetto, Garage de Penthälaz, a P e n t h a l a z , chemin des Fourches 1. Titulaire: Giuseppe Benedetto, d'Italie, à La Sarraz. Exploitation d'un garage, réparation et entretien de tous véhicules automobiles.

Bureau de Grandson

17 août 1999

Espace Plongée S. à r. l., a G r a n d s o n , rue Basse 28. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 13 août 1999. Capital: fr. 20'000, entièrement libéré. But: exploitation d'un commerce d'articles de plongée; vente, réparation et entretien de matériel de plongée; organisation de voyages et relatifs. Associés-gérants avec signature collective à deux: Michel Siegenthaler, de Lützelüh, à Orbe, pour une part de fr. 10'000; Raphaël Party, de Corpataux, à Yverdon-les-Bains; et Raoul Parietti, de Echichens, à Chamblon, les deux pour une part de fr. 5'000. Publications: FOSC.

17 août 1999

Marc Esseiva Holding S.A., en liquidation, a G r a n d s o n , acquisitions et gestion de participations d'entreprises (FOSC du 23.10.1997, p. 7725). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

17 août 1999

Depol S.A., succursale de Champagne, en liquidation, a C h a m p a g n e , désinfection, curage, vidange, avec siège principal à Prilly (FOSC du 04.12.1998, p. 8308). Radiation de la succursale ensuite de radiation d'office au siège principal.

17 août 1999

S.I. Jonction Sainte-Croix S.A., a S a i n t e - C r o i x , achat, vente et construction d'immeubles, gérances (FOSC du 15.09.1994, p. 5133). La société est dissoute depuis le 16 août 1999. Elle ne subsiste plus que pour sa liquidation qui sera opérée sous la raison sociale: **S.I. Jonction Sainte-Croix S.A.**, en liquidation, par Jacques Adalbert, de et à Sainte-Croix, administrateur démissionnaire, liquidateur avec signature individuelle.

Bureau de Morges

17 août 1999

FunPlanet Holding S.A., a S a i n t - S u l p i c e , chemin du Petit-Port 11, chez Pierre-Alain Grossebacher. Nouvelle société anonyme. Statuts: 11 août 1999. But: participation directe ou indirecte, gestion et financement d'entreprises de toute nature, en Suisse et à l'étranger, en particulier dans le domaine de l'exploitation de centres de loisirs, commerces et centres commerciaux. Reprise de biens: la société envisage de reprendre de Pierre-Alain Grossebacher, à Saint-Sulpice VD les 1000 actions au porteur de fr. 100'000 représentant le capital-actions de fr. 100'000 de FunPlanet SA, à Saint-Sulpice VD, pour une part maximum de fr. 100'000. Publications: FOSC. Seul administrateur avec signature individuelle: Pierre-Alain Grossebacher, de Hasle BE, à Saint-Sulpice VD. Réviseur: Fiduciaire Dreyfus & Zbinden S.A., à Lausanne.

17 août 1999

R & ED S.A., a E c u b l e n s , recherche, développement et commercialisation de services organisationnels et informatiques dans tous les secteurs liés à la gestion des flux d'information (FOSC du 23.03.1999, p. 1893). Le capital-actions est porté de fr. 100'000 à fr. 125'000 par l'émission de 500 actions nominatives de fr. 50. Nouveau capital-actions entièrement libéré: fr. 125'000, divisé en 2500 actions nominatives de fr. 50, avec restrictions de transmissibilité. Statuts modifiés en conséquence le 13 août 1999. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Olivier d'Auriol, de Genève, à Lausanne.

17 août 1999

KMR Technik S.A., a V i l l a r s - S a i n t e - C r o i x , Croix-du-Péage. Nouvelle société anonyme. Statuts: 11 août 1999. But: commercialisation, achat, vente, service après-vente, réparation et location de machines de chantiers et de pièces détachées dans ce secteur. Reprise de biens: la société envisage de reprendre de la société anonyme KMR Bautechnik AG, dont le siège est à Fisisbach AR, des véhicules automobiles, un stock de marchandises, des articles de bureau, du mobilier et divers crédits, pour le montant maximum de fr. 650'000. Capital-actions: fr. 180'000 libéré à concurrence de fr. 90'000, divisé en 360 actions nominatives de fr. 500, avec restrictions de transmissibilité. Publications: FOSC. Administrateurs avec signature collective à deux: Claude Eichenberger, de Landiswil, à Belmont-sur-Lausanne, président; Armand Zulauf, de Château d'Oex, à Cuarny, vice-président; Frank Endene-Kingue, de France, à Annemasse, secrétaire; Richard Duperrex, de Rougemont, à Bex. Emmanuel Durieux, de Farvagny-le-Grand, à Monthey VS. Le vice-président, le secrétaire et Emmanuel Durieux et Richard Duperrex ne peuvent pas signer entre eux; ils peuvent engager la société par leur signature collective à deux qu'avec le président ou l'administrateur-délégué. Le président et l'administrateur-délégué peuvent signer collectivement entre eux. Réviseur: Veledes Treuhand AG, succursale de Lausanne.

17 août 1999

Recybat Express SA, a A c l e n s , chemin du Coteau 29H. Nouvelle société anonyme. Statuts: 6 août 1999. But: planification, réalisation et exploitation de réseaux logistiques pour la collecte, le tri, le transport, l'exploitation, le traitement et l'élimination de déchets de toute sorte y compris les déchets non-biodégradables, en particulier les piles usagées, d'autres matières recyclables, les déchets pollués ainsi que tout matériel y relatif et d'autres produits. Elle peut accorder ou acheter des licences et négocier ou servir d'intermédiaire à toutes les affaires qui sont directement ou indirectement en relation avec le but social et qui sont aptes à le promouvoir; elle peut aussi donner des conseils dans la matière. Capital-actions entièrement libéré: fr. 100'000, divisé en 100 actions nominatives de fr. 1000, avec restrictions de transmissibilité. Publications: FOSC. Administrateurs avec signature collective à deux: Helmut Klammer, d'Allemagne, à Einigen, président; Jean-François Equey, de Villars-FR, à Villars-sous-Yens, vice-président; Andreas Krebs, de Reutigen, à Speiz. Réviseur: Visura Treuhand-Gesellschaft, à Burgdorf.

17 août 1999

Olivier Bovay, ingénieur, a E c u b l e n s , sentier du Planoz 6. Titulaire: Olivier Bovay, de Chanéaz VD, à Ecuublens VD. Conseil en efficacité énergétique.

17 août 1999

Vimatint S.A. en liquidation, a B u c h i l l o n , commerce et gestion de biens de toutes natures, société dissoute selon l'art. 86 al. 1 et 2 ORC (FOSC du 18.04.1998, p. 2608). La raison sociale est radiée d'office du registre du commerce de Morges en application de l'art. 89 ORC.

17 août 1999

La Solution, Liardet et Mégros, a S a i n t - S a p h o r i n - s u r - M o r g e s , montage, échafaudage et dépannage en tous genres (FOSC du 09.06.1998, p. 3909). La raison est radiée d'office du registre du commerce de Morges par suite de transfert de son siège à Pampigny (FOSC du 27.07.1999, p. 3118).

17 août 1999

Therma Grossküchen und Kälte AG, succursale de Prévèrenge, a P r e v e r e n g e s , commerce d'appareils et d'installations destinés aux cuisines commerciales (FOSC du 24.09.1998, p. 6594). La raison sociale est radiée d'office du registre du commerce de Morges, la société étant dissoute au siège principal par suite de fusion (FOSC du 06.07.1999, p. 4576).

17 août 1999

Dominique Delacoste, a E c u b l e n s , achat, vente, représentation, distribution, import, export de tout bien de consommation, exploitation de franchises, plus particulièrement des bioscosméticos de la marque «Sarah Thomas» (FOSC du 07.02.1997, p. 842). Nouvelle raison de commerce: «Sarah Thomas», titulaire Dominique Delacoste. Autre adresse: Boutique Insolente, rue Louis-de-Savoie 21, à Morges.

17 août 1999

Ombre portée S.A. en liquidation, a E t o y , aménagement d'espaces, soit de stands d'exposition, magasins, bureaux, hôtels, musées, banques (FOSC du 15.12.1997, p. 9017). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

17 août 1999

Lookware développement S.à r.l., précédemment à Ecuublens (FOSC du 15.04.1997, p. 2509). Siège transféré à Prévèrenge, chemin du Trésé 6B. Statuts modifiés le 12 août 1999 ainsi que sur des points non soumis à publication.

17 août 1999

SIF-Groubot S.A., a E c u b l e n s , entreprise de travaux de génie civil et de travaux spéciaux (FOSC du 11.03.1999, p. 1622). Charles Zulu-lust n'est plus administrateur, sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Walter Krebs, de Winterthur, à Pfungen.

17 août 1999

Société coopérative d'habitation «Cité des Philosophes» Morges, a M o r g e s , remédier à la pénurie de logements à Morges et procurer aux membres des appartements salubres et aux meilleures conditions (FOSC du 01.07.1996, p. 3902). Héli Hänni et Robert Beck (décédés) ne sont plus membres, leurs signatures sont radiées. Eric Voruz devient vice-président et secrétaire avec signature collective à deux.

17 août 1999

Francom S.A., a S a i n t - S u l p i c e , commerce et diffusion de produits artisanaux et régionaux (FOSC du 06.11.1997, p. 8092). Nouvelle adresse au siège: rue du Centre 60, chez Maurice Thierin.

17 août 1999

Galerie d'Arfi, Maria Darioli, précédemment à Denges (FOSC du 28.07.1994, p. 4252). Siège transféré à Saint-Sulpice VD, rue du Centre 52. Exploitation d'une galerie d'art.

Bureau de Nyon

17 août 1999

Saatchi & Saatchi Advertising S.A., a N y o n , activités dans le domaine de la publicité (FOSC du 29.07.1998, p. 5253). L'administrateur Pierre-Philippe Schroeder est nommé secrétaire.

17 août 1999

MONTAIGNE FINANCIAL SERVICES S.A., a F o u n e x , prestations de services administratifs, comptables et financiers (FOSC du 19.07.1999, p. 4909). Cette raison sociale est radiée d'office du registre du commerce du district de Nyon par suite du transfert du siège de la société à Lausanne (FOSC du 16.08.1999, p. 5595).

17 août 1999

ECONOCOM (SUISSE) S.A., a N y o n , commerce d'ordinateurs et de produits y relatifs (FOSC du 13.08.1999, p. 5554). Nouvelle adresse: chemin de la Vuarpillière 29.

17 août 1999

Les Chênes S.A., a N y o n , opérations immobilières (FOSC du 01.11.1995, p. 6007). Nouvelle adresse: chemin de la Piscine 6. Cofes S.A. n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Progesco Genève S.A., à Genève.

17 août 1999

Stephan Roelofs, a L a R i p p e , commerce de tous produits (FOSC du 01.07.1998, p. 4531). Par prononcé rendu le 14 juillet 1999 par le président du Tribunal du district de Nyon, le titulaire a été déclaré en état de faillite.

17 août 1999

Itavola S. à r. l., a N y o n i m p o r t a t i o n e t c o m m e r c e d e p r o d u i t s a l i m e n t a i r e s (FOSC du 16.11.1998, p. 7821). Nouveau but: commerce de biens de toutes natures et services y relatifs. Statuts modifiés le 16 août 1999.

Valais - Wallis - Vallees

Buro Brig

17. August 1999

CC Press AG, in T e r m e n , Marktforschung im Kundenauftrag etc. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 202 vom 21. 10. 1997, S. 7670). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Zehnhausen, Karl, von Unterbach, in Brig-Glis, Mitglied des Verwaltungsrates, ohne Zeich-

nungsberechtigung; Valfida Treuhand AG, in Visp, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zenhäusern Treuhand AG, in Visp, Revisionsstelle.

17. August 1999
EC Color Tech AG, in **Terrien**, Handel, Verkauf und Vermittlung auf Provisionsbasis usw. Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Zenhäusern, Karl, von Unterbach, in Brig-Glis, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zwei; Valfida Treuhand AG, in Visp, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zenhäusern Treuhand AG, in Visp, Revisionsstelle.

17. August 1999
Kaffenberger AG, in **Terrien**, Beratung, insbesondere Strategieberatung usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 202 vom 21. 10. 1997, S. 7670). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Zenhäusern, Charly, von Unterbach, in Brig-Glis, Mitglied des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung; Valfida Treuhand AG, in Visp, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zenhäusern Treuhand AG, in Visp, Revisionsstelle.

17. August 1999
Vectura Informatik AG in Liquidation, in **Visp**, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 143 vom 27. 07. 1999, S. 5119). Das Konkursverfahren ist mit Verfügung des Bezirksrichters des Bezirkes Visp vom 02. 08. 1999 mangels Aktiven eingestellt worden.

17. August 1999
WBB-Zwaigniederlassung der Von Roll Betec AG, **Salgesch**, in **Salgesch**, Herstellung, Bearbeitung und Vertrieb von Erzeugnissen etc. **Zwaigniederlassung** (SHAB Nr. 125 vom 01. 07. 1999, S. 4438), mit Hauptsitz in: Thun. Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Hanert, Eckehard Dr., deutscher Staatsangehöriger, in Bolligen, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zwei; Wirth, Markus, von Basel, in Umiken, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zwei; Schöllkopf, Albert, von Ilanz, in Ennetmoos, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zwei. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Vogel, Walter T., von Zürich und St. Gallen, in Maiefeld, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zwei; Kocher, Stephan, von Selzach, in Thierachern, Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zwei; Flad, Horst, von Balsthal, in Balsthal, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zwei.

17. August 1999
Furrer Gaston, Transporte, in **Eisten**, Einzelfirma (SHAB Nr. 10 vom 14. 01. 1994, S. 282). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Bureau de St-Maurice

17 août 1999
Bain d'Air Voyage-Aventure, Anne Carron-Bender, à **Fully**, rue de l'Eglise 5, 1926 Fully, nouvelle raison individuelle. Objet de l'entreprise: exploitation d'une agence de voyage et toute activité en relation avec le tourisme. Personne inscrite: Carron née Bender, Anne, de Fully, à Fully, titulaire, avec signature individuelle.

17 août 1999
Nicola Alberio, à **Collombey-Muraz**, ZI En Bovéry D, 1868 Collombey-le-Grand, nouvelle raison individuelle. Objet de l'entreprise: exploitation d'un kiosque, tabacs, journaux, souvenirs sous l'enseigne «Kiosque 2000». Personne inscrite: Alberio, Nicola, citoyen italien, à Saint-Maurice, titulaire, avec signature individuelle.

17 août 1999
Cal-X S.A., à **Saxon**, commerce de tous produits, etc. (FOSC du 23. 04. 1998, n° 77, p. 2738). Personne et signature radiée: Devannes-Renaud, Mme Noémi, de Chêne-Bougeries, à Chêne-Bougeries, secrétaire, avec signature collective à deux.

17 août 1999
FMP Ingénieurs Conseils S.A., à **Martigny** (FOSC du 04. 01. 1999, n° 1, p. 14). Personne et signature radiée: Monod, Jacques, de Ballens, à Lausanne, président, avec signature collective à deux. Inscription ou modification de personne: Pavessi, Jean-Claude, de Bex, à Martigny, administrateur unique, avec signature individuelle [précédemment; citoyen italien, secrétaire, avec signature collective à deux].

17 août 1999
Cetragolo & Cie, à **Martigny**, denrées alimentaires, société en nom collectif (FOSC du 12. 03. 1999, n° 50, p. 1658). La société n'ayant jamais eu d'activité, elle est radiée à la demande de ses associés.

Bureau de Sion

17 août 1999
ROEM Import & Export SA, à **Sion**, rue de la Drague 41, 1950 Sion, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 16. 07. 1999. But: commercialisation, trading, achat et vente de produits biologiques de base et de produits biologiques finis dans les domaines de l'agriculture, de la zootechnie, de l'environnement et de l'agroalimentaire, tant en Suisse qu'à l'étranger. Capital-actions: CHF 250'000, entièrement libéré. Actions: 250 actions au porteur de CHF 1000. Faits qualifiés: apport des PPE au 37745, 37752 et 37753, parcelle de base no DDP (15792) commune de Sion, estimées à CHF 640'500, apport accepté pour le prix de CHF 620'000, dont CHF 250'000 sont imputés sur le capital selon acte authentique du 16. 07. 1999. Organe de publication: FOSC. Personnes inscrites: Thurru, Olivier, de Saillon, à Chamson, administrateur unique, avec signature individuelle; Atag Ernst & Young SA, à Sion, organe de révision.

17 août 1999
Fauchère SA, menuiserie, à **Sion**, exploitation d'un atelier de menuiserie, y compris activités commerciales, financières et autres en rapport avec ce but, société anonyme (FOSC du 21. 02. 1997, n° 35, p. 1189). Personne et signature radiée: Fauchère, Solange, de Evolène, à Bramois (Sion), présidente, avec signature collective à deux. Inscription ou modification de personnes: Fauchère, Jacques, de Evolène, à Bramois (Sion), président, avec signature collective à deux [précédemment: administrateur]; Voefray, Raymond, de Vérossaz, à Vétroz, administrateur, avec signature collective à deux.

17 août 1999
Moncarvi SA, précédemment à **Lens**, l'acquisition, la vente, la location de tous biens mobiliers et immobiliers à l'étranger, société anonyme (FOSC du 04. 02. 1999, n° 24, p. 814). Modification des statuts: 28. 07. 1999, 12. 08. 1999. Nouveau siège: **Chermignon**. Nouvelle adresse: c/o Fiduciaire Gaston Bagnoud, Immeuble Alexandra A, 3963 Crans. Inscription ou modification de personne: Alpes Audit SA, à Martigny, organe de révision.

Genève - Genf - Ginevra

23.08.1999
Claude Jackie Beux, Service d'ouverture de serrures, à **Genève** (FOSC du 04.05.1999, p. 2930). Nouvelle raison de commerce: **SOS Service Ouverture Serrures**.

23.08.1999
Mme G. Branca, à **Genève**, salon de coiffure à l'enseigne "Coiffure Praline". (FOSC du 15.11.1963, p. 3246). Procuration collective à deux a été conférée à Branca Veronica, de et à Genève.

23.08.1999 (8804)
Frichot Trading, à **Genève**, rue du Grand-Bureau 22. Chef de la maison: Frichot Vincent, de Delley, à Genève. Commerce de matériel divers, notamment dans le domaine de la publicité.

23.08.1999 (8805)
Michel Guex, à **Genève**, rue du Stand 51. Chef de la maison: Guex Michel, de Moudon, à Onex. Café-restaurant musical à l'enseigne "L'Opéra de Huisoud".

23.08.1999 (8806)
Ireneusz Krysz, à **Genève**, entreprise de nettoyage à l'enseigne "Krysz Sert-Vite". (FOSC du 13.01.1999, p. 0236). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

23.08.1999 (8807)
CYCL'IMPORTE Bernard Naef, à **Genève**, rue Prévost-Martin 8. Chef de la maison: Naef Bernard, de et à Genève. Vente et réparation de vélos.

23.08.1999 (8808)
Michel Paquet, Ingénieur civil EPFL-SIA, à **Genève** (FOSC du 05.07.1995, p. 3777). Nouveau siège: **Carouge (G E)**, rue Alexandre-Gavard 16. Le chef de la maison est maintenant domicilié à Coppet.

23.08.1999 (8809)
Joaquin Hurtado Lopez & Olivier Grillet, à **Carouge (G E)**, rue Vautier 14. Nouvelle société en nom collectif qui a commencé le 20.08.1999. Bar à l'enseigne "La Forge", second établissement à l'enseigne le "Jet Set" à la même adresse. Associés: Grillet Olivier, de Carouge, à Genève, et Hurtado Lopez Joaquin, d'Espagne, à Genève, lesquels signent collectivement à deux.

23.08.1999 (8810)
Les 2 Ateliers, D. Odermatt et C. Bernardini, à **Carouge (G E)**, avenue Industrielle 14. Nouvelle société en nom collectif qui a commencé le 01.01.1999. Bureau d'architectes. Associés: Bernardini Christian, de et à Genève, et Odermatt Daniela, de Dallenwil, à Genève.

23.08.1999 (8811)
Talents-Cabinet Porot, Brigitte et Daniel Porot, à **Genève**, conseils en gestion d'entreprises et formation de personnel (FOSC du 20.11.1997, p. 8431). Nouvelle adresse: rue de la Terrasse 8.

23.08.1999 (8812)
Canef SA, à **Genève**, achat, vente, construction et gestion de biens immobiliers en Suisse. (FOSC du 10.06.1997, p. 3981). Selvi Selman n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Selvi Suzanne, de et à Genève, est membre du conseil d'administration; elle signe collectivement à deux avec le président ou le secrétaire.

23.08.1999 (8813)
Société Immobilière rue de Chêne-Bougeries No 8, à **Lancy**, société anonyme (FOSC du 16.08.1989, p. 3425). La société est dissoute par décision de l'assemblée générale du 18.08.1999. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Société Immobilière rue de Chêne-Bougeries No 8**, en liquidation. Liquidateur: Tabarin Giorgio, maintenant domicilié à Lancy, jusqu'ici administrateur, lequel continue à signer individuellement.

23.08.1999 (8814)
CMS Holding SA, à **Genève** (FOSC du 10.07.1996, p. 4145). La société est dissoute par décision de l'assemblée générale du 05.08.1999. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **CMS Holding SA**, en liquidation. Les pouvoirs de Enry Bernard sont radiés. Liquidateur: Hayoz Joseph, jusqu'ici administrateur, lequel continue à signer individuellement.

23.08.1999 (8815)
Dar Al-Maal Al-Islami DMI SA, à **Meyrin** (FOSC du 15.07.1997, p. 5002). Osama Mohamed Ali, maintenant originaire de Versoix, jusqu'ici secrétaire hors conseil, est membre et secrétaire du conseil d'administration; il continue à signer collectivement à deux. Abdulkarim Khaled Yusuf Abdulla et Abdulla-Jahani Khalid, de Bahrein, à Genève, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.

23.08.1999 (8816)
Eurêka Cybertrading SA, à **Troinex**, commerce, courtage et représentation de tous articles, etc. (FOSC du 06.04.1999, p. 2202). Monnier Claude Michel n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

23.08.1999 (8817)
Hôtel Beau-Rivage SA Genève, à **Genève** (FOSC du 18.03.1991, p. 1134). Par suite de changement d'état civil, Mayer Susanne porte désormais le nom Lundi Susanne; elle est maintenant originaire de Tamins et domiciliée à Bursins.

23.08.1999 (8818)
Hypez SA, à **Carouge (G E)**, fabrication, commerce, de machines, etc. (FOSC du 01.09.1994, p. 4881). Réviseur: Staechli Gérard, de Welschenrohr, à Thônex.

23.08.1999 (8819)
Pasega SA, à **Genève**, importation et commerce de produits alimentaires, etc. (FOSC du 01.10.1998, p. 6752). Chamorel Luc n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Jaoua Khaled, de et à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle.

23.08.1999 (8820)
Petragod Resources SA, à **Genève**, prise de participations dans toutes entreprises industrielles etc. (FOSC du 24.12.1998, p. 8818). "Roger Peyraud, expert-comptable diplômé" n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: "Experto Partenaires SA", à Genève.

23.08.1999 (8821)
Société Immobilière Pietet de Rochemont-Chêne A, en liquidation, à **Genève**, société anonyme (FOSC du 10.08.1999, p. 5463). L'inscription no 8231 du 04.08.1999 (FOSC du 10.08.1999 p. 5463) est rectifiée en ce sens que le liquidateur est "Fidigest SA", à Genève, et non pas Stutz Joseph.

23.08.1999 (8822)
S.I. Eaux-Vives 2000, à **Genève**, société anonyme (FOSC du 26.08.1999, p. 5852). L'inscription 8798 du 20.08.1999 est rectifiée en ce sens que le prix maximum de la reprise de biens envisagée est de 62'300'000 F (et non 62'300'000 F).

23.08.1999 (8823)
Télé Grand-Sacconex SA, à **Le Grand-Sacconex**, étude, construction, exploitation, entretien et développement d'un réseau de distribution par câble, etc. (FOSC du 15.07.1998, p. 4928). Cretton Jacky n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Gardet Pierre, de Bellevue, au Grand-Sacconex, est membre et président du conseil d'administration avec signature collective à deux.

23.08.1999 (8824)
"Le Gîte" Société Coopérative de Logements Economiques, à **Genève**, à **Genève** (FOSC du 28.05.1999, p. 3563). Ruchonnet Liliane (décédée) n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Gendrc Patricia, de Montagny-la-Ville, à Genève, est membre et secrétaire du conseil d'administration avec signature collective à deux.

23.08.1999 (8826)
Africel SA, à **Genève**, mettre à disposition du groupe de télécommunication auquel elle appartient une infrastructure administrative, etc. (FOSC du 06.01.1998, p. 44). Bopp Bernadette n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Armour Monika, d'Oltten, à Trélex, est administratrice unique avec signature individuelle.

23.08.1999 (8827)
Caterpillar Holding (Suisse) SARL, à **Genève** (FOSC du 12.07.1999, p. 4736). "Caterpillar Inc." n'est plus associée; sa part de 99'000 F a été cédée à l'associée "Caterpillar Overseas SA", dont la part est ainsi portée de 1'000 F à 100'000 F. Statuts modifiés le 18.08.1999. Day Thomas E., des USA, à Meinier, est nommé gérant avec signature individuelle.

23.08.1999 (8828)
Caterpillar Overseas SA, à **Genève**, acheter, vendre, importer, exporter des biens mobiliers, etc. (FOSC du 13.07.1999, p. 4769). Capital-actions porté de 100'000'000 F à 135'120'000 F par l'émission de 351'200 actions de 100 F, nominatives, liées selon statuts. Capital-actions: 135'120'000 F, entièrement libéré, divisé en 1'351'200 actions de 100 F, nominatives, liées selon statuts. Apports en nature: la totalité du capital-actions de la société "Caterpillar Commercial Holding SA", à Genève, soit 35'021 actions de 1'000 F, d'une valeur de 35'021'000 F et une part social de 99'000 F, de la société "Caterpillar Holding (Suisse) SARL", à Genève, d'une valeur de 99'000 F, pour 35'120'000 F, montant entièrement imputé sur le capital-actions. Statuts modifiés le 18.08.1999.

23.08.1999 (8829)
Marcuard Cook & Cie SA, à **Genève**, exploitation d'une banque, etc. (FOSC du 15.03.1999, p. 1704). Les pouvoirs de Delacave Bruno et Luthi Markus, de même que la procuration de Barras Paul-Alain, sont radiés.

23.08.1999 (8830)
Shanghai Overseas Trading Corporation SA, à **Genève**, importation, commerce, représentation, etc. (FOSC du 23.09.1998, p. 6568). Tedeschi Generoso, jusqu'ici directeur, est membre et délégué du conseil d'administration et continue à signer individuellement.

23.08.1999 (8831)
TTC Travel Trade Communication SA, à **Genève**, services en matière de communication (FOSC du 23.10.1998, p. 7260). Adjonction au but: commerce, représentation et développement de solutions informatiques, hardware et software. Les capital-actions de 100'000 F est maintenant entièrement libéré. Capital-actions: 100'000 F, entièrement libéré, divisé en 200 actions de 500 F, au porteur. Statuts modifiés le 18.08.1999.

23.08.1999 (8832)
Remga Sarl, à **Carouge (G E)**, rue Alexandre-Gavard 16. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 18.08.1999. But: commercialisation, diffusion et promotion de vêtements, accessoires et produits de mode. Capital: 26'000 F. Associés: Acun Gülgün, de Turquie, à Istanbul, TUR, pour une part de 6'000 F, "Emerging Market Advisors Company SA", à Genève, pour une part de 11'000 F, Kurdoglu Mahmut, de Turquie, à Istanbul, TUR, pour une part de 6'000 F, et Menegoni René, d'Italie, à Paris, F, pour une part de 3'000 F. Gérant: Soyengiz Murat Mahmut, de Turquie, à Genève, avec signature individuelle. Organe de publicité: FOSC.

Jura - Jura - Giura

Bureau de Delémont

13 août 1999
Merit Productions S.A. (Merit Produktions AG) (Merit Production Ltd), à **Courfaivre**, Boîtes de montres, Société anonyme (FOSC du 26. 08. 1997, n° 162, p. 6247). Personne et signature radiée: Seuret, Léon, de Châtillon JU, à Courrendin, directeur, avec signature collective à deux. Inscription ou modification de personne: Rotunno, Michel, de Porrentruy, à Fontenais, vice-directeur, avec signature collective à deux [précédemment: sans fonction inscrite, avec procuration collective à deux avec un administrateur].

13 août 1999
Zschokke Locher AG (Zschokke Locher SA) (Zschokke Locher Ltd), à **Delémont**, rue St-Maurice 30, 2800 Delémont 1, nouvelle succursale. Raison sociale du siège principal: Zschokke Locher AG (Zschokke Locher SA) (Zschokke Locher Ltd). Nature juridique du siège principal: Société anonyme. Siège principal: Zurich. Date des statuts du siège principal: 15. 7. 1999. But du siège principal: Etude, direction et exécution de travaux souterrains, de génie civil et de travaux spéciaux. La société peut constituer des succursales et participer à d'autres entreprises; elle peut acquérir, détenir, exploiter et aliéner des immeubles; exercer toute activité commerciale, industrielle et financière qui se rapporte directement ou indirectement à son but. Publications du siège principal: FOSC du 23. 7. 1999, n° 141, p. 5035. Personnes inscrites: Koechlin, Bernard, de Zurich, à Genève, président, avec signature collective à deux; Bubb, Christian, de Winterthur, à Jona, membre, avec signature collective à deux; Merlo, Roger, de Yverne, à Gland, membre, avec signature collective à deux; Henniger, Karl, de Stein am Rhein, à Küssnacht am Rigi, membre, avec signature collective à deux; Oechle, Christopher, de Küssnacht ZH, à Küssnacht ZH, membre, avec signature collective à deux; Merz, Hansjörg, de Beinwil am See, à Gretzenbach, avec signature collective à deux; Henniger, Arturo, de Stein am Rhein, à Constantine, avec signature collective à deux; Künzli, Gottlieb, de Gossau ZH, à Gossau ZH, avec signature collective à deux; Nelson, Doris, de Illnau-Effretikon, à Unterefelden, avec signature collective à deux; Schuler, Georges, de Schwyz, à Saignelégier, chef de la succursale, avec procuration collective à deux; Kaufmann, Guido, de Zufikon, à Neuenegg, avec procuration collective à deux; Infanger, Fritz, de Isenthal, à Pfäffikon, avec procuration collective à deux.

Bureau de Porrentruy

17 août 1999
Complément à l'inscription du journal no 221 du 19. 07. 1999, publié dans la FOSC du 30. 07. 1999, n° 146, p. 5222. **Parietti & Gindrat S.A.**, à **Porrentruy**, exploitation d'une entreprise de construction, etc. Société anonyme (FOSC du 30. 07. 1999, n° 146, p. 5222). Personne et signature radiée: Bosset, Pierre-Norbort, de Avenches, à Porrentruy, secrétaire et directeur, avec signature collective à deux.

17 août 1999
M. Theurillat S.A., à **Courtemaiche**, exploitation d'un atelier de polissage, etc. Société anonyme (FOSC du 06. 01. 1999, n° 3, p. 63). Modification des statuts: 04. 08. 1999. Nouveau capital-actions: CHF 200'000 [précédemment: CHF 100'000]; entièrement libéré. Actions: 200 actions nominatives de CHF 1000 [précédemment: 100 actions nominatives de CHF 1000].

17 août 1999
Artjoie, Myriam Iovine, à **Porrentruy**, Centre le Phénix, 2900 Porrentruy, nouvelle raison individuelle. Objet de l'entreprise: Loisirs créatifs, artisanat d'art, beaux arts, fournitures pour écoles, vernis et coulures, papiers peintés, revêtements textiles. Personne inscrite: Iovine-Flückiger, Myriam, de Auswil, à Grandfontaine, titulaire, avec signature individuelle.

17 août 1999
Jacqueline Mertenat, à **Porrentruy**, Rue du Jura 33, 2900 Porrentruy, nouvelle raison individuelle. Objet de l'entreprise: Exploitation du Café de la Gare. Personne inscrite: Mertenat, Jacqueline, de Delémont, à Porrentruy, titulaire, avec signature individuelle.

Bureau de Saignelégier (district des Franches-Montagnes)

16 août 1999
Mirba SA en faillite, à Les Bois. Fabrication de fournitures en tous genres, spécialement d'horlogerie, d'appareillages et d'électronique, société anonyme (FOSC du 10.09.1997, no 173, p. 6686). La procédure de faillite étant clôturée, la raison est radiée d'office.

16 août 1999
Fiduciaire Gyger SA en liquidation, à Saignelégier. Tenue de comptabilités, gestion de sociétés, contrôle et révision de sociétés, société anonyme (FOSC du 21.01.1998, no 13, p. 465). La procédure de faillite étant clôturée, la raison est radiée d'office.

Stiftungen - Fondations - Fondazioni

Zürich - Zurich - Zurigo

23.08.1999 (18982)
Otto und Régine Heim-Stiftung, in Zürich, Bezweckt die Unterstützung vorwiegend jüdischer sozialer und charitativer Institutionen und Hilfswerke und jüdischer kultureller Werke in der Schweiz, Stiftung (SHAB Nr. 217 vom 09.11.1998, S. 7647). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Teitler, Dr. iur. Eric, von Zürich und Unterenggen, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bär, Ulrich Daniel, von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Erlanger-Wyler, Madeleine, von Basel, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Somary, Wolfgang, von Zürich, in London (GB), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

23.08.1999 (18983)
Personalvorsorge für die Mitarbeiter der Wirz Gruppe, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 82 vom 29.04.1996, S. 2434). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Caluori, Andreas, von Bonaduz, in Basel, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gadiet, Manuela, von Zürich und Vilters-Wangs, in Thalwil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

23.08.1999 (18984)
Personalvorsorgestiftung der Mövenpick Unternehmungen, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 6 vom 11.01.1999, S. 172). Domizil neu: Seestrasse 160, 8002 Zürich. Postadresse neu: Personalvorsorgestiftung der Mövenpick Unternehmungen, Zürichstrasse 106, 8134 Adliswil. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rosenberger, Ernst, von Stäfa, in Pfäffikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Streich, Jean-Pierre, von Gadmen, in Zufikon, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schwizer, Paul, von Niederhelfenschwil, in Zug, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Heusser, Alfred, von Hinwil, in Gebenstorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Eggenberger-Gysi, Anita, von Buchs AG, in Zug, Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Risch].

23.08.1999 (18985)
Personalvorsorgestiftung der Schweizerischen Metall-Union, in Schlieren, Stiftung (SHAB Nr. 59 vom 26.03.1998, S. 2093). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Buchmann, Hans, von Wädenswil, in Wädenswil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Weiss, Emil, von Winterthur und Hundwil, in Steckborn, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

23.08.1999 (18986)
Stiftung SYMPHONOS, in Bonstetten, Förderung symphonischer Musik im allgemeinen, Stiftung (SHAB Nr. 137 vom 19.07.1999, S. 4912). Aufsichtsbehörde neu: Amt für berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht des Kantons Zürich.

23.08.1999 (18987)
Walter-Jenny-Stiftung, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 6 vom 10.01.1994, S. 167). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rohner, Otto, von Walzenhausen, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Heinzelmann, Emil, von Wädenswil und Liestal, in Wädenswil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

23.08.1999 (18988)
Zusatzvorsorge-Stiftung der Mövenpick-Unternehmungen, in Adliswil, Stiftung (SHAB Nr. 249 vom 23.12.1998, S. 8779). Domizil neu: Zürichstrasse 106, 8134 Adliswil. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rosenberger, Ernst, von Stäfa, in Pfäffikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Streich, Jean-Pierre, von Gadmen, in Zufikon, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schwizer, Paul, von Niederhelfenschwil, in Zug, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Heusser, Alfred, von Hinwil, in Gebenstorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Eggenberger-Gysi, Anita, von Buchs AG, in Zug, Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Risch].

23.08.1999 (18989)
Stiftung Europäische Schule Zürich in Konkursliquidation, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 157 vom 19.08.1997, S. 5993). Das Konkursverfahren ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 13.08.1999 als geschlossen erklärt worden. Die Stiftung wird von Amtes wegen gelöscht.

Bern - Berne - Berna

Büro Bern (für Bern-Mittelland)

23.08.1999 (3909)
Albert und Elisabeth Glanzmann-Stiftung, in Laupen, Finanzielle Unterstützung einer oder mehrerer öffentlicher Institutionen usw. Stiftung (SHAB Nr. 119 vom 23.06.1999, S. 4205). Aufsichtsbehörde neu: Amt für Sozialversicherung und Stiftungsaufsicht, des Kantons Bern (ASVS).

23.08.1999 (3925)
Stiftung für die Förderung des beruflichen Bildungswesens im Autogewerbe, in Bern, Förderung des beruflichen Bildungswesens im Autogewerbe auf gemeinnütziger Grundlage usw. Stiftung (SHAB Nr. 42 vom 04.03.1997, S. 1466). Urkundenänderung: 25.05.1999. Domizil neu: c/o Autogewerbe-Verband der Schweiz - AGVS, Mittelstrasse 32, 3001 Bern. Zweck neu: Förderung des beruflichen Bildungswesens im Autogewerbe auf gemeinnütziger Grundlage durch: Studien, die die Stiftung über die Möglichkeiten der Förderung der beruflichen Bildung durchführen lässt und Durchführung des Weiterausbaus des beruflichen Bildungswesens; Herausgabe der für die Berufsbildung notwendigen Lehrmittel; Durchführung von Spezialkursen für Lehrlinge, ausgelernte Arbeiter und Meister; Bereitstellung einheitlichen Prüfungsmaterials für die Lehrabschlussprüfungen; Durchführung von Meisterprüfungen im Autogewerbe. Organisation neu: Stiftungsrat und Revisionsstelle

Büro Nidau (für Berner Jura-Seeland) - Bureau de Nidau (pour Jura bernois-Seeland)

17. August 1999 (1328)
Fürsorgefonds der Firma Aug. Spychiger AG in Nidau, in Nidau (SHAB Nr. 10 vom 13.01.1973, S.101). Gemäss Verfügung des Amtes für Sozialversicherung und Stiftungsaufsicht des Kantons Bern vom 01.07.1999 ist diese Stiftung aufgehoben. Sie wird gemäss Art. 104 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

Büro Thun (für Berner Oberland)

17. August 1999 (1350)
Angestellten-Stiftung der WSI, Wollspinnerei Interlaken AG, in Interlaken, Stiftung (SHAB Nr. 187 vom 30.09.1997, S. 7172). Die Stiftung ist gemäss Verfügung der Aufsichtsbehörde vom 1.7.1999 aufgehoben. Die Stiftung wird gem. Art. 104 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

17. August 1999 (1351)
Personalfürsorgestiftung Form & Statik, Hirt, Rohrer AG, diplomierte Bauingenieure ETH/SIA, in Spiez, in Spiez, Stiftung (SHAB Nr. 187 vom 13.08.1983, S. 2830). Die Stiftung ist gemäss Verfügung der Aufsichtsbehörde vom 1.7.1999 aufgehoben. Die Stiftung wird gem. Art. 104 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

17. August 1999 (1352)
Personalfürsorgestiftung Hans Hamberger Aktiengesellschaft Kunstfeuerwerkfabrik Oberried, in Oberried am Brienzersee, Stiftung (SHAB Nr. 117 vom 22.06.1992, S. 2872). Die Stiftung ist gemäss Verfügung der Aufsichtsbehörde vom 1.7.1999 aufgehoben. Die Stiftung wird gem. Art. 104 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

17. August 1999 (1353)
Personalvorsorgestiftung der CMT Wamag AG, in Thun, Stiftung (SHAB Nr. 169 vom 02.09.1996, S. 5275). Die Stiftung ist gemäss Verfügung der Aufsichtsbehörde vom 1.7.1999 aufgehoben. Die Stiftung wird gem. Art. 104 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

17. August 1999 (1354)
Unterstützungsfonds der Hans Hamberger A.G. in Oberried a.B., in Oberried am Brienzersee, Unterstützung an Personal, Stiftung (SHAB Nr. 117 vom 22.06.1992, S. 2872). Die Stiftung ist gemäss Verfügung der Aufsichtsbehörde vom 1.7.1999 aufgehoben. Die Stiftung wird gem. Art. 104 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

17. August 1999 (1355)
Wohlfahrtsstiftung für die Angestellten und Arbeiter der Hans Hamberger Aktiengesellschaft, in Oberried am Brienzersee, Stiftung (SHAB Nr. 117 vom 22.06.1992, S. 2872). Die Stiftung ist gemäss Verfügung der Aufsichtsbehörde vom 1.7.1999 aufgehoben. Die Stiftung wird gem. Art. 104 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

Glarus - Glaris - Glarona

23.08.1999 (757)
Stiftung Schwerbehindertenheim Schwanden in Schwanden GL, Übernahme und Betrieb des Schwerbehinderteneinrichtungs Schwanden zum Wohle von Schwerbehinderten, vor allem Cerebralgelähmter und Mehrfachbehinderter, Stiftung (SHAB Nr. 145 vom 25.06.1988, S. 2645). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Freuler, Jacques, von Ennenda, in Ennenda, Präsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Jenny-Lüthi, Doris, von Glarus und Sool, in Ennenda, Präsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Blumer-Hüsler, Otto, von Engi und Niederurnen, in Niederurnen, Vizepräsident und Verwalter, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Blumer, Otto, von Engi, Verwalter, mit Einzelunterschrift]; Leuzinger-Bosshart, Gabriel, von Glarus und Nestsal, in Glarus, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Fribourg - Freiburg - Friburgo

Büro Murten (Bezirk See)

17. August 1999
Personalvorsorgestiftung der Firma Stauffacher und Partner, in Murten, Fürsorge für die Arbeitnehmer der Stifterfirma etc. (SHAB Nr. 6 vom 08.01.1983, S. 76). Aufsichtsbehörde: Gesundheits- und Sozialfürsorgedirektion des Kantons Freiburg, in Freiburg.

Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

20.08.1999 (3800)
Pensionskasse der Boehringer Ingelheim (Schweiz) GmbH, in Basel, Stiftung (SHAB Nr. 15 vom 23.01.1995, S. 418). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ermini, Dr. Roland, von Basel, in Küssnacht, Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ruetsch, Jean-Pierre, französischer Staatsangehöriger, in St.-Louis (F), Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hofmeister, Dr. Günter, deutscher Staatsangehöriger, in Basel, Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rohde, Dr. Adelheid, von Basel, in Basel, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

20.08.1999 (3801)
Personalvorsorgestiftung der Amedis AG, in Basel, Stiftung (SHAB Nr. 225 vom 19.11.1998, S. 7921). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Stähli, Isabelle, von Schüpfen, in Münchenstein, Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Siegenthaler, Walter, von Schangnau, in Kilchberg ZH, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hafner, Rosmarie, von Aesch bei Birmsendorf, in Herznach, Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

20.08.1999 (3802)
Tutor-BVG-Sammelstiftung, in Basel, Stiftung (SHAB Nr. 106 vom 05.06.1998, S. 3826). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bucher, Josef, von Kerns, in Pratteln, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Harder, Rudolf, von Niederbrunn, in Bottighofen, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schaffter, Philipp, von Metzleren, in Oberwil BL, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Camp, Dr. Karl-Heinz, deutscher Staatsangehöriger, in Murten, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

20.08.1999 (3803)
Stiftung Proviant der Sandoz AG, in Basel, Stiftung (SHAB Nr. 201 vom 20.10.1997, S. 7642). Lösungsgrund: Stiftung infolge Erschöpfung der Mittel mit Verfügung vom 23.06.1999 des Justizdepartements Basel-Stadt Aufsichtsbehörde BVG gemäss Art. 88 Abs. 1 ZGB von Gesetzes wegen aufgehoben. Liquidation beendet. Stiftung mit Zustimmung der Aufsichtsbehörde vom 13.08.1999 im Handelsregister gelöscht.

20.08.1999 (3804)
Carolus Stiftung, in Basel, c/o UBS AG, Freie Str. 90, 4051 Basel, Stiftung (Neueintragung). Urkundendatum: 24. 08. 1999, 13. 08. 1999. Zweck: Unterstützung und Förderung von Projekten und Institutionen

auf dem Gebiet der Verbesserung der wirtschaftlichen Existenzgrundlagen und der Lebensbedingungen im Schweizerischen Berggebiet, der Unterstützung in Not Geratener und Hilfsbedürftiger sowie der Ausbildung und Platzierung von Blindenführenden. Organisation: Stiftungsrat. Stiftungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Eingetragene Personen: Meier, Kurt, von Basel, in Füllinsdorf, Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Murbach, Andreas, von Gächlingen und Zürich, in Basel, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Basel-Landschaft - Bâle-Campagne - Basilea-Campagna

23.08.1999 (3124)
Stiftung für indianische Gemeinschaften in Paraguay, in Ramlingenburg, c/o Rolf Scheibler, Lindenstrasse 3, 4433 Ramlingenburg, Stiftung (Neueintragung). Urkundendatum: 23.07.1999. Zweck: Unterstützung indigener Völker in Paraguay durch Sicherstellung der Lebensgrundlagen, insbesondere durch Land. Erworbenes Land wird in der Regel indischen Gemeinschaften als Gemeinschaftsbesitz übertragen. Die Stiftung kann ihren Zweck auch durch Beiträge an Institutionen erfüllen, die in Südamerika mit ähnlichem Ziel tätig sind. Organisation: Stiftungsrat von 3 - 7 Mitgliedern und Kontrollstelle. Eingetragene Personen: Scheibler-Kugler, Urs, von Oftringen, in Hölstein, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Häring-Reinhart, Friedrich, von Arisdorf und Füllinsdorf, in Füllinsdorf, Vizepräsident und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Scheibler, Dr. Rolf, von Oftringen, in Ramlingenburg, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten; Dähler, Friedrich, von Sefingen, in Ettingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten; Pfirter-Grossmann, Rudolf, von Pratteln und Hölstein, in Hölstein, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten.

Graubünden - Grisons - Grigioni

23.08.1999 (2311)
Moische-Stiftung, in Pontresina, Stiftung (SHAB Nr. 23 vom 04.02.1991, S. 488). Urkundenänderung: 8.07.1999. [Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren.]

Aargau - Argovie - Argovia

23.08.1999 (6304)
Pensionskasse der RPP Verpackungen AG, in Rothrist, Stiftung (SHAB Nr. 126 vom 04.07.1997, S. 4695). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Taus, Rolf, von Zweisimmen, in Trimbach, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bobst, Robert, von Oensingen, in Rothrist, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Thurgau - Thurgovie - Turgovia

23.08.1999 (2650)
Personalfürsorgestiftung der Firma Schneider Treuhand AG Kreuzlingen, in Kreuzlingen, Vorsorge für die Arbeitnehmer der Stifterfirma sowie deren Angehörige und Hinterbliebene durch Gewährung von Unterstützungen in Fällen von Alter, Tod, Krankheit, Unfall und... Stiftung (SHAB Nr. 224 vom 18.11.1996, S. 7092). Urkundenänderung: 16.06.1999. Name neu: Personalfürsorgestiftung der Firma Schneider Treuhand GmbH, Kreuzlingen. Organisation neu: Stiftungsrat von mindestens 2 Mitgliedern und Kontrollstelle.

Vaud - Waadt - Vaud

Bureau de Morges

17 août 1999
Fonds de secours en faveur du personnel de l'Institution de Lavigny, fondation, à Lavigny, apporter une aide aux membres du personnel de l'Institution de Lavigny (FOSC du 05.02.1996, p. 703). François Pratin n'est pas membre, sa signature est radiée. Marcel Gex et François Vuillomenet (sans signature) ne sont plus membres.

Bureau de Nyon

17 août 1999
Fondation Bertarelli, à Trélex, encourager le progrès dans le domaine de la médecine de la reproduction humaine (FOSC du 06.07.1999, p. 4583). Geraldine A. Ferraro, des Etats-Unis, à Forrest Hills, Etat de New-York (USA), est nommée membre du conseil de fondation avec signature collective à deux.

Valais - Wallis - Vallesse

Büro Brig

16. August 1999
Stiftung Alpines Museum Zermatt, in Zermatt, Erwerb der Liegenschaft Haus Marmotte usw. Stiftung (SHAB Nr. 39 vom 26.02.1996, S. 1114). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Perreg, Amadé, von Brig-Glis, in Zermatt, Kassier und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten; Perren, Remo, von Zermatt, in Brig-Glis, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hutner, François, von Lalden, in Zermatt, Kassier und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten; Melnik, Bruno P., von Horgen, in Brig-Glis, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten; Julien, Hans Peter, von Zermatt, in Zermatt, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten.

Genève - Genf - Ginevra

23.08.1999 (8825)
Fondation de prévoyance en faveur du personnel de Bouclero SA, à Meyrin (FOSC du 17.06.1996, p. 3580). Les pouvoirs de Mather Laure, Favre Florian et Pery Jean-Pierre, jusqu'ici membres du conseil, sont radiés. Signature collective à deux de Chapuisat Peter, président ou Favre Patrick, du Locle, à Genève, avec Briegel Gregory, de et à Genève ou Grodcoeur Lucie, de France, à Saint-Julien-en-Genevois, F, tous membres du conseil.

Konkurse - Falliten - Fallimenti

Die Konkurse und Nachlassverfahren werden am Mittwoch und am Freitag veröffentlicht. Die Aufträge müssen bis spätestens Montag 8 Uhr bzw. Mittwoch 8 Uhr beim Schweizerischen Handelsamtsblatt, Postfach, 3001 Bern, eintreffen.

Les faillites et les concordats sont publiés chaque mercredi et vendredi. Les ordres doivent parvenir à la Feuille officielle suisse du commerce, case postale, 3001 Bern, le lundi et le mercredi jusqu'à 8 heures au plus tard.

I fallimenti e i concordati sono pubblicati il mercoledì e il venerdì. Gli avvisi devono pervenire al Foglio ufficiale svizzero di commercio, casa postale, 3001 Berna, al più tardi alle ore 8 di lunedì e mercoledì.

Konkurrenzeröffnung - Ouverture de faillite Dichiarazione di fallimento

(SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123) (LP 231, 232; ORFI del 23 aprile 1920, art. 29 et 123) (LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 et 123)

Die Gläubiger des Schuldners und alle Personen, die Ansprüche auf die in seinem Besitz befindlichen Vermögensstücke haben, werden aufgefordert, ihre Forderungen oder Ansprüche samt Beweismitteln (Schuldschein, Buchauszüge usw.) innert der Eingabefrist dem betreffenden Konkursamt einzureichen. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Schuldner der Zinslauf auf. Für pfändgesicherte Forderungen läuft der Zins bis zur Verwertung weiter, soweit der Pfänderlös den Betrag der Forderung und des bis zur Konkursöffnung aufgelaufenen Zinses übersteigt (Art. 209 SchKG).

Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zuerst anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht im Grundbuch eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte innert einem Monat beim betreffenden Konkursamt unter Einlegung allfälliger Beweismittel anzumelden. Ist der Schuldner Mitigentümer oder Stockwerkeigentümer eines Grundstückes, gibt diese Aufforderung auch für solche Dienstbarkeiten am Grundstück selbst. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind. Desgleichen haben die Schuldner des Konkurses sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Personen, welche Sachen des Schuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzen, haben diese innert der gleichen Frist dem betreffenden Konkursamt zur Verfügung zu stellen. Es wird auf die Straffolge bei Unterlassung hingewiesen und darauf, dass das Vorzugsrecht erlischt, wenn die Meldung unrichtig unterbleibt.

Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfändfakt in den Liegenschaften des Gemeinschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfändfakt und Pfändverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Schuldners sowie Gewährspflichtige beiwohnen.

Für Beteiligte, die im Ausland wohnen, gilt das Konkursamt als Zustellungsamt, solange sie nicht einen anderen Zustellungsamt in der Schweiz bezeichnen.

Les créanciers du failli et toutes les personnes qui ont des droits à faire valoir sur les biens en sa possession sont invités à produire dans les délais impartis leurs créances ou leurs réclamations, accompagnées de preuves (reconnaitances de dettes, extraits de comptes, etc.) à l'Office des faillites concerné. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts. Les intérêts des créances garanties par gage continuent cependant à courir jusqu'à la réalisation dans la mesure où le produit du gage dépasse le montant de la créance et des intérêts échus au moment de l'ouverture de la faillite (art. 209, LP).

Les titulaires de créances garanties par un gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais et faire savoir également si le capital est échu ou a été dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date.

Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites au registre foncier sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites concerné dans un délai d'un mois, en y joignant les moyens de preuve. Si le débiteur est copropriétaire ou propriétaire en charge d'un immeuble, cette invitation est valable également pour les servitudes grevant l'immeuble lui-même. Les servitudes qui n'auront pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le Code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier. Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer à ce titre dans le délai fixé pour les productions, sous peine de poursuite pénale en cas d'omission.

Les personnes qui détiennent des biens du failli en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenues de les mettre à la disposition de l'office des faillites concerné dans le délai imparté, faute de quoi ils encourrent les peines prévues par la loi et seront déchués de leur droit de préférence, en cas d'omission injustifiée.

Les créanciers gagistes et les tierces personnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque ou sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai.

Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers.

Les notifications destinées aux intéressés demeurant à l'étranger leur seront adressées à l'office, tant qu'ils n'auront pas élu un autre domicile de notification en Suisse.

I creditori del fallito e tutti coloro che vantano pretese sui beni che sono in suo possesso sono diffidati ad insinuare all'Ufficio dei fallimenti, entro il termine fissato per le insinuazioni, i loro crediti e le loro pretese insieme coi mezzi di prova (riconoscimenti di debito, estratti di libri, ecc.) in originale o in copia autentica. Dichiarato il fallimento, cessano di decorrere gli interessi di tutti i crediti nei confronti del fallito. Gli interessi dei crediti garantiti da pegno continuano a decorrere sino alla realizzazione, nella misura in cui il ricavo di questa sia superiore al debito, compresi gli interessi calcolati sino alla dichiarazione di fallimento (art. 209 LEF).

I titolari di crediti garantiti da pegno immobiliare devono insinuare i loro crediti indicando separatamente il capitale, gli interessi e le spese nonché dichiarare, inoltre, se il capitale è scaduto o già disdetto per il pagamento, per quale importo e a quale data.

I titolari di servitù, sorte sotto il vecchio diritto cantonale e non ancora iscritte a registro, sono diffidati ad insinuare al rispettivo Ufficio dei fallimenti i loro pretesi entro un mese insieme con gli eventuali mezzi di prova. Se il fallito è comproprietario o proprietario di piano di un fondo, questa ingiunzione vale anche per tali servitù relative al fondo stesso. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede del fondo gravato, a meno che si tratti di diritti che anche secondo il Codice civile hanno carattere di diritto reale senza iscrizione nel registro fondiario. I debitori del fallito sono parimenti tenuti ad annunciarsi entro il termine fissato per le conseguenze penali in caso di inosservanza.

Le persone che, come creditori pignoratori o a qualunque altro titolo, detengono beni spettanti al fallito sono tenute a metterli a disposizione dell'Ufficio dei fallimenti entro lo stesso termine. Ci si riferisce all'avvertenza circa le conseguenze penali dell'omissione e al fatto che il diritto di prelazione si estingue se l'avviso non è giustificato.

I creditori pignoratori e tutti coloro che sono in possesso di titoli di pegno immobiliare sugli stabili del fallito, sono tenuti a consegnarli all'Ufficio dei fallimenti entro lo stesso termine.

Anche i codebitori, i fideiussori e altri garanti del fallito hanno il diritto di partecipare alle assemblee dei creditori.

Per gli interessati residenti all'estero l'Ufficio dei fallimenti vale quale luogo per la notificazione, fintanto che non ne venga designato un altro in Svizzera.

Zürich (15467)
Vorläufige Konkursanzeige
Gemeinschuldner: *Schütz Peter*, geb. 31. August 1962, von Sumiswald BE, Zähringerstrasse 27, 8001 **Zürich**, Inhaber der im Handelsregister des Kantons Zürich eingetragenen Einzelfirma Fashion Promotion, Peter Schütz.
Datum der Konkurseröffnung: 17. August 1999.
Dem Gemeinschuldner wie auch Dritten ist es untersagt, über die zur Konkursmasse gehörenden Vermögenswerte zu verfügen. Über Vermögenswerte des Gemeinschuldners besitzt oder darüber Angaben machen kann, wird aufgefordert, sich umgehend beim Konkursamt zu melden. Zur Konkursmasse gehörende Forderungen können nur noch durch Zahlung an das Konkursamt beglichen werden.
Weitere Angaben über die Art des Konkursverfahrens, die Eingabefrist etc. werden später publiziert.
8022 **Zürich**, 23. August 1999 **Konkursamt Zürich (Altstadt)**
Talstrasse 11, Postfach, **Zürich 1**

Zürich (15288)
Gemeinschuldnerin: *Lupo Dimitra*, 23. Juli 1971, griechische Staatsangehörige, Im Sträler 5, 8047 **Zürich**.
Datum der Konkurseröffnung: 14. Juli 1999.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 27. September 1999.
8048 **Zürich**, 18. August 1999 **Konkursamt Altstetten-Zürich**
Postfach 1385, **Zürich**

Zürich (14986)
Schuldnerin: *Veriset Zürich AG*, Aargauerstrasse 180, 8048 **Zürich**.
Eigentümerin der folgenden Grundstücke:
1. Grundregisterblatt 3379:
Stockwerkeigentum: 872/10 000 Miteigentum an der gemeinschaftlichen Liegenschaft Grundregisterblatt 1409, mit Sonderrecht an dem Gewerbe- und Büroraum Nr. 14 im 1. Obergeschoss. Konkursamtliche Schätzung: CHF 1 330 000.--
Im Übrigen laut Grundregister.
2. Grundregisterblatt 3366:
Stockwerkeigentum: 42/10 000 Miteigentum an der gemeinschaftlichen Liegenschaft Grundregisterblatt 1409, mit Sonderrecht am Lagerraum Nr. 1 im 2. Untergeschoss. Konkursamtliche Schätzung: CHF 70 000.--
Im Übrigen laut Grundregister.
Beschrieb des gemeinschaftlichen Grundstückes, an dem das Stockwerkeigentum begründet ist:
Grundregisterblatt 1409, Kat.-Nr. 7403, Plan 11:
Geschäftshaus, Aargauerstrasse 180, Versicherungsnummer 111, Schätzwert der Gebäudeversicherungsanstalt aus dem Jahre 1988: CHF 15 763 000.-- mit 2310 m² Gebäudegrundfläche, Unterkellerung, Hofraum und Garten, Würzgrabenstrasse, Aargauerstrasse 180, Altstetten-Zürich.
Im Übrigen laut Grundregister.
Datum der Konkurseröffnung: 26. Mai 1999.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist (auch für Dienstbarkeiten) bis 20. September 1999.
Verwertungsantrag: Die Konkursverwaltung hat am 2. August 1999 mit einer Kaufinteressentin einen Kaufvertrag über sämtliche beweglichen Sachen der Gemeinschuldnerin (Büromöbiliar, Büromaschinen, Ausstellungsküchen [ohne Apparate und Granitabdeckungen] usw.), welche sich in den Räumen an der Aargauerstrasse 180, 8048 **Zürich**, befinden - und gemäss Auskunft der Gemeindschuldnerin nicht Dritteigentum darstellen - zum Preis von CHF 55 000.-- abgeschlossen. Dieser Kaufvertrag wurde mit dem ausdrücklichen Vorbehalt abgeschlossen, dass die Mehrheit der Konkursgläubiger die Zustimmung zu diesem Kaufvertrag erteilen. Interessierte Gläubiger können ebenfalls innert der Eingabefrist weitere Kaufofferten, die jedoch mindestens CHF 56 000.-- erreichen müssen, einreichen.
Die Konkursverwaltung beantragt den Gläubigern, den erwähnten Kaufvertrag zu genehmigen. Dieser Antrag gilt als beschlossen, wenn nicht die Mehrheit der bekannten Gläubiger bis zum 20. September 1999 beim Konkursamt Altstetten-Zürich schriftlich dagegen Einsprache erhebt. Für den Fall, dass Konkursgläubiger höhere Kaufofferten einreichen, die jedoch mindestens CHF 56 000.-- erreichen müssen, wird unter Ermittlung der höchsten Kaufofferte unter den Interessenten (Konkursgläubiger und Käuferin) eine Nachgebotsrunde durchgeführt.
8048 **Zürich**, 13. August 1999 **Konkursamt Altstetten-Zürich**
Altstetterstrasse 142, Postfach 1385, **Zürich**

Zürich (15289)
Gemeinschuldnerin: *Vögeli-Condescu Cornelia*, 7. März 1946, Bürgerort: Grafenried BE, Kelsweg 3, 8048 **Zürich**.
Datum der Konkurseröffnung: 27. Juli 1999.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 27. September 1999.
8048 **Zürich**, 18. August 1999 **Konkursamt Altstetten-Zürich**
Postfach 1385, **Zürich**

Zürich (15422)
Gemeinschuldner: *Borrelli Ciro*, geb. 28. November 1966, Staatsangehörigkeit: Italien, Zimmerstrasse 7, 8004 **Zürich**, vorher wohnhaft Südstrasse 9, bzw. Kilchbergstrasse 46, 8134 Adliswil.
Datum der Konkurseröffnung: 20. Juli 1999.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 27. September 1999.
8026 **Zürich**, 18. August 1999 **Konkursamt Aussersihl-Zürich**
Postfach, **Zürich**

Zürich (15244)
Schuldner: *Goetschi Reto*, geboren 30. April 1974, Bürgerorte: Uster ZH und Galmiz FR, kfm. Angestellter, Berninastrasse 19, 8057 **Zürich**.
Datum der Konkurseröffnung: 20. August 1999.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 27. September 1999.
8050 **Zürich**, 17. August 1999 **Konkursamt Oerlikon-Zürich**
Postfach 8833, **Zürich**

Zürich (15461)
Erbschaft von *Kollbrunner Paul*, geboren 28. Februar 1929, von **Zürich** und Amlikon-Bissegg TG, wohnhaft gewesen Mainaustrasse 49, 8008 **Zürich**, gestorben am 25. Mai 1999.
Datum der Konkurseröffnung: 12. August 1999.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 27. September 1999.
8034 **Zürich**, 8. 23. August 1999 **Konkursamt Riesbach-Zürich**
Kreuzstrasse 42, Postfach 821, **Zürich**

Zürich (15462)
Erbschaft von *Lang Harro Jules*, geboren 21. Dezember 1922, von **Zürich**, wohnhaft gewesen Seefeldstrasse 110, 8008 **Zürich**, gestorben am 1. Juni 1999.
Datum der Konkurseröffnung: 19. Juli 1999.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 27. September 1999.
8034 **Zürich**, 8. 23. August 1999 **Konkursamt Riesbach-Zürich**
Kreuzstrasse 42, Postfach 821, **Zürich**

Zürich (15348)
Schuldnerin: *Gebr. Sbulrino AG*, mit Sitz in 8416 **Flaach**, Lachen 7 (nicht identisch und zu verwechseln mit der am 15. Juli 1999 im Handelsregister eingetragenen SBURLINO AG, mit Sitz in Flaach).
Eigentümerin des folgenden Grundstückes in der Gemeinde Flaach:
Grundregister Kbl. 447 LB 1318, Kat.-Nr. 1724, Plan 19:
Gewerbehaus, Lachen 7, Vers.-Nr. 72, Schätzungswert der kant. Gebäudeversicherungsanstalt aus dem Jahr 1989: CHF 6 320 000.-- mit 3863 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten, Lachen.
Im Übrigen laut Grundregister.
Datum der Konkurseröffnung: 23. Juli 1999.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 27. September 1999, auch für Dienstbarkeiten.
Antrag zur Beschlussfassung:
Genehmigung der am 6. August 1999 mit Ergänzung vom 16. August 1999 mit der Trimobag AG, Schaffhausen, abgeschlossenen Grundsatzevereinbarung (u.a. freihändige käufliche Übernahme von beweglichem Betriebsinventar; Vergleichsregelung über Aktivansprüche der Masse; Mietvertrag Betriebsräumlichkeiten) oder einer entsprechenden Vereinbarung mit einem Konkursgläubiger zu einem höheren Entschädigungsangebot.
Dieser Antrag wird zum Beschluss erhoben, sofern nicht die Mehrheit der bekannten Gläubiger innert der Eingabefrist schriftlich dagegen Einspruch erhebt.
Jeder Konkursgläubiger ist berechtigt, innert der Eingabefrist selber ein höheres Entschädigungsangebot unter den gleichen oder vergleichbaren Bedingungen (Aspekte der Gesamtlösung) zu unterbreiten. Die Grundsatzevereinbarung kann von den Konkursgläubigern beim Konkursamt Andelfingen eingesehen werden, welches auch über die detaillierten Angebotsbedingungen informiert.
8450 Andelfingen, 19. August 1999 **Konkursamt Andelfingen**
Ob der Gass 15, Postfach 273, Andelfingen

Zürich (15349)
Schuldner: *Bulgheroni Ernst*, geboren 8. August 1951, von **Zürich**, Schleifetobelweg 7, 8810 **Horgen**, Inhaber der im Handelsregister des Kt. Zürich eingetragenen Einzelfirma «E. Bulgheroni jun.», mit Sitz in Horgen.
Miteigentümer zur Hälfte des folgenden Grundstückes:
In der Gemeinde Horgen: Grundbuchblatt 1558, Kat.-Nr. 9509, Plan 117:
Wohnhaus, Klausen, 8815 Horgenberg, Versicherungsnummer 1465, Schätzungswert der Gebäudeversicherungsanstalt vom 22. September 1987: CHF 460 000.-- mit 2830 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum, Garten, Wiese und Acker.
Im übrigen laut Grundbuch.
Datum der Konkurseröffnung: 7. Mai 1999.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 27. September 1999.
8810 **Horgen**, 19. August 1999 **Konkursamt Horgen**
Dorfplatz 1, Postfach 373, Horgen
Oliver Klaus, Notar-Stv.

Zürich (15245)
Gemeinschuldner: *Nachlass des Mattiuzzi Giovanni*, geboren 15. Dezember 1971, von Rütli ZH, wohnhaft gewesen in *Rütli ZH*.
Datum der Konkurseröffnung: 15. April 1999.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 27. September 1999.
8636 **Wald ZH**, 17. August 1999 **Konkursamt Wald**
Postfach 246, **Wald**

Zürich (15350)
Schuldnerin: *Dilax Systems AG*, mit Sitz in **Wallisellen**, Hertstrasse 29, 8304 Wallisellen.
Datum der Konkurseröffnung: 29. Juni 1999.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 27. September 1999.
8304 Wallisellen, 27. August 1999 **Konkursamt Wallisellen**
Zentralstrasse 9, Postfach, Wallisellen

Zürich (15290)
Schuldner: *Woodli Martin*, geb. 21. April 1948, von Oftringen AG, wohnhaft Schmittackerstrasse 14, 8304 **Wallisellen**.
Datum der Konkurseröffnung: 29. Juni 1999.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 27. September 1999.
8304 Wallisellen, 27. August 1999 **Konkursamt Wallisellen**
Zentralstrasse 9, Postfach, Wallisellen

Bern (15423)
Vorläufige Konkursanzeige
Über *Blaser Hans*, von Trubschachen BE, geb. 31. Mai 1930, Elfenaustrasse 44, 3074 **Muri**, Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma S. Weiss, Nachf. H. Blaser, Bestecke und Porzellan, Moosbühlstrasse 49, 3302 Moosseedorf, ist am 3. August 1999 der Konkurs eröffnet worden. Der Schuldner ist Eigentümer diverser Liegenschaften in den Kantonen Bern, Solothurn und Waadt.
Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw., erfolgt später.
3011 **Bern**, 20. August 1999 **Konkursamt Bern-Mittelland**
Dienststelle Bern

Bern (15468)
Vorläufige Konkursanzeige
Über die *Chäs-Chessi AG*, Markthalle Cityhof, Bubenbergplatz 9, 3011 **Bern**, ist am 12. August 1999 der Konkurs eröffnet worden.
Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist, usw. erfolgt später.
3011 **Bern**, 20. August 1999 **Konkursamt Bern-Mittelland**
Dienststelle Bern

Bern (15469)
Über die *Werte-Erhaltung-Genossenschaft WEG in Liquidation*, Mühlebrücke 3, 2502 **Biel**, ist am 5. August 1999 der Konkurs eröffnet worden.
Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.
2501 **Biel**, 27. August 1999 **Konkursamt Berner Jura-Seeland**
Dienststelle Biel

Bern (15470)
 Schuldner: **Zbinden Gerhard**, geb. 8. März 1951, von Guggisberg, Sanitär-Planungen, Baumgärtliweg 5, 3322 Schönbühl-Urtenen.
 Datum der Eröffnung: 14. Juli 1999.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis: 28. September 1999.
 Eigentümer der Liegenschaft Urtenen-Grundbuchblatt Nr. 720, Wohnhaus, Hofraum, Garten Anlagen.
 Verwertung der Aktiven:
 Die Konkursverwaltung erachtet sich als ermächtigt, sämtliche beweglichen Aktiven des Schuldners sofort freihändig, en bloc oder stückweise zu verkaufen bzw. zu versteigern, sofern nicht die Mehrheit der Gläubiger innert der Eingabefrist bei der Konkursverwaltung schriftlich Einsprache erhebt. Stillschweigen gilt als Zustimmung. Eigentumsansprüche sind innert der gleichen Frist anzumelden.
 Gemäss Art. 256 Abs. 3 SchKG ist den Gläubigern Gelegenheit zu bieten, bei frühzeitigem Verkauf von Vermögensgegenständen von bedeutendem Wert und Grundstücken höhere Angebote zu unterbreiten. Gläubiger, die verlangen, dass ihnen Offerten zwecks Überbietens unterbreitet werden, haben sich bis spätestens 28. September 1999 beim Konkursamt Emmental-Oberaarau, Dienststelle Fraubrunnen zu melden. Andernfalls wird angenommen, dass sie ausdrücklich auf dieses Recht verzichten und der Konkursverwaltung den Auftrag erteilen, allfällige Freihandverkäufe mit den Höchstbietenden abzuschliessen.
 3312 Fraubrunnen, 27. August 1999
 Konkursamt Emmental-Oberaarau
 Dienststelle Fraubrunnen

Bern (15463)
 Schuldner: **Schlapbach Walter**, geboren 12. Juli 1950, von Steffisburg, Maurer, Dorfstrasse 54, 3661 Detendorf.
 Datum der Eröffnung: 12. August 1999.
 Summarisches Verfahren gemäss SchKG 231.
 Eingabefrist bis 28. September 1999.
 Allfällige Eigentums- oder Drittansprüche sind innert der gleichen Frist unter Vorlage der Beweismittel beim Konkursamt Berner Oberland, Dienststelle Thun, Allmendstrasse 18, Postfach, 3601 Thun, schriftlich geltend zu machen.
 3601 Thun, 23. August 1999
 Konkursamt Berner Oberland
 Dienststelle Thun
 Der Leiter: M. von Dach

Bern (15471)
 Schuldner: **Wenger Georg**, geb. 6. Mai 1953, Dittligen, 3636 Längenbühl, ehemaliger Inhaber der Dittligmühle, 3636 Längenbühl.
 Eigentümer der folgenden Grundstücke:
 Längenbühl-Grundbuchblatt Nr. 130
 Dittlige, Plan-Nr. 1207.1165
 - 1109 m², aus Koordinaten berechnete Fläche
 - fliessendes Gewässer, 91 m²
 - geschlossener Wald, 1018 m²
 - amtlicher Wert: CHF 310.-
 Längenbühl-Grundbuchblatt Nr. 211
 Mühle, Plan-Nr. 1207.1165
 - 424 m², aus Koordinaten berechnete Fläche
 - Gebäude, 557 m²
 - Strasse, Weg, Trottoir, Verkehrsinsel, 175 m²
 - Gartenanlage, Hofraum, 3506 m²
 - fliessendes Gewässer, 5 m²
 Pferdestall, Gesamtfläche 52 m², Mühle 24 D
 Gebäude, Gesamtfläche 174 m², Mühle 71
 Lagerhaus, Gesamtfläche 147 m², Mühle 24 A
 Wohnhaus/Mühle, Gesamtfläche 184 m², Mühle 24
 - amtlicher Wert: CHF 411 120.-
 Längenbühl-Grundbuchblatt Nr. 334
 Dittlige, Plan-Nr. 1207.1165
 - 412 m², aus Koordinaten berechnete Fläche
 - Strasse, Weg, Trottoir, Verkehrsinsel, 118 m²
 - Gartenanlage, Hofraum, 292 m²
 - fliessendes Gewässer, 3 m²
 - amtlicher Wert: CHF 110.-
 Datum der Eröffnung: 13. Juli 1999.
 Eingabefrist bis 28. September 1999.
 Summarisches Verfahren gemäss SchKG 231.
 Die Konkursverwaltung erachtet sich als ermächtigt, die zur Konkursmasse gehörenden Aktiven (Beweglichkeiten und Grundstücke) sofort zu versteigern oder freihändig, en bloc oder stückweise, zu verkaufen, sofern nicht die Mehrheit der Gläubiger bis zum 6. September 1999 dagegen Einsprache erhebt. Die Gläubiger und weitere Interessenten werden aufgefordert, innerhalb derselben Frist schriftliche Angebote auf den Erwerb der Aktiven beim Konkursamt Berner Oberland, Dienststelle Thun, Allmendstrasse 18, Postfach, 3601 Thun, einzureichen. Stillschweigen wird als Zustimmung zur vorzeitigen Verwertung ausgelegt.
 Im Sinne von SchKG 256 III muss bei Grundstücken den Gläubigern Gelegenheit gegeben werden, höhere Angebote zu machen. Gläubiger, die verlangen, dass ihnen Offerten zwecks Überbietens unterbreitet werden, haben sich bis spätestens 5. September 1999 beim Konkursamt Berner Oberland, Dienststelle Thun, Allmendstrasse 18, Postfach, 3601 Thun, zu melden. Andernfalls wird angenommen, dass sie ausdrücklich auf dieses Recht verzichten und der Konkursverwaltung den Auftrag erteilen, den Freihandverkauf mit dem Höchstbietenden abzuschliessen. Allfällige Eigentums- oder Drittansprüche sind innert der gleichen Frist unter Vorlage der Beweismittel beim Konkursamt Berner Oberland, Dienststelle Thun, Allmendstrasse 18, Postfach, 3601 Thun, schriftlich geltend zu machen.
 3601 Thun, 23. August 1999
 Konkursamt Berner Oberland
 Dienststelle Thun
 Der Leiter: i.V.A. Weber

Luzern (15472)
Vorläufige Konkurspublikation
 Der Amtsgerichtspräsident III Luzern-Land, Kriens, hat mit Entscheid vom 17. August 1999 über die **Reho AG**, vormals Inter Europe Hotels Marketing und Reservations AG, Ebenaustrasse 10, **Horw**, den Konkurs gemäss Art. 192 SchKG eröffnet.
 Die Publikation betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.
 6011 Kriens, 27. August 1999
 Konkursamt Luzern-Land

Luzern (15473)
 Schuldnerin: **Cesare Barbatti AG**, Töpferstrasse 10, Luzern.
 Konkursöffnung: 14. April 1999 durch Entscheid der Schuldbeitrags- und Konkurskommission des Obergerichtes des Kantons Luzern.
 Eigentümerin folgenden Grundstücke:
 Grundstück Nr. 633, GB Luzern, r.U., Töpferstrasse 10/Hertensteinstrasse 5, Wohnhaus mit Restaurant «Barbatti» und Anbauten Nr. 54 e
 Katasterschatzung: CHF 3 009 800.- (89)
 Gebäudeversicherung: CHF 4 055 000.- (92)
 Konkursamtliche Schätzung: CHF 9 156 000.-

Eingabefrist: bis 28. September 1999.
 Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.

6000 Luzern 5, 23. August 1999
 Konkursamt Luzern-Stadt
Luzern (15474)
Konkursamtliche Nachlassliquidation
 Der Nachlass des am 23. Juni 1999 verstorbenen **Langer Günter**, geb. 17. Mai 1933, von Deutschland, wohnhaft gewesen in 6004 Luzern, St. Karli-Quai 9, App. 301, wird auf dem Konkurswege liquidiert.
 Datum der Liquidationsöffnung: 23. Juli 1999.
 Eingabefrist: 28. September 1999.
 Die konkursamtliche Liquidation wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.

6000 Luzern 5, 23. August 1999
 Konkursamt Luzern-Stadt

Schwyz (15475)
Konkursamtliche Nachlassliquidation
 Nachlass: **Bühlmann Ludwig** (Louis), geb. 13. März 1932, gest. 15. Mai 1999, von Luzern, wohnhaft gewesen Luzernerstrasse 43, 6403 Küssnacht.
 Konkursöffnung: 23. Juli 1999.
 Summarisches Konkursverfahren (Art. 231 SchKG).
 Forderungs-Eingabefrist: 20. September 1999.
 Verwertung der Aktiven: Seitens der Konkursverwaltung wird die sofortige Verwertung aller beweglichen Aktiven beantragt (freihändig oder durch Versteigerung). Wenn nicht die Mehrheit der bekannten Gläubiger bis 9. September 1999 beim Konkursamt Küssnacht schriftlich Einspruch erhebt, gilt dieser Antrag als genehmigt. Jedermann kann innert der gleichen Zeit schriftliche Kaufofferten einreichen. Allfällige Eigentumsansprüche sind ebenfalls bis zum 9. September 1999 anzumelden.
 6403 Küssnacht, 23. August 1999
 Konkursamt Küssnacht

Schwyz (15531)
 Konkursistin: **Ludger Hofschroder GmbH**, Brückenmatt 23, 6440 Brunnen.
 Konkursöffnung infolge Insolvenzerklärung: 21. Juli 1999.
 Summarisches Verfahren (Art. 231 SchKG).
 Frist zur Forderungseingabe: 27. September 1999.
 6431 Schwyz, 20. August 1999
 Konkursamt Schwyz

Zug (15291)
 Schuldnerin: **Concordance Holding SA**, Baarerstrasse 63, 6300 Zug.
 Datum der Konkursöffnung: 30. Juni 1999.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist: 27. September 1999.
 6301 Zug, 18. August 1999
 Konkursamt Zug

Zug (15292)
 Schuldnerin: **Leon Holding AG**, Blumenweg 2, 6300 Zug.
 Datum der Konkursöffnung: 6. Juli 1999.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist: 27. September 1999.
 6301 Zug, 18. August 1999
 Konkursamt Zug

Freiburg (15600)
 Schuldnerin: **RSZ Ventilation AG**, Installation von Klima- & Lüftungsanlagen, Warpel 1, 3186 Dürdigen.
 Datum der Konkursöffnung: 30. Juni 1999.
 Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist: 27. September 1999.
 1701 Freiburg, 18. August 1999
 Kantonaes Konkursamt, Freiburg
 Der Vorsteher: B. Meuwly

Fribourg (15601)
 Succession réquidée: **Schweger Oscar**, né le 10 avril 1926, orig. d'Herzgiswil LU, de son vivant domicilié à 1700 Fribourg, route du Jura 18.
 Date de l'ouverture de la liquidation: 29 juin 1999.
 Liquidation sommaire, art. 231 LP.
 Délai pour les productions: 27 septembre 1999.
 1701 Fribourg, 17 août 1999
 Office cantonal des faillites, Fribourg
 Le préposé: B. Meuwly

Solothurn (15476)
 Gemeinschuldner: **Brun Urs**, 8. Dezember 1961, Bäcker/Konditor, von Benzenschwil AG, Bündengasse 2, 2540 Grenchen.
 Datum der Konkursöffnung: 8. Juli 1999.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis und mit 27. September 1999 (Alle Forderungen, inkl. die pfandversicherten, sind auf den 8. Juli 1999 (Datum der Konkursöffnung) aufzurechnen).
 2540 Grenchen, 23. August 1999
 Konkursamt Grenchen-Bettlach
 Dammstrasse 14, Grenchen
 Telefon: 032 654 55 40

Solothurn (15246)
 Gemeinschuldner: **Bühler Paul**, 1953, Aarburgerstrasse 105, 4600 Olten.
 Datum der Konkursöffnung: 25. August 1998.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis und mit 26. September 1999 (Alle Forderungen, inkl. die pfandversicherten, sind auf den 25. August 1998 (Datum der Konkursöffnung) aufzurechnen).
 Eigentümerin folgender Grundstücke:
 GB Basel 1400-01 1/2 Anteil an Stockwerkeigentum, 170/1000, 3-Zimmer-Wohnung an der Güterstrasse 317
 GB Basel 1400-02 1/2 Anteil an Stockwerkeigentum, 195/1000, 3 1/2-Zimmer-Wohnung an der Güterstrasse 317
 GB Basel 1400-03 1/2 Anteil an Stockwerkeigentum, 195/1000, 3 1/2-Zimmer-Wohnung an der Güterstrasse 317
 GB Basel 1400-04 1/2 Anteil an Stockwerkeigentum, 195/1000, 3 1/2-Zimmer-Wohnung an der Güterstrasse 317
 GB Cunter 50428 1/3 Anteil an Stockwerkeigentum, 27/100, 3-Zimmer-Wohnung
 GB Cunter 50429 1/3 Anteil an Stockwerkeigentum, 27/100, 3-Zimmer-Wohnung
 GB Cunter 50430 1/3 Anteil an Stockwerkeigentum, 54/100, 3-Zimmer-Wohnung
 GB Kriens 10596 1/3 Anteil an Stockwerkeigentum, Gewerbeinheit
 GB Kriens 10957 1/3 Anteil an Stockwerkeigentum, 5 1/2-Zimmer-Wohnung

GB Kriens 10958 1/3 Anteil an Stockwerkeigentum, 5 1/2-Zimmer-Wohnung
 GB Kriens 10959 1/3 Anteil an Stockwerkeigentum, 5 1/2-Zimmer-Wohnung
 GB Kriens 10960 1/3 Anteil an Stockwerkeigentum, 5 1/2-Zimmer-Wohnung
 GB Kriens 4704 1/3 Anteil an Grundstückparzelle, 870 m² Bauland
 GB Kriens 4847 1/3 Anteil an Grundstückparzelle, 505 m² Bauland
 GB Kriens 4846 1/3 Anteil an Grundstückparzelle, 513 m² Bauland
 GB Kriens 4884 1/3 Anteil an Garageparzelle, Fläche 37 m²
 GB Kriens 4885 1/3 Anteil an Garageparzelle, Fläche 34 m²
 GB Kriens 4886 1/3 Anteil an Garageparzelle, Fläche 29 m²
 GB Kriens 4887 1/3 Anteil an Parkplatzparzelle, Fläche 18 m²
 GB Kriens 4888 1/3 Anteil an Erschliessungparzelle, Fläche 187 m²
 GB Kriens 4889 1/3 Anteil an Parkplatzparzelle, Fläche 12 m²
 GB Kriens 4890 1/3 Anteil an Parkplatzparzelle, Fläche 12 m²
 GB Kriens 4891 1/3 Anteil an Parkplatzparzelle, Fläche 12 m²
 GB Kriens 4892 1/3 Anteil an Parkplatzparzelle, Fläche 12 m²
 GB Kriens 4893 1/3 Anteil an Parkplatzparzelle, Fläche 13 m²
 GB Kriens 4894 1/3 Anteil an Garagenparzelle, Fläche 36 m²
 GB Kriens 4895 1/3 Anteil an Garagenparzelle, Fläche 36 m²
 GB Kriens 4896 1/3 Anteil an Garagenparzelle, Fläche 36 m²
 GB Kriens 4897 1/3 Anteil an Garagenparzelle, Fläche 36 m²
 GB Kriens 4898 1/3 Anteil an Garagenparzelle, Fläche 36 m²
 GB Kriens 4899 1/3 Anteil an Garagenparzelle, Fläche 36 m²
 GB Kriens 4900 1/3 Anteil an Garagenparzelle, Fläche 36 m²
 GB Kriens 4901 1/3 Anteil an Garagenparzelle, Fläche 36 m²
 GB Aarburg 117 1/3 Anteil an Parzelle 1033, Fläche 461 m²
 GB Villmergen 1421 1/3 Anteil an Mehrfamilienhaus
 4603 Olten, 16. August 1999
 Konkursamt Olten-Gösgen
 Amthausquai 23, Olten

Solothurn (15424)
 Gemeinschuldner: **Ventrice Carmelo**, 1966, Lagerist, Bahnhof 5, 4614 Högendorf.
 Datum der Konkursöffnung: 1. Juli 1999.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis und mit 27. September 1999 [alle Forderungen, inkl. die pfandversicherten, sind auf den 1. Juli 1999 (Datum der Konkursöffnung) aufzurechnen].
 4603 Olten, 17. August 1999
 Konkursamt Olten-Gösgen
 Amthausquai 23, Olten
 Telefon 062 205 86 24

Solothurn (15579)
 Gemeinschuldner: Ausgeschlagene Verlassenschaft von **Moll Franz**, geboren am 29. Oktober 1946, verstorben am 2. Februar 1999, wohnhaft gewesen: Stauffacherweg 1, **Solothurn**.
 Datum der Konkursöffnung: 25. Juni 1999.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis und mit 27. September 1999 (Alle Forderungen, inkl. die pfandversicherten, sind auf den 25. Juni 1999 (Datum der Konkursöffnung) aufzurechnen).
 4501 Solothurn, 23. August 1999
 Konkursamt Solothurn
 Rötistrasse 4, Solothurn
 Telefon 032 627 76 23

Basel-Landschaft (15477)
 Gemeinschuldner: **Piscazzi-Lorente Er Aldo Andrea**, geboren 30. August 1947, italienischer Staatsangehöriger, wohnhaft Muttenzerstrasse 78/7, 4133 Pratteln.
 Datum der Konkursöffnung: 19. August 1999.
 Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis und mit 27. September 1999.
 4410 Liestal, 27. August 1999
 Konkursamt Liestal

Schaffhausen (15464)
 Schuldnerin: **Autosilo Schaffhausen AG**, Bachstrasse 55, 8201 Schaffhausen.
 Konkursöffnung: 6. August 1999.
 Eingabefrist: 29. September 1999. Eingabestelle: Transliq AG, Schwanengasse 5/7, Postfach 6519, 3001 Bern.
 Der Konkurs wird im ordentlichen Verfahren durchgeführt.
 Die erste Gläubigerversammlung findet statt am Mittwoch, 8. September 1999, 10.30 Uhr, im Hotel Bahnhof, im Rüdensaal, Bahnhofstrasse 46, 8200 Schaffhausen.
 Die Konkursistin ist Eigentümerin folgender Liegenschaften:
 Schaffhausen-GbbL Nr. 42, Gewerbebaute, Tankstelle und Shop, Bachstrasse 55, Schaffhausen.
 Schaffhausen-GbbL Nr. 41, Wohn- und Geschäftshaus, Vorstadt 66, Schaffhausen.
 Die Gläubiger und alle Personen, die auf sich in Händen der Gemeinschuldnerin befindliche Vermögensstücke Anspruch erheben, werden aufgefordert, innert der vorgenannten Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Beilage der entsprechenden Beweismittel, Schuldscheine, Buchauszüge usw. im Original bei der obgenannten Eingabestelle anzumelden. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber der Gemeinschuldnerin der Zinsenlauf für alle Forderungen, mit Ausnahme der pfandversicherten, auf.
 Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.
 Desgleichen haben sich die Schuldner der Gemeinschuldnerin innerhalb der Eingabefrist als solche anzumelden, bei Straffolge im Unterlassungsfall.
 Wer Sachen der Gemeinschuldnerin als Pfandgläubiger oder aus anderen Gründen besitzt, hat sie, ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht, innerhalb der Eingabefrist der obgenannten Eingabestelle zur Verfügung zu stellen, dies ebenfalls bei Straffolge im Unterlassungsfall und bei Verlust des Vorzugsrechts im Falle ungerechtfertigter Unterlassung. Ferner sind innerhalb der Eingabefrist auch allfällige Eigentums- oder Drittansprüche unter Vorlage der entsprechenden Beweismittel anzumelden.
 Ferner machen wir darauf aufmerksam, dass bei Beteiligten, welche im Ausland wohnen, das Konkursamt Schaffhausen, Vorgasse 26, 8200 Schaffhausen, als Zustellungsort gilt, solange sie nicht einen anderen Zustellungsort in der Schweiz bezeichnen.
 Die Gläubiger sind berechtigt, selbst Kaufangebote bis zur Eingabefrist schriftlich einzureichen.
 Der ersten Gläubigerversammlung wird beantragt:
 1. Die Transliq AG, Schwanengasse 5/7, 3001 Bern, sei als ausseramtliche Konkursverwaltung einzusetzen (zu deren üblichem Honorar).
 2. Die ausseramtliche Konkursverwaltung wird ermächtigt, ab sofort sämtliche Aktiven inklusive Liegenschaften gesamthaft oder einzeln durch öffentliche Versteigerung oder Freihandverkauf zu verwerten. Sollte die erste Gläubigerversammlung nicht beschlussfähig sein, gelten diese Anträge als auf dem Zirkularweg zum Beschluss erhoben, sofern nicht die Mehrheit der Gläubiger bis zum 20. September 1999 schriftlich (per Einschreiben) beim Konkursamt Schaffhausen, Vorgasse 26, 8200 Schaffhausen, Einsprache erhebt (1156).
 3001 Bern, 23. August 1999

Ausserordentliche Konkursverwaltung: Transliq AG
 Schwanengasse 5/7, Bern
 Telefon 031 326 51 26

Schaffhausen (15425)
 Gemeinschuldner: **Bofos Daniel**, geb. 1967, von Rüdlingen SH, Sicherheitsbeamter, Bahnhofstrasse 8, 8260 **Stein am Rhein**.
 Datum der Konkursöffnung: 3. August 1999.
 Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 27. September 1999.
 8201 Schaffhausen, 17. August 1999 Konkursamt Schaffhausen

St. Gallen (15488)
 Schuldner: **Adank Reto**, geb. 27. Dezember 1963, von Wartau, Büroangestellter, Badstrasse 29, 9475 **Sevelen**.
 Eröffnung des Konkursverfahrens: 21. Juli 1999.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG (Verfügung vom 23. August 1999).
 Eingabefrist für Forderungen (Wert 21. 07. 1999) bis 29. September 1999.
 9471 Buchs, 24. August 1999 Konkursamt des Kantons St. Gallen Zweigstelle 1, Buchs: M. Bänziger

St. Gallen (15489)
 Schuldner: **Fritsche Günter**, geb. 9. September 1964, von Appenzell, Konstrukteur, Schönfeldstrasse 5, 9470 **Buchs**; Inhaber der Einzelfirma Fritsche RC-Car Center, Bahnhofstrasse 21B, 9470 Buchs.
 Eröffnung des Konkursverfahrens: 9. August 1999.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG (Verfügung vom 23. August 1999).
 Eingabefrist für Forderungen (Wert 9. August 1999) bis 29. September 1999.
 9471 Buchs, 24. August 1999 Konkursamt des Kantons St. Gallen Zweigstelle 1, Buchs: M. Bänziger

St. Gallen (15478)
 Schuldnerin: **Graden-Gallizzi Concetta**, geboren 24. Oktober 1967, Bankangestellte, von Huttwil BE, Ghürststrasse 22, 9242 **Oberuzwil**.
 Konkursöffnung: 16. August 1999.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG (Verfügung vom 16. August 1999).
 Eingabefrist für Forderungen (Wert 16. August 1999): bis 27. September 1999.
 9242 Oberuzwil, 23. August 1999 Konkursamt des Kantons St. Gallen Zweigstelle Oberuzwil: C. Schlaepfer

St. Gallen (15479)
Vorläufige Konkursanzeige
 Schuldner: Prof. Dr. **Wiebe Hans**, geboren 26. August 1934, Unternehmensberater, im Grund 1a, 9244 **Niederuzwil**, Inhaber der Einzelfirmen «Dr. Wiebe-Organisation» und «P D Wiebe Management Consulting», beide im Grund 1a, 9244 **Niederuzwil**.
 Konkursöffnung: 2. August 1999.
 Die Publikation betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.
 9242 Oberuzwil, 23. August 1999 Konkursamt des Kantons St. Gallen Zweigstelle Oberuzwil: C. Schlaepfer

St. Gallen (15480)
Vorläufige Konkursanzeige
 Schuldner: **Carciola Claudio**, geboren 17. Januar 1972, italienischer Staatsangehöriger, Krämerstrasse 83, 9015 **St. Gallen**, Inhaber der im Handelsregister des Kantons St. Gallen eingetragenen Einzelfirma Carciola Davide-Claudio, Import-Export von Waren aller Art, Transporte, Treuhändlertätigkeiten, Maurer, Marmor und Granit, 9015 **St. Gallen**.
 Konkursöffnung: 18. August 1999.
 Die Publikation betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.
 9001 **St. Gallen**, 23. August 1999 Konkursamt des Kantons St. Gallen Der Konkursbeamte: C. Platzer

St. Gallen (15481)
Vorläufige Konkursanzeige
 Schuldnerin: **Cota-Petrovic Jelena**, jugoslawische Staatsangehörige, wohnhaft Hafnerstrasse 6, 9000 **St. Gallen**, Inhaberin der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma «TANOVA Diskothek Cota», Rorschacherstrasse 150, 9006 **St. Gallen**.
 Konkursöffnung: 18. August 1999.
 Die Publikation betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.
 9001 **St. Gallen**, 20. August 1999 Konkursamt des Kantons St. Gallen Der Konkursbeamte: S. Klingl

St. Gallen (15571)
 Schuldner: **Pereira Antonio**, geb. 14. September 1960, portugiesischer Staatsangehöriger, Chauffeur, wohnhaft: Oberstrasse 207, 9000 **St. Gallen**; vorher: Teufenerstrasse 115, 9000 **St. Gallen**.
 Eröffnung des Konkursverfahrens: 2. August 1999.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG (Verfügung vom 23. August 1999).
 Eingabefrist für Forderungen (Wert 2. August 1999) bis 27. September 1999.
 9001 **St. Gallen**, 24. August 1999 Konkursamt des Kantons St. Gallen Der Konkursbeamte: U. Ghirlanda

St. Gallen (15482)
Vorläufige Konkursanzeige
 Schuldner: **Rüttimann Johann**, von Rottenschwil, wohnhaft St. Jakobstrasse 12, Postfach 1704, 9000 **St. Gallen**, Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma «Hannes A. Rüttimann», St. Leonhardstrasse 31, 9001 **St. Gallen**.
 Konkursöffnung: 18. August 1999.
 Die Publikation betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.
 9001 **St. Gallen**, 20. August 1999 Konkursamt des Kantons St. Gallen Der Konkursbeamte: S. Klingl

St. Gallen (15483)
Vorläufige Konkursanzeige
 Schuldner: **Sutter Hugo**, geboren 18. November 1935, von Schleithelm, Schönaustrasse 77, 9000 **St. Gallen**, Inhaber der im Handelsregister des Kantons St. Gallen gelöschten Einzelfirma Hugo Sutter, Sachtransporter, Autokran, Handel mit Kies und Sand, 9000 **St. Gallen**.
 Konkursöffnung: 18. August 1999.
 Die Publikation betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.
 9001 **St. Gallen**, 23. August 1999 Konkursamt des Kantons St. Gallen Der Konkursbeamte: C. Platzer

St. Gallen (15572)
 Schuldner: **Walser Hans**, geb. 22. Juni 1946, von Wald AR, Kaufmann, wohnhaft Wiesenstrasse 13, 9435 **Heerbrugg**; vorher Wiesenstrasse 9, 9436 **Balgach**; Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Walser Immobilien-Treuhand, Wiesenstrasse 9, 9436 **Balgach**.
 Eröffnung des Konkursverfahrens: 18. August 1999.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG (Verfügung vom 18. August 1999).
 Eingabefrist für Forderungen (Wert 18. August 1999) bis 27. September 1999.
 9001 **St. Gallen**, 24. August 1999 Konkursamt des Kantons St. Gallen Der Konkursbeamte: U. Ghirlanda

Aargau (15573)
Vorläufige Konkursanzeige
 Das Gerichtspräsidium Rheinfelden eröffnete mit Beschluss vom 6. August 1999 den Konkurs über **Berchold-Varrin Verena**, geb. 16. Dezember 1946, von Homberg BE, im Görbel 7, 4310 **Rheinfelden**, Inhaberin der Einzelfirma Bärzi-Trans Verena Berchold mit Sitz in 4600 Olten, Aaraustrasse 123.
 Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.
 5201 **Brugg**, 27. August 1999 Konkursamt Rheinfelden in Brugg

Aargau (15352)
 Schuldner: **Kummer Beat**, geboren 25. Februar 1962, von Aarwangen BE, Schaffhauserstrasse 45, 4332 **Stein AG**.
 Datum der Konkursöffnung: 10. August 1999.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 30. September 1999.
 5201 **Brugg**, 27. August 1999 Konkursamt Rheinfelden in Brugg

Aargau (15574)
 Schuldnerin: **Wunderlin AG Zelningen**, Betrieb eines Bauunternehmens für Hoch- und Tiefbauten aller Art sowie Handel mit Baumaterialien, Aktiengesellschaft mit Sitz in 4314 **Zelningen**, Römerstrasse 20. Die Schuldnerin ist Eigentümerin folgender Grundstücke:
 - GB Zelningen Nr. 2999, Plan 32, Parzelle 1504
 - IR Oeschgen Nr. 848, Plan 5
 - IR Oeschgen Nr. 850.6, 1/15 Miteigentumsanteil an Nr. 850
 - IR Oeschgen Nr. 850.8, 1/15 Miteigentumsanteil an Nr. 850
 - IR Oeschgen Nr. 850.9, 1/15 Miteigentumsanteil an Nr. 850
 - IR Oeschgen Nr. 850.10, 1/15 Miteigentumsanteil an Nr. 850
 - IR Oeschgen Nr. 850.11, 1/15 Miteigentumsanteil an Nr. 850
 - IR Oeschgen Nr. 850.14, 1/15 Miteigentumsanteil an Nr. 850
 - IR Oeschgen Nr. 850.15, 1/15 Miteigentumsanteil an Nr. 850
 Datum der Konkursöffnung: 12. Juli 1999.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 30. September 1999 (Wert 12. Juli 1999).
 5201 **Brugg**, 27. August 1999 Konkursamt Rheinfelden in Brugg

Aargau (15626)
 Schuldnerin: **PC-Connect GmbH**, Entfelderstrasse 51, 5000 **Aarau**.
 Datum der Konkursöffnung: 16. August 1999.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 30. September 1999.
 5036 **Oberentfelden**, 27. August 1999 Konkursamt des Bezirks Aarau Postfach, Oberentfelden

Aargau (15353)
 Schuldner: **Vontobel-Vetterli Richard**, 16. Mai 1957, von Pfäffikon ZH, Gleismonteur, wohnhaft in 5412 **Gebenstorf**, Poststrasse 1.
 Datum der Konkursöffnung: 16. August 1999.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 30. September 1999.
 5036 **Oberentfelden**, 27. August 1999 a.o. Konkursamt Aarau Postfach, Oberentfelden

Aargau (15354)
 Schuldner: **Bachmann Stephan**, geboren 2. Februar 1974, von Künten, wohnhaft in 4800 **Zofingen**, Riedtalstrasse 14, Inhaber der Einzelfirma Web Design Bachmann, 4800 **Zofingen**.
 Datum der Konkursöffnung: 10. August 1999.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 30. September 1999.
 5036 **Oberentfelden**, 27. August 1999 Konkursamt Zofingen Postfach, Oberentfelden

Aargau (15426)
 Liquidat: **Rotach Reinhard**, geb. 18. Juli 1939, von Schwellbrunn AG, whft. gew. in 4800 **Zofingen**, Henzmannstrasse 11, gestorben am 2. März 1999.
 Datum der Liquidationseröffnung: 18. August 1999.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 30. September 1999.
 Gläubiger, welche ihre Forderungen bereits im öffentlichen Inventar eingegeben haben, sind einer nochmaligen Eingabe entoben.
 5036 **Oberentfelden**, 27. August 1999 Konkursamt Zofingen Postfach, Oberentfelden

Thurgau (15563)
 Gemeinschuldner: **Fajarola Maurus**, geboren am 28. Juni 1936, von Truns, wohnhaft in **Frauenfeld**, Freiestrasse 23.
 Eigentümer folgender Grundstücke:
 Im Grundbuch Frauenfeld
 Liegenschaft Nr. 192
 Plan Nr. 10, Freie-Strasse 21/23 (Stammgrundstück)
 193 m² Wohnhäus Assek. Nr. 241.454, Freie-Strasse 21/23
 Hofraum
 Stockwerkeigentum Nr. S1041
 25/100 Miteigentum an Nr. 192
 Sonderrecht an den Geschäftsräumen im Erdgeschoss
 Freie-Strasse 21/23
 Stockwerkeigentum Nr. S1042
 45/100 Miteigentum an Nr. 192
 Sonderrecht an der Wohnung im 1. und 2. Obergeschoss sowie im Dachgeschoss, mit Kellerabteil im Kellergeschoss als Nebenraum
 Freie-Strasse 23
 Datum der Konkursöffnung: 4. August 1999.
 Summarisches Verfahren, SchKG Art. 231.
 Eingabefrist für Forderungen und Dienstbarkeiten bis 27. September 1999 an das Konkursamt des Kantons Thurgau, Bahnhofstrasse 53, 8510 **Frauenfeld**.

Die Konkursverwaltung beabsichtigt, nach Ablauf der Eingabefrist sämtliche beweglichen Gegenstände der Konkursmasse (z.B. Einrichtung Optikergeschäft mit Refraktionsseinheit und Visotest Zeiss, Handelswaren wie Brillengestelle, Lupen) gesamthaft oder einzeln durch öffentliche Versteigerung oder Freihandverkauf zu verwerten. Kaufsforten müssen bis spätestens 27. September 1999 beim Kant. Konkursamt eingegangen sein. Innett gleicher Frist haben sich ferner alle Beteiligten, welche allenfalls vom Recht des höheren Angebotes nach SchKG Art. 256 Abs. 3 Gebrauch machen wollen, beim Kant. Konkursamt zu melden.
 Im übrigen wird verwiesen auf das Amtsblatt des Kantons Thurgau.
 8510 **Frauenfeld**, 24. August 1999 Konkursamt des Kantons Thurgau, Frauenfeld

Ticino (15484)
Apertura di eredità giacente
 (art. 231 + 123 RFF)
 Eredità giacente: **Ganser Waldemar Daniel**, 1925, qdm. Johannes, attinente di Lugano già domiciliato a **Lugano**, deceduto a Lugano il 24 gennaio 1999.
 Data di apertura dell'eredità giacente: decreto 10 marzo 1999 della procura del distretto di Lugano, sezione 4.
 Procedura sommaria: con decreto 18 agosto 1999 la medesima Procura ha autorizzato la liquidazione dell'eredità giacente mediante la procedura sommaria prevista dall'art. 231 LEF, riservata la facoltà ai creditori di anticipare le spese per la continuazione con la procedura ordinaria.
 Termine per l'insinuazione dei crediti, crediti ipotecari, oneri fondiari e servitù: 27 settembre 1999.
 Beni immobili siti in territorio del comune di Lugano - Ubicazione: via Coremmo.
 Foglio PPP n. 13286 di 52/1000 comprieta del fondo 1374 con diritto esclusivo sull'unità n. 16 situata al quarto piano composto da: atrio, cucina, soggiorno, 2 camere, 2 bagni, 2 terrazze, come al piano di ripartizione.
 Valore di stima ufficiale: CHF 162 240.-
 Valore di stima peritale: CHF 230 000.-
 Beni immobili siti in territorio del comune di Taverne - Ubicazione: Taverne

Part.	Descrizione	Misura m ²
897	A autorimessa	40
	b piazzale posteggio	60
	c terreno annesso	25
Valore di stima ufficiale: CHF 7 700.-		
Valore di stima peritale: CHF 55 000.-		
Beni immobili siti in territorio del comune di Taverne - Ubicazione: Piano del Maggio		
905	A abitazione	143
	b roncò e accessi	1835
	C locale cisterna	16

Valore di stima ufficiale: CHF 112 515.-
 Valore di stima peritale: CHF 400 000.-
 Avvertenza:
 Entro dieci giorni dalla presente pubblicazione è riservata la facoltà di chiedere la procedura ordinaria, anticipando CHF 3000.- a garanzia delle tasse e spese. Nel caso in cui le tasse e spese fossero superiori a detto importo, l'Ufficio si riserva la facoltà di chiederne il pagamento (STF 64 III 167).
 6962 **Viganello**, 27 agosto 1999 Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello: L. Bizzozzero, uff.

Vaud (15627)
 Faillie: **Lubadim SA**, anciennement Spasseff SA. Siège: avenue Juste-Olivier 2, 1006 **Lausanne**.
 Date de l'ouverture de la faillite: 24 juin 1999.
 Faillite sommaire, art. 231 LP.
 Délai pour les productions: 27 septembre 1999.
 1014 **Lausanne**, 23 août 1999 Office des faillites de Lausanne

Vaud (15355)
 Failli: **Rothén Claude**, né le 15 juillet 1948, originaire d'Ecublens et Guggisberg, domicilié chemin de Fontanettaz 31, 1009 **Pully**.
 Copropriétaire d'immeubles:
 - parcelles no 4692 - commune de Pully
 - parcelles no 8942 et 8955 - commune d'Ollon
 - parcelle no 9754 - commune de Montreux
 Date de l'ouverture de la faillite: 27 mai 1999.
 Faillite sommaire, art. 231 LP.
 Délai pour les productions: 27 septembre 1999.
 1014 **Lausanne**, 17 août 1999 Office des faillites de Lausanne

Vaud (15628)
 Faillie: **VMTS SA**, anciennement Cobati SA, ex Milco SA. Siège actuel: avenue du Temple 53, à 1012 **Lausanne**.
 Propriétaire des immeubles suivants:
 Parcelles nos 356 a, 964, PPE 6000 et PPE 6001, commune de Sorens.
 Date de l'ouverture de la faillite: 1er juillet 1999.
 Faillite sommaire, art. 231 LP.
 Délai pour les productions: 27 septembre 1999.
 1014 **Lausanne**, 23 août 1999 Office des faillites de Lausanne

Valais (15293)
 Failli: **Fort Bernard**, d'Alphonse, 1907 **Saxon**.
 Date de l'ouverture de la faillite: 21 juin 1999.
 Liquidation sommaire, art. 231 LP.
 Délai pour les productions: 1 moi.
 1920 **Martigny**, 18 août 1999 Office des faillites de Martigny: P. Troillet, préposé

Valais (15580)
Avis préalable
 Failli: **Gillioz Charles**, route des Marais 17, 1963 **Vétroz**. Consultant en systèmes d'informations géographiques.
 Date du prononcé de l'ouverture de la faillite: 2 août 1999.
 Le délai pour les productions des créances et des revendications, la forme de la procédure de liquidation et l'avis d'ouverture de faillite feront l'objet d'une publication ultérieure.
 1963 **Vétroz**, 27 août 1999 Office des faillites du district de Conthey: R. Vergère, préposé

Neuchâtel (15485)
 Succession répudiée de feu **Boldini Claude Emile José**, célibataire, né le 29 octobre 1966, originaire de Peseux et Besazio TI, quand vivait domicilié à **Boudry**, c/o Fondation La Passerelle, chemin du Bois-des-Creux 32, décédé à La Chaux-de-Fonds le 8 avril 1999.
 Date de l'ouverture de la liquidation: 14 juin 1999.
 Liquidation sommaire, art. 231 LP, ordonnée le 23 août 1999.
 Délai pour les productions: lundi 27 septembre 1999 inclusivement.
 2017 **Boudry**, 27 août 1999 Office des faillites, Boudry Le préposé: E. Naine

Neuchâtel (15486)
 Faillie **GoldConcept S.A.**, rue Jaquet-Droz 9, à **La Chaux-de-Fonds**.
 Date de l'ouverture de la faillite: 3 mai 1999.
 Liquidation sommaire ordonnée le 20 août 1999, en application de l'art. 231 al. 2 LP.
 Délai pour les productions: 27 septembre 1999.
 2302 La Chaux-de-Fonds, 27 août 1999
 Office des faillites de La Chaux-de-Fonds
 Le préposé: J.-M. Quinche

Neuchâtel (15581)
 Faillie: Succession répudiée de **Petitpierre Roger Emile**, né le 22 décembre 1945, originaire de Neuchâtel et Couvet NE, quand vivait domicilié rue du Nord 212, à **La Chaux-de-Fonds**.
 Date d'ouverture de faillite: 3 février 1999.
 Délai de production: 27 septembre 1999.
 Liquidation suspendue faute d'actifs suffisants le 15 mars 1999. Continuation de la liquidation suite à la découverte d'un nouvel actif: liquidation sommaire - art. 231 LP.
 2302 La Chaux-de-Fonds, 27 août 1999
 Office des faillites de La Chaux-de-Fonds
 Le préposé: J.-M. Quinche

Neuchâtel (15487)
 Liquidation par voie de faillite de la succession répudiée de **Udriet Henri Alexis**, né le 25 janvier 1904, fils de Udriet, Frédéric Julien et de Udriet née Morel, Louise Cécile, veuf de Udriet née Courvoisier-Piot, Madeline Alice, originaire de **Boudry**, décédé en cette localité le 13 janvier 1999.
 Date d'ouverture de faillite: 15 avril 1999.
 Liquidation sommaire ordonnée le 16 août 1999, en application de l'art. 231 LP.
 Délai de production: le 27 septembre 1999.
 2001 Neuchâtel, 27 août 1999
 Office des faillites, Neuchâtel
 Le préposé: M. Vallélian

Einstellung des Konkursverfahrens

Suspension de la liquidation

Sospensione della procedura

(SchKG-LP-LEF 230, 230a)

Zürich (15294)
 Über die Erbschaft von **Bürge-Kieser Martha Margaretha**, geboren 9. November 1910, von Zürich und Hornussen AG, wohnhaft gewesen Leimbachstrasse 215, 8041 **Zürich 2**, gestorben am 24. Dezember 1998, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksamtes Zürich vom 9. August 1999 die konkursamtliche Liquidation angeordnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 16. August 1999 mangels Aktiven eingestellt worden.
 Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 6. September 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 3000.- leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.
 8002 Zürich, 27. August 1999
 Konkursamt Enge-Zürich

Zürich (15427)
 Über **Müller-Hagen Michel**, geb. 30. August 1966, von Zürich und Bichelsee-Balterswil TG, wohnhaft Riedgrabenweg 42, 8050 **Zürich 12**, Inhaber der im Handelsregister des Kantons Zürich eingetragenen Einzelzifferma «Müller-Hagen», Am Wasser 67, 8049 Zürich, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksamtes Zürich vom 29. Juni 1999 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 18. August 1999 mangels Aktiven eingestellt worden.
 Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 6. September 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 5000.- leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.
 8050 Zürich, 20. August 1999
 Konkursamt Oerlikon-Zürich
 Schaffhauserstrasse 331, Postfach 8833, Zürich

Zürich (15490)
 Über die **Restaurant Abendstern GmbH**, mit Sitz in **Bassersdorf**, Klotenerstrasse 17, 8303 Bassersdorf (ehemalige Pächterin des Restaurants «zum Abendstern», Klotenerstrasse 17, 8303 Bassersdorf), ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksamtes Bülach vom 23. Juli 1999 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 16. August 1999 mangels Aktiven eingestellt worden.
 Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 7. September 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 8000.- leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.
 8303 Bassersdorf, 23. August 1999
 Konkursamt Bassersdorf
 Plätzliweg 4, Postfach, Bassersdorf

Zürich (15247)
 Über **Lauber Theophil**, geboren 11. Dezember 1949, von Täsch, Regensbergstrasse 3, 8157 **Dielsdorf**, Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelzifferma Theo Lauber Innenausbau, mit Sitz in Stallikon, Schwandenstrasse 8, 8143 Sellenbüren, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksamtes Dielsdorf vom 22. Juni 1999 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 4. August 1999 mangels Aktiven eingestellt worden.
 Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 9. September 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 4500.- leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.
 8157 Dielsdorf, 18. August 1999
 Konkursamt Dielsdorf
 Wehntalerstrasse 40, Postfach 216, Dielsdorf

Zürich (15491)
 Über **Humm Bruno**, geb. 4. Dezember 1927, von und wohnhaft in 8197 **Rafz**, Hegi 34, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksamtes Bülach vom 9. Juni 1999 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 17. August 1999 mangels Aktiven eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 6. September 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 20 000.- leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.

8193 Eglisau, 27. August 1999
 Konkursamt Eglisau
 Obergasse 3, Postfach 34, Eglisau

Zürich (15356)
 Über die Erbschaft von **Hepting Wolfgang**, geb. 12. März 1949, von Andelfingen ZH, wohnhaft gewesen Steinbruchstrasse 46, 8810 **Horgen**, gestorben am 2. Mai 1999, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksamtes Horgen vom 29. Juli 1999 die konkursamtliche Liquidation angeordnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 17. August 1999 mangels Aktiven eingestellt worden.
 Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 6. September 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 3500.- leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.
 8810 Horgen, 19. August 1999
 Konkursamt Horgen
 Dorfplatz 1, Postfach 373, Horgen;
 Bengt Bucher, Notar

Zürich (15492)
 Über die Erbschaft von **Rakar Elfriede**, geb. 24. März 1946, von Oftringen AG, wohnhaft gewesen 8707 **Uetikon am See**, Talstrasse 7, gestorben am 31. Mai 1999, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksamtes Meilen vom 12. August 1999 die konkursamtliche Liquidation angeordnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 20. August 1999 mangels Aktiven eingestellt worden.
 Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 6. September 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 3000.- leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.
 8708 Männedorf, 23. August 1999
 Konkursamt Männedorf
 Bahnhofstrasse 20, Postfach 627, Männedorf

Zürich (15295)
 Über **Mancarella Luigi**, geboren 2. Dezember 1952, italienischer Staatsangehöriger, Lindenstrasse 18, 8802 **Kilchberg**, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksamtes Horgen vom 1. Juli 1999 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 16. August 1999 mangels Aktiven eingestellt worden.
 Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 6. September 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 5000.- leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.
 8800 Thalwil, 18. August 1999
 Konkursamt Thalwil
 Gotthardstrasse 11, Postfach 1274, Thalwil

Zürich (15296)
 Über **Meler Peter**, geboren 28. Februar 1970, von Würenlingen AG, Riferstrasse 18, 8134 **Adliswil**, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksamtes Horgen vom 1. Juli 1999 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 16. August 1999 mangels Aktiven eingestellt worden.
 Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 6. September 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 5000.- leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.
 8800 Thalwil, 18. August 1999
 Konkursamt Thalwil
 Gotthardstrasse 11, Postfach 1274, Thalwil

Zürich (15297)
 Über **Ricca Francesco**, geboren 28. Juni 1967, italienischer Staatsangehöriger, Rapperswilerstrasse 78, 8630 **Rüti**, Inhaber der im Handelsregister des Kantons Zürich eingetragenen Einzelzifferma «Blue Bar Ricca», mit Sitz in Rüti ZH, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksamtes Hinwil vom 5. Mai 1999 bzw. mit Beschluss des Obergerichtes des Kantons Zürich vom 27. Juli 1999 der Konkurs eröffnet (massgebliches Eröffnungsdatum: 2. August 1999), das Verfahren aber mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksamtes Hinwil vom 17. August 1999 mangels Aktiven eingestellt worden.
 Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 6. September 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 6000.- leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.
 8636 Wald, 18. August 1999
 Konkursamt Wald
 Gartenstrasse 1c, Postfach 246, Wald

Bern (15493)
 Schuldnerin: **Eggen + Co.**, Dalmaziwai 43a, 3005 **Bern**.
 Datum der Eröffnung: 12. August 1999.
 Depositionsfrist: 6. September 1999.
 Das Konkursverfahren wird mangels Aktiven eingestellt, sofern nicht ein Gläubiger innert der Depositionsfrist von 10 Tagen für die Deckung der Konkurskosten einen Vorschuss von CHF 5000.- leistet.
 Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.
 3011 Bern, 23. August 1999
 Konkursamt Bern-Mittelland
 Dienststelle Bern

Luzern (15494)
 Schuldnerin: **Nordstern Immobilien Luzern AG**, St.-Karl-Strasse 34, 6004 **Luzern** (vormals Haldenstrasse 57, 6000 Luzern 15).
 Datum der Konkurseröffnung: 25. August 1998 gemäss Art. 192 SchKG.
 Einstellung mangels Aktiven: 9. August 1999 gemäss Entscheid des Amtsgerichtspräsidenten III von Luzern-Stadt.
 Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 9. September 1999 die Durchführung des Verfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 4000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
 6000 Luzern 5, 23. August 1999
 Konkursamt Luzern-Stadt

Schwyz (15495)
 Über **Käppeli-Duss Erich**, geb. 18. März 1962, von Werthenstein, wohnhaft Bahnhofstrasse 12, 6403 **Küssnacht**, Inhaber der zwischenzeitlich gelöschten Einzelzifferma «Kiosk Käppeli», seinerzeitige Geschäftsadresse: Amlenstrasse 24, 6010 Kriens, ist durch Verfügung des Einzelrichters des Bezirks Küssnacht vom 3. August 1999 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung desselben Richters vom 20. August 1999 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 9. September 1999 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der summarischen Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 7000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

6403 Küssnacht, 23. August 1999
 Konkursamt Küssnacht

Schwyz (15629)
 Über die **AVI-Plan Stalder und Lauper**, Dorfbachstrasse 5, 6430 **Schwyz**, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksamtes Schwyz vom 30. Juli 1999 der Konkurs eröffnet und mit Verfügung desselben Richters vom 23. August 1999 das Verfahren mangels Aktiven eingestellt worden.
 Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 6. September 1999 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der summarischen Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 5000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
 6431 Schwyz, 25. August 1999
 Konkursamt Schwyz

Nidwalden (15496)
 Gemeinschuldner: **Horath Rudolf**, geb. 3. Juni 1953, von Unterberg SZ, Inhaber der Einzelzifferma Horath Engineering und Consulting, Obermattweg 12, 6052 **Hergiswil**.
 Datum der Eröffnung: 10. Juni 1999.
 Depositionsfrist: 6. September 1999.
 Das Konkursverfahren wird mangels genügender Aktiven eingestellt, sofern nicht ein Gläubiger innert der Depositionsfrist von 10 Tagen einen Kostenvorschuss von CHF 5000.- leistet (Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten).
 6370 Stans, 23. August 1999
 Konkursamt Nidwalden
 Engelbergstrasse 34, Stans

Zug (15298)
 Schuldnerin: **Infotainment AG**, Oberneuhofstrasse 5, 6340 **Baar**.
 Konkurseröffnung: 23. Februar 1999.
 Kurseinstellung mangels freier Aktiven im Sinne von Art. 230 SchKG: 16. August 1999.
 Sofern nicht ein Gläubiger innert 10 Tagen seit Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 27. August 1999 die Durchführung des Konkurses begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 5000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
 6301 Zug, 18. August 1999
 Konkursamt Zug

Zug (15357)
 Schuldnerin: **J. Lumetsberger AG**, Rebhalde 19, 6340 **Baar**.
 Konkurseröffnung: 18. Juni 1999.
 Kurseinstellung mangels freier Aktiven im Sinne von Art. 230 SchKG: 18. August 1999.
 Sofern nicht ein Gläubiger innert 10 Tagen seit Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 27. August 1999 die Durchführung des Konkurses begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 5000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
 6301 Zug, 19. August 1999
 Konkursamt Zug

Zug (15299)
 Schuldnerin: **PIATO AG**, Steinhäuserstrasse 25, 6300 **Zug**.
 Konkurseröffnung: 13. Juli 1999.
 Kurseinstellung mangels freier Aktiven im Sinne von Art. 230 SchKG: 16. August 1999.
 Sofern nicht ein Gläubiger innert 10 Tagen seit Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 27. August 1999 die Durchführung des Konkurses begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 5000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
 6301 Zug, 18. August 1999
 Konkursamt Zug

Zug (15358)
 Schuldnerin: **Thanas Vermögensverwaltung AG**, Baarerstrasse 110c, 6300 **Zug**.
 Konkurseröffnung: 8. Juni 1999.
 Kurseinstellung mangels freier Aktiven im Sinne von Art. 230 SchKG: 18. August 1999.
 Sofern nicht ein Gläubiger innert 10 Tagen seit Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 27. August 1999 die Durchführung des Konkurses begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 5000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
 6301 Zug, 19. August 1999
 Konkursamt Zug

Zug (15359)
 Das Kantonsgerichtspräsidium Zug hat mit Verfügung vom 3. August 1999 die konkursamtliche Liquidation des Nachlasses der am 8. Juli 1999 verstorbenen **Thorer Elisabeth Hildegard sel.**, geb. 20. September 1951, von Zell LU, wohnhaft gewesen in 6330 **Cham**, Sinserstrasse 5, angeordnet, das Verfahren jedoch mangels Aktiven im Sinne von Art. 230 SchKG mit Verfügung vom 18. August 1999 wieder eingestellt.
 Sofern nicht ein Gläubiger innert 10 Tagen seit Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 27. August 1999 die Durchführung des Konkurses begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 3500.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
 6301 Zug, 19. August 1999
 Konkursamt Zug

Fribourg (15602)
 Failli: **Zylowski Bartosz**, né le 24 décembre 1970, de nationalité polonaise, commerçant, domicilié à 1731 **Épendes**, chemin de la Verdure 8. Par ordonnance du 16 août 1999, le président du Tribunal de la Sarine, à Fribourg, a suspendu pour défaut d'actif les opérations de cette liquidation ouverte le 12 juillet 1999.
 Si aucun créancier ne demande la continuation des opérations de la faillite en déposant une avance de frais de CHF 5000.-, dans un délai expirant dix jours après ladite publication, cette faillite sera clôturée en vertu de l'art. 230 al. 2 LP.
 1701 Fribourg, 23 août 1999
 Office cantonal des faillites, Fribourg
 Le substitut: C. Ruttimann

Solothurn (15497)
 Über **Chaboudes Paul**, 20. März 1942, Bäcker-Konditor, von Micoourt, in **Grenchen**, Inhaber der Einzelzifferma «Chaboudes Paul», Betrieb des Restaurants-Rôtisserie und der Bäckerei Monbijou, Bielsstrasse 120, Grenchen, ist durch Verfügung des Konkursrichters von Solothurn-Lern am 11. Juni 1999 der Konkurs eröffnet worden. Das Verfahren wurde am 18. August 1999 mangels Aktiven wieder eingestellt.

Sofern nicht ein Gläubiger innert 10 Tagen die Durchführung des Konkurses verlangt und für die Kosten einen Vorschuss von CHF 7000.- (Nachforderung vorbehalten) leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
2540 Grenchen, 23. August 1999 Konkursamt Grenchen-Bettlach

Basel-Landschaft (15428)
Über **Schäfer Mauricio**, geb. 9. Oktober 1963, von Seltisberg, Grienweg 16, 4222 Zwingen, ist durch Verfügung des Bezirksgerichtspräsidenten von Laufen am 2. August 1999 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des Konkursrichters am 20. August 1999 mangels Aktiven wieder eingestellt worden. Falls nicht ein Gläubiger bis zum 7. September 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben im Betrag von CHF 5000.- Vorschuss leistet (Nachforderung vorbehalten), wird das Verfahren als geschlossen erklärt.
4242 Laufen, 27. August 1999 Konkursamt Laufen

St. Gallen (15498)
Schuldnerin: **Keller Christina**, geb. 2. Dezember 1971, von Bichelsee TG, wohnhaft Hultlegstrasse 23, 9534 Gähwil, Gesellschafterin der Kollektivgesellschaft «Oliver Waser + Partner, Mouny-Security», Sonnhaldestrasse 10, 9533 Kirchberg.
Konkursöffnung: 2. August 1999.
Einstellungsverfügung: 17. August 1999.
Das Konkursverfahren bleibt eingestellt, sofern nicht ein Gläubiger bis zum 9. September 1999 die Durchführung des Verfahrens anbegehrt und hierfür einen Kostenvorschuss von CHF 5000.- leistet. Das Nachforderungsrecht bleibt ausdrücklich vorbehalten.
9242 Oberuzwil, 23. August 1999 Konkursamt des Kantons St. Gallen Zweigstelle Oberuzwil: F. Buchschacher

St. Gallen (15360)
Schuldnerin: **Edmarc GmbH in Liq., ohne Domizil**, vormals: Rorschacherstrasse 270, 9016 St. Gallen.
Konkursöffnung: 21. Januar 1999.
Einstellungsverfügung: 17. August 1999.
Das Konkursverfahren bleibt eingestellt, sofern nicht ein Gläubiger bis zum 9. September 1999 die Durchführung des Verfahrens anbegehrt und hierfür einen Kostenvorschuss von CHF 5000.- leistet. Das Nachforderungsrecht bleibt ausdrücklich vorbehalten.
9001 St. Gallen, 18. August 1999 Konkursamt des Kantons St. Gallen Der Konkursbeamte: Ch. Schenk

Graubünden (15499)
Schuldnerin: **SBC Medien GmbH**, Schulstrasse 76, 7302 Landquart.
Datum der Konkursöffnung: 14. Juni 1999.
Einstellung mangels Aktiven: 23. August 1999.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 6. September 1999 die Durchführung des Konkurses verlangt und gleichzeitig zur Deckung der Verfahrenskosten einen Kostenvorschuss von CHF 8000.- (Nachforderungsrecht vorbehalten) leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
7205 Zizers, 27. August 1999 Konkursamt Fünf Dörfer: G. Clavadetscher

Aargau (15361)
Das Gerichtspräsidium Baden eröffnete am 21. Juli 1999 den Konkurs über **Markovic Radoje**, 8. April 1954, serbischer Staatsangehöriger, 5430 Weitingen, Albedo, Rchwegstrasse 9/55; Inhaber der Einzelfirma Export Import Tornado, R. Markovic, gleiche Adresse, stellte das Verfahren aber mit Beschluss vom 16. August 1999 mangels Aktiven wieder ein.
Falls nicht ein Gläubiger bis zum 10. September 1999 die Durchführung verlangt und gleichzeitig einen Vorschuss von CHF 4000.- (Nachforderungsrecht vorbehalten) leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
5402 Baden, 27. August 1999 Konkursamt Baden

Aargau (15362)
Das Gerichtspräsidium Aarau eröffnete am 26. April 1999 den Konkurs über die **BCI AG**, Anwendung, Forschung und Entwicklung der bioenergetischen Verfahren und Analysen, Waltersburgstrasse 7a, 5001 Aarau, stellte das Verfahren aber mit Beschluss vom 16. August 1999 mangels Aktiven wieder ein.
Falls nicht ein Gläubiger bis zum 9. September 1999 die Durchführung verlangt und gleichzeitig einen Vorschuss von CHF 6000.- (Nachforderungsrecht vorbehalten) leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
5036 Oberentfelden, 27. August 1999 Konkursamt des Bezirks Aarau Postfach, Oberentfelden

Thurgau (15564)
Über **Aebi Stefan**, geboren am 10. Mai 1965, von Zürich und Seeberg, wohnhaft in 8555 Müllheim, Haslistrasse 4, ist durch Verfügung des Bezirksgerichtspräsidiums Steckborn vom 2. Juli 1999 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des Konkursrichters am 20. August 1999 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Falls nicht ein Gläubiger bis zum 6. September 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran innert gleicher Frist einen Barvorschuss von vorläufig CHF 3500.- (für das summarische Verfahren) leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.
8510 Frauenfeld, 24. August 1999 Konkursamt des Kantons Thurgau Frauenfeld

Thurgau (15565)
Über **Koller Martin Josef**, geboren 5. Juli 1951, von Grossdietwil, wohnhaft 9320 Frasnacht, Egnacherstrasse 56, vorher: 8580 Amriswil, Poststrasse 49 ist durch Verfügung des Bezirksgerichtspräsidiums Arbon vom 2. Juli 1999 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des Konkursrichters am 23. August 1999 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Falls nicht ein Gläubiger bis zum 6. September 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran innert gleicher Frist einen Barvorschuss von vorläufig CHF 5000.- (für das summarische Verfahren) leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.
8510 Frauenfeld, 24. August 1999 Konkursamt des Kantons Thurgau, Frauenfeld

Ticino (15300)
Fallite: **Eletroshop SL SA, Bellinzona**.
Data dei decreti d'apertura e sospensione: 2 agosto 1999 e 13 agosto 1999 della Pretura del Distretto di Bellinzona.
La procedura di liquidazione sarà definitivamente chiusa per mancanza di attivo, se nessun creditore ne chiederà la continuazione entro dieci giorni dalla presente pubblicazione, anticipando CHF 3000.- a garanzia delle spese.
Nel caso in cui le tasse e spese fossero superiori a detto importo, l'Ufficio si riserva la facoltà di chiederne il pagamento (STF 64 III 167).
I debitori della fallita e tutti coloro che detengono beni di proprietà della stessa, a qualunque titolo, sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, ad annunciarsi a questo Ufficio, entro il termine del 7 settembre 1999, sotto comminatoria delle pene previste dalla legge, in particolare dell'art. 324 CPS.
6501 Bellinzona, 18 agosto 1999 Ufficio fallimenti di Bellinzona: A. Cometta, uff.

Ticino (15301)
Fallite: **Genpro SA in liq., Bellinzona**.
Data dei decreti d'apertura e sospensione: 9 agosto 1999 e 16 agosto 1999 della Pretura del Distretto di Bellinzona.
La procedura di liquidazione sarà definitivamente chiusa per mancanza di attivo, se nessun creditore ne chiederà la continuazione entro dieci giorni dalla presente pubblicazione, anticipando CHF 3000.- a garanzia delle spese.
Nel caso in cui le tasse e spese fossero superiori a detto importo, l'Ufficio si riserva la facoltà di chiederne il pagamento (STF 64 III 167).
I debitori della fallita e tutti coloro che detengono beni di proprietà della stessa, a qualunque titolo, sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, ad annunciarsi a questo Ufficio, entro il termine del 7 settembre 1999, sotto comminatoria delle pene previste dalla legge, in particolare dell'art. 324 CPS.
6501 Bellinzona, 18 agosto 1999 Ufficio fallimenti di Bellinzona: A. Cometta, uff.

Ticino (15500)
Eredità giacente: **Chiesa Luigi Antonio**, 1928, qdm. Giovanni Ferdinando Aldo, attinente di Bioggio, già domiciliato a Lamone, deceduto a Sorenego il 29 maggio 1999.
Data dei decreti di apertura e di sospensione: 13 luglio 1999 e 19 agosto 1999 della Pretura del Distretto di Lugano, sezione 4.
Avvertenza:
La procedura di liquidazione sarà chiusa per mancanza di attivo se nessun creditore ne chiederà la continuazione entro dieci giorni dalla presente pubblicazione, anticipando CHF 3000.- a garanzia delle spese.
L'Ufficio si riserva di chiedere ulteriori anticipi qualora l'importo richiesto risultasse insufficiente (STF 64 III 167).
I debitori dell'eredità giacente e tutti coloro che detengono beni di proprietà della stessa, a qualunque titolo, sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, ad annunciarsi a questo Ufficio, entro il termine del 7 settembre 1999, sotto comminatoria delle pene previste dalla legge, in particolare dall'art. 324 CPS.
6962 Viganella, 27 agosto 1999 Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganella: L. Bizzozero, uff.

Vaud (15302)
Par décision du 6 juillet 1999, le président du Tribunal du district d'Aigle a prononcé la faillite de **Marti Dominique Walter Christian**, né le 11 avril 1953, originaire de Schangnau BE, domicilié route d'Aigle 8, 1880 Bex, associé dans la société D. Marti et S. Vonlanthen, société en nom collectif, Grand-Rue 84, 1890 St-Maurice, société qui n'est pas en faillite.
Suite de constatation de défaut d'actifs suffisants, le juge a prononcé la suspension de la liquidation.
Si aucun créancier ne demande la continuation de la procédure d'ici au 6 septembre 1999 en faisant une avance de frais de CHF 3000.-, la faillite sera clôturée.
1860 Aigle, 27 août 1999 Office des faillites d'Aigle

Vaud (15248)
La faillite ouverte le 5 août 1999 contre **Loretan Edwin**, né le 8 mars 1947, originaire de Loèche-les-Bains VS, Valentin 22, 1004 Lausanne, a été, suite de constatation de défaut d'actif, suspendue par décision du juge de la faillite.
Si aucun créancier ne demande d'ici au 6 septembre 1999 la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de CHF 4500.-, cette faillite sera clôturée.
1014 Lausanne, 12 août 1999 Office des faillites de Lausanne

Vaud (15501)
Par décision du 20 août 1999, le président du Tribunal du district d'Orbe a ordonné la suspension de la liquidation, pour défaut d'actif, de la faillite ouverte le 2 mars 1999 de **Schmid Marlen**, née le 16 juin 1954, originaire de Somvix GR, domiciliée rue du Jura 54, 1373 Chavornay.
Si aucun créancier ne demande d'ici au 6 septembre 1999 la continuation de la liquidation, en faisant une avance de frais de CHF 2500.-, la faillite sera clôturée.
1350 Orbe, 27 août 1999 Office des faillites d'Orbe

Vaud (15363)
Par décision du 16 août 1999, le président du Tribunal du district de Payerne a ordonné la suspension de la liquidation faute d'actif de la faillite de **Bloch Nathalie**, née Basilio le 9 juin 1975, fille de Constantino, orig. de Balsthal, domiciliée à 1554 Sédailles (titulaire de la raison individuelle à l'enseigne de «Multiservice» à Avry-sur-Matran).
Faillite prononcée le 4 août 1999.
Si aucun créancier ne requiert la liquidation en faisant une avance de frais de CHF 4500.- d'ici le 6 septembre 1999, la faillite sera clôturée.
1530 Payerne, 27 août 1999 Office des faillites de Payerne

Valais (15502)
Faillite: **Garage 13 Etoiles Sàrl, 1920 Martigny**.
Par décision du 19 août 1999, le Tribunal de Martigny a prononcé la suspension de la liquidation de la faillite susmentionnée faute d'actif.
Si aucun créancier ne demande la continuation de la liquidation dans les 10 jours en faisant une avance de frais de CHF 3500.-, sous réserve d'avances futures, la faillite sera clôturée.
1920 Martigny, 23 août 1999 Office des faillites de Martigny: P. Troillet, préposé

Wallis (15503)
Gemeinschuldnerin: **Ingenieurbüro Spengler & Co., v. d. Spengler Klaus, Breitstrasse 34, 3911 Ried-Brig**.
Das Bezirksgericht Brig hat mit Verfügung vom 3. August 1999 über das Vermögen der Ingenieurbüro Spengler & Co., v. d. Spengler Klaus, Breitstrasse 34, 3911 Ried-Brig, den Konkurs eröffnet. Das Verfahren wurde mit Entscheid vom 17. August 1999 mangels Aktiven wieder eingestellt. Sofern nicht ein Gläubiger binnen 10 Tagen die Durchführung des Konkurses verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
3904 Naters, 23. August 1999 Konkursamt Bezirk Brig: Paul-Bernhard Bayard

Valais (15582)
Failli: **D'Agostino Sebastiano**, de Rocco, né le 7 avril 1957, domicilié à Massonger.
Par jugement du 4 août 1999, le juge I du Tribunal des districts de Martigny et St-Maurice à Martigny a prononcé la faillite précitée.
Par décision du 19 août 1999, il a ordonné la suspension des opérations de liquidation de la faillite pour défaut d'actifs dans le sens de l'art. 230 LP.
Vu l'art. 230 LP, al. 2, la faillite sera close faute par les créanciers de réclamer, dans les dix jours dès la présente publication, l'application de la procédure en matière de faillite et d'en avancer les frais par CHF 2500.-.
1890 Saint-Maurice, 23 août 1999 Office des faillites de St-Maurice: R. Delaloye, préposé

Kollokationsplan Etat de collocation - Graduatoria

(SchKG-LP-LEF 249-251)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen 20 Tagen vor dem Konkursgericht angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force, s'il n'est pas attaqué dans les 20 jours par une action intentée devant le Juge qui a prononcé la faillite.
La graduatoria originale o rettificata diventa definitiva se non è impugnata nel termine di 20 giorni con un'azione promossa davanti al giudice che ha pronunciato il fallimento.

Zürich (15303)
Kollokationsplan und Inventar
Im Konkurs über **Medison Travel AG in Liquidation**, mit Sitz in Zürich, Limmatquai 138, 8001 Zürich, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Zürich (Altstadt) zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 27. August 1999 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich rechtschäftig zu machen.
Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden.
Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
Innert 10 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt sind beim Konkursamt Zürich (Altstadt) schriftlich einzureichen:
Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.

8022 Zürich, 18. August 1999 Konkursamt Zürich (Altstadt) Talstrasse 11, Postfach, Zürich

Zürich (15504)
Kollokationsplan und Inventar
Im Konkurs über **Reit-Ono Martin**, geboren 7. Juni 1960, von Mogelsberg, Schlosser, wohnhaft Hohlstrasse 207, 8004 Zürich, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Aussersihl-Zürich, Badenerstrasse 156, 8004 Zürich, zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt (SHAB) vom 27. August 1999 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich rechtschäftig zu machen.
Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden.
Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet, sind innert zehn Tagen nach der Bekanntmachung im SHAB schriftlich beim Konkursamt Aussersihl-Zürich einzureichen.
Beschwerden gegen die Ausschcheidung der Kompetenzstücke sind innert zehn Tagen nach der Bekanntmachung im SHAB schriftlich beim Bezirksgericht Zürich als Aufsichtsbehörde einzureichen.

8026 Zürich, 23. August 1999 Konkursamt Aussersihl-Zürich Postfach, Zürich

Zürich (15505)
Kollokationsplan und Inventar
In der konkursamtlichen Liquidation der Erbschaft von **Tschopp Lea**, geboren 1. Juli 1919, von Leukerbad VS, wohnhaft gewesen an der Agnesstrasse 28, 8004 Zürich, gestorben am 28. März 1999, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Aussersihl-Zürich, Badenerstrasse 156, 8004 Zürich, zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 27. August 1999 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich rechtschäftig zu machen.
Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
8026 Zürich, 23. August 1999 Konkursamt Aussersihl-Zürich Postfach, Zürich

Zürich (15364)
Kollokationsplan und Inventar
Im Konkurs über **Conod Gertrud**, geboren 18. Juni 1929, von Ballaigues und Les Clées, Buchholzstrasse 144, 8053 Zürich, Inhaberin der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma «Conod welcome, Inhaberin Gertrud L. Conod», Seestrasse 235, 8704 Herrliberg, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Hottingen-Zürich zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 27. August 1999 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich rechtschäftig zu machen.
Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
Innert 10 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt sind schriftlich einzureichen:
a. beim Bezirksgericht Zürich als Aufsichtsbehörde:
Beschwerden gegen die Ausschcheidung der Kompetenzstücke;
b. beim Konkursamt Hottingen-Zürich:
Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche.
8030 Zürich, 19. August 1999 Konkursamt Hottingen-Zürich Witikonstrasse 15 (Klusplatz) Postfach, Zürich

Zürich (15429)
Kollokationsplan und Inventar
 In der konkursamtlichen Liquidation der Erbschaft von **Kast Werner**, geb. 3. März 1966, von Rehetobel, wohnhaft gewesen in 8245 **Feuerthalen**, Zürcherstrasse 43, gestorben am 31. August 1998, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Feuerthalen zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 27. August 1999 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Andelfingen rechtshängig zu machen.
 Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden.
 Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
 Innert 10 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt sind beim Konkursamt Feuerthalen schriftlich einzureichen:
 Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.
 8245 Feuerthalen, 20. August 1999 Konkursamt Feuerthalen
 Trüllergasse 6, Postfach, Feuerthalen

Zürich (15430)
Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkurs über die **S + W Schwimmbad + Sanitär AG**, Dorfstrasse 71, 8126 **Zumikon**, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Künsnacht zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 27. August 1999 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Meilen rechtshängig zu machen.
 Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden.
 Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
 Innert 10 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt sind beim Konkursamt Künsnacht schriftlich einzureichen:
 Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung
 - der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche,
 - der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.
 8700 Künsnacht, 16. August 1999 Konkursamt Künsnacht
 Kohlrainstrasse 10, Postfach 1390, Künsnacht:
 H. Stoll, Notar

Zürich (15431)
Kollokationsplan mit Lastenverzeichnis und Inventar
 Im Konkurs über **Bieri Bruno**, geb. 8. Dezember 1947, von Schangnau BE, wohnhaft Schlossrain 6, 8335 **Hittnau**, Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma **Bieri Computer Software, Hittnau**, liegen der Kollokationsplan mit Lastenverzeichnis und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Pfäffikon ZH zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans oder des Lastenverzeichnisses sind innert 20 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 27. August 1999 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Pfäffikon ZH, rechtshängig zu machen.
 Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden.
 Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
 Innert 10 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt sind schriftlich einzureichen:
 a. beim Bezirksgericht Pfäffikon ZH als Aufsichtsbehörde:
 Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke;
 b. beim Konkursamt Pfäffikon ZH:
 Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung
 - der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche,
 - der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.
 8330 Pfäffikon ZH, 20. August 1999 Konkursamt Pfäffikon ZH
 Hörnlstrasse 71, Postfach, Pfäffikon

Zürich (15506)
Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkurs über die **Fabereif AG**, mit Sitz in **Urdorf**, Grossweg 8, 8902 **Urdorf**, mit Filiale an der Badenerstrasse 4, 8953 **Dietikon**, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Schlieren zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 27. August 1999 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich, Postfach, 8026 Zürich, rechtshängig zu machen.
 Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden.
 Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
 Innert 10 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt sind beim Konkursamt Schlieren schriftlich einzureichen:
 Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.
 8952 Schlieren, 25. August 1999 Konkursamt Schlieren
 Lilie-Zentrum, Uitikonstrasse 9, Schlieren:
 A. Gossauer, Notar-Stv.

Zürich (15249)
Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkurs über **Huber Daniel**, geboren 17. April 1967, von Zürich und Oberwil BL, wohnhaft Engelostrasse 18, 5621 **Zufikon** (vormals Baumgartenstrasse 10, 8903 **Birmensdorf**), liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Schlieren zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 27. August 1999 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich rechtshängig zu machen.
 Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

Innert 10 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt sind schriftlich einzureichen:
 a. beim Bezirksgericht Zürich, Postfach, 8026 Zürich, als Aufsichtsbehörde:
 Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke;
 b. beim Konkursamt Schlieren, Uitikonstrasse 9, Postfach, 8952 Schlieren:
 Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche.

8952 Schlieren, 17. August 1999 Konkursamt Schlieren
 Lilie-Zentrum, Uitikonstrasse 9, Schlieren:
 Alfred Fülleman, Notar-Stv.

Zürich (15365)
Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkurs über **Koller Peter**, geboren 14. August 1961, von Berikon AG, wohnhaft Langackerstrasse 26, 8952 **Schlieren**, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Schlieren zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 27. August 1999 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich, Postfach, 8026 Zürich, rechtshängig zu machen.
 Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden.
 Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
 Innert 10 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt sind schriftlich einzureichen:
 a. beim Bezirksgericht Zürich als Aufsichtsbehörde:
 Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke;
 b. beim Konkursamt Schlieren:
 Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.

8952 Schlieren, 19. August 1999 Konkursamt Schlieren
 Lilie-Zentrum Uitikonstrasse 9, Schlieren:
 Alex Gossauer, Notar-Stv.

Zürich (15366)
Ergänzung des Kollokationsplanes
 Im Konkurs über die **Elektro Bebie + Maag AG**, Postweg 2, 8714 **Feldbach-Hombrechtikon**, liegt der geänderte Kollokationsplan (nachträglich anerkannte Forderung der 1. Klasse) den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Stäfa zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung der nachträglich anerkannten Forderung sind innert 20 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 27. August 1999 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Meilen rechtshängig zu machen.
 Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der ergänzte Plan rechtskräftig.
 8712 Stäfa, 19. August 1999 Konkursamt Stäfa
 Seestrasse 75, Stäfa:
 Markus Altherr, Notar-Stv.

Zürich (15432)
Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkurs über **Knechtle Patrik**, Endlikerstrasse 77, 8401 **Winterthur**, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Winterthur-Altstadt zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 27. August 1999 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Winterthur rechtshängig zu machen.
 Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
 Innert 10 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt sind schriftlich einzureichen:
 a. beim Bezirksgericht als Aufsichtsbehörde:
 Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke;
 b. beim Konkursamt Winterthur-Altstadt:
 Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche.

8401 Winterthur, 27. August 1999 Konkursamt Winterthur-Altstadt
 Stadthausstrasse 12, Postfach 648, Winterthur

Zürich (15507)
Kollokationsplan und Inventar
 In der konkursamtlichen Liquidation der Erbschaft von **Bühler Bruno**, geboren 19. Dezember 1951, von Elgg ZH und Winterthur, wohnhaft gewesen Rychenbergstrasse 222, 8404 **Winterthur**, gestorben am 6. Februar 1999, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Oberwinterthur-Winterthur zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 27. August 1999 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Winterthur rechtshängig zu machen.
 Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
 8401 Winterthur, 23. August 1999 Konkursamt Oberwinterthur-Winterthur
 Stadthausstrasse 12, Postfach 689, Winterthur

Zürich (15250)
Kollokationspläne und Inventar
 In den Konkursen über die Ehegatten **Flückiger Monika und Roger**, geboren 31. Oktober 1969/4. März 1964, beide von Solothurn und Auswil BE, Hausfrau/Elektromonteur, Schlossalstrasse 200, 8404 **Winterthur**, liegen die Kollokationspläne und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Wülflingen-Winterthur zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung der Kollokationspläne sind innert 20 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 27. August 1999 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Winterthur rechtshängig zu machen.
 Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden.
 Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
 Innert 10 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt sind schriftlich einzureichen:
 a. beim Bezirksgericht Winterthur als Aufsichtsbehörde:
 Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke;
 b. beim Konkursamt Wülflingen-Winterthur:
 Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung

- der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche,
 - der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.
 8401 Winterthur, 17. August 1999 Konkursamt Wülflingen-Winterthur
 Stadthausstrasse 12, Postfach 677, Winterthur

Bern (15508)

Kollokationsplan, Lastenverzeichnis sowie Inventar
 Schuldner: **Kehrl Rolf Ewald Ernst**, Dr. med., geboren 15. Januar 1937, von Utzenstorf, Römerstrasse 24, 3125 **Toffen**.
 Auflage- und Anfechtungsfrist Kollokationsplan inkl. Lastenverzeichnisse vom 30. August 1999 bis 20. September 1999.
 Auflage- und Beschwerdefrist Inventar vom 30. August 1999 bis 8. September 1999.
 Lastenverzeichnisse:
 - Toffen Grundstück 734, Plan 3, Römerstrasse 24
 - Thun-Strättlingen Grundstück Nr. 662-7, Stockwerkeigentum, Schnyderweg 16, 48/1000 Miteigentum am Grundstück Nr. 662 mit Sonderrecht an der 3/2-Zimmer-Wohnung Parterre rechts
 - Thun Strättlingen Grundstück Nr. 3610-6, Autoabstellplatz Nr. 6, 1/10 Miteigentum an Grundstück Nr. 3610

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans und der Lastenverzeichnisse sind innert der Anfechtungsfrist beim Gerichtskreis IX, Schwarzenburg-Seftigen, Schloss, 3123 Belp, Beschwerden gegen das Inventar innert der Beschwerdefrist bei der Aufsichtsbehörde in Schuldbetreibungs- und Konkursachen für den Kanton Bern anhängig zu machen, andernfalls diese als anerkannt betrachtet würden.
 Die Akten können bei der unterzeichnenden Amtsstelle sowie beim Betreibungs- und Konkursamt Bern-Mittelland, Speichergasse 12, Büro 303, 3011 Bern, eingesehen werden.
 3123 Belp, 23. August 1999 Konkursamt Bern-Mittelland
 Dienststelle Seftigen.

Bern (15509)

Kollokationsplan und Inventar
 Schuldner:
Fabbri Marco, geboren 17. Juni 1970, italienischer Staatsangehöriger, Maler, Schosshaldenstrasse 14, 3006 **Bern**.
Fabbri Mariastella, geboren 4. Juni 1974, italienische Staatsangehörige, Hausfrau, Schosshaldenstrasse 14, 3006 **Bern**.
 Anfechtungsfrist Kollokationsplan: 30. August 1999 bis 18. September 1999.
 Anfechtungsfrist Inventar: 30. August 1999 bis 8. September 1999.
 3011 Bern, 23. August 1999 Konkursamt Bern-Mittelland
 Dienststelle Bern

Bern (15433)

Kollokationsplan und Inventar
 Schuldnerin: Ausgeschlagene Verlassenschaft **Gerber-Galli Frieda Margaritha**, geb. 24. April 1922, von Röttenbach i. E. BE, whft. geg. Jupiterstrasse 2/2392, 3015 **Bern**, zuletzt mit Aufenthalt im Krankenhaus Gottesgnad, 3063 Ittigen.
 Anfechtungsfrist Kollokationsplan: 30. August bis 18. September 1999.
 Anfechtungsfrist Inventar: 30. August bis 8. September 1999.
 3011 Bern, 20. August 1999 Konkursamt Bern-Mittelland
 Dienststelle Bern

Bern (15251)

Kollokationsplan und Inventar
 Schuldner: **Hunziker Daniel**, geboren 10. März 1957, von Goldingen SG, Lebensmittelverkäufer/Buchbinder, Neuhausweg 25, 3027 **Bern**.
 Anfechtungsfrist Kollokationsplan: 30. August bis 18. September 1999.
 Anfechtungsfrist Inventar: 30. August bis 8. September 1999.
 3011 Bern, 17. August 1999 Konkursamt Bern-Mittelland
 Dienststelle Bern

Bern (15434)

Kollokationsplan und Inventar
 Schuldner: **Schneider Felix**, geb. 3. März 1963, von Stein am Rhein SH und Beringen SH, Servicefachangestellter, Bernstrasse 52, 3018 **Bern**.
 Anfechtungsfrist Kollokationsplan: 30. August bis 18. September 1999.
 Anfechtungsfrist Inventar: 30. August bis 8. September 1999.
 3011 Bern, 20. August 1999 Konkursamt Bern-Mittelland
 Dienststelle Bern

Bern (15367)

Kollokationsplan und Inventar
 Schuldnerin: **Bürjuss Liliane**, geboren 28. Februar 1951, von Eggwil BE, kaufmännische Angestellte, früher wohnhaft gewesen Untere Zelig 14, 2552 Orpund, nun Birkenweg 5, 2563 **Ipsach**.
 Auflage- und Anfechtungsfrist Kollokationsplan vom 30. August 1999 bis 19. September 1999.
 Auflage- und Beschwerdefrist Inventar vom 30. August 1999 bis 9. September 1999.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert der Anfechtungsfrist beim zuständigen Gerichtspräsidenten 4, Gerichtskreis II Biel-Nidau, Spitalstrasse 14, 2501 Biel, Beschwerden gegen das Inventar innert der Beschwerdefrist bei der Aufsichtsbehörde in Schuldbetreibungs- und Konkursachen für den Kanton Bern anhängig zu machen, andernfalls diese als anerkannt betrachtet würden.
 Die Akten können bei der unterzeichnenden Amtsstelle sowie beim Konkursamt Berner Jura-Seeland, Neuengasse 8, Biel, beim letzten nur auf Voranmeldung, eingesehen werden.
 2560 Nidau, 23. August 1999 Konkursamt Berner Jura-Seeland
 Dienststelle Nidau

Bern (15368)

Kollokationsplan und Inventar
 Schuldnerin: **Habegger Silvia**, geboren 22. Dezember 1958, von Lützel-fluh BE, Pflegerin, Erlenstrasse 38, 2555 **Brigg**.
 Auflage- und Anfechtungsfrist Kollokationsplan vom 30. August 1999 bis 19. September 1999.
 Auflage- und Beschwerdefrist Inventar vom 30. August 1999 bis 9. September 1999.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert der Anfechtungsfrist beim zuständigen Gerichtspräsidenten 4, Gerichtskreis II Biel-Nidau, Spitalstrasse 14, 2501 Biel, Beschwerden gegen das Inventar innert der Beschwerdefrist bei der Aufsichtsbehörde in Schuldbetreibungs- und Konkursachen für den Kanton Bern anhängig zu machen, andernfalls diese als anerkannt betrachtet würden.
 Die Akten können bei der unterzeichnenden Amtsstelle sowie beim Konkursamt Berner Jura-Seeland, Neuengasse 8, Biel, beim letzten nur auf Voranmeldung, eingesehen werden.
 Innert der Auflagefrist des Inventars können die Gläubiger, bei Vermeldung des Ausschlusses, Abtretungsbegehren gemäss Art. 260 SchKG, hinsichtlich der von der Konkursverwaltung anerkannten Rechtsansprüche (Art. 47-49 KOV) bei der unterzeichnenden Amtsstelle einreichen. Sofern während der Auflagezeit keine Anfechtung erfolgt, gelten die Entscheide des Konkursamtes als anerkannt.
 2560 Nidau, 23. August 1999 Konkursamt Berner Jura-Seeland
 Dienststelle Nidau

Bern (15369)**Kollokationsplan und Inventar**

Schuldnerin: Ausgeschlagene Verlassenschaft *Somrani Omar*, geboren 13. Dezember 1973, von Laupen BE, wohnhaft gewesen Neufeldweg 4, 3252 *Worben*.

Aufgabe- und Anfechtungsfrist Kollokationsplan vom 30. August 1999 bis 19. September 1999.

Aufgabe- und Beschwerdefrist Inventar vom 30. August 1999 bis 9. September 1999.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert der Anfechtungsfrist beim zuständigen Gerichtspräsidenten 4, Gerichtskreis II Biel-Nidau, Spitalstrasse 14, 2501 Biel, Beschwerden gegen das Inventar innert der Beschwerdefrist bei der Aufsichtsbehörde in Schuldbetreibungs- und Konkursachen für den Kanton Bern anhängig zu machen, andernfalls diese als anerkannt betrachtet würden.

Die Akten können bei der unterzeichnenden Amtsstelle sowie beim Konkursamt Berner Jura-Seeland, Neugengasse 8, Biel, beim letzten nur auf Voranmeldung, eingesehen werden.

2560 Nidau, 23. August 1999 Konkursamt Berner Jura-Seeland
Dienststelle Nidau

Luzern (15510)**Kollokationsplan / Lastenverzeichnis / Inventar**

Im Konkursverfahren der *E & M Isogips AG*, Gipsergeschäft, Schachen, 6033 *Buchrain*, liegen der Kollokationsplan, das Inventar und das Lastenverzeichnis bezüglich des Grundstückes Nr. 1430, GB Hohenrain, Plan 16, Gönikon, den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Luzern-Land, Horw, zur Einsichtnahme auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes und des Lastenzeichnisses sind beim Amtsgericht Luzern-Land in Kriens binnen 20 Tagen; Beschwerden gegen das Inventar beim Amtsgerichtspräsidenten III von Luzern-Land in Kriens innert 10 Tagen, beides seit Bekanntgabe im Schweizerischen Handelsamtsblatt, anhängig zu machen, andernfalls der Kollokationsplan und das Inventar als anerkannt betrachtet werden.

6011 Kriens, 27. August 1999 Konkursamt Luzern-Land

Luzern (15511)**Kollokationsplan und Inventar**

Im Konkurs über die ausgeschlagene Erbschaft des *Vleck Jiri*, sel., geboren 24. November 1927, von Kriens, wohnhaft gewesen Hackenrainstrasse 1, *Kriens*, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Amtsgericht Luzern-Land innert 20 Tagen, Beschwerden gegen das Inventar beim Amtsgerichtspräsidenten III von Luzern-Land innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an anhängig zu machen, widrigenfalls der Kollokationsplan und das Inventar als anerkannt betrachtet werden.

6011 Kriens, 27. August 1999 Konkursamt Luzern-Land

Uri (15512)**Kollokationsplan und Lastenverzeichnis**

In der konkursamtlichen Nachlassliquidation des am 2. Januar 1999 verstorbenen *Aschwanden Karl*, sel., geboren am 2. November 1914, von Isenthal, wohnhaft gewesen in *6454 Flüelen*, Dorfstrasse 19, liegt der Kollokationsplan inklusive Lastenverzeichnis den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Uri zur Einsichtnahme auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 20 Tagen seit Bekanntmachung der Auflage beim Konkursgericht anzuhängen, ansonsten der Kollokationsplan rechtskräftig wird.

6460 Altdorf, 27. August 1999 Konkursamt Uri
Marktstrasse 7, Altdorf

Uri (15513)

In der konkursamtlichen Nachlassliquidation des am 14. März 1999 verstorbenen *Stadler Karl Urban*, sel., geboren am 17. März 1928, von Bürglen, wohnhaft gewesen in *6460 Altdorf*, Reussacherweg 5, liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Uri zur Einsichtnahme auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 20 Tagen seit Bekanntmachung der Auflage beim Konkursgericht anzuhängen, ansonsten der Kollokationsplan rechtskräftig wird.

6460 Altdorf, 27. August 1999 Konkursamt Uri
Marktstrasse 7, Altdorf

Fribourg (15603)

Failli: *Noth Daniel*, né le 18 août 1945, de Zumholz, vendeur, boulevard Pérolles 32, 1700 *Fribourg*.

Délai pour interdire action en opposition devant le président du Tribunal de la Sarine, à Fribourg: vingt jours dès la publication, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.

L'inventaire est également déposé (art. 32 OAOB).

1701 Fribourg, 19 août 1999 Office cantonal des faillites, Fribourg
Le substitué: C. Ruttimann

Fribourg (15604)

Failli: *Savary Jean-Luc*, né le 5 décembre 1968, magasinier, *Villars-sur-Glâne*, et son épouse *Savary Sandra*, née Schery le 2 mai 1974, tous deux originaires de Villars, domiciliés à la route du Coteau 53, à 1752 *Villars-sur-Glâne*.

Délai pour interdire action en opposition devant le président du Tribunal de la Sarine, à Fribourg: vingt jours dès la publication, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.

L'inventaire est aussi déposé (biens saisissables, art. 32 OAOB).

1701 Fribourg, 23 août 1999 Office cantonal des faillites, Fribourg
Le préposé: B. Meuwly

Basel-Landschaft (15435)

Der Kollokationsplan liegt den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsichtnahme auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 20 Tagen seit Beginn der Auflagefrist beim zuständigen Bezirksgericht anzuhängen. Beschwerden auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen seit Beginn der Auflagefrist beim Obergericht in Liestal als Aufsichtsbehörde über Schuldbetreibung und Konkurs zu erheben. Gemeinschaftscreditor: *Weisskopf Roland*, Mayenfeserstrasse 42, 4133 *Pratteln*.

Auflegungsfrist vom 27. August 1999 bis 16. September 1999.

4410 Liestal, 20. August 1999 Konkursamt Liestal

St. Gallen (15252)**Kollokationsplan und Inventar**

Im Konkurs über *Cantore Heidi*, geboren 11. Mai 1952, von Österreich/Italien, Verkäuferin, Unterdorfstrasse 8a, 9443 *Widnau*, liegen der Kollokationsplan und das Konkursinventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt des Kantons St. Gallen, Zweigstelle 1, Bahnhofstrasse 2, 9471 Buchs, nach telefonischer Vereinbarung zur Einsichtnahme auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind bis am 20. September 1999 direkt beim zuständigen Bezirksgericht anhängig zu machen; Beschwerden sind bis am 9. September 1999 beim Kantonsgericht St. Gallen, Kantonale Aufsichtsbehörde für Schuldbetreibung und Konkurs, Klosterhof 1, 9001 St. Gallen, einzureichen. Andernfalls gelten Kollokationsplan und Inventar als anerkannt.

9471 Buchs, 18. August 1999 Konkursamt des Kantons St. Gallen
Zweigstelle 1, Buchs:
M. Bänziger

St. Gallen (15575)**Kollokationsplan und Inventar**

Im Konkurs über *Graf Jakob*, geb. 15. Januar 1953, von Rebstein SG, Lagerarbeiter, Hohenemerstrasse 20 D, 9444 *Diepoldsau*, liegen der Kollokationsplan und das Konkursinventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt des Kantons St. Gallen, Zweigstelle 1, Bahnhofstrasse 2, 9471 Buchs, nach telefonischer Vereinbarung zur Einsichtnahme auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind bis am 20. September 1999 direkt beim zuständigen Bezirksgericht anhängig zu machen; Beschwerden sind bis am 9. September 1999 beim Kantonsgericht St. Gallen, Kantonale Aufsichtsbehörde für Schuldbetreibung und Konkurs, Klosterhof 1, 9001 St. Gallen, einzureichen. Andernfalls gelten Kollokationsplan und Inventar als anerkannt.

9471 Buchs, 24. August 1999 Konkursamt des Kantons St. Gallen
Zweigstelle 1, Buchs: Max Bänziger

St. Gallen (15583)**Kollokationsplan und Inventar**

Im Konkurs über *Stump Robert*, geboren am 25. Oktober 1955, von Wattwil, Maurer, wohnhaft Aeußli, 9469 *Haag* liegen der Kollokationsplan und das Konkursinventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt des Kantons St. Gallen, Zweigstelle 1, Bahnhofstrasse 2, 9471 Buchs, nach telefonischer Vereinbarung zur Einsichtnahme auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind bis am 20. September 1999 direkt beim zuständigen Bezirksgericht anhängig zu machen; Beschwerden sind bis am 9. September 1999 beim Kantonsgericht St. Gallen, Kantonale Aufsichtsbehörde für Schuldbetreibung und Konkurs, Klosterhof 1, 9001 St. Gallen, einzureichen. Andernfalls gelten Kollokationsplan und Inventar als anerkannt.

9471 Buchs, 24. August 1999 Konkursamt des Kantons St. Gallen
Zweigstelle 1, Buchs: Y. Beljean

St. Gallen (15514)**Kollokationsplan, Lastenverzeichnis und Inventar**

Im Konkurs über *Hänni-Frangl Rosa*, geboren am 30. September 1923, von Neuenegg BE, Gärtnerin, Oberstrasse 275, 9014 *St. Gallen*, Inhaberin der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Ernst Hänni, Inh. R. Hänni, Oberstrasse 275, 9014 St. Gallen, liegen der Kollokationsplan, das Konkursinventar und das Lastenverzeichnis den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt des Kantons St. Gallen, Moosbrugstrasse 11, 9001 St. Gallen, nach telefonischer Voranmeldung zur Einsichtnahme auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes und des Lastenzeichnisses sind bis am 20. September 1999 beim zuständigen Bezirksgericht anhängig zu machen; Beschwerden sind bis am 9. September 1999 beim Kantonsgericht St. Gallen, Kantonale Aufsichtsbehörde für Schuldbetreibung und Konkurs, Klosterhof 1, 9001 St. Gallen, einzureichen. Andernfalls gelten Kollokationsplan, Inventar und Lastenverzeichnis als anerkannt.

Grundstück Nr. 697, Grundbuchamt St. Gallen, Grundbuchkreis Bruggen SG, Oberstrasse 275, 9014 St. Gallen.
Liquidationsanteil von 50% am Grundstück Nr. 4959, Grundbuchamt St. Gallen, Grundbuchkreis Bruggen SG, Oberstrasse, 9014 St. Gallen.

9001 St. Gallen, 23. August 1999 Konkursamt des Kantons St. Gallen
Der Konkursbeamte: C. Platzer

St. Gallen (15370)**Kollokationsplan und Inventar**

Im Konkurs über *Ondongo-Zehnbauer Sabine*, geboren 18. Juni 1972, von Einsiedeln SZ und Saanen BE, Kassiererin, wohnhaft: Löwenstrasse 11, 9400 *Rorschach*, liegen der Kollokationsplan und das Konkursinventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt des Kantons St. Gallen, Moosbrugstrasse 11, 9001 St. Gallen, nach telefonischer Voranmeldung zur Einsichtnahme auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind bis am 20. September 1999 beim zuständigen Bezirksgericht anhängig zu machen; Beschwerden sind bis am 9. September 1999 beim Kantonsgericht St. Gallen, Kantonale Aufsichtsbehörde für Schuldbetreibung und Konkurs, Klosterhof 1, 9001 St. Gallen, einzureichen. Andernfalls gelten Kollokationsplan und Inventar als anerkannt.

9001 St. Gallen, 19. August 1999 Konkursamt des Kantons St. Gallen
Der Konkursbeamte: U. Ghirlanda

Aargau (15515)

Im summarischen Konkursverfahren des *Hausmann Michael*, geboren am 14. September 1965, von Weiach, in 5412 *Gebenstorf*, mit Aufenthalt in 5082 *Kaisert*, Weiermatt 58, liegen Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Baden ab 30. August 1999 zur Einsichtnahme auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 20 Tagen seit Bekanntmachung beim Bezirksgericht Baden und Beschwerden innert 10 Tagen beim Gerichtspräsidium Baden anhängig zu machen, ansonsten Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.

5402 Baden, 27. August 1999 Konkursamt Baden

Aargau (15516)

Im summarischen Konkursverfahren des *Lulay Heinz*, geboren am 22. August 1962, von Köniz, in 5430 *Wettingen*, Mooshaldenstrasse 127, Inhaber der Einzelfirma «HLH Consulting & Engineering Heinz Lulay, Poststrasse 113, 8957 *Spreitenbach*», liegen Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Baden ab 30. August 1999 zur Einsichtnahme auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen seit Bekanntmachung beim Bezirksgericht Baden und Beschwerden innert 10 Tagen beim Gerichtspräsidium Baden anhängig zu machen, ansonsten Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.

5402 Baden, 27. August 1999 Konkursamt Baden

Aargau (15517)

Im konkursamtlichen Erbschaftsliquidationsverfahren des *Pfister-Rigling Friedrich Adolf*, geboren am 16. September 1923, von Wittenbach SG, in 5610 *Wohlen AG* wohnhaft gewesen, gestorben am 21. Januar 1999, liegen Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Bremgarten in Baden ab 30. August 1999 zur Einsichtnahme auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 20 Tagen beim Bezirksgericht Bremgarten, Beschwerden innert 10 Tagen beim Gerichtspräsidium Bremgarten anhängig zu machen, ansonsten Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.

Ebenfalls innert 10 Tagen sind Begehren um Abtretung nach Art. 260 SchKG zur Bestreitung der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche schriftlich beim Konkursamt Bremgarten in Baden einzureichen, ansonst Verzicht angenommen wird.

5400 Baden, 27. August 1999 Konkursamt Bremgarten
in Baden

Aargau (15436)

Im summarischen Konkursverfahren der *Zentrum Garage Bremgarten GmbH*, Betrieb einer Autogarage mit Tankstelle, Handel mit Fahrzeugen und Zubehör, Gesellschaft mit beschränkter Haftung mit Sitz in 5620 *Bremgarten*, Zürcherstrasse 6, liegen Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim a. o. Konkursamt Brugg in Brugg ab 30. August 1999 zur Einsichtnahme auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen beim Bezirksgericht Bremgarten, Beschwerden innert 10 Tagen beim Gerichtspräsidium Bremgarten anhängig zu machen, ansonsten Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.

Ebenfalls innert 10 Tagen sind Begehren um Abtretung nach Art. 260 SchKG zur Bestreitung der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche schriftlich beim Konkursamt einzureichen, ansonst Verzicht angenommen wird.

5201 Brugg, 27. August 1999 a. o. Konkursamt Brugg
in Brugg

Aargau (15304)

Im summarischen Konkursverfahren der *Foto Kino Strauss AG*, Rathausgasse 22, 5000 *Aarau*, liegen Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Aarau in Oberentfelden ab 30. August 1999 zur Einsichtnahme auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen beim Bezirksgericht Aarau, Beschwerden innert 10 Tagen beim Gerichtspräsidium Aarau anhängig zu machen, ansonsten Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.

5036 Oberentfelden, 27. August 1999 Konkursamt des Bezirks Aarau
Postfach, Oberentfelden

Thurgau (15566)**Kollokationsplan und Inventar**

Im Konkurs über den Nachlass von *Schär Johann Ulrich*, geboren 4. Juli 1928, gestorben 18. Januar 1999, von Eriswil BE, wohnhaft gewesen in 8280 *Kreuzlingen*, Wiesentalweg 3, liegen Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsichtnahme auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen von der Bekanntmachung an beim Friedensrichteramt Kreuzlingen in 8280 Kreuzlingen gerichtlich anhängig zu machen, andernfalls er als anerkannt betrachtet würde.

Innert einer Frist von 10 Tagen ab dieser Publikation sind Beschwerden gegen das Inventar bei der Rekurskommission des Obergerichts des Kantons Thurgau in 8500 Frauenfeld einzureichen.

8510 Frauenfeld, 24. August 1999 Konkursamt des Kantons Thurgau
Frauenfeld

Thurgau (15418)**Kollokationsplan, Lastenverzeichnis und Inventar**

Im Konkurs über *Wälti Urs*, geboren 7. Mai 1953, Kunststoffbeschichtungen, von Zürich, in 8524 *Buch B. Frauenfeld*, Trütklienerstrasse, liegen Kollokationsplan, Lastenverzeichnis und Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsichtnahme auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans oder des Lastenzeichnisses sind innert 20 Tagen von der Bekanntmachung an beim Friedensrichteramt Uesslingen in 8526 Oberneunforn gerichtlich anhängig zu machen, andernfalls sie als anerkannt betrachtet würden.

Innert einer Frist von 10 Tagen ab dieser Publikation sind:

- Beschwerden gegen das Inventar, insbesondere gegen die Zuteilung von Kompetenzgegenständen, bei der Rekurskommission des Obergerichts des Kantons Thurgau in 8500 Frauenfeld einzureichen;
- allfällige Begehren um Abtretung von Rechtsansprüchen nach SchKG Art. 260 hinsichtlich

- der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüchen;
- der im Prozess liegenden Gläubigerforderung, bezüglich welcher die Konkursverwaltung auf die Fortführung des Prozesses verzichtet hat;

beim unterzeichneten Konkursamt schriftlich einzureichen.

8510 Frauenfeld, 23. August 1999 Konkursamt des Kantons Thurgau
Frauenfeld

Ticino (15518)

Si rende noto che presso lo scrivente Ufficio, dove i creditori potranno prenderne conoscenza, è depositata a contare dal 31 agosto 1999 la graduatoria nel fallimento n. 62/1993 – *Ristorante Bar Al Ponte SA in liquidazione, Minusio*.

Le azioni di contestazione della graduatoria dovranno essere inoltrate all'Autorità giudiziaria competente entro dieci giorni dal deposito. In caso contrario essa si considererà come riconosciuta.

6600 Locarno, 23 agosto 1999 Ufficio fallimenti di Locarno:
G.F. Cavalli, uff.

Ticino (15519)

Si rende noto che a datare dal 30 agosto 1999 è depositata presso lo scrivente Ufficio, dove i creditori potranno prendere visione, la graduatoria del fallimento *Bolognesi & Licht snc, Cadro*.

Le azioni di contestazione della graduatoria dovranno essere introdotte, avanti l'autorità giudiziaria competente entro 20 giorni dal deposito, altrimenti essa si considererà come riconosciuta.

6962 Viganella, 27 agosto 1999 Ufficio fallimenti del Distretto di
Lugano, Viganella: L. Bizzozero, uff.

Ticino (15520)

Si rende noto che a datare dal 30 agosto 1999 è depositata presso lo scrivente Ufficio, dove i creditori potranno prendere visione, la graduatoria del fallimento *Pericam SA in liq., Lugano*.

Le azioni di contestazione della graduatoria dovranno essere introdotte, avanti l'autorità giudiziaria competente entro 20 giorni dal deposito, altrimenti essa si considererà come riconosciuta.

6962 Viganella, 27 agosto 1999 Ufficio fallimenti del Distretto di
Lugano, Viganella: L. Bizzozero, uff.

Vaud (15521)
Faillite: succession répudiée de **Marti Lydia**, née le 24 novembre 1923, originaire de Schangnau, domiciliée avenue Vinet 31, à **Lausanne**, décédée le 26 février 1999.
L'état de collocation est déposé à l'office.
Délai pour intenter action en opposition au 16 septembre 1999, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
1014 Lausanne, 20 août 1999 Office des faillites de Lausanne

Vaud (15305)
Faillite: **S.I. Asmar S.A., Villars-sur-Ollon**.
L'état de collocation, ainsi que l'état des charges des immeubles de la faillite précitée sont déposés chez Intermandat S.A., Société Fiduciaire, rue du Petit-Chêne 38 à Lausanne (3e étage), ainsi qu'auprès de l'office des faillites d'Aigle.
Délai pour intenter action en opposition au 16 septembre 1999, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
1001 Lausanne, 27 août 1999 Intermandat S.A.

Vaud (15437)
Faillite: **Guerry William SA, Z. I. Reculan**, case postale 77, 1024 **Ecublens**. But: Transport de marchandises, principalement de frigorifiques.
Date du dépôt: 27 août 1999.
Délai pour intenter action en opposition au 16 septembre 1999, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
1110 Morges, 27 août 1999 Office des faillites de Morges

Vaud (15522)
Faillite: **Wirz Patrik**, anciennement Garage du Day, 1337 **Vallorbe**.
Date du dépôt: 27 août 1999.
Délai pour intenter action en opposition: 16 septembre 1999, sinon l'état de collocation, comprenant l'état des charges, sera considéré comme accepté.
L'inventaire est également déposé (art. 32 al. 2 OAO).
La cession des droits de la masse (art. 260 LP) doit être demandée dans le même délai, ceci au sujet des revendications de propriété admises par l'administration de la masse en faillite (art. 47/49 OAO). A défaut, les décisions de celle-ci deviendront exécutoires.
1350 Orbe, 27 août 1999 Office des faillites d'Orbe

Valais (15523)
Faillite: succession répudiée de feu **Pereira Henri-Maurice**, de Joseph, 1938, de dernier domicile à 1870 **Monthey**.
Date du dépôt: 27 août 1999.
Délai pour intenter action: 16 septembre 1999.
L'inventaire est aussi déposé (art. 32 OAO).
1870 Monthey, 23 août 1999 Office des faillites de Monthey: A. Levet, préposé

Valais (15584)
Etat de collocation complémentaire
Faillite: **Bochatay & Cie SA, 1890-St-Maurice**.
L'administration de la masse ayant admis une nouvelle créance de 1er classe ainsi que trois créances chirographaires tardives, un état de collocation complémentaire est déposé. Les actions en opposition doivent être introduites dans un délai échéant le 16 septembre 1999, sans quoi il sera considéré comme accepté.
1890 Saint-Maurice, 23 août 1999 Office des faillites de St-Maurice: R. Delaloye, préposé

Valais (15585)
Faillite: **Cycles Monnet SA, à Sierre**.
Date du dépôt de l'état de collocation: le 30 août 1999
sont également déposés:
a. l'inventaire,
b. les revendications que l'administration de la faillite renonce à constater.
Délai pour contester: vingt jours dès la date du dépôt.
Dans le même délai les créanciers pourront demander sous peine de préemption la cession des droits de la masse (art. 260 LP) concernant les revendications que l'administration renonce à constater.
3960 Sierre, 24 août 1999 Office des faillites de Sierre: P.A. Albasini, préposé

Valais (15438)
Faillite: **Brantschen Philippe**, 1954, de Charles, avenue de la Gare 6, 1950 **Sion**.
Date du dépôt de l'état de collocation: 27 août 1999.
Délai pour contester: 20 jours dès la publication.
1950 Sion, 20 août 1999 Office des faillites de Sion
Le préposé: R. Girard

Genève (15371)
Dépôt états des charges et de collocation
Dépôt partiel relatif aux créances en relation avec les immeubles sis commune de Châtel-St-Denis FR (parcelles 3165 et 3216), Badonnet GE (parcelle 1836), Genève-Petit-Saconnex (parcelles 2218 et 2219), Genthod GE (parcelles 14 et 1670), Plan-les-Ouates GE (parcelle 11019), Pregny-Chambésy GE (parcelle 992), Vernier GE (parcelles 1698 et 1824) et Sion VS (parcelles 764, 833 et 14436), ainsi que d'une créance garantie par gage mobilier, colloquée au sens de l'art. 61 OAO.
Faillite: **Magnin Jean-Pierre**, 1943, promoteur immobilier, domicilié précédemment Château Blanc, 1276 Gingins, actuellement à 1254 **Jussy** GE.
Date du dépôt: 27 août 1999.
Délai pour intenter action en contestation: 16 septembre 1999.
Les états des charges et de collocation sont déposés au bureau de l'office des faillites de Nyon.
Ils peuvent également être consultés au bureau de l'Administration spéciale, place du Bourg de Four 9 à Genève (prendre rendez-vous préalable par téléphone).
1211 Genève 3, 27 août 1999 Administration spéciale de la faillite
Magnin Jean-Pierre, Nyon & Genève
Téléphone 022.310.33.35

Schluss des Konkursverfahrens Clôture de la faillite - Chiusura del fallimento

(SchKG-LP-LEF 268)

Zürich (15439)
Die konkursamtliche Liquidation der Erbschaft von **Lampar Josef Anton**, geboren 14. Dezember 1937, von Buttisholz LU, wohnhaft gewesen Brauerstrasse 97, 8004 **Zürich**, gestorben am 23. Februar 1999, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 18. August 1999 als geschlossen erklärt worden.
8026 Zürich, 20. August 1999 Konkursamt Aussersihl-Zürich

Zürich (15440)
Die konkursamtliche Liquidation der Erbschaft von **Schmid-Richier Adrian Alwin**, geboren 3. November 1923, gestorben 26. März 1998, von Zürich, Germaniastrasse 91, 8006 **Zürich**, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirks Zürich vom 19. August 1999 als geschlossen erklärt worden.
8028 Zürich, 20. August 1999 Konkursamt Fluntern-Zürich

Zürich (15441)
Das Konkursverfahren über **Jenny Thomas Emanuel**, geboren 25. Juli 1943, von Basel und Langenbruck BL, wohnhaft Schäracher 9, 8053 **Zürich**, Inhaber der Einzelfirma Thomas E. Jenny, Event Marketing & Sales Promotion, an der gleichen Adresse, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes vom 18. August 1999 als geschlossen erklärt worden.
8030 Zürich, 20. August 1999 Konkursamt Hottingen-Zürich
Witikonstrasse 15, Postfach, Zürich

Zürich (15306)
Die konkursamtliche Liquidation der Erbschaft von **Stöckli Gerold**, geb. 18. Februar 1945, von Küssnacht am Rigi SZ und Luzern, wohnhaft gewesen Schaufelbergstrasse 16, 8055 **Zürich** S, gestorben am 24. Februar 1999, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 17. August 1999 als geschlossen erklärt worden.
8036 Zürich, 18. August 1999 Konkursamt Wiedikon-Zürich

Zürich (15442)
Das Konkursverfahren über **Kunz Martin**, geboren 10. Mai 1965, von Zürich, Rebbergstrasse 19, 8954 **Geraldswil**, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 18. August 1999 als geschlossen erklärt worden.
8953 Dietikon, 20. August 1999 Konkursamt Dietikon

Zürich (15372)
Das Konkursverfahren über **Sakri Automobil AG**, Badenerstrasse 90, 8952 **Schlieren**, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 17. August 1999 als geschlossen erklärt worden.
8952 Schlieren, 19. August 1999 Konkursamt Schlieren

Zürich (15307)
Das Konkursverfahren über die **Equip Mobilia AG**, Gewerbe- strasse 16, 8800 **Thalwil**, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Horgen vom 16. August 1999 als geschlossen erklärt worden.
8800 Thalwil, 18. August 1999 Konkursamt Thalwil

Zürich (15443)
Das Konkursverfahren über **Rakuda AG in Liquidation**, mit Sitz in **Thalwil**, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Horgen vom 17. August 1999 als geschlossen erklärt worden.
8800 Thalwil, 19. August 1999 Konkursamt Thalwil

Zürich (15373)
Das Konkursverfahren über **Folloni Franco**, geboren 28. Mai 1966, von Poschiamo GR, wohnhaft Betzhof, 8340 **Hinwil** ZH, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Hinwil vom 19. August 1999 als geschlossen erklärt worden.
8622 Wetzikon, 20. August 1999 Konkursamt Wetzikon

Zürich (15524)
Die konkursamtliche Liquidation der Erbschaft von **Indemaur Beat René**, geboren 18. März 1964, von Zürich ZH und Berneck SG, wohnhaft gewesen Linsentalstrasse 36 f, 8482 **Sennhof** (Winterthur), gestorben am 22. August 1998, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Winterthur vom 30. Juli 1999 als geschlossen erklärt worden.
8401 Winterthur, 23. August 1999 Konkursamt Wülflingen-Winterthur
Stadthausstrasse 12, Postfach 689, Winterthur

Zürich (15308)
Das Konkursverfahren über **Erinmez Cemal**, geb. 25. Mai 1959, von Winterthur, in 8406 **Winterthur**, Im Buchenegg 21, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Winterthur vom 13. August 1999 als geschlossen erklärt worden.
8401 Winterthur, 27. August 1999 Konkursamt Wülflingen-Winterthur
Postfach 677, Winterthur

Zürich (15525)
Die konkursamtliche Liquidation der Erbschaft von **Studer Urs**, geboren 23. April 1940, wohnhaft gewesen Birchstrasse 2, 8472 **Seuzach**, gestorben am 22. August 1998, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Winterthur vom 14. Juli 1999 als geschlossen erklärt worden.
8401 Winterthur, 27. August 1999 Konkursamt Wülflingen-Winterthur

Bern (15444)
Schuldner: **Djorovic Ljubomir**, geboren 7. März 1966, jugoslawischer Staatsangehöriger, Schlosser, Wankdorffeldstrasse 81, 3014 **Bern**.
Datum des Schlusses: 16. August 1999.
3011 Bern, 20. August 1999 Konkursamt Bern-Mittelland
Dienststelle Bern

Bern (15445)
Ausgeschlagene Verlassenschaft der **Grunder-Scheidegger Hedwig Frieda**, geboren 6. Mai 1914, von Basel und Rütli bei Lyssach, wohnhaft gewesen Luteralstrasse 63, 3065 **Bolligen**.
Datum des Schlusses: 16. August 1999.
3011 Bern, 20. August 1999 Konkursamt Bern-Mittelland
Dienststelle Bern

Bern (15446)
Schuldner: **Kneifel Guido**, geboren 28. Februar 1949, deutscher Staatsangehöriger, Augenoptiker, Nesslerweg 98, 3084 **Wabern**.
Datum des Schlusses: 16. August 1999.
3011 Bern, 20. August 1999 Konkursamt Bern-Mittelland
Dienststelle Bern

Bern (15447)
Schuldnerin: **Ebea System AG**, Südstrasse 4, 3110 **Münsingen**.
Datum des Schlusses: 5. August 1999.
3082 Schosswil, 23. August 1999 Konkursamt Bern-Mittelland
Dienststelle Konofigen

Bern (15448)
Schuldner: **Gurtner Samuel**, geboren 18. April 1953, von Wahlern BE, Rentner, Belpbergstrasse 32 G, 3110 **Münsingen**.
Datum des Schlusses: 4. August 1999.
3082 Schosswil, 23. August 1999 Konkursamt Bern-Mittelland
Dienststelle Konofigen

Bern (15449)
Schuldner: **Hasler Hans**, geboren 29. Januar 1935, von Walkringen, Metzger, Schulhausgasse 12, 3110 **Münsingen**.
Datum des Schlusses: 4. August 1999.
3082 Schosswil, 23. August 1999 Konkursamt Bern-Mittelland
Dienststelle Konofigen

Bern (15465)
Schuldner: **Soares da Costa Francisco Manuel**, geboren 26. März 1975, von Portugal, wohnhaft Schwarzeneggstrasse 18, 3612 **Steffisburg**.
Datum des Schlusses: 20. August 1999.
3601 Thun, 23. August 1999 Konkursamt Berner Oberland
Dienststelle Thun

Bern (15586)
Gemeinschaftsschuldner: **Nebiker Paul**, geboren 25. April 1940, von Eptingen, Zgliweg 36, 4704 **Niederbipp**, Inhaber der Einzelfirma Paul Nebiker, gleiche Adresse.
Datum des Schlusses: 20. August 1999.
3380 Wangen a.A., 24. August 1999 Konkursamt Emmental-Oberaargau
Dienststelle Wangen

Bern (15466)
Schuldnerin: **Woodpecker Oberländer Holzfachmarkt GmbH**, Thunstrasse 15, 3700 **Spiez**.
Datum des Schlusses: 18. August 1999.
3752 Wimmis, 23. August 1999 Konkursamt Berner Oberland
Dienststelle Niedersimmental

Luzern (15526)
Die konkursamtliche Liquidation über die ausgeschlagene Erbschaft des **Stadelmann Pius**, geboren am 21. September 1964, von Escholzmatt, wohnhaft gewesen in 6170 **Schüpfheim**, Schulhausstrasse 4, ist mit Verfügung vom 20. August 1999 des Amtsgerichtspräsidenten von Entlebuch als geschlossen erklärt worden.
6170 Schüpfheim, 23. August 1999 Konkursamt Entlebuch

Zug (15374)
Das Konkursverfahren über die **Gischo AG**, Chollerstrasse 2, 6300 **Zug**, ist mit Verfügung des Konkursrichters des Kantons Zug vom 18. August 1999 als geschlossen erklärt worden.
6301 Zug, 19. August 1999 Konkursamt Zug

Zug (15309)
Der Konkursrichter des Kantons Zug hat mit Verfügung vom 16. August 1999 folgende Konkursverfahren als geschlossen erklärt:
- **Gisler Raphael**, geb. 22. August 1959, von Bürglen UR, St. Johannesstrasse 5, 6300 **Zug** (Inhaber der im Handelsregister des Kantons Schwyz eingetragenen Einzelfirma «Orgel-Studio Gisler», Bahnhofsstrasse 4, 6440 Brunnen),
- **Thommen Hans Rudolf**, geb. 29. Januar 1961, von Arboldswil BL, Bleichstrasse 5, 6300 **Zug** (früher wohnhaft gewesen in 6331 Hünenberg und ehemaliger Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma «Genoveva Trading, Thommen», Sihlbruggstrasse 105, 6340 Baar).
6301 Zug, 18. August 1999 Konkursamt Zug

Fribourg (15605)
Succession répudiée: **Bulliard Roger Joseph**, né le 15 décembre 1944, originaire de Lussy FR, de son vivant domicilié à 1637 **Charmey**.
Date de la clôture: 26 juillet 1999.
1701 Fribourg, 23 août 1999 Office cantonal des faillites, Fribourg
Le substitut: C. Ruttimann

Solothurn (15528)
Das Konkursverfahren über **De la Vega Fernando**, 1941, philippinischer Staatsangehöriger, Bahnhofstrasse 4, **Bettlach**, ist durch Verfügung des Konkursrichters von Solothurn-Lebern am 19. August 1999 als geschlossen erklärt worden.
2540 Grenchen, 23. August 1999 Konkursamt Grenchen-Bettlach

Solothurn (15527)
Das Konkursverfahren über den ausgeschlagenen Nachlass des **D'Este Attilio**, geboren 6. Juli 1942, verstorben 2. Juli 1998, italienischer Staatsangehöriger, wohnhaft gewesen Bucheggstrasse 7, **Grenchen**, Inhaber des «Restaurant Schönegg A. d'Este», Schöneggstrasse 62, **Grenchen**, ist durch Verfügung des Konkursrichters von Solothurn-Lebern am 18. August 1999 als geschlossen erklärt worden.
2540 Grenchen, 23. August 1999 Konkursamt Grenchen-Bettlach

Solothurn (15529)
Das Konkursverfahren über **Baumgartner Heinz**, Friedhofstrasse 74, 4652 **Winznau**, ist durch Verfügung des Konkursrichters von Olten-Gösgen am 13. August 1999 als geschlossen erklärt worden.
4603 Olten, 23. August 1999 Konkursamt Olten-Gösgen

St. Gallen (15310)
Schuldnerin: **Frei Esther**, geb. 13. November 1956, von Widnau SG, Wirtin, wohnhaft Rietsstrasse 28, 9436 **Balgach**.
Schlussverfügung vom 11. August 1999.
9471 Buchs, 18. August 1999 Konkursamt des Kantons St. Gallen
Zweigstelle 1, Buchs: Leila Spirig-Hayoz

St. Gallen (15311)
Schuldnerin: **FT MT GmbH**, Hauptstrasse 104, 9434 **Au**.
Schlussverfügung vom 11. August 1999.
9471 Buchs, 18. August 1999 Konkursamt des Kantons St. Gallen
Zweigstelle 1, Buchs: Leila Spirig-Hayoz

St. Gallen (15450)
 Schuldner: *Notarfrancesco Vincenzo*, geboren 17. Mai 1967, von Italien, Angestellter, Oberdorf, 8877 Murg.
 Schlussverfügung vom 16. August 1999.
 9471 Buchs, 20. August 1999 Konkursamt des Kantons St. Gallen
 Zweigstelle 1, Buchs: Roger Bernegger

St. Gallen (15576)
 Schuldner: *Parpan Marco*, geb. 20. August 1972, von Obervassil, Churerstrasse 82, 9470 Buchs.
 Schlussverfügung vom 19. August 1999.
 9471 Buchs, 24. August 1999 Konkursamt des Kantons St. Gallen
 Zweigstelle 1, Buchs: Max Bänziger

St. Gallen (15530)
 Schuldner: *Schlegel Andreas*, 10. November 1957, von Wartau SG, Restaurant Löwen, 9478 Azmoos; Inhaber der Einzelfirma Andreas Schlegel, Restaurant Löwen, mit Sitz in Wartau.
 Schlussverfügung vom 16. August 1999.
 9471 Buchs, 23. August 1999 Konkursamt des Kantons St. Gallen
 Zweigstelle 1, Buchs: Roger Bernegger

St. Gallen (15531)
 Schuldnerin: *Hürliemann-Wyler Zuzilla*, geboren 30. März 1941, von Kruppenau SG, Ärztsekretärin, Bahnhofstrasse 62, 9240 Uzwil.
 Schlussverfügung vom 17. August 1999.
 9242 Oberuzwil, 23. August 1999 Konkursamt des Kantons St. Gallen
 Zweigstelle Oberuzwil: C. Schlaepfer

St. Gallen (15532)
 Schuldner: *Kuhn Andreas*, geboren 18. August 1975, von Lütisburg, Zimmermann, Bronschhoferstrasse 47, 9500 Wil.
 Schlussverfügung vom 17. August 1999.
 9242 Oberuzwil, 23. August 1999 Konkursamt des Kantons St. Gallen
 Zweigstelle Oberuzwil: U. Ghirlanda

Graubünden (15312)
 Das Konkursverfahren über die *Buch- und Offsetdruck Bischofberger AG*, Ringstrasse 22, 7000 Chur, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirks Plessur vom 16. August 1999 als geschlossen erklärt worden.
 7001 Chur, 18. August 1999 Konkursamt Chur

Graubünden (15313)
 Das Konkursverfahren über *Frei Hans Dieter*, im Zeitpunkt der Konkurseröffnung zivilrechtlich in 7553 Tarasp wohnhaft, ist durch Verfügung des Kreisgerichtsausschusses Sur Tasna, vom 17. August 1999, als geschlossen erklärt worden.
 7542 Susch, 27. August 1999 Konkursamt Sur Tasna:
 Fritz Felix

Aargau (15451)
 Das Konkursverfahren der *Restaurant Rank GmbH*, 5417 Untersigenthal, Dorfstrasse 71, ist durch Erkenntnis des Gerichtspräsidiums Baden vom 18. August 1999 als geschlossen erklärt worden.
 5402 Baden, 27. August 1999 Konkursamt Baden

Aargau (15533)
 Das Konkursverfahren der *Fries Brigitte*, geboren 8. März 1967, von Täsch VS, Hauptstrasse 176, 5235 Rüfenach AG, ist durch Erkenntnis des Gerichtspräsidiums Brugg vom 19. August 1999 als geschlossen erklärt worden.
 5201 Brugg, 27. August 1999 Konkursamt Brugg
 in Brugg

Aargau (15452)
 Das Konkursverfahren der *Jakob Wipf-Huber AG*, Schreinerei, Zimmererei und Holzbau, Aktiengesellschaft mit Sitz in 5630 Muri, Pilatusstrasse 36, ist durch Erkenntnis des Gerichtspräsidiums Muri vom 17. August 1999 als geschlossen erklärt worden.
 5201 Brugg, 27. August 1999 Konkursamt Muri
 in Brugg

Aargau (15534)
 Das Konkursverfahren der *V+S Industriemontagen GmbH*, 4852 Rothrist, Bernstrasse 161, ist durch Erkenntnis des Gerichtspräsidiums Zofingen vom 16. August 1999 als geschlossen erklärt worden.
 5036 Oberentfelden, 27. August 1999 Konkursamt Zofingen
 in Oberentfelden

Thurgau (15570)
 Das Konkursverfahren über *Bösch Daniel*, geboren 1. Februar 1971, von Kruppenau SG, wohnhaft in 9320 Arbon, Romanshornstrasse 30, ist durch Verfügung des Bezirksgerichtspräsidiums Arbon vom 20. August 1999 als geschlossen erklärt worden.
 8510 Frauenfeld, 24. August 1999 Konkursamt des Kantons Thurgau,
 Frauenfeld

Thurgau (15568)
 Das Konkursverfahren über *Fenster Müller Wängli AG*, Brühlstrasse 7, 9545 Wängli, ist durch Verfügung des Bezirksgerichtspräsidiums Münchwilen vom 19. August 1999 als geschlossen erklärt worden.
 8510 Frauenfeld, 24. August 1999 Konkursamt des Kantons Thurgau,
 Frauenfeld

Thurgau (15567)
 Das Konkursverfahren über *Jöhl Christian*, geboren am 26. Dezember 1953, von Amden SG, in 9565 Bussnang, Opplikon, bzw. nun in 8370 Sirnach, Untermattstrasse 6a, ist durch Verfügung des Bezirksgerichtspräsidiums Weinfelden vom 18. August 1999 als geschlossen erklärt worden.
 8510 Frauenfeld, 24. August 1999 Konkursamt des Kantons Thurgau,
 Frauenfeld

Thurgau (15419)
 Das Konkursverfahren über die *Toplr Holding AG*, Hauptstrasse, 8274 Tägerwilten, ist durch Verfügung des Vizebezirksgerichtspräsidiums Kreuzlingen vom 20. August 1999 als geschlossen erklärt worden.
 8510 Frauenfeld, 23. August 1999 Konkursamt des Kantons Thurgau
 Frauenfeld

Thurgau (15569)
 Das Konkursverfahren über die *Wullschlegler Holz-Tech AG*, Bahnhofstrasse 4, 8560 Märstetten, ist durch Verfügung des Bezirksgerichtspräsidiums Weinfelden vom 16. August 1999 als geschlossen erklärt worden.
 8510 Frauenfeld, 24. August 1999 Konkursamt des Kantons Thurgau,
 Frauenfeld

Ticino (15585)
 La liquidazione dell'eredità giacente *Rauch Mario*, 1958, qdm. Joos Anna Viktorina, attinente di Avers GR, già domiciliato a Lugano, deceduto a Lugano il 2 dicembre 1998, è stata dichiarata chiusa con decreto 19 agosto 1999 della Pretura del Distretto di Lugano, sezione 4.
 6962 Viganello, 27 agosto 1999 Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello: L. Bizzozero, uff.

Ticino (15453)
 La liquidazione del fallimento *Suter Stefano*, 1967, *Lugano*, è stata dichiarata chiusa con decreto 19 agosto 1999 della Pretura del Distretto di Lugano, sezione 5.
 6962 Viganello, 27 agosto 1999 Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello: N. Pagani, suppl. uff.

Ticino (15454)
 La liquidazione del fallimento *Varone Franco*, 1967, *Viganello*, è stata dichiarata chiusa con decreto 19 agosto 1999 della Pretura del Distretto di Lugano, sezione 5.
 6962 Viganello, 27 agosto 1999 Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello: N. Pagani, suppl. uff.

Vaud (15536)
 Le président du Tribunal du district de Lausanne a prononcé la clôture des faillites suivantes:
Ghalouni Faouzi, 1966, Simplon 6, *Renens*, le 14 juillet 1999
Acor Emplois Lausanne SA, but: recherche, formation et mise à disposition de personnel temporaire ou stable dans tout domaine, organisation de séminaires et services s'y rapportant, rue Mauborget 12, *Lausanne*, le 21 juillet 1999
Barraud Bernard, 1957, anc. Valmont 7, *Lausanne*; act. Gouliettes 19, *Romanel-sur-Lausanne*, le 21 juillet 1999
Le Resto SA, but: exploitation de cafés-restaurants et de tout établissement similaire, chemin du Closalet 4, *Crissier*, le 21 juillet 1999
MIC Maisons Individuelles Construction SA, but: exploitation d'une entreprise générale de construction et d'un bureau d'architectes et d'ingénieurs; commerce de toute marchandise et exploitation de tout brevet, droit et licence dans le domaine de la construction, chemin des Diablerets 12, *Lausanne*, le 21 juillet 1999
Michellod Gilbert, 1952, rue Voltaire 4, *Lausanne*, le 21 juillet 1999
Pieranera (Suisse) SA, but: installation et agencement de salons de coiffure et vente de matériel et de fournitures en tout genre s'y rapportant, chemin de Gottrause 13, *Crissier*, le 21 juillet 1999
Globe Plan SA en liquidation, but: commerce de marchandises, notamment alimentaires et industrielles, production et distribution de films, commerce d'œuvres d'art, organisation d'expositions, opérations de courtage dans le domaine de l'immobilier, rue Etraz 10, *Lausanne*, le 23 juillet 1999
Tuleu Antonella, 1962, avenue du Grey 22, *Lausanne*, le 2 août 1999
Tuleu Dominique, 1958, avenue du Grey 22, *Lausanne*, le 2 août 1999
Decorges Angès, 1922, succession répudiée, chemin des Rosiers 4, *Lausanne*, le 9 août 1999
Jaquetier Gaston, 1914, succession répudiée, rue du Maupas 81, *Lausanne*, le 9 août 1999
Nicod Jean-Pierre, 1950, succession répudiée, avenue Ste-Luce 10 B, *Lausanne*, le 9 août 1999
Roussy Théodora, 1908, succession répudiée, route des Plaines-du-Loup 4A, *Lausanne*, le 9 août 1999
Durguti Sulejman, 1955, rue Pichard 8, *Lausanne*, le 12 août 1999
Fasswald Fadila, 1955, avenue Tivoli 19 bis, *Lausanne*, le 16 août 1999
 1014 Lausanne, 27 août 1999 Office des faillites de Lausanne

Vaud (15455)
 Par décision du 18 août 1999, le président du Tribunal du district de Morges a prononcé la clôture de la faillite de la succession répudiée *Schlatter Rodolphe*, fils de Paul et Anna née Meier, né le 26 mars 1935, originaire de Otelfingen ZH, q.v. domicilié Cormiche 6, 1163 *Etroy*, décédé le 12 avril 1998.
 1110 Morges, 27 août 1999 Office des faillites de Morges

Vaud (15456)
 Par décision du 18 août 1999, le président du Tribunal du district de Morges a prononcé la clôture de la faillite de la succession répudiée *Strehl Ernest Edmond*, fils d'Edmond Ernest et de Evelyne Juliette née Guillet, né le 1er janvier 1941, originaire de Sàanen BE, q.v. domicilié En Plan, 1113 *St-Saphorin*, décédé le 4 décembre 1998.
 1110 Morges, 27 août 1999 Office des faillites de Morges

Vaud (15375)
 Faillie: succession répudiée de *Pahud Marthe Marie*, née le 2 août 1909, originaire, d'Ogens, décédée le 28 novembre 1998, quand vivait légalement domiciliée à 1045 *Ogens*.
 Par décision du 17 août 1999, le président du Tribunal du district de Moudon a prononcé la clôture de cette faillite.
 1510 Moudon, 27 août 1999 Office des faillites de Moudon-Oron

Vaud (15537)
 Faillie: succession répudiée de *Schupbach Jean-Georges*, né le 10 novembre 1942, originaire de Grossehochstetten BE, commerçant décédé le 20 avril 1998, quand vivait domicilié à 1522 *Lucens*, avenue de la Gare 4A.
 Par décision du 18 août 1999, le président du Tribunal du district de Moudon a prononcé la clôture de cette faillite.
 1510 Moudon, 27 août 1999 Office des faillites de Moudon-Oron

Vaud (15538)
 Par décision du 16 juillet 1999, le président du Tribunal du district de Nyon a prononcé la clôture de la faillite de *Brayoud Thierry*, né le 2 juin 1958, titulaire de la raison individuelle «Sanitout Installations sanitaires et de chauffage», anciennement domicilié au chemin Avant-Poste, 1265 La Cure, actuellement au chemin Verreault 284 à JOB 2HO *Richmond-Québec-Canada*.
 1260 Nyon, 27 août 1999 Office des faillites de Nyon

Valais (15314)
 Failli: *Daroloy Pierre-André*, 1920 *Martigny*.
 Par décision du 16 août 1999 le Tribunal de Martigny a prononcé la clôture de la faillite susmentionnée.
 1920 Martigny, 18 août 1999 Office des faillites de Martigny:
 P. Troillet, préposé

Valais (15399)
 Faillie: *Imprimerie Pillet SA*, 1920 *Martigny*.
 Par décision du 19 août 1999 le Tribunal de Martigny a prononcé la clôture de la faillite susmentionnée.
 1920 Martigny, 23 août 1999 Office des faillites de Martigny:
 P. Troillet, préposé

Valais (15376)
 Failli: *Beytrison Gabriel*, de Martial, 3961 *Vissole*.
 Par décision du 18 août 1999, le juge II du district de Sierre a prononcé la clôture de la faillite.
 3960 Sierre, 20 août 1999 Office des faillites de Sierre:
 M. Berthod, substitut

Neuchâtel (15457)
 Succession répudiée de feu *Favre Jeanne Elisabeth*, née Troyon, veuve, née le 19 août 1916, originaire de Thierrens VD, quand vivait domiciliée à *Peseux*, rue Ernest-Roulet 5, décédée le 9 avril 1999.
 La liquidation par voie de faillite de la succession répudiée précitée a été clôturée par ordonnance du président du Tribunal civil du district de Boudry, du 18 août 1999.
 2017 Boudry, 27 août 1999 Office des faillites, Boudry
 Le préposé: E. Naine

**Widerruf des Konkurses - Révocation de la faillite
 Rivocazione del fallimento**

(SchKG-LP-LEF 195, 196, 332)

Vaud (15458)
Révocation de la faillite et réhabilitation
 Par décision du 23 juillet 1999, le président du Tribunal du district de Lausanne a prononcé la révocation de la liquidation par voie de faillite de la succession répudiée de *Jaton Marguerite*, 1908, q.v. chemin de Praz-Séchaud 17, à *Lausanne*, décédée le 25 octobre 1998.
 Il a en même temps ordonné la réhabilitation de la mémoire de la défunte.
 1014 Lausanne, 19 août 1999 Office des faillites de Lausanne

Vaud (15540)
 Par décision du 16 juillet 1999, le président du Tribunal du district de Nyon a prononcé la révocation de la faillite de *Kuno Betty*, née le 22 décembre 1975, originaire de Roumanie, domiciliée Cité-Ouest 5, 1196 *Gland*, titulaire de la raison individuelle «Betty Kuno - KBE NEC», entreprise de nettoyage, et ordonné la réhabilitation de la débitrice et la réintégration dans la libre disposition de ses biens.
 1260 Nyon, 27 août 1999 Office des faillites de Nyon

**Konkurssteigerung
 Vente aux enchères publiques après faillite
 Vendita all'incanto in seguito a fallimento**

(SchKG-LP-LEF 257-259)

Zürich (15253)
Konkursamtliche Grundstücksteigerung
 Im Auftrag der ausseramtlichen Konkursverwaltung, Rechtspraxis Diener-Hafner AG, Winterthur, und Hans U. Kunz, Dübendorf, wird im Konkurs über *Rüdisühli Willy*, Froburgstrasse 186, 8006 *Zürich*, das nachbezeichnete Grundstück öffentlich versteigert:
 Datum: Mittwoch, 6. Oktober 1999, ab 14 Uhr.
 Ort: Wirtschaft zum Vorderberg, Zürichbergstrasse 71, 8044 *Zürich*.
 Im Stadtquartier Oberstrass-Zürich 6
 - Grundbuchblatt 1336, Kat.-Nr. 3992, Plan 43:
 Wohnhaus an der Froburgstrasse 186, Versicherungsnummer 67, Schätzungswert der Gebäudeversicherungsanstalt aus dem Jahr 1999: CHF 788 000.- und Garagengebäude bei der Froburgstrasse 186, Versicherungsnummer 95, Schätzungswert der Gebäudeversicherungsanstalt aus dem Jahr 1999: CHF 57 800.-; mit 562 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum, Garten, Dienstbarkeiten, An- und Vormerkungen laut Lastenverzeichnis.
 Konkursamtliche Schätzung: CHF 1 000 000.-.
 Besichtigung des Steigerungobjektes: Freitag, 17. September 1999, 14-15 Uhr und nach telefonischer Vereinbarung mit der a.a. Konkursverwaltung; Hans U. Kunz, Telefon 01 821 52 57.
 Die Steigerungsbedingungen und das Lastenverzeichnis liegen ab dem 6. September 1999 während 10 Tagen beim Konkursamt Fluntern-Zürich zur Einsicht auf.
 Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag auf Abrechnung am Zuschlagspreis CHF 100 000.- in bar oder mit Bankcheck, ausgestellt von einer Schweizer Grossbank oder Kantonalbank zu bezahlen (keine Privatchecks).
 Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewG) vom 16. Dezember 1983, auf die Verordnung über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewV) vom 1. Oktober 1984, je in der ab 1. Oktober 1997 gültigen Fassung, und auf die diesbezüglichen Bestimmungen in den Steigerungsbedingungen aufmerksam gemacht.
 Personen, die als Stellvertreter in fremdem Namen, als Mitglied einer Rechtsgemeinschaft oder als Organ einer juristischen Person bieten, haben sich unmittelbar vor dem Zuschlag über ihre Vertretereigenschaft auszuweisen. Vertreter von Vereinen und Stiftungen haben sich zusätzlich über ihre Vertretungsbefugnis auszuweisen.
 Im Übrigen wird auf die Steigerungsbedingungen verwiesen.
 8028 *Zürich*, 16. August 1999 Konkursamt Fluntern-Zürich
 Freiestrasse 15, Postfach 233, *Zürich*

Bern (15541)
Widerruf einer konkursrechtlichen Grundstücksteigerung
 Schuldnerin: *Merzgeri Niederhäuser AG*, beim Schwimmbad, 3823 *Wengen*.
 Die auf Donnerstag, 2. September 1999, 14 Uhr, im Hotel/Restaurant Eiger, 3823 *Wengen*, angesetzte Liegenschaftsteigerung betreffend Lauterbrunnen GBB-Nr. 2983-2 findet nicht statt.
 3800 *Interlaken*, 23. August 1999 Konkursamt Berner Oberland,
 Der Vorsteher: F. Hueber

Bern (15542)

Konkursrechtliche Grundstücksteigerung
Im Konkursverfahren über **Ruef Erich**, geb. 13. November 1961, von Oberried, Geflügelhalter, Aemerli 389 B, 3852 Ringenberg, Inhaber der Einzelfirma Erich Ruef, Geflügelarm, Rosswaldstrasse, 3852 Ringenberg, gelangt am Donnerstag, 14. Oktober 1999, 14 Uhr, im Hotel Bären, Hauptstrasse, 3852 Ringenberg, folgendes Grundstück an eine einmalige öffentliche Steigerung:
Ringenberg-Grundbuchblatt Nr. 2045
Gruebimooos, Plan 4397
- Baurecht mit Rentenpflicht auf 15,91 a von Blatt Nr. 2357 bis 9. Oktober 2057
- Geflügelarm Nr. 482 A
- Schweinestall
- Bürobaracke
- Schopf
Amtlicher Wert CHF 150 600.- (per 1. Januar 1999)
Konkursamtliche Schätzung (Verkehrswert) CHF 178 000.-
Konkursamtliche Schätzung Zueghör CHF 10 750.-
Der Zuschlag an der Steigerung erfolgt zum höchsten Angebot, ohne Rücksicht auf die Höhe der konkursamtlichen Schätzung.
Die Steigerungsbedingungen und das Lastenverzeichnis liegen vom 20. bis 29. September 1999 beim Betreibungs- und Konkursamt Berner Oberland, Schloss 1, Postfach 421, 3800 Interlaken, sowie bei der Dienststelle Interlaken, Schloss 4, Postfach 637, 3800 Interlaken, zur Einsichtnahme öffentlich auf.
Das Grundstück kann unter telefonischer Voranmeldung (Tel. 033 826 41 93) am Mittwoch, 22. September 1999, 14 Uhr, besichtigt werden. Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland in der revidierten Fassung vom 30. April 1997 sowie die dazugehörige revidierte Verordnung vom 10. September 1997 aufmerksam gemacht.
3800 Interlaken, 23. August 1999 Konkursamt Berner Oberland
Der Vorsteher: F. Hueber

Bern (15543)

Einmalige Grundstücksteigerung
Im Konkursverfahren über **Hanselmann Thomas**, geb. 17. Juli 1970, Vorstadt 3, 3380 Wangen an der Aare, wird am Freitag, 8. Oktober 1999, 16 Uhr, im Schloss Wangen an der Aare, Amthaus, 1. Stock, folgendes Grundstück öffentlich versteigert:
Herzogenbuchsee Grundbuchblatt Nr. 1467-2
Stockwerkeigentum an der Grabenstrasse 19 A
67/1000 Miteigentum an Nr. 1467 mit Sonderrecht an der 2-Zimmer-Wohnung Nr. 2 im Erdgeschoss südwestlich.
Konkursamtliche Schätzung CHF 20 000.-
Die Steigerungsbedingungen mit dem Lastenverzeichnis liegen vom 22. September bis 1. Oktober 1999 beim Konkursamt Emmental-Oberaargau, Dienststelle, 3380 Wangen an der Aare, sowie beim Konkursamt Emmental-Oberaargau, 4912 Aarwangen, zur Einsicht auf.
Kaufinteressenten, die das Grundstück besichtigen möchten, können sich beim Konkursamt Emmental-Oberaargau, Dienststelle Wangen, melden.
3380 Wangen an der Aare, 27. August 1999 Konkursamt Emmental-Oberaargau
Dienststelle Wangen
Telefon 032 631 79 71

Uri (15587)

Absage der konkursamtlichen Liegenschaftsteigerung
Nachdem in Absprache mit den beteiligten Grundpfandgläubigern eine freihändige Veräusserung der Liegenschaft HB 1275 (Pz 711) in der Gemeinde Silenen, Einfamilienhaus mit Einliegerwohnung und Umland, Efibach, erfolgen kann, wird die für den 3. September 1999, 14 Uhr, im Restaurant Bahnhof, Gotthardstrasse 223, 6473 Silenen, angekündigte konkursamtliche Liegenschaftsteigerung abgesagt.
6460 Aldorf, 27. August 1999 Konkursamt Uri
Marktgasse 7, Aldorf

Aargau (15254)

Konkursamtliche Liegenschaftsteigerung
Das Konkursamt des Bezirks Aarau, 5036 Oberentfelden, versteigert im Konkurs der **Ebro Immobilien AG, Brunnen**, im Auftrag des Konkursamtes Schwyz, am Mittwoch, 6. Oktober 1999, um 15.30 Uhr, im Gemeindehaus Gränichen, Lindenplatz 1, folgende Grundstücke (einzeln, in nachgeannter Reihenfolge):
1. Grundbuch Gränichen Nr. 410
Kat. Plan 9, Parzelle 297
33,29 a Gebäudeplatz, Garten, Baumgarten, Acker- und Mattland, Genstel
Konkursamtliche Schätzung CHF 660 000.-;
Anzahlung CHF 60 000.- (davon CHF 6000.- Vorschuss für die Kosten der Eigentumsübertragung).
2. Grundbuch Gränichen Nr. 1050
Kat. Plan 10, Parzelle 354
14,09 a Mattland, Genstel
Konkursamtliche Schätzung CHF 10 000.-;
Anzahlung CHF 500.- (davon CHF 100.- Vorschuss für die Kosten der Eigentumsübertragung).
3. Grundbuch Gränichen Nr. 3356
Kat. Plan 9, Parzelle 3123
181,24 a Baumgarten, Acker- und Mattland, Genstel
Konkursamtliche Schätzung CHF 10 000.-;
Anzahlung CHF 500.- (davon CHF 100.- Vorschuss für die Kosten der Eigentumsübertragung).

Der jeweilige Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag die obgenannte Anzahlung in bar oder durch einen von einer Schweizerischen Bank ausgestellten Check zu leisten.
Es wird ausdrücklich auf den Bundesbeschluss über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 sowie die diesbezügliche Verordnung vom 1. Oktober 1984 aufmerksam gemacht.
Die Lastenverzeichnisse und Steigerungsbedingungen liegen vom 6. bis 16. September 1999 beim Konkursamt Aarau in Oberentfelden (Gemeindehaus, 3. Stock) zur Einsichtnahme auf.
Hinweis: Das Grundstück GB Gränichen Nr. 3356 unterliegt dem bäuerlichen Bodenrecht. Der Erwerb ist bewilligungspflichtig. Zum Erwerb berechtigt sind nur Selbstbewirtschafter und Personen, welche die Voraussetzungen von Art. 64 BGGB erfüllen. Die Bewilligung ist innert 10 Tagen ab Steigerungstermin zu beantragen. Vorgängige Bewilligungen können bei der Abteilung Landwirtschaft, Telli-Hochhaus, 5004 Aarau, beantragt werden. Kann der Ersteigerer noch keine Bewilligung vorweisen, hat er nebst der obgenannten Anzahlung an der Steigerung weitere CHF 2000.- für die Kosten einer allfälligen erneuten Steigerung zu deponieren.
5036 Oberentfelden, 27. August 1999 Konkursamt Aarau
Postfach, Oberentfelden

Thurgau (15421)

Konkursamtliche Grundstücksteigerung
Im Konkurs über die **Hanhart AG**, Bahnhofstrasse 6, 9220 Bischofszell, wird am Donnerstag, 30. September 1999, 10 Uhr, im Sitzungszimmer des Kant. Konkursamtes, Bahnhofstrasse 53 (1. Stock), 8510 Frauenfeld, öffentlich versteigert:
Stockwerkeigentum Nr. S1757 im Grundbuch Kreuzlingen
17,3/1000 Miteigentum an Nr. D 16
Sonderrecht an der 4½-Zimmer-Gartenwohnung 0,05 im Erdgeschoss Süd, mit Kellerabteil 0,05 als Nebenraum, an der Brückenstrasse 5d
Konkursamtliche Schätzung: CHF 250 000.-
Anzahlung: CHF 30 000.-
Stockwerkeigentum Nr. S1771 im Grundbuch Kreuzlingen
15,7/1000 Miteigentum an Nr. D 16
Sonderrecht an der 4½-Zimmer-Wohnung 1,06 im 1. Obergeschoss Süd, mit Kellerabteil 1,06 als Nebenraum, an der Brückenstrasse 5d
Konkursamtliche Schätzung: CHF 250 000.-
Anzahlung: CHF 30 000.-
Stockwerkeigentum Nr. S1776 im Grundbuch Kreuzlingen
13,7/1000 Miteigentum an Nr. D 16
Sonderrecht an der 3½-Zimmer-Wohnung 1,11 im 1. Obergeschoss Süd, mit Kellerabteil 1,11 als Nebenraum, an der Brückenstrasse 5c
Konkursamtliche Schätzung: CHF 200 000.-
Anzahlung: CHF 30 000.-
Miteigentumsanteil Nr. M1838 im Grundbuch Kreuzlingen
1/83 Miteigentum an Nr. S1815, Benützungsrecht am Autoeinstellplatz Nr. 24, in der Autoeinstellhalle an der Brückenstrasse 5 a-f
Konkursamtliche Schätzung: CHF 10 000.-
Anzahlung: CHF 3000.-
Miteigentumsanteil Nr. M1839 im Grundbuch Kreuzlingen
1/83 Miteigentum an Nr. S1815, Benützungsrecht am Autoeinstellplatz Nr. 25, in der Autoeinstellhalle an der Brückenstrasse 5 a-f
Konkursamtliche Schätzung: CHF 10 000.-
Anzahlung: CHF 3000.-
Miteigentumsanteil Nr. M1843 im Grundbuch Kreuzlingen
1/83 Miteigentum an Nr. S1815, Benützungsrecht am Autoeinstellplatz Nr. 29, in der Autoeinstellhalle an der Brückenstrasse 5 a-f
Konkursamtliche Schätzung: CHF 10 000.-
Anzahlung: CHF 3000.-
Miteigentumsanteil Nr. M1849 im Grundbuch Kreuzlingen
1/83 Miteigentum an Nr. S1815, Benützungsrecht am Autoeinstellplatz Nr. 35, in der Autoeinstellhalle an der Brückenstrasse 5 a-f
Konkursamtliche Schätzung: CHF 10 000.-
Anzahlung: CHF 3000.-
Beschrieb des zu Stockwerkeigentum aufgeteilten Grundstücks:
Selbständiges und dauerndes Recht Nr. D16 zulasten Nr. 50 im Grundbuch Kreuzlingen
Baurecht für ein Mehrfamilienhaus mit 57 Wohnungen und Einstellhalle für die Dauer von 100 Jahren, d.h. bis 17. Januar 2090
Beschrieb des zu Miteigentum aufgeteilten Grundstücks:
Stockwerkeigentum Nr. S1815 im Grundbuch Kreuzlingen
83,0/1000 Miteigentum an Nr. D16,
Sonderrecht an der Autoeinstellhalle U.06, im Untergeschoss, mit 83 Autoeinstellplätzen (Grundstücknr. M1816-M1898) an der Brückenstrasse 5 a-f.
Die Steigerungsbedingungen und das Lastenverzeichnis liegen ab 13. September 1999 beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf. In die angegebene Anzahlungen sind vom Ersteigerer unmittelbar vor dem Zuschlag auf Abrechnung zum Zuschlagspreis in bar oder mit einem auf eine Bank mit Sitz in der Schweiz an die Order des Kant. Konkursamtes, Frauenfeld, ausgestellten Bankcheck (kein Privatcheck) zu bezahlen. Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 und auf die bezügliche Verordnung vom 1. Oktober 1984 aufmerksam gemacht.
8510 Frauenfeld, 23. August 1999 Konkursamt des Kantons Thurgau
Frauenfeld

Vaud (15459)

Vente immobilière - droit distinct et permanent de superficie
Le jeudi 28 octobre 1999 à 10 h. à Cossonay-Ville, rue des Laurels 6, 2e étage (dans les locaux de la Recette de l'Etat), l'office des faillites sousigné procédera à la vente aux enchères publiques et à tout prix de l'immeuble propriété de la masse en faillite de **Cave de Notre Dame SA**, siège à **Cossonay**.
Commune de Cossonay - route de la Sarraz
Parcelle RF 864, fo 8, au lieu dit «A Notre Dame», soit droit distinct et permanent de superficie, inscrit à titre de servitude à parcelle RF 742, comprenant:
dépôt 375 m²
place-jardins 743 m²
Surface totale 1118 m²
Estimation fiscale 1992 CHF 370 000.-
Valeur ECA (indice 108) CHF 562 645.-
Estimation de l'office du droit selon rapport d'expertise CHF 330 000.-
Les conditions de vente seront déposées au bureau de l'office des faillites, rue des Laurels 6, à Cossonay-Ville le 14 septembre 1999. Elles pourront être attaquées dans le délai de dix jours dès la date du dépôt. Elles resteront à disposition des intéressés jusqu'au jour de la vente.
Lors des enchères, les amateurs devront prouver leur identité et justifier de leurs pouvoirs. Leur attention est expressément attirée sur la loi fédérale sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger (LFAIE) du 16 décembre 1983. A cet effet, ils devront se conformer au chiffre 1 de ses conditions de vente.
Une visite aura lieu à une date qui sera annoncée par publication.
1304 Cossonay, 23 août 1999 Office des faillites de Cossonay:
P.-A. Chapuisat, préposé

Verschiedenes - Divers - Diversi

(SchKG-LP-LEF)

Zürich (15315)

Verfahren gemäss Art. 230a SchKG
Der am 2. Februar 1999 über die **Fitag AG in Liquidation**, mit Sitz in Zürich, Bahnhofstrasse 73, 8001 Zürich, eröffnete Konkurs ist mangels Aktiven eingestellt worden und gilt seit dem 19. Februar 1999 als rechtskräftig geschlossen.
Auf Verlangen eines Pfandgläubigers wird bezüglich des folgenden Grundstückes das Verfahren gemäss Art. 230a des Schuldbetreibungs- und Konkursgesetzes (SchKG) durchgeführt:
In Zürich (Altstadt):
- Grundbuchblatt 3153:
Baurecht für Geschäftshaus, Fortunagasse 40, Vers.-Nr. 1271, gemäss Beleg 1998/172, zu Lasten GB-Blatt 1648, Dauer des Baurechtes: bis 30. September 2096, Eintrag: 2. Juni 1998, Servituten-Protokoll: Nr. 3145.
Im übrigen laut Grundbuch.
Beschrieb des belasteten Grundstücks:
Grundbuchblatt 1648, Kat.-Nr. 5839, Plan 34:
mit 131 m² Gebäudegrundfläche, baurechtsbelastetes Land.
Im übrigen laut Grundbuch.

Die Grundpfandgläubiger (mit vertraglichem oder gesetzlichem Pfandrecht) sowie Faustpfandgläubiger, denen Pfandtitel auf diesem Grundstück verpfändet worden sind, haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden. Grundpfandgläubiger haben gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.
Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf diesem Grundstück weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innert der Eingabefrist dem Konkursamt Zürich (Altstadt) einzureichen.
Eingabefrist für diese grund- oder faustpfandversicherten Forderungen bis 27. September 1999.
8022 Zürich, 17. August 1999 Konkursamt Zürich (Altstadt)
Talstrasse 11, Postfach, Zürich

Zürich (15316)

Verfahren gemäss Art. 230a SchKG
Der am 16. September 1998 über die **Primesorb Finance SA**, c/o Interna Treuhänder-Gesellschaft, Asylstrasse 17, 8032 Zürich (vormals Gerisa, Groupe d'Etudes et de Réalisations Financières SA, mit Sitz in Bern), eröffnete Konkurs ist mangels Aktiven eingestellt worden und gilt seit dem 30. November 1998 als rechtskräftig geschlossen.
Auf Verlangen des Pfandgläubigers wird bezüglich des folgenden Grundstückes das Verfahren gemäss Art. 230a des Schuldbetreibungs- und Konkursgesetzes (SchKG) durchgeführt:
In Confignon GE:
Grundbuchblatt 399, Parzelle no 10399, Plan 4:
3902 m² Feld, Chemin de Murcie.
Im übrigen laut Grundbuch.
Die Grundpfandgläubiger (mit vertraglichem oder gesetzlichem Pfandrecht) sowie Faustpfandgläubiger, denen Pfandtitel auf diesem Grundstück verpfändet worden sind, haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden. Grundpfandgläubiger haben gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.
Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf diesem Grundstück weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innert der Eingabefrist dem Konkursamt Hottingen-Zürich einzureichen.
Eingabefrist für diese grund- oder faustpfandversicherten Forderungen bis 27. September 1999.
8030 Zürich, 18. August 1999 Konkursamt Hottingen-Zürich
Witikonstrasse 15 (Klüsplatz), Postfach, Zürich

Bern (15588)

Vorzeitige Auflage des Lastenverzeichnisses
Schuldnerin: **K-Küchen AG**, Neufeld 1, 4913 Bannwil.
Liegenschaft: Bannwil Gbbl. Nr. 606, Fabrikgebäude.
Aufgabe- und Anfechtungsfrist Lastenverzeichnis vom 27. August 1999 bis 6. September 1999.
Die vorzeitige Auflage des Lastenverzeichnisses erfolgt deshalb, weil die Verwertung der Liegenschaft dringlich erscheint und die Erstellung des Kollokationsplanes noch längere Zeit in Anspruch nehmen kann.
Klagen auf Anfechtung des Lastenverzeichnisses sind innert der Anfechtungsfrist beim örtlich zuständigen Zivilrichter, Beschwerden gegen das Inventar innert der Beschwerdefrist bei der Aufsichtsbehörde in Schuldbetreibungs- und Konkursachen für den Kanton Bern, anhängig zu machen, andernfalls werden diese als anerkannt betrachtet.
4912 Aarwangen, 23. August 1999 Konkursamt Emmental-Oberaargau
Dienststelle Aarwangen

Schaffhausen (15460)

Auflage eines Lastenverzeichnisses
Im Spezialliquidationsverfahren gemäss Art. 230a Abs. 2 SchKG über die **Restaurant Hochstrasse AG**, Finsterwaldstrasse 109, 8200 Schaffhausen, liegt das Lastenverzeichnis beim unterzeichneten Konkursamt für die Pfandgläubiger zur Einsichtnahme auf.
Klagen auf Anfechtung des Lastenverzeichnisses sind innert einer Frist von 20 Tagen seit dieser Publikation beim zuständigen Gericht anzumelden, ansonst das Lastenverzeichnis als genehmigt gilt.
8201 Schaffhausen, 20. August 1999 Konkursamt Schaffhausen

St. Gallen (15544)

Auflage Lastenverzeichnisses
Im Konkurs über die **Argos Immobilien Widnau AG**, Nöllenstrasse 15a, 9443 Widnau, liegen die folgenden Lastenverzeichnisse den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt des Kantons St. Gallen, Moosbrugstrasse 11, 9001 St. Gallen, nach telefonischer Voranmeldung zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung der Lastenverzeichnisse sind bis am 20. September 1999 beim zuständigen Bezirksgericht anhängig zu machen. Andernfalls gelten die Lastenverzeichnisse als anerkannt.
- Grundstück Nr. 9017, Grundbuch Widnau, Nöllenstrasse 15a, 9443 Widnau
- Grundstück Nr. 831, Grundbuch Widnau, Bahnhofstrasse 46, 9443 Widnau.
9001 St. Gallen, 23. August 1999 Konkursamt des Kantons St. Gallen
Der Konkursbeamte: C. Platzer

Thurgau (15420)

Konkursamtliche Grundstücksteigerung
Im Rechtshilfeverfahren zum Konkurs über die **Proverma AG**, Pestalozzistrasse 33, 9500 Wil, Spezialliquidation gemäss Art. 230a SchKG, wird am Donnerstag, 30. September 1999, 14 Uhr, im Sitzungszimmer des Kant. Konkursamtes, Bahnhofstrasse 53 (1. Stock), 8510 Frauenfeld, öffentlich versteigert:
In der Gemeinde Uesslingen
Im prov. Grundbuch Uesslingen
a. Stockwerkeigentum Blatt Nr. 19
= 150/1000 Miteigentum an E.-Blatt/Parzelle Nr. 732 mit Sonderrecht an der 3½-Zimmer-Wohnung, Erdgeschoss, mit alleinigem Benützungsrecht am Autoabstellplatz Nr. 4 in der Einstellhalle und am Kellerabteil Nr. 4 im Schutzraum-Keller an der Iselebergstrasse 4, 8524 Uesslingen
Konkursamtliche Schätzung: CHF 252 000.-
b. Stockwerkeigentum Blatt Nr. 20
= 191/1000 Miteigentum an E.-Blatt/Parzelle Nr. 732 mit Sonderrecht an der 4½-Zimmer-Maisonnette-Wohnung, Erdgeschoss und 1. Obergeschoss, mit alleinigem Benützungsrecht am Autoabstellplatz Nr. 5 in der Einstellhalle und am Kellerabteil Nr. 5 im Schutzraum-Keller an der Iselebergstrasse 4, 8524 Uesslingen
Konkursamtliche Schätzung: CHF 297 000.-
c. Stockwerkeigentum Blatt Nr. 21
= 223/1000 Miteigentum an E.-Blatt/Parzelle Nr. 732 mit Sonderrecht an der 5½-Zimmer-Wohnung, 1. Obergeschoss, mit alleinigem Benützungsrecht am Autoabstellplatz Nr. 6 in der Einstellhalle und am Kellerabteil Nr. 6 im Schutzraum-Keller an der Iselebergstrasse 4, 8524 Uesslingen
Konkursamtliche Schätzung: CHF 346 000.-

d. Stockwerkeigentum Blatt Nr. 22
= 218/1000 Miteigentum an E.-Blatt/Parzelle Nr. 732 mit Sonderrecht an der 4½-Zimmer-Maisonnette-Wohnung, 2. Obergeschoss und Dachgeschoss, mit alleinigem Benützungsberechtigt am Autoabstellplatz Nr. 7 in der Einstellhalle und am Kellerabteil Nr. 7 im Schutzraum-Keller an der Iselisbergstrasse 4, 8524 Uesslingen Konkursamtliche Schätzung: CHF 312 000.-

e. Stockwerkeigentum Blatt Nr. 23
= 218/1000 Miteigentum an E.-Blatt/Parzelle Nr. 732 mit Sonderrecht an der 4½-Zimmer-Maisonnette-Wohnung, 2. Obergeschoss und Dachgeschoss, mit alleinigem Benützungsberechtigt am Autoabstellplatz Nr. 8 in der Einstellhalle und am Kellerabteil Nr. 8 im Schutzraum-Keller an der Iselisbergstrasse 4, 8524 Uesslingen Konkursamtliche Schätzung: CHF 312 000.-
Beschrieb der zu Stockwerkeigentum aufgeteilten Liegenschaft: E.-Blatt Nr. 732 = Parzelle Nr. 732 / prov. Grundbuch Uesslingen = 9,88 a Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten, Uesslingen mit Mehrfamilienhaus-Tiefgarage, Assekuranz Nr. 339

Besichtigung nach telefonischer Vereinbarung möglich (Telefon 052 724 29 06).
Die Steigerungsbedingungen und das Lastenverzeichnis liegen ab 7. September 1999 beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf. Die Anzahlen auf Abrechnung am Zuschlagspreis von CHF 30 000.- je Grundstück beim Einzelruf und von CHF 150 000.- beim Gesamtruf sind unmittelbar vor dem Zuschlag in bar oder mit einem auf eine Bank mit Sitz in der Schweiz an die Order des Kant. Konkursamtes, Frauenfeld, ausgestellten Bankcheck (kein Privatcheck) zu bezahlen.
Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 und auf die bezügliche Verordnung vom 1. Oktober 1984 aufmerksam gemacht.

8510 Frauenfeld, 23. August 1999 Konkursamt des Kantons Thurgau
Frauenfeld

Vaud (15545)
Faillie: **Canal Plus SA**, rue de la Maison-Rouge 16, 1400 Yverdon-les-Bains.
Liquidation limitée à l'immeuble, selon les dispositions de l'art. 230a LP. Dépôt de l'état des charges.
Date du dépôt: 27 août 1999.
Délai pour intenter action en opposition au 16 septembre 1999, sinon l'état des charges sera définitif.
1401 Yverdon-les-Bains, 27 août 1999 Office des faillites d'Yverdon

Neuchâtel (15589)
Etat des charges
Failli: **Schurich Willy**, 1951, avenue Léopold-Robert 84, 2300 La Chaux-de-Fonds.
Les états des charges des créanciers de la faillite sont déposés, avant l'état de collocation, à l'office soussigné où ils peuvent être consultés. Les actions en contestation desdits états doivent être introduites dans les vingt jours dès le 27 août 1999, sinon lesdits états seront considérés comme acceptés.
2302 La Chaux-de-Fonds, 27 août 1999 Office des faillites de La Chaux-de-Fonds
Le préposé: J.-M. Quinche

Genève (15377)
Dépôt d'un tableau de distribution provisoire
Sommission aux porteurs inconnus de cédulas hypothécaires
Failli: **Magnin Jean-Pierre**, 1943, promoteur immobilier, domicilié précédemment Château Blanc, 1276 Gingins, actuellement à 1254 Jussy GE.
Les porteurs inconnus de cédulas hypothécaires numéros 4872, inscrites le 14 novembre 1988, grevant en 3e et parité de rang, la parcelle no 2218 sise route des Franchises 2 au Petit-Saconnex GE, sont informés qu'un tableau de distribution provisoire concernant le dit immeuble, est déposé le 27 août 1999.
Le tableau de distribution provisoire est déposé, pendant dix jours, au bureau de l'office des faillites de Nyon.
Il peut également être consulté au bureau de l'administration spéciale, place du Bourg de Four 9 à Genève (prendre rendez-vous préalable par téléphone).
1211 Genève 3, 27 août 1999 Administration spéciale de la faillite
Magnin Jean-Pierre, Nyon & Genève
Téléphone 022 310 33 35

Sachwalterin: **Fidinter AG**, Harro Lüdi, Konsumstrasse 13, Postfach, 3000 Bern 14.
Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen (Wert 24. August 1999 mit gesonderter Zinsabrechnung), unter Bezeichnung allfälliger Pfand- und Vorzugsrechte und unter Beilage der Beweismittel während der obengenannten Eingabefrist bei der Sachwalterin schriftlich anzumelden. Gläubiger, die ihre Forderungen nicht oder verspätet anmelden, sind bei der Verhandlung über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt.
Gläubigerversammlung: Ort und Zeitpunkt der Gläubigerversammlung werden später bekanntgegeben.
3000 Bern 14, 25. August 1999 Die gerichtlich bestellte Sachwalterin:
Fidinter AG, Herr Harro Lüdi
Konsumstrasse 13, Postfach, Bern 14

Luzern (15546)
Einladung zur Gläubigerversammlung/Aktenaufgabe
Im Nachlassstundungsverfahren von **Schumacher Beat, Schütz**, Inhaber der Einzelfirma **Schumacher Beat Heizung + Sanitär**, Hubacherstrasse 11, 6247 Schütz, findet die Gläubigerversammlung am Mittwoch, 29. September 1999, 11 Uhr, im Restaurant St. Mauritz, Luzernerstrasse 1, 6247 Schütz, statt.
Der Nachlassschuldner schlägt seinen Gläubigern einen Nachlassvertrag mit Vermögensabtretung vor.
Die Akten können vom 9. bis 28. September 1999 im Büro des Sachwalters eingesehen werden (Vorankmeldungen unter Telefon 041 319 92 92).
6002 Luzern, 23. August 1999 Der gerichtlich bestellte Sachwalter:
Oliver Kölliker c/o Gewerbe-Treuhand Luzern
Eichwaldstrasse 13, Luzern

Jura (15590)
Par décision du 18 août 1999, le Tribunal de district de Porrentruy a accordé un sursis concordataire provisoire de deux mois, expirant le 18 octobre 1999, à **Asotec SA**, à **Porrentruy**, au sens de l'art. 293/LP II ne sera pas procédé à l'appel aux créanciers. M. Raphaël Schaefer et M. Georges Schaller, c/o KPMG Fides, rue St-Maurice 10, 2001 Neuchâtel sont désignés comme commissaires provisoires.
2900 Porrentruy, 24 août 1999 Les commissaires provisoires:
R. Schaefer
G. Schaller

Widerruf der Nachlass-Stundung
Révocation du sursis concordataire
Rivocazione della moratoria
(SchKG-LP-LEF 298, 307-309)

Wallis (15591)
Die **Briw Peter**, 3900 Brig-Glis, und **Briw-Marti Barbara**, 3600 Thun, mit Wirkung ab 11. Januar 1999 gewährte Nachlassstundung wurde nach Art. 295 Abs. 5 SchKG widerrufen. Es wird auf die Art. 309 und 390 SchKG verwiesen.
3900 Brig, 24. August 1999 Der Richter II:
Philipp Bumann

Verhandlung über die
Bestätigung des Nachlassvertrages
Délibération sur l'homologation du concordat
Deliberazione sull'omologazione del concordato
(SchKG-LP-LEF 304, 332)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.
Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience all'udienza per farli valere le loro pour faire valoir leurs moyens opposizioni al concordato.
d'opposition.

St. Gallen (15647)
Im Nachlassverfahren der **Mattiello & Co.**, Buckstrasse 2, 9463 Oberriet, findet die Verhandlung betreffend Genehmigung des Nachlassvertrages am Donnerstag, 2. September 1999, 16 Uhr, vor dem Bezirksgerichtspräsidenten von Oberriet, Obergasse 27, Büro Nr. 13, 1. Stock, 9450 Altstätten, statt. Die Gläubiger können Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung erheben.
9450 Altstätten, 25. August 1999 Bezirksgericht Oberriet
Der Gerichtspräsident

Bestätigung des Nachlassvertrages
Homologation du concordat
Omologazione del concordato
(SchKG-LP-LEF 306, 308, 332)

Ticino (15592)
Il Pretore del Distretto di Riviera, Avv. Giovanni Celio rende noto che con sentenza 13 luglio 1999 ha omologato il concordato ordinario proposto ai propri creditori dalla **La Gialla SA, Biasca**, alle seguenti condizioni:
- pagamento integrale del credito di 1ª classe e dei debiti di massa entro 30 giorni dalla decisione di omologazione.
- pagamento di un dividendo del 14,32% ai creditori di 3ª classe entro 30 giorni dalla decisione di omologazione.
6710 Biasca, 23 agosto 1999 Il Pretore: Avv. G. Celio

Valais (15593)
Le juge I des districts d'Hérens et Conthey rend notoire que, par décision du 23 août 1999, il a homologué le concordat présenté par **Rudaz Tanguy**, à **Vex**.
Délai de recours: 10 jours dès la publication (art. 307 LP).
1950 Sion, 24 août 1999 Le juge I:
Jacques Berthouzot

Neuchâtel (15594)
Débitrice: **Librairie-Papeterie Raymond SA, Neuchâtel**.
Commissaire: Me Jean Hergit, avocat à Neuchâtel.
Date du jugement d'homologation: 23 août 1999.
Dividende aux créanciers de 3e cl.: 16%, payable dans les 30 jours dès l'homologation du concordat.
2001 Neuchâtel, 23 août 1999 Le greffier du Tribunal cantonal:
D. Deschenaux

Bestätigung des
Nachlassvertrages mit Vermögensabtretung
Homologation du concordat par abandon d'actif
Omologazione del concordato con abbandono dell'attivo
(SchKG-LP-LEF 320)

Graubünden (15595)
Entscheid-Dispositiv
Der Bezirksgerichtsausschuss Plessur hat mit Entscheid vom 17. August 1999, mitgeteilt am 24. August 1999, in Sachen **Kruschel, Frischknecht und Partner AG, Chur**, Gesuchstellerin, erkannt:
1. Der mit Sachwalterbericht vom 30. Juli 1999 vorgelegte Nachlassvertrag mit Vermögensabtretung wird gemäss Art. 306 SchKG gerichtlich bestätigt.
2. Die Rechnung des Sachwalters vom 30. Juli 1999 wird genehmigt.
3. Die Kosten dieses Verfahrens betragen CHF 1500.-. Sie gehen zu Lasten des abgetretenen Vermögens und sind vom Sachwalter innert 30 Tagen auf das PC-Konto 70-3596-3 des Bezirksgerichtes Plessur zu überweisen.
4. Dieser Beschluss kann innert zehn Tagen seit erfolgter schriftlicher Mitteilung durch Beschwerde an den Kantonsgerichtsausschuss Graubünden angefochten werden (Art. 307 SchKG in Verbindung mit Art. 17 Abs. 2 und Art. 25 GVV zum SchKG).
5. Mitteilung.
7002 Chur, 24. August 1999 Für den Bezirksgerichtsausschuss Plessur:
Der Präsident: Dr. U. Raschein

Nichtbestätigung des Nachlassvertrages
Refus d'homologation du concordat
Rifiuto d'omologazione del concordato
(SchKG-LP-LEF 306)

Valais (15596)
Le juge I des districts d'Hérens et Conthey rend notoire que, par décision du 23 août 1999, il a refusé d'homologuer le concordat présenté par **Micheloud Gilbert**, à **Vex**.
Délai de recours: 10 jours dès la publication (art. 307 LP).
1950 Sion, 24 août 1999 Le juge I:
Jacques Berthouzot

Kollokationsplan im Nachlassverfahren
Etat de collocation dans le concordat
Graduatoria nel concordato
(SchKG 249, 250, 293 ff. - LP 249, 250, 293 ss. - LEF 249, 250, 293 ss.)

Zürich (15409)
Auflage Kollokationsplan
(SchKG-LP-LEF 249 Ziff. 2)
Gemeinschuldnerin: **Studer Gastro AG in Nachlassliquidation**, 8184 **Bachenbülach**.
Im obengenannten Nachlassverfahren liegt der Kollokationsplan den Gläubigern vom 27. August 1999 bis zum 15. September 1999 beim Liquidator Herrn Peter Dietrich c/o Dietrich Treuhand AG, Neugutstrasse 66, 8600 Dübendorf, zur Einsicht auf.
8600 Dübendorf, 27. August 1999 Der Liquidator:
Peter Dietrich

Kollokationsplan im
Nachlassverfahren mit Vermögensabtretung
Etat de collocation dans
le concordat par abandon d'actif
Graduatoria nel concordato con abbandono dell'attivo
(SchKG-LP-LEF 250, 321)

Genève (15547)
Liquidation concordataire par abandon d'actifs de la société **MF Immobilier S.A., Bernex**, (anciennement **Miazza Frères S.A.**).
L'état de collocation des créanciers de MF Immobilier S.A. (anciennement **Miazza Frères S.A.**), chemin du Creux 1, 1233 Bernex, est déposé au siège de la liquidation, où il peut être consulté chez **Berney & Associés S.A., Société Fiduciaire**, rue du Nant 8, 1207 Genève. L'inventaire est également déposé.
Les actions en contestations de l'état de collocation doivent être introduites dans les 20 jours à dater de cette publication, sinon cet état de collocation sera considéré comme accepté.
1211 Genève 6, 27 août 1999 Les liquidateurs:
J.-A. Kohler, L. Zanella

Verschiedenes - Divers - Diversi
(SchKG-LP-LEF)

Bern (15548)
Konkursamtliche Liegenschaftsteigerung
Im Nachlassverfahren über die **Tenform Industriebau AG in Nachlassliquidation**, **Wiler bei Seedorf**, wird im Auftrag der Nachlassliquidatorin, **Visura Treuhand-Gesellschaft**, Aarberggasse 33, 3001 Bern, am Mittwoch, 29. September 1999, 14 Uhr im Amtshaus Aarberg, Sitzungszimmer im 1. Stock, 3270 Aarberg, öffentlich versteigert:
Seedorf Gbbl 3529-1, Stockwerkeigentum, 192/1000 Miteigentum an Seedorf Gbbl 3529 mit Sonderrecht am Gewerberaum im 1. Untergeschoss
Schätzung der Liquidatorin: CHF 420 000.-
Der Zuschlag des Steigerungsobjektes erfolgt unabhängig von Schätzung und Belastung an den Höchstbietenden.
Der Ersteigerer hat vor dem Zuschlag ohne Anrechnung am Erwerbspreis an die Verwertungskosten und für die Handänderungssteuer eine Anzahlung von CHF 30 000.- in bar zu leisten. Für den Rest der Steigerungssumme hat der Ersteigerer einen genügenden Finanzierungsnachweis beizubringen.
Steigerungsbedingungen inkl. Lastenverzeichnis liegen ab dem 17. September 1999 beim Betreibungs- und Konkursamt, Dienststelle Aarberg, 3270 Aarberg, sowie bei der Liquidatorin, **Visura Treuhand-Gesellschaft**, Aarberggasse 33, 3001 Bern, zur Einsicht auf.
Die Besichtigung des Steigerungsobjektes findet am 13. September 1999 statt (Telefon 032 385 10 01, Marfurt AG, Lys).
3001 Bern, 23. August 1999 Die Liquidatorin: **Visura Treuhand-Gesellschaft**
Aarberggasse 33, Bern

Nachlassverträge Concordats - Concordati

Nachlass-Stundung und
Aufruf zur Forderungseingabe
Sursis concordataire et appel aux créanciers
Moratoria del concordatario
e invito ai creditori ad insinuare i loro crediti
(SchKG-LP-LEF 295, 296, 300)

Den nachstehend genannten Schuldner ist eine Nachlass-Stundung bewilligt worden.
Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen innert der Eingabefrist beim Sachwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire.
Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.
I debitori qui sotto nominati hanno ottenuto una moratoria.
I creditori sono invitati ad insinuare i loro crediti presso il commissario nel termine stabilito per le insinuazioni, sotto la minatoria che in caso di omissione non avranno diritto di voto nelle deliberazioni sul concordato.

Bern (15630)
Schuldnerin: **HSL Energiekonzept AG, 3084 Wabern**.
Datum der Stundungsbewilligung durch den Präsidenten des Gerichtskreises VIII in Bern-Laupen: 24. August 1999.
Dauer der Nachlassstundung: 6 Monate, das heisst bis zum 24. Februar 2000.
Eingabefrist: 20 Tage ab Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 27. August 1999.

**Schuldbetreibungen
Poursuites pour dettes
Esecuzioni**

**Liegenschaftsverwertung
im Pfandungs- und Pfandverwertungsverfahren**

(SchKG 138, 142; VZG vom 23. 4. 1920, abgeändert am 4. 12. 1975, Art. 29, 73a)

Réalisation des immeubles dans la procédure de la saisie et de la réalisation de gage

(LP 138, 142; ORFI du 23. 4. 1920, modifiée le 4. 12. 1975, art. 29, 73a)

Realizzazione degli immobili nella procedura di pignoramento e di realizzazione del pegno

(LEF 138, 142; RFF del 23. 4. 1920, modificato il 4. 12. 1975, art. 29, 73a)

Es ergeht hiermit an die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten die Aufforderung, dem unterzeichneten Betreibungsamt binnen der Eingabefrist ihre Ansprüche an dem Grundstück, insbesondere auch für Zinsen und Kosten, anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Innert der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch das Grundbuch festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen. Innert der gleichen Frist sind auch alle Dienstbarkeiten anzumelden, welche vor 1912 unter dem früheren kantonalen Recht begründet und noch nicht in die öffentlichen Bücher eingetragen worden sind. Soweit sie nicht angemeldet werden, können sie einem gutgläubigen Erwerber des Grundstückes gegenüber nicht mehr geltend gemacht werden, sofern sie nicht nach den Bestimmungen des Zivilgesetzbuches auch ohne Eintragung im Grundbuch dinglich wirksam sind. Ist ein Miteigentumsanteil zu verwerten (Art. 73a VZG), sind innert der gleichen Frist auch die Rechte am Grundstück als Ganzem anzumelden.

Par la présente, les créanciers gagistes et les titulaires de charges foncières sont sommés de produire à l'office sousigné, dans le délai fixé pour les productions, leurs droits sur l'immeuble, notamment leurs réclamations d'intérêts et de frais, et de faire savoir en même temps si la créance en capital est déjà échue ou dénoncée au remboursement, le cas échéant pour quel montant et pour quelle date. Les droits non annoncés dans ce délai seront exclus de la répartition, pour autant qu'ils ne sont pas constatés par le registre foncier. Devront être annoncées dans le même délai toutes les servitudes qui ont pris naissance avant 1912 sous l'empire du droit cantonal ancien et qui n'ont pas encore été inscrites dans les registres publics. Les servitudes non annoncées ne seront pas opposables à l'acquéreur de bonne foi de l'immeuble, à moins que, d'après le Code civil suisse, elles ne produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

Lorsque la réalisation porte sur une part de copropriété (art. 73a ORI), devront être également annoncés dans le même délai les droits grevant l'immeuble entier.

I creditori pignorati ed i titolari di oneri fondari sono invitati a denunziare presso l'Ufficio sottoscritto entro il termine fissato per le insinuazioni le loro pretese sul fondo, anche quelle concernenti gli interessi e le spese. Essi dovranno comunicare all'Ufficio altresì, se il credito è parzialmente o totalmente scaduto e, se fu disdetto, per quale importo ed a quale scadenza lo sia stato. Se non risultano dal registro fondiario le pretese non insinuate entro il termine suddetto non parteciperanno al ricavo.

Entro il medesimo termine dovranno venire insinuate anche le servitù sorte avanti il 1912 sotto il regime dell'antico diritto cantonale e non ancora iscritte a pubblico registro. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede, a meno che non si tratti di diritti che anche secondo il Codice civile svizzero hanno carattere di diritto reale anche senza iscrizione. Quando deve essere realizzata una parte di comproprietà (art. 73a RFF), entro il medesimo termine dovranno pure essere annunciati i diritti gravanti l'intero fondo.

Zürich (15549)

Grundpfandverwertung

Schuldner und Pfandgläubiger: **Dubler Alois**, geboren 21. Januar 1953, von Wohlen AG, Birmensdorferstrasse 192, 8003 Zürich.

Steigerungstag: Mittwoch, 3. November 1999, 14.30 Uhr.

Steigerungsort: Gasthof Falken, Restaurant Falcone, Birmensdorferstrasse 150, 8003 Zürich.

Eingabefrist: 16. September 1999.

Aufliegung der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses: 6. bis 15. Oktober 1999 auf dem Betreibungsamt Zürich 3, Zurlindenstrasse 87, 8003 Zürich, Büro 216.

Besichtigung: Mittwoch, 6. und Freitag, 15. Oktober 1999, je von 14–15 Uhr.

Grundpfand: In Zürich 3, Quartier Wiedikon. Stockwerkeigentum 170/1000 Miteigentum an GB-Blatt 502 mit Sonderrecht an der 3 1/2-Zimmer-Wohnung im Erdgeschoss, im Aufteilungsplan mit Nr. 1 bezeichnet und not umrandet, laut Begründungserklärung vom 21. August 1990, IIB 344, Birmensdorferstrasse 192, 8003 Zürich.

Anmerkungen, Vormerkungen und Dienstbarkeiten laut Grundbuchauszug.

Rechtskräftige betreibungsamtliche Schätzung der zu verwertenden Stockwerkeigentumsinheit: CHF 300 000.–

Beschreibung der Gesamtliegenschaft: In Zürich 3, Quartier Wiedikon

Ein Wohnhaus (aufgeteilt in 5 Stockwerkeinheiten), Kataster Nr. 2854, Grundbuch Blatt 502, Plan 11, Versicherungs-Nr. 1737, Schätzungsjahr: 1995, Schätzwert: CHF 1 650 000.–, mit 132,4 m² Gebäudegrundfläche und Hofraum, Birmensdorferstrasse 192, 8003 Zürich.

Anmerkungen, Vormerkungen und Dienstbarkeiten laut Grundbuchauszug.

Rechtskräftige betreibungsamtliche Schätzung der Gesamtliegenschaft: CHF 1 800 000.–

Die Verwertung erfolgt auf Verlangen eines Pfandgläubigers.

Der Erwerber hat an der Steigerung unmittelbar vor dem Zuschlag, auf Abrechnung an die Steigerungsumme, CHF 50 000.– in bar oder mit einem auf eine Bank mit Sitz in der Schweiz an die Order des Betreibungsamtes Zürich 3 ausgestellten Bankcheck (kein Privatcheck) zu bezahlen.

Personen, die als Stellvertreter in fremdem Namen, als Mitglied einer Rechtsgemeinschaft oder als Organ einer juristischen Person bieten, haben sich unmittelbar vor dem Zuschlag über ihre Vertretereigenschaft auszuweisen. Vertreter von Vereinen und Stiftungen haben sich zusätzlich über ihre Vertretungsbefugnis auszuweisen. Handelsgesellschaften und Genossenschaften haben zudem unmittelbar vor dem Zuschlag einen Handelsregisterauszug vorzulegen.

Wir machen die Interessenten auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewG) vom 16. Dezember 1983 aufmerksam.

Wir fordern hiermit die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten auf, ihre Ansprüche am Grundstück, insbesondere auch für Zinsen und Kosten, bis zum 16. September 1999 beim unterzeichneten Betreibungsamt anzumelden und gleichzeitig anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt ist, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.

Innert der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch die öffentlichen Bücher festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen. Ebenso haben Faustpfandgläubiger von Pfandtiteln ihre Faustpfandforderungen anzumelden. Im übrigen wird auf die Steigerungsbedingungen verwiesen.

8036 Zürich, 23. August 1999

Betreibungsamt Zürich 3:
A. Wallner, Substitut

Zürich (15550)

Grundpfandverwertung

Schuldner und Pfandgläubiger: **Schnyder Oscar**, geboren 8. Februar 1936, von Flihli LU, Seidengasse 43, 8706 Meilen.

Steigerungstag: Mittwoch, 10. November 1999, nachmittags 14 Uhr.

Steigerungsort: Gantlokal Dorflinde, Schwammendingenstrasse 41, 8050 Zürich.

Eingabefrist: bis 16. September 1999.

Aufliegung der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses: 11. bis 21. Oktober 1999.

Besichtigung: Dienstag, 7. September 1999 und Donnerstag, 14. Oktober 1999, jeweils um 15 Uhr (geführte Besichtigung).

Grundstück: 1. Im Grundbuchkreis Oerlikon-Zürich, laut GB-Blatt 2487: Stockwerkeigentum, 62/1000 Miteigentum (SWE) an der Liegenschaft GR-Blatt 406, Kat. Nr. 5521, Plan 4, Schaffhauserstrasse 280, 8057 Zürich, mit Sonderrecht am Laden Nr. 2 laut Begründungsakt Beleg 1972 Nr. 92 und Aufteilungsplan Beleg 1972 Nr. 97.

2. Im Grundbuchkreis Oerlikon-Zürich, laut GB-Blatt 2488: Stockwerkeigentum, 12/1000 Miteigentum (StWE) an GR-Blatt 406, Kat. Nr. 5521, Plan 4, Schaffhauserstrasse 280, 8057 Zürich, mit Sonderrecht am Lager Nr. 2a laut Begründungsakt Beleg 1972 Nr. 92 und Aufteilungsplan Beleg 1972 Nr. 96.

Anmerkungen und Vormerkungen laut Grundbuchauszug.

Rechtskräftige betreibungsamtliche Schätzung:
Pos. Nr. 1: CHF 772 000.–

Pos. Nr. 2: CHF 106 000.–

Beschreibung der Gesamtliegenschaft Friedheimstrasse 1/Schaffhauserstrasse 280/282/286, 8057 Zürich:

Hauptbuchblatt 406, Kat. Nr. 5521, Plan 4:

Wohnhaus mit Laden, Friedheimstrasse 1, für CHF 4 190 000.– versichert.

Wohnhaus, Schaffhauserstrasse 280, für CHF 1 451 000.– versichert, Wohnhaus mit Laden, Schaffhauserstrasse 282, für CHF 4 423 000.– versichert.

Wohnhaus mit Laden, Schaffhauserstrasse 286, für CHF 3 971 000.– versichert, (alle Liegenschaften Schätzungsjahr 1988), mit 34 a 67,4 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten.

Anmerkungen und Dienstbarkeiten laut Grundbuchauszug.

Rechtskräftige betreibungsamtliche Schätzung der Gesamtliegenschaft: CHF 15 444 000.–

Die Verwertung erfolgt auf Verlangen des Gläubigers an 1. Pfandstelle. Der Erwerber hat an der Steigerung unmittelbar vor dem Zuschlag, auf Abrechnung an die Steigerungsumme, CHF 100 000.– in bar oder mit einem auf eine Bank mit Sitz in der Schweiz an die Order des Betreibungsamtes Zürich 11 ausgestellten Bankcheck (kein Privatcheck) zu bezahlen.

Personen, die als Stellvertreter in fremdem Namen, als Mitglied einer Rechtsgemeinschaft oder als Organ einer juristischen Person bieten, haben sich unmittelbar vor dem Zuschlag über ihre Vertretereigenschaft auszuweisen. Vertreter von Vereinen und Stiftungen haben sich zusätzlich über ihre Vertretungsbefugnis auszuweisen. Handelsgesellschaften und Genossenschaften haben zudem unmittelbar vor dem Zuschlag einen Handelsregisterauszug vorzulegen.

Wir machen die Interessenten auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewG) vom 16. Dezember 1983 aufmerksam.

Wir fordern hiermit die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten auf, ihre Ansprüche am Grundstück, insbesondere auch für Zinsen und Kosten, bis zum 16. September 1999 beim unterzeichneten Betreibungsamt anzumelden und gleichzeitig anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt ist, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.

Innert der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch die öffentlichen Bücher festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen. Ebenso haben Faustpfandgläubiger von Pfandtiteln ihre Faustpfandforderungen anzumelden. Im übrigen wird auf die Steigerungsbedingungen verwiesen.

8050 Zürich, 27. August 1999

Betreibungsamt Zürich 11:
Ch. Müller, Stadtmann-Stv.

Bern (15410)

Betreibungsrechtliche Grundstücksteigerung

Schuldner: **Brügger Daniel**, Seedorfstrasse 5, 3302 Moosseedorf.

Im Grundpfandverwertungsverfahren gegen den Genannten wird am Donnerstag, 28. Oktober 1999, 14 Uhr im Restaurant Utiger, Bernstrasse 63, 3302 Moosseedorf folgendes Grundstück öffentlich versteigert:

Moosseedorf Grundbuchblatt Nr. 658, Seedorfstrasse 21,76 Aren Hausplatz, Umschwung, Land, Bauernhaus Nr. 5

Betreibungsamtliche Schätzung CHF 340 000.–

Eingabefrist bis und mit 18. September 1999 (Wert Steigerungstag).

Das Lastenverzeichnis und die Steigerungsbedingungen liegen vom 1. bis 10. Oktober 1999 beim Betreibungsamt Emmental-Oberaargau, Dienststelle Fraubrunnen sowie beim Betreibungsamt Emmental-Oberaargau, 4912 Aarwangen, öffentlich zur Einsichtnahme auf.

Die Verwertung erfolgt auf Begehren der Grundpfandgläubigerin im 1. Rang.

Eine Besichtigung der Liegenschaft findet auf Voranmeldung unter Telefon 031 760 12 41 am Mittwoch, 6. Oktober 1999, 14 Uhr statt.

Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland in der revidierten Fassung vom 30. April 1997 sowie die dazugehörige revidierte Verordnung vom 10. September 1997 aufmerksam gemacht.

3312 Fraubrunnen, 23. August 1999

Betreibungsamt Emmental-Oberaargau
Dienststelle Fraubrunnen

Luzern (15551)

Betreibungsrechtliche Grundstücksteigerung

Schuldner und Pfandgläubiger: **Blatter Hansedi**, geb. 1. März 1946, von Luzern und Walzenhausen, wohnhaft in Schönegggrain 4, 6285 Hitzkirch.

Besichtigung: Donnerstag, 4. November 1999, 16.30 Uhr (nur nach telefonischer Voranmeldung, 041 910 33 36).

Steigerungstag: Montag, 22. November 1999, 14 Uhr.

Steigerungsort: Restaurant Braui, 6280 Hochdorf.

Ende der Eingabefrist: Freitag, 17. September 1999.

Steigerungsobjekt: Grundstück Nr. 632 Grundbuch Hitzkirch, Plan 5, 12 a 70 m², Wohnhaus Nr. 194 und Miteigentümergrundstück Nr. 636 GB Hitzkirch, Plan 5.

Katasterschätzung: CHF 976 500.–

Gebäudeversicherung: CHF 986 000.–

Betreibungsamtliche Schätzung: CHF 820 000.–

Aufliegung der Steigerungsbedingungen nebst dem Lastenverzeichnis auf dem Betreibungsamt Kreis Hochdorf als Betreibungsbeamten-Stellvertreter des Kreises Hitzkirch in Hochdorf, vom 28. September 1999 bis 8. Oktober 1999.

Die Grundpfandverwertung wird durch den Gläubiger im 1. Rang verlangt.

Es geht hiermit die Aufforderung an die Pfandgläubiger und die Grundlastberechtigten, dem unterzeichneten Betreibungsamt binnen der Eingabefrist ihre Ansprüche an dem Grundstück, insbesondere auch für Zinsen und Kosten anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.

Innert der Frist nicht angemeldete Ansprüche, soweit sie nicht durch die öffentlichen Bücher festgestellt sind, sind von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen. Ebenso haben Faustpfandgläubiger von Pfandtiteln ihre Faustpfandforderungen anzumelden.

Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983, in Kraft seit 1. Januar 1985, sowie auf die Verordnung vom 1. Oktober 1984 und deren Änderungen vom 10. September 1997, in Kraft seit 1. Oktober 1997, aufmerksam gemacht.

6281 Hochdorf, 19. August 1999

Betreibungsamt Kreis Hitzkirch

15317

Glarus (15317)

Betreibungsamtliche Grundpfandverwertung

Schuldner und Pfandgläubiger: **Jenny-Frigg Ursula**, geb. 7. August 1948, von Ennenda, Angestellter, wohnhaft Schulstrasse 122, 8105 Regensdorf, und **Jenny-Frigg Hansheirich**, geb. 3. März 1947, von Ennenda, Aufseher, wohnhaft Schulstrasse 122, 8105 Regensdorf.

Steigerungstag: Mittwoch, 27. Oktober 1999, 14.30 Uhr.

Steigerungsort: Restaurant Waage, Saal 1, Stock, Postgasse 36, 8750 Glarus.

Aufliegung der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses: 4. Oktober 1999 bis 13. Oktober 1999 auf dem Betreibungs- und Konkursamt des Kantons Glarus, Gerichtshausstrasse 34, 8750 Glarus.

Grundpfand: In der Gemeinde Ennenda, Eidg. Nr. 892, Plan 9, Wohnhaus (Restaurant Central), LB-Nr. 352, mit 1 a 14 m² Gebäudegrundfläche, Platz, in der Wiese in Ennenda liegend und Eidg. Nr. 891, Plan 9, Remise mit Garage- und Wohnküche, LB-Nr. 353, mit 52 m² Gebäudegrundfläche, in der Wiese in Ennenda liegend.

Betreibungsamtliche Schätzung: CHF 600 000.–

Besichtigung: nach telefonischer Voranmeldung (055 640 31 30).

Die Verwertung erfolgt auf Verlangen der Grundpfandgläubigerin im 1. bis 3. Rang.

Der Ersteigerer hat an der einzigen Steigerung, unmittelbar vor dem Zuschlag, auf Anrechnung am Zuschlagspreis, CHF 20 000.– in bar oder mit anerkanntem Bankcheck als Kostenvorschuss zu bezahlen. Wir machen die Interessenten auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewG) vom 16. Dezember 1983 und die Verordnung vom 1. Oktober 1984 aufmerksam. Im übrigen wird auf die Steigerungsbedingungen verwiesen.

Eingabefrist: 27. August 1999 bis 17. September 1999.

8750 Glarus, 19. August 1999

Betreibungsamt des Kantons Glarus:
Heiri Elmer

15411

Solothurn (15411)

Betreibungsrechtliche Liegenschaftsteigerung

Schuldner: **Rüfli Gerrit**, Kleinfeldstrasse 18, 2543 Lengnau.

Grundbuch Niederwil Nr. 490

10 a 79 m², Matte im Bodenacker

Das Grundstück liegt vollständig in der Bauzone W2.

Katasterschätzung: CHF 64 400.–

Betreibungsamtliche Schätzung: CHF 237 380.–

Die Verwertung erfolgt auf Verlangen der Grundpfandgläubigerin im 1. Rang.

Steigerungstag: Freitag, 29. Oktober 1999, 14 Uhr.

Steigerungsort: Bürogebäude Rötistrasse 4, Solothurn, Sitzungszimmer Nr. 15, Parterre.

Eingabefrist: Donnerstag, 16. September 1999 (die Forderungen sind Wert Steigerungstag aufzurechnen).

Aufliegung der Steigerungsbedingungen nebst Lastenverzeichnis beim Betreibungsamt vom 4. Oktober bis 13. Oktober 1999.

4501 Solothurn, 27. August 1999

Betreibungsamt Lebern

15552

Aargau (15552)

Grundpfandverwertung

Schuldner: **Steiner Johann**, von und in 6042 Dietwil, Hinter-Eglezen, Grundstück

GB Dietwil Nr. 420, Plan 41, Parzelle Nr. 243, Fläche 335,99 a, Acker, Wiese und Wald, Hinter-Eglezen

Grenzen laut Katasterplan. Anmerkungen, Vormerkungen und Dienstbarkeiten laut Grundbuchauszug.

Bauzone: Landwirtschaft.

Betreibungsamtliche Schätzung: CHF 283 410.–

Die Verwertung erfolgt auf Verlangen diverser Pfandgläubiger.

Steigerungstag: Donnerstag, 11. November 1999, 14 Uhr.

Steigerungsort: Restaurant Ochsen, Dietwil.

Eingabefrist bis 16. September 1999.

Die Steigerungsbedingungen und das Lastenverzeichnis liegen vom 18. bis 27. Oktober 1999 auf dem Betreibungsamt Dietwil, Höfen, Sins, und auf der Gemeindekanzlei Dietwil auf.

Im weiteren wird ausdrücklich auf die Bestimmungen des Bundesgesetzes über das bäuerliche Bodenrecht (BGBB) aufmerksam gemacht. Insbesondere Art. 67 BGBB: Der Ersteigerer muss eine Bewilligung der Abteilung Landwirtschaft vorlegen oder die Kosten für eine neue Versteigerung hinterlegen und innert zehn Tagen die Bewilligung einreichen. Reicht der Ersteigerer die nötige Bewilligung nicht ein oder wird diese von der Abteilung Landwirtschaft verweigert, so hebt die Steigerungsbörse den Zuschlag auf und ordnet eine neue Versteigerung auf Kosten des ersten Ersteigerers an.

Der Erwerber hat an der Steigerung, unmittelbar vor dem Zuschlag, eine Anzahlung von CHF 50 000.– in bar oder durch einen von einer schweizerischen Bank ausgestellten Bankcheck zu leisten, die vollumfänglich an den Kaufpreis angerechnet wird, sowie CHF 10 000.– für die Eigentumsübertragungskosten in bar zu bezahlen.

Es wird auf das Bundesgesetz vom 16. Dezember 1983 und die Bewilligungsverordnung vom 1. Oktober 1984 sowie auf die ab 1. Oktober 1997 gültigen Änderungen über den Erwerb von Grundstücken durch Personen mit Wohnsitz im Ausland aufmerksam gemacht.

Es ergeht hiermit an die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten die Aufforderung, binnen der Eingabefrist dem unterzeichneten Betreibungsamt ihre Ansprüche an dem Grundstück, insbesondere auch für Zinsen und Kosten, Wert Steigerungstag, 11. November 1999, anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Innert der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie

nicht durch das Grundbuch festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen. Ebenso haben Faustpfandgläubiger von Pfandtiteln ihre Faustpfandforderung anzumelden. Anzumelden sind auch die Rechte am Grundstück als Ganzem. Im übrigen wird auf die Steigerungsbedingungen verwiesen.

6042 Dietwil, 27. August 1999 **Betreibungsamt Dietwil**

Aargau (15412)

Grundpfandverwertung

Schuldner und Pfandgläubiger: *Utzinger-Widmer Hans Peter und Prisca*, Solidarschuldner, Weberstrasse 220 A, 5721 Oberkulm.
Steigerungstag: Donnerstag, 4. November 1999.
Steigerungsort und -zeit: Gemeindehaus Oberkulm, 1. Stock, Zimmer 7, 14 Uhr.

Eingabefrist: 20. September 1999.

Auflage von Steigerungsbedingungen und Lastenverzeichnis: 11. bis 20. Oktober 1999.

Besichtigung: Nach telefonischer Vereinbarung mit dem Betriebsamt Oberkulm, Telefon 062 768 20 03.

Grundpfand: GB Oberkulm Nr. 1059, Plan 15, Parzelle 600, 3,46 a Gebäudeplatz und Garten an der Weberstrasse, 5727 Oberkulm. Einseitig angebautes Wohnhaus mit kleiner Scheune Nr. 220 A.

Grenzen laut Katasterplan. Anmerkungen, Vormerkungen und Dienstbarkeiten laut Grundbuchauszug.

Betriebsamtliche Schätzung: CHF 184 000.--

Die Verwertung erfolgt auf Verlangen des Grundpfandgläubigers im ersten Rang. Der Erwerber hat an der Steigerung, unmittelbar vor dem Zuschlag, eine Anzahlung von CHF 50 000.-- in bar oder mit einem auf eine Bank mit Sitz in der Schweiz an die Order des Betriebsamtes Oberkulm ausgestellten Bankcheck (kein Privatcheck) zu bezahlen. Davon dienen CHF 5000.-- zur Sicherung der Kosten für die Eigentumsübertragung; CHF 45 000.-- werden vollumfänglich an den Zuschlagspreis angerechnet.

Personen, die als Stellvertreter in fremdem Namen, als Mitglied einer Rechtsgemeinschaft oder als Organ einer juristischen Person bieten, haben sich unmittelbar vor dem Zuschlag über ihre Vertreterenschaft auszuweisen. Vertreter von Vereinen und Stiftungen haben sich zusätzlich über ihre Vertretungsbefugnis auszuweisen. Handelsgesellschaften und Genossenschaften haben zudem unmittelbar vor dem Zuschlag einen Handelsregisterauszug vorzulegen.

Wir machen die Interessenten auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewG) vom 16. Dezember 1983 aufmerksam.

Wir fordern hiermit die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten auf, ihre Ansprüche am Grundstück, insbesondere auch für Zinsen und Kosten, bis 20. September 1999 beim unterzeichneten Betriebsamt anzumelden und gleichzeitig anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt ist, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.

Im übrigen wird auf die Steigerungsbedingungen verwiesen.

5727 Oberkulm, 27. August 1999 **Betreibungsamt Oberkulm**

Thurgau (15255)

Betriebsrechtliche Liegenschaftsteigerung

3 1/2-Zimmer-Wohnung an der Schulstrasse 15, 8597 Landschlacht
Schuldner: *Eremija Stanko*, Sitegassi 23, 9562 Märwil.

Steigerungstag: Mittwoch, 3. November 1999, 15 Uhr.
Steigerungsort: Büro Betriebsamt, Bachstrasse 10, 8280 Kreuzlingen.

Ende der Eingabefrist: 16. September 1999.

Auflage der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses beim Betriebsamt Kreuzlingen vom 30. September bis 11. Oktober 1999.

Besichtigung nach Vereinbarung mit dem Abwart: Schär Rudolf, Telefon 071 695 12 47.

Grundstück und Zugehör:

Grundbuch Landschlacht: StWE-Nr. S909

= 104/1000 Miteigentum an Nr. 476

Sonderrecht an der 3 1/2-Zimmer-Wohnung Nr. 14, im 1. Obergeschoss West- und Nebenräume, inkl. Kellerabteil Nr. 14.

Betriebsamtliche Schätzung: CHF 200 000.--

Stammgrundstück:

Grundbuch Landschlacht: Liegenschaft Nr. 476, Plan Nr. 12, Zelgli = 1084 m² Mehrfamilienhaus (Teil) Assek. Nr. 552.233

Hof, Garten (Betriebsamtliche Schätzung des Stammgrundstücks: CHF 1 500 000.--)

Die Verwertung wird verlangt infolge Betreuung des Pfandgläubigers im 1. Rang.

Vor dem Zuschlag ist eine Anzahlung von CHF 50 000.-- in bar, oder durch Check einer Bank mit Sitz in der Schweiz (kein Privatcheck), ausgestellt auf die Order des Betriebsamtes Kreuzlingen, zu zahlen.

Es ergeht hiermit an die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten die Aufforderung, binnen der Eingabefrist dem Betriebsamt, 8280 Kreuzlingen, ihre Ansprüche an dem Grundstück, insbesondere auch für Zinsen und Kosten, anzumelden und gleichzeitig anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Inners der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch das Grundbuch festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen.

Ebenso haben Faustpfandgläubiger von Pfandtiteln ihre Faustpfandforderungen anzumelden. Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewG) vom 16. Dezember 1983 aufmerksam gemacht.

Personen, die als Stellvertreter in fremdem Namen, als Mitglied einer Rechtsgemeinschaft oder als Organ einer juristischen Person bieten, haben sich unmittelbar vor dem Zuschlag über ihre Vertreterenschaft auszuweisen. Vertreter von Vereinen und Stiftungen haben sich zusätzlich über ihre Vertretungsbefugnis auszuweisen. Handelsgesellschaften und Genossenschaften haben zudem unmittelbar vor dem Zuschlag einen Handelsregisterauszug vorzulegen.

8280 Kreuzlingen, 27. August 1999 **Betreibungsamt Kreuzlingen**

Thurgau (15413)

Betriebsrechtliche Liegenschaftsteigerung

Schuldner: *Schwager Freddy*, Gughaldenstrasse 6, 9016 St. Gallen.

Steigerungstag: Donnerstag, 28. Oktober 1999, 14.30 Uhr.
Steigerungsort: Hotel «Schloss», Schlossbergstrasse 26, 8590 Romanshorn.

Ende der Eingabefrist: 16. September 1999.

Auflage der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses beim Betriebsamt Romanshorn vom 4. bis 13. Oktober 1999.
Grundstück und Zugehör:

Im Grundbuch Romanshorn: Liegenschaft Nr. 363, Plan Nr. 9, Eigehaus, 733 m², Wohnhaus Büro Assek. Nr. 520.593, Neuhoferstrasse 69, Hofraum, Garten und Park.

Betriebsamtliche Schätzung: CHF 650 000.--

Die Verwertung wird verlangt infolge Betreuung des Pfandgläubigers im 1. Rang.

Vor dem Zuschlag ist eine Anzahlung von CHF 50 000.-- in bar oder durch Check einer Bank mit Sitz in der Schweiz (kein Privatcheck), ausgestellt auf die Order des Betriebsamtes Romanshorn, zu zahlen.

Es ergeht hiermit an die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten die Aufforderung, binnen der Eingabefrist dem Betriebsamt, 8590 Romanshorn, ihre Ansprüche an dem Grundstück, insbesondere auch für Zinsen und Kosten, anzumelden und gleichzeitig anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Inners der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch das Grundbuch festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen.

Ebenso haben Faustpfandgläubiger von Pfandtiteln ihre Faustpfandforderungen anzumelden. Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewG) vom 16. Dezember 1983 aufmerksam gemacht.

Personen, die als Stellvertreter in fremdem Namen, als Mitglied einer Rechtsgemeinschaft oder als Organ einer juristischen Person bieten, haben sich unmittelbar vor dem Zuschlag über ihre Vertreterenschaft auszuweisen. Vertreter von Vereinen und Stiftungen haben sich zusätzlich über ihre Vertretungsbefugnis auszuweisen. Handelsgesellschaften und Genossenschaften haben zudem unmittelbar vor dem Zuschlag einen Handelsregisterauszug vorzulegen.

Besichtigung des Steigerungsobjektes nach telefonischer Voranmeldung, Telefon 071 463 17 73.

8590 Romanshorn, 20. August 1999 **Betreibungsamt Romanshorn**

Thurgau (15597)

Betriebsrechtliche Liegenschaftsteigerung

Schuldner und Miteigentümer zu je 1/2:

Rauseo Rocco, geb. 1. April 1950, italienischer Staatsangehöriger, wohnhaft in 9000 St. Gallen, Teufenerstrasse 94, und:

Rauseo-Boller Lydia, geb. 7. November 1947, von Ebnat-Kappel, wohnhaft in 9000 St. Gallen, Ahornstrasse 47.

Steigerungstag: Dienstag, 23. November 1999, 15 Uhr.

Steigerungsort: Betriebsamt Sulgen, Kirchstrasse 21, 8583 Sulgen.

Ende der Eingabefrist: 16. September 1999.

Auflage der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses: vom 14. Oktober 1999 bis 25. Oktober 1999.

Besichtigung nach Vereinbarung: Telefon 071 642 12 16.

Die Verwertung wird verlangt infolge Betreuung des Grundpfandgläubigers im 1. bis 3. Rang.

Grundstücke im Grundbuch Amriswil: (Die Positionen 1 und 2 werden einzeln aufgerufen).

1. Stockwerkeigentum, Blatt 159, 15/1000 Miteigentum an der Liegenschaft Parz. Nr. 54 V/E.B.I. 130 Amriswil, mit: Sonderrecht an der 2 1/2-Zimmer-Wohnung Nr. 51 im 5. Obergeschoss Nord, mit Kellerabteil Nr. 51 als Nebenraum, lt. Begründungsvertrag und Aufteilungsplan, Bel. 566/1976.

Betriebsamtliche Schätzung: CHF 75 000.--
Blatt 219, 1/68 Miteigentum an StWE.B.I. 199 Grundbuch Amriswil, mit: (Autoabstellplatz Nr. B 9) lt. Begründungsvertrag und Aufteilungsplan, Bel. 566/1976.

Betriebsamtliche Schätzung: CHF 12 000.--

2. Stockwerkeigentum, Blatt 146, 10/1000 Miteigentum an der Liegenschaft Parz. Nr. 54 V/E.B.I. 130 Amriswil, mit: Sonderrecht an der 1-Zimmer-Wohnung Nr. 23 im 2. Obergeschoss Nord, mit Kellerabteil Nr. 23 als Nebenraum, lt. Begründungsvertrag und Aufteilungsplan, Bel. 566/1976.

Betriebsamtliche Schätzung: CHF 20 000.--

Grenzen laut Grundbuchplan.

Anmerkungen, Vormerkungen und Dienstbarkeiten laut Grundbuchauszug.

Ursprungsgrundstück im Grundbuch Amriswil
Parz. Nr. 54, Plan 5, E.B.I. 130 = 34,50 a Gebäudegrundfläche, Hofraum, Garten, mit: Wohn-/Hochhaus Assek. Nr. 694 Tiefgaragen und Öltankraum Assek. Nr. 695 an der Santsiblickstrasse.

Grenzen laut Grundbuchplan.

Anmerkungen, Vormerkungen und Dienstbarkeiten laut Grundbuchauszug.

Betriebsamtliche Schätzung: CHF 6 000 000.--

Vor dem Zuschlag ist eine Anzahlung für die Position 1 CHF 20 000.-- und für die Position 2 CHF 10 000.--, in bar oder durch Übergabe eines von einer Schweizer Gross-, Kantonal- oder Raiffeisenbank an die Order des Betriebsamtes Zihlschlacht in 8580 Amriswil ausgestellten Bankchecks zu zahlen.

Es ergeht hiermit an die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten die Aufforderung, binnen der Eingabefrist dem Betriebsamt Sulgen, Kirchstrasse 21, 8583 Sulgen, ihre Ansprüche an dem Grundstück, insbesondere auch für Zinsen und Kosten, anzumelden und gleichzeitig anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Inners der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch die öffentlichen Bücher festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen.

Ebenso haben Faustpfandgläubiger von Pfandtiteln ihre Faustpfandforderungen anzumelden. Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewG) vom 16. Dezember 1983 aufmerksam gemacht.

Personen, die als Stellvertreter in fremdem Namen, als Mitglied einer Rechtsgemeinschaft oder als Organ einer juristischen Person bieten, haben sich unmittelbar vor dem Zuschlag über ihre Vertreterenschaft auszuweisen. Vertreter von Vereinen und Stiftungen haben sich zusätzlich über ihre Vertretungsbefugnis auszuweisen. Handelsgesellschaften und Genossenschaften haben zudem unmittelbar vor dem Zuschlag einen Handelsregisterauszug vorzulegen.

8583 Sulgen, 24. August 1999 **Betreibungsamt Zihlschlacht**

Ticino (15553)

Avviso d'incanto

(art. 125 LEF)

L'Ufficio esecuzione e fallimenti di Locarno rende noto che martedì 31 agosto 1999, dalle ore 15 in avanti, avrà luogo a Gordola, via Francesca 6c, un'asta pubblica per la vendita di: un'autocarro marca MAN 14.192F, con cassone, mod. 4.1992; un rimorchio trasporto di cose, marca Pedretti, mod. 8.1988; di spetanza dell'escudo *Seller Emilio, Gordola*.

Le condizioni d'asta saranno pubblicate prima dell'incanto. Si avverte già sin d'ora che ogni aggiudicatario dovrà legittimare la propria identità con la presentazione di un documento valido.

Chi acquista per conto di terzi dovrà inoltre produrre valida procura.

6600 Locarno, 23 agosto 1999 Ufficio esecuzione di Locarno:
G.F. Cavalli, uff.

Vaud (15554)

Forêt et pâturage

Le jeudi 28 octobre 1999, à 14 h. à Aigle, salle des ventes de l'office des poursuites, avenue Chevron 2, l'office soussigné procédera à la vente aux enchères publiques de l'immeuble propriété de *Fernandez-y-Cu-*

ruelis Alfredo-Jeronimo, fils de Aldredo Fernandez-y-Demartini, anciennement c/o Alexandre Cucruelis, Icaris 7, GR-16675 Glyfada Athènes, actuellement sans domicile connu, à savoir:

Commune d'Ollon

«En la Saussaz»

Parcelle RF no 1675, fo 323:

Forêt de	13 665 m ²
Pâturage de	8 981 m ²
Surface totale de la parcelle	22 646 m ²
Estimation fiscale de 1996 RG: CHF 6300.--	

Parcelle RF no 1676 fo 323:

Forêt de	6 513 m ²
Pâturage	28 161 m ²
Surface totale de la parcelle	34 674 m ²
Estimation fiscale de 1996 RG: CHF 11 000.--	

Estimation de l'office des poursuites: CHF 30 000.-- pour ces deux parcelles qui seront vendues en bloc.

Délai pour les productions: 16 septembre 1999.

La vente est requise par le créancier gagiste en 1er rang.

Les conditions de vente comprenant l'état des charges seront déposées au bureau de l'office des poursuites d'Aigle, avenue Chevron 2, 1860 Aigle, le 30 septembre 1999. Elles pourront être attaquées dans le délai de 10 jours dès la date du dépôt. Elles resteront à disposition des intéressés jusqu'au jour de la vente.

Les enchérisseurs devront se munir d'un acte de naissance ou du livret de famille et pour les sociétés d'un extrait récent du registre du commerce.

Ils sont rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 (modifiée le 1er octobre 1997) sur l'acquisition des immeubles par des personnes à l'étranger ou par des sociétés dans lesquelles des personnes à l'étranger ont une position dominante.

Visites: sur rendez-vous préalable, tél. 024 468 04 12 qui renseignera.

1860 Aigle, 27 août 1999 Office des poursuites d'Aigle

Vaud (15555)

Habitation avec affectation mixte (Hôtel La Comète La Forclaz)

Le vendredi 8 octobre 1999, à 14 h. à la salle des ventes, avenue Chevron 2, l'office soussigné procédera à la vente aux enchères publiques de l'immeuble propriété de *Warpelin René François*, fils de Jean, Payerettes 5, 1860 Aigle, à savoir:
Commune d'Ormont-Dessus
«En Jaunin»

Parcelle RF no 2111, plan fo 165:

Pré-champ de	2007 m ²
Habitation avec affectation mixte	
Hôtel de la Comète, no ass. 1047 de	259 m ²
Bâtiment local citerne, no ass. 1971 de	14 m ²
Surface totale de la parcelle	2280 m ²

Mentions:

Accessoires, CHF 86 530.--, ID. 1997/000392 du 08. 04. 1980 RF 279 256
Restriction du droit d'aliéner LPP, ID. 1997/000393 du 22. 03. 1996 RF 363 837

Estimation fiscale de 1992: CHF 508 000.--

Valeur d'assurance incendie, valeur pour 1999, indice 108: CHF 1 349 610.--

Estimation de l'office des poursuites: CHF 600 000.-- selon rapport d'expertise.

Délai pour les productions: 16 septembre 1999.

La vente est requise par le créancier gagiste en 4e rang.

Les conditions de vente comprenant l'état des charges seront déposées au bureau de l'office des poursuites d'Aigle, avenue Chevron 2, 1860 Aigle, le 21 septembre 1999. Elles pourront être attaquées dans le délai de 10 jours dès la date du dépôt. Elles resteront à disposition des intéressés jusqu'au jour de la vente.

Les enchérisseurs devront se munir d'un acte de naissance ou du livret de famille et pour les sociétés d'un extrait récent du registre du commerce.

Ils sont rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 (modifiée le 1er octobre 1997) sur l'acquisition des immeubles par des personnes à l'étranger ou par des sociétés dans lesquelles des personnes à l'étranger ont une position dominante.

Visites: sur rendez-vous préalable, tél. 024 468 04 12 qui renseignera.

1860 Aigle, 27 août 1999 Office des poursuites d'Aigle

Vaud (15556)

Vente immobilière - appartements PPE

Le mardi 7 décembre 1999, à 14h. à Cossonay-Ville, rue des Laureles 6 (dans les bureaux de la Recette de l'Etat), 2e étage, l'office des poursuites soussigné procédera à la vente aux enchères publiques des immeubles propriété de *Chamarel Albert*, rue de Vertie-Rive 6, 1815 Clarens, et *D'Amore Antonio*, rue du Valentin 14, 1004 Lausanne, en société simple, savoir:

Commune de Sévry «Le Record Chauvet»

Parcelle RF 115: PPE soit part de 86/1000 de p. 49 avec droit exclusif sur: rez-de-chaussée: appartement d'environ 95 m², loggia d'environ 5 m² constituant le lot 1 des plans

Estimation fiscale 1998 CHF 322 000.--

Estimation de l'office selon rapport d'expertise CHF 270 000.--

Parcelle RF 116: PPE soit part de 86/1000 de p. 49 avec droit exclusif sur: rez-de-chaussée: appartement d'environ 95 m², loggia d'environ 5 m² constituant le lot 2 des plans

Estimation fiscale 1998 CHF 322 000.--

Estimation de l'office selon rapport d'expertise CHF 270 000.--

Parcelle RF 117: PPE soit part de 63/1000 de p. 49 avec droit exclusif sur: rez-de-chaussée: appartement d'environ 70 m² constituant le lot 3 des plans

Estimation fiscale 1998 CHF 222 000.--

Estimation de l'office selon rapport d'expertise CHF 200 000.--

Parcelle RF 118: PPE soit part de 63/1000 de p. 49 avec droit exclusif sur: rez-de-chaussée: appartement d'environ 70 m² constituant le lot 4 des plans

Estimation fiscale 1998 CHF 252 000.--

Estimation de l'office selon rapport d'expertise CHF 200 000.--

Parcelle RF 119: PPE soit part de 86/1000 de p. 49 avec droit exclusif sur: premier étage: appartement d'environ 95 m², loggia d'environ 5 m² constituant le lot 5 des plans

Estimation fiscale 1998 CHF 325 000.--

Estimation de l'office selon rapport d'expertise CHF 275 000.--

Parcelle RF 120: PPE soit part de 86/1000 de p. 49 avec droit exclusif sur: premier étage: appartement d'environ 95 m², loggia d'environ 5 m² constituant le lot 6 des plans

Estimation fiscale 1998 CHF 325 000.--

Estimation de l'office selon rapport d'expertise CHF 275 000.--

Parcelle RF 121: PPE soit part de 63/1000 de p. 49 avec droit exclusif sur: premier étage: appartement d'environ 70 m² constituant le lot 7 des plans

Estimation fiscale 1998 CHF 252 000.--

Estimation de l'office selon rapport d'expertise CHF 210 000.--

Parcelle RF 122: PPE soit part de 63/1000 de p. 49 avec droit exclusif sur: premier étage: appartement d'environ 70 m² constituant le lot 8 des plans

Estimation fiscale 1998 CHF 252 000.--

Estimation de l'office selon rapport d'expertise CHF 210 000.--

Parcelle RF 123 PPE soit part de 202/1000 de p. 49 avec droit exclusif sur: combles et surcombles: appartement et mezzanine d'environ 223 m², terrasse d'environ 6 m² constituant le lot 9 des plans
 Estimation fiscale 1998 CHF 390 000.-
 Estimation de l'office selon rapport d'expertise CHF 480 000.-
 Parcelle RF 124: PPE soit part de 202/1000 de p. 49 avec droit exclusif sur: combles et surcombles: appartement et mezzanine d'environ 223 m², terrasse d'environ 6 m² constituant le lot 10 des plans
 Estimation fiscale 1998 CHF 488 000.-
 Estimation de l'office selon rapport d'expertise CHF 480 000.-
 Désignation de la parcelle de base
 Parcelle RF 49, fo 1, en nature de:
 - habitation (ECA 109a) 420 m²
 - parking (ECA 109b) 340 m²
 - places jardins 1 098 m²
 surface totale 1 858 m²
 Valeur ECA de l'immeuble entier (indice 108) CHF 3 780 520.-
 Estimation de l'office de l'immeuble entier selon rapport d'expertise CHF 2 300 000.-
 La vente aura lieu en bloc.
 Délai pour les productions: 16 septembre 1999.
 Vente requise par le créancier hypothécaire en 1er rang.
 Les conditions de vente comprenant l'état des charges seront déposées au bureau de l'office le 27 octobre 1999. Elles pourront être attaquées dans le délai de dix jours dès la date du dépôt. Elles resteront à disposition des intéressés jusqu'au jour de la vente.
 Lors des enchères, les amateurs devront prouver leur identité et justifier de leurs pouvoirs. Leur attention est expressément attirée sur la loi fédérale sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger (LFAIE) du 16 décembre 1983. A cet effet, ils devront se conformer au chiffre 1 des conditions de vente.
 La date de la visite sera annoncée ultérieurement par publication.
 1304 Cossonay, 23 août 1999 Office des poursuites de Cossonay: P.-A. Chapuisat, préposé

Vaud (15598)

Ferme et terrains en zone agricole
 Vendredi 29 octobre 1999 à 14 h., à Cully, salle du Tribunal, Maison de Ville, rue Davel 9, l'office des poursuites de Lavaux procédera à la vente aux enchères publiques des immeubles propriété de **Deutsch Hans**, Fontanetta 2, 1009 Pully, à savoir:
 Commune de Forel «En Chaufferossaz»
 1. Parcelle RF no 430, fo 41, en nature de:
 - Habitation et rural (AI 161) 331 m²
 - Dépendance rurale (AI 162) 40 m²
 - Dépendance rurale (AI 163) 50 m²
 - Places-jardins 1 011 m²
 - Prés-champs 60 982 m²
 Surface totale 62 414 m²
 Estimation fiscale (RG 1994) CHF 230 000.-
 Valeur ass. incendie, indice 108 CHF 213 840.-
 Commune de Puidoux «En Chaufferossaz»
 2. Parcelle RF no 523, fo 47, en nature de:
 Prés-champs 58 764 m²
 Estimation fiscale (RG 1996) CHF 29 000.-
 Estimation de l'office selon rapport d'expertise CHF 275 000.- pour les deux parcelles qui seront vendues en bloc.
 Délai pour les productions: 16 septembre 1999.
 Vente requise par le créancier gagiste en 2e rang, pour son capital.
 Les conditions de vente, comprenant l'état des charges, seront déposées au bureau de l'office des poursuites de Lavaux, chemin de Versailles 6, 1096 Cully, le 27 septembre 1999. Elles pourront être attaquées dans le délai de 10 jours dès la date du dépôt. Elles resteront à la disposition des intéressés jusqu'au jour de la vente.
 Les enchérisseurs devront être munis d'un acte d'état civil et, pour les personnes morales, d'un extrait récent du registre du commerce. Ils sont en outre rendus attentifs à la loi fédérale (LFAIE) du 16 décembre 1983 sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger. A cet effet, ils devront se conformer au ch. 1 des conditions de vente.
 Vente soumise aux dispositions de la LDVDF du 4 octobre 1991 et de la LDVDF du 13 septembre 1993. Les titulaires de droit de préemption au sens des art. 42 ss LDVDF sont invités à s'annoncer à l'office avant les enchères.
 La date de visites sera annoncée par publications ultérieures.
 1096 Cully, 27 août 1999 Office des poursuites de Lavaux

Vaud (15599)

Ferme à rénover et terrain en zone agricole
 Vendredi 29 octobre 1999 à 10 h., à Cully, salle du Tribunal, Maison de Ville, rue Davel 9, l'office des poursuites de Lavaux procédera à la vente aux enchères publiques des immeubles propriété de **Deutsch Joram**, Fontanetta 2, 1009 Pully, à savoir:
 Commune de Forel «La Capetannaz»
 Parcelle RF 429, fo 41 et 42, en nature de:
 - Habitation (AI 160) 317 m²
 - Places-jardins 703 m²
 - Prés-champs 78 173 m²
 - Bois 3 377 m²
 Surface totale 82 570 m²
 Estimation fiscale (RG 1994) CHF 400 000.-
 Valeur ass. incendie, indice 108 CHF 999 413.-
 Estimation de l'office CHF 648 080.-
 Délai pour les productions: 16 septembre 1999.
 Vente requise par un créancier au bénéfice d'une hypothèque légale privilégiée et divers créanciers au bénéfice de saisies exécutoires.
 Les conditions de vente, comprenant l'état des charges, seront déposées au bureau de l'office des poursuites de Lavaux, chemin de Versailles 6, 1096 Cully, le 27 septembre 1999. Elles pourront être attaquées dans le délai de 10 jours dès la date du dépôt. Elles resteront à la disposition des intéressés jusqu'au jour de la vente.
 Les enchérisseurs devront être munis d'un acte d'état civil et, pour les personnes morales, d'un extrait récent du registre du commerce. Ils sont en outre rendus attentifs à la loi fédérale (LFAIE) du 16 décembre 1983 sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger. A cet effet, ils devront se conformer au ch. 1 des conditions de vente.
 Vente soumise aux dispositions de la LDVDF du 4 octobre 1991 et de la LDVDF du 13 septembre 1993. Les titulaires de droit de préemption au sens des art. 42 ss LDVDF sont invités à s'annoncer à l'office avant les enchères.
 La date de visites sera annoncée par publications ultérieures.
 1096 Cully, 27 août 1999 Office des poursuites de Lavaux

Vaud (15556)

Vente immobilière - terrain en zone constructible
 Vendredi 29 octobre 1999, 14 h., à Echallens, salle des conférences du bâtiment administratif, place de la Couronne 5, l'office des poursuites soussigné procédera à la vente aux enchères publiques du bien-fond propriété de la succession **Viret Hermann, en liquidation**, q.v. domicilié à **Villars-Tiercelin**, à savoir:

Commune de Dommarin
 Parcelle RF no 28, fo 1, au lieu dit «Pulboz», en nature de:
 - Prés-champs d'une surface totale de 2466 m².
 Estimation fiscale (RG 1994) CHF 125 000.-
 Estimation de l'office CHF 330 000.-
 Vente requise par le créancier gagiste en 1er rang.
 Délai pour les productions: 16 septembre 1999.
 Les conditions de vente et l'état des charges seront déposés au bureau de l'office dès le 11 octobre 1999 et resteront à disposition des intéressés jusqu'au jour de la vente.
 Lors des enchères, les amateurs devront prouver leur identité et justifier de leur pouvoir. Leur attention est expressément attirée sur la loi fédérale sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger (LFAIE) du 16 décembre 1983. A cet effet, ils devront se conformer au chiffre 1 des conditions de vente.
 Pour visites et renseignements, se référer aux publications ultérieures.
 1040 Echallens, 24 août 1999 Office des poursuites d'Echallens: H. Despont, préposé

Vaud (15557)

Immeuble locatif
 Le mardi 30 novembre 1999, à 11 h., l'office des poursuites de Lausanne-Ouest procédera, en ses bureaux sis au chemin du Trabandan 28, à Lausanne, à la vente aux enchères publiques de l'immeuble propriété de **Blanc Bernard**, Cap 16, 1006 Lausanne, à savoir:
 Commune de Renens - «Rue de Lausanne no 19»
 Parcelle RF no 530, plan/feuille 19, habitation-magasin-café, AI 570, 168 m², places-jardins 74 m², surface totale 242 m².
 Estimation fiscale RG 1994: CHF 1 733 000.-
 Valeur assurance incendie (indice 108) AI 570: CHF 1 896 480.-
 Estimation de l'office selon rapport d'expertise: CHF 1 600 000.-
 Vente requise par le créancier gagiste en 1er rang pour le capital.
 Délai pour les productions: 16 septembre 1999.
 Les conditions de vente comprenant l'état des charges seront déposées au bureau de l'office dès le 11 octobre 1999 et pourront être attaquées dans un délai de 10 jours à compter du dépôt. Ces pièces resteront à disposition des intéressés jusqu'au jour de la vente.
 Les enchérisseurs devront prouver leur identité (acte d'état civil et, pour les sociétés, extrait récent du registre du commerce) et justifier de leurs pouvoirs. Ils sont en outre rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger ou par des sociétés dans lesquelles des personnes à l'étranger ont une position dominante.
 Les dates de visite seront annoncées par publication.
 1014 Lausanne, 27 août 1999 Office des poursuites de Lausanne-Ouest

Vaud (15558)

Immeuble locatif
 Le mardi 30 novembre 1999, à 10 h., l'office des poursuites de Lausanne-Ouest procédera, en ses bureaux sis au chemin du Trabandan 28, à Lausanne, à la vente aux enchères publiques de l'immeuble désigné ci-après propriété de **SI La Reine des Bois G SA en liquidation**, siège **Pully**, p.n. F. Demage, curateur, Reymondin 26, 1009 Pully, à savoir:
 Commune de Lausanne - «Route des Plaines du Loup 46»
 Parcelle RF no 2564, plan/feuille 31, avec droit exclusif sur:
 Habitation-magasin-dépôt AI 13696a 433 m²
 Habitation-magasin-dépôt AI 13696b 18 m²
 Places-jardins 1607 m²
 Surface totale 2058 m²
 Estimation fiscale RG 1992: CHF 4 467 000.-
 Valeur ECAI, indice 108: CHF 3 282 336.-
 Estimation de l'office selon rapport d'expertise: CHF 3 300 000.-
 Vente requise par le créancier gagiste en 2e rang pour le capital.
 Délai pour les productions: 16 septembre 1999.
 Les conditions de vente comprenant l'état des charges seront déposées au bureau de l'office dès le 11 octobre 1999 et pourront être attaquées dans un délai de 10 jours à compter du dépôt. Ces pièces resteront à disposition des intéressés jusqu'au jour de la vente.
 Les enchérisseurs devront prouver leur identité (acte d'état civil et, pour les sociétés, extrait récent du registre du commerce) et justifier de leurs pouvoirs. Ils sont en outre rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger ou par des sociétés dans lesquelles des personnes à l'étranger ont une position dominante.
 Les dates de visite seront annoncées par publication.
 1014 Lausanne, 27 août 1999 Office des poursuites de Lausanne-Ouest

Vaud (15414)

Terrain constructible en zone village
 Le jeudi 4 novembre 1999, à 14 h., dans les bureaux de l'office des poursuites de Morges, place St-Louis 4, bât. BAC, à Morges, il sera procédé à la vente aux enchères publiques de l'immeuble propriété de **Constantin Charly**, Saugy 12, 1132 Lully, à savoir:
 Commune de Denges
 parc. RF no 118, plan fo 6, sise route de la Plaine consistant en place-jardins 373 m²
 Estimations:
 - fiscales (RG 1992) CHF 36 000.-
 - de l'office soussigné et de l'expert CHF 60 000.-
 Vente requise par le créancier gagiste en 1er rang pour le capital.
 Délai pour les productions: 16 septembre 1999.
 Les conditions de vente comprenant l'état des charges seront déposées au bureau de l'office soussigné dès le 12 octobre 1999 durant dix jours, délai pendant lequel elles pourront être attaquées par voie de plainte (art. 17 LP). Dès l'expiration de ce délai et jusqu'au jour des enchères, elles seront à la disposition de tous les intéressés.
 Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil et, pour les sociétés, d'un extrait récent du registre du commerce. Ils sont rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger ou par des sociétés dans lesquelles des personnes à l'étranger ont une position dominante.
 A cet effet, ils devront se conformer au chiffre 1 des conditions de vente. S'agissant d'un terrain, aucune visite ne sera organisée.
 1110 Morges, 27 août 1999 Office des poursuites de Morges

Vaud (15415)

Villa
 Vendredi 19 novembre 1999 à 14 h., à Avenches, à la salle du Tribunal de district, bâtiment de l'Hôtel de Ville, l'office susmentionné procédera à la vente aux enchères publiques de l'immeuble propriété de **Lugeon Anne-Lise**, 1585 **Bellerive**, à savoir:
 Commune de Bellerive «En Blanchet»
 1. Parcelle RF no 554, folio no 8, en nature de:
 - habitation (ECA no 604) 156 m²
 - places-jardins 718 m²
 Surface totale 874 m²
 Estimation fiscale 1995 CHF 450 000.-
 Estimation de l'office selon rapport d'expert CHF 770 000.-

Délai pour les productions: 16 septembre 1999.
 Vente requise par un créancier hypothécaire pour le 1er et 2e rang pour le capital.
 Les conditions de vente comprenant l'état des charges, le descriptif, le plan de situation et le rapport d'expert seront déposées au bureau de l'office des poursuites de Payerne, dès le 27 septembre 1999. Elles pourront être attaquées dans le délai de dix jours dès la date du dépôt. Elles resteront à disposition des intéressés jusqu'au jour de la vente.
 Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil et, pour les personnes morales d'un extrait récent du registre du commerce. Ils sont en outre rendus attentifs à la loi fédérale (LFAIE) du 16 décembre 1983 modifiée le 1er octobre 1997 sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger. A cet effet, ils devront se conformer au chiffre 1 des conditions de vente.
 Les dates de visites seront annoncées ultérieurement.
 1530 Payerne, 27 août 1999 Office des poursuites d'Avenches

Valais (15559)

Annulation d'enchères immobilières
 La vente aux enchères prévue le 15 septembre 1999, 10 h., à la salle de conférences, Crochetan 2, 5e étage, à 1870 Monthey, des parcelles appartenant à **Daves Georgette**, 1870 **Monthey**, est annulée.
 1870 Monthey, 23 août 1999 Office des poursuites de Monthey: D. Gillibert, substitut

Valais (15577)

Enchères immobilières
 L'office des poursuites de Sierre vendra aux enchères publiques, le 2 novembre 1999, dès 15 h., à la salle annexe du Restaurant «Le Bourgeois», avenue du Rothorn 2, à Sierre, les immeubles suivants:
 Débiteurs solidaires et chacun propriétaire d'une demie: **Ballastina Gianino**, de Theodore, Populierenlaan 17, B-1980 **Tervuren**, et son épouse **Ballastina-de Vries Elisabeth**, même adresse, **Tervuren**.
 Immeuble sis sur la commune de Chermignon.
 Sur la parcelle de base no 426, plan no 7, nom local: Pirrazilina, Immeuble Crans Forest, Crans, commune de Chermignon, habitation 919 m² place 1352 m².
 1. la PPE no 51169: quote-part 19,60/1000 du no 426, plan no 7, Pirrazilina, commune de Chermignon. 2e étage: appartement no 74, de cette quote-part 33,33/1000: donnant droit à l'usage exclusif de l'appartement durant les semaines 3 et 4 du plan des périodes.
 Estimation officielle: CHF 8100.-
 2. la PPE no 51119: quote-part 18/1000 du no 426, plan no 7, Pirrazilina, commune de Chermignon. 1er sous-sol: garage no 25, 33,33/1000 de 1/22, donnant droit à l'usage exclusif du garage durant les semaines 3 et 4 du plan des périodes.
 Estimation officielle: CHF 800.-
 Les copropriétaires au bénéfice d'un droit de préemption légal pourront faire valoir leur droit lors des enchères mêmes, au plus tard (art. 60a ORFI).
 La réalisation est requise ensuite de poursuites d'un créancier gagiste, gage légal non inscrit.
 Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil et, pour les sociétés, d'un extrait récent du registre du commerce.
 Nous attirons leur attention sur les dispositions légales concernant l'acquisition d'immeubles par des personnes domiciliées à l'étranger ou des sociétés suisses considérées comme étrangères en raison d'une participation étrangère prépondérante.
 Paiement au comptant d'un acompte de 10% et de 2% d'avance de frais d'enchères lors de l'adjudication, le solde dans le mois avec intérêts à 5%.
 Délai de production: vingt jours.
 3960 Sierre, 24 août 1999 Office des poursuites de Sierre: P.-A. Albasini, préposé

Neuchâtel (14626)

Enchères publiques d'un petit immeuble comprenant un bureau et deux appartements en duplex à Corcelles-Cormondrèche
 Date et lieu de l'enchère: jeudi 30 septembre 1999, à 14 h., à Boudry, Hôtel Judiciaire, Salle du Tribunal (rez inf.).
 Débiteurs: **Di Grazia Luigi et Maria**, **Les Hauts-Geneveys**.
 Cadastre de Corcelles-Cormondrèche NE
 Parcelle 74: Plan folio 1, A Corcelles (Grand-Rue 59), bâtiments, places et jardins de 147 m².
 Subdivisions: bâtiment habitation 61 m²
 place 14 m²
 place 8 m²
 bâtiment: remise 16 m²
 jardin 48 m²
 L'immeuble comprend: Niveau 0: circulations communes, 1 petit bureau avec 1 WC, la chaufferie/buanderie (machines à laver et à sécher), 2 caves voutées. Niveau 1 et 2: appartement de 3 1/2 pièces en duplex. Niveau 3 et 4: appartement de 3 pièces en duplex.
 Estimations: cadastrale (1995): CHF 402 000.-
 de l'expert: CHF 466 000.-
 Vente requise par le créancier gagiste en 1er rang.
 Délai de production: 2 septembre 1999.
 Dépôt des conditions de vente, de l'état des charges et du rapport de l'expert: 6 septembre 1999.
 Les enchérisseurs devront se munir d'une pièce d'état civil (acte de naissance, livret de famille) ou d'un passeport, et pour les sociétés, d'un extrait récent du registre du commerce. Ils sont rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 (LFAIE). Des garanties de paiement seront exigées avant le prononcé définitif de l'adjudication.
 Visite: sur rendez-vous avec la gérance légale, Azimut SA, rue Ernest-Roulet 1, 2034 Peseux, Téléphone 032 731 51 09.
 2017 Boudry, 13 août 1999 Office des poursuites de Boudry: Le préposé: E. Naine

Neuchâtel (14627)

Vente d'un immeuble locatif avec surface commerciale au Locele
 Date et lieu de l'enchère: mercredi, 6 octobre 1999, à 10 h., au Locele, Hôtel Judiciaire, Salle du Tribunal.
 Débiteur: **Bula Frédy**, chemin des Éroges 6, 2400 **Le Locele**.
 Cadastre du Locele
 Parcelle 1813, Rue de la Couronne (Rue Daniel-Jeanrichard 25), bâtiment, trottoir et place-jardin de 359 m².
 Estimations: cadastrale (1995): CHF 818 888.-
 de l'expert: CHF 460 000.-
 Vente requise par le créancier gagiste en 1er et 2e rang.
 Délai de production: 2 septembre 1999.
 Dépôt des conditions de vente, de l'état des charges et du rapport de l'expert: 6 septembre 1999.
 Les enchérisseurs devront se munir d'une pièce d'état civil (acte de naissance, livret de famille) ou d'un passeport, et pour les sociétés, d'un extrait récent du registre du commerce. Ils sont rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 (LFAIE). Des garanties de paiement seront exigées avant le prononcé définitif de l'adjudication.
 Visite: lundi 27 septembre 1999 à 14 h. sur place.
 2400 Le Locele, 13 août 1999 Office des poursuites du Locele: Le préposé: R. Dubois

Neuchâtel (14628)
Vente d'un bâtiment abritant bar, dancing, discothèque, à l'enseigne «La Pyramide», au Locle
 Date et lieu de l'enchère: mercredi 6 octobre 1999, à 11 h., au Locle, Hôtel Judiciaire, Salle du Tribunal.
 Débitur: *Revilloud Rolf*, rue des Chevreuils 29, 2300 *La Chaux-de-Fonds*.
 Cadastre du Locle
 Parcelle 7651. Rue de Gerardmer (Rue du Verger no 16), dancing, garage et place-jardin de 2648 m².
 Estimations: cadastrale (1995): CHF 1 505 000.-
 de l'expert: CHF 100 000.-
 Vente requise par le créancier gagiste en 1er rang.
 Délai de production: 2 septembre 1999.
 Dépôt des conditions de vente, de l'état des charges et du rapport de l'expert: 6 septembre 1999.
 Les enchérisseurs devront se munir d'une pièce d'état civil (acte de naissance, livret de famille) ou d'un passeport, et pour les sociétés, d'un extrait récent du registre du commerce. Ils sont rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 (LFAIE). Des garanties de paiement seront exigées avant le prononcé définitif de l'adjudication.
 Visite: lundi 27 septembre 1999 à 15 h. sur place.
 2400 Le Locle, 13 août 1999 Office des poursuites du Locle
 Le préposé: R. Dubois

Zahlungsbefehle
Commandements de payer
Precetti esecutivi
 (SchKG-LP-LEF 66)

Bern (15416)
Zahlungsbefehl Nr. 9905629
 (Betreibung auf Verwertung eines Grundpfandes)
 Schuldner: *Kehrl David*, 24. Oktober 1957, früher Waldegstrasse 11, 3800 Interlaken (nun *unbekanntes Aufenthalts*).
 Gläubiger: Berner Kantonalbank, Schwangengasse 2, 3001 Bern.
 Vertreter: Berner Kantonalbank, Schwangengasse 2, 3001 Bern.
 Forderung: CHF 461 709.20 nebst Zins zu 5,5% seit 1. Juli 1999.
 Forderungsurkunde und Grund der Forderung:
 Kapitalforderung inkl. Zinsen bis 1. Juli 1999 auf Konten 16/526.900.5.24 und 18/526.900.3.32.
 Schuldbriefe von total CHF 495 000.- im 1. bis 3. Rang.
 Kreditvertrag vom 30. März 1993.
 Pfandgegenstand: Wilderswil GB Nr. 641-6.
 Der Schuldner wird aufgefordert, den Gläubiger innert sechs Monaten seit Publikation dieses Zahlungsbefehls für die angegebene Forderung samt Betriebskosten zu befriedigen. Will der Schuldner, der Dritteiligentümer oder, falls das verpfändete Grundstück als Familienwohnung dient (Art. 169 ZGB), der Ehegatte des Schuldners oder des Dritten die Forderung oder einen Teil derselben, das Recht, sie auf dem Betriebswege geltend zu machen, oder das Pfandrecht insgesamt oder teilweise bestreiten, so hat er dies der unterzeichneten Dienststelle innert 10 Tagen seit der Publikation des Zahlungsbefehls mündlich oder schriftlich zu erklären (Rechtsvorschlag zu erheben).
 Wird die Forderung nur zum Teil bestritten, ist der bestrittene Betrag ziffermässig genau anzugeben, ansonst die ganze Forderung als bestritten gilt. Wird das Pfandrecht nur teilweise bestritten, so sind die Gegenstände, an denen das Pfandrecht oder jener Teil der Forderung, für den das Pfandrecht bestritten ist, genau anzugeben, ansonst das Pfandrecht insgesamt als bestritten gilt.
 Besteht zwischen dem Schuldner und seinem Ehegatten Gütergemeinschaft (Art. 221 ff. ZGB), so ist dies dem Betriebsamt mitzuteilen, damit auch dem Ehegatten ein Zahlungsbefehl und die übrigen Betriebsurkunden zugestellt werden können. Auch der Ehegatte kann Rechtsvorschlag erheben. Steht die Schuldnerin unter Güterverbindung oder Gütergemeinschaft gemäss den Bestimmungen des Zivilgesetzbuches in der Fassung von 1907 (vgl. Art. 9e und 10/10a Schlusstitel ZGB), so wird dem Ehegatten nur auf Verlangen des Gläubigers ein Zahlungsbefehl zugestellt. Auch der Ehegatte kann in diesem Fall Rechtsvorschlag erheben.
 Sollte der Schuldner diesem Zahlungsbefehl nicht nachkommen, kann der Gläubiger die Verwertung des Pfandgegenstandes verlangen.
 3800 Interlaken, 2. August 1999 Betriebsamt Berner Oberland
 Dienststelle Interlaken: R. Hitz

Verschiedenes - Divers - Diversi
 (SchKG-LP-LEF)

Zürich (15378)
Pfändungsankündigung, Betreibung Nr. 92612, Arrest Nr. 9
 Dem Schuldner *Fernandez-Platos Cesar*, geboren 17. Juni 1953, wohnhaft gewesen an der Aathalstrasse 66, 8610 Uster, jetziger Aufenthaltsort *Spanien*, wird angezeigt, dass die Gläubigerin GE Capital Bank, Badenerstrasse 9, Postfach 284, 5201 Brugg, für die Forderung von CHF 36 754.75 nebst 10% Zins seit 9. November 1998 sowie für die Betreibungs- und Arrestkosten die Pfändung verlangt hat.
 Die Pfändung des verarrestierten Guthabens gemäss Arresturkunde Nr. 9 vom 4. Juni 1999 erfolgt am Mittwoch, 1. September 1999, 8.30 Uhr, bei der Zürcher Kantonalbank, Freiestrasse 2, 8610 Uster, sofern sich der Schuldner bis dahin nicht über die Befriedigung der Gläubigerin ausweist.
 8610 Uster, 27. August 1999 Betriebsamt Uster:
 M. Borra

Bern (15379)
Löschung von Pfändtiteln
 (Art. 69 VZG)
 Anlässlich der am 30. Juni 1999 im Rahmen der betriebsrechtlichen Grundstückverwertung über die Schuldner *Fanger Wolf und Susi*, Hotel Eywald, 3154 *Rüschegg-Heubach*, durchgeführten Zwangsversteigerung sind folgende dem Betriebsamt nicht eingereichte Pfändtitel ungedeckt geblieben und werden somit gelöscht:
 lit. Art Summe CHF Pfandstelle Datum
 g Sch.B. 50 000.- VIII 15. September 1978
 h Sch.B. 50 000.- VIII 15. September 1978
 lastend auf dem Grundstück GBBi-Rüschegg Nr. 2150, Plan 41, 2668 m², Hausplatz, Umschwung, Hotel, Restaurant Nr. 130, Hasleren, 3154 Rüschegg-Heubach. Die Grundpfandrechte sind zG der Hasleren-Restaurations AG, Bern, eingetragen.
 Es wird ausdrücklich auf Art. 69 Absatz 2 der Verordnung über die Zwangsvollstreckung von Grundstücken verwiesen, wonach die Veräusserung oder Verpfändung der erloschenen Pfändtitel als Betrug strafbar wäre.
 3011 Bern, 20. August 1999 Betriebsamt Bern-Mittelland

Bern (15560)
Mittlung des Verwertungsbegehrens
 für die Betreibungen auf Verwertung eines Grundpfandes:
 Betreibung Nr. 987071 für
 Attiswil Grundbuchblatt Nr. 630
 a. Wohnhaus Nelkenweg 6
 b. 5,96 Aren Gebäude, Hofraum, Garten, Anlagen, Brüllet, Plan Nr. 15
 Betreibung Nr. 987072 für
 Niederörn Grundbuchblatt Nr. 157
 a. Wohnhaus Aeschstrasse 2
 b. 5,13 Aren Gebäude, Hofraum, Garten, Anlagen, Buchseefeld, Plan Nr. 6
 gemäss rechtskräftig gewordenen Zahlungsbefehlen.
 Schuldner: *Eberwein Siegfried*, geb. 12. Mai 1939, von Deutschland, zurzeit *unbekanntes Aufenthalts*.
 Gläubigerin: UBS AG, Bahnhofstrasse 45, 8021 Zürich.
 Gläubigervertreterin: UBS AG, Recovery Management Bern, Postfach, 3000 Bern 94.
 Die Gläubigervertreterin verlangt mit Begehren vom 10. August 1999 die Verwertung.
 3380 Wangen an der Aare, 24. August 1999
 Betriebsamt Emmental-Oberaargau
 Dienststelle Wangen

Obwalden (15561)
Öffentliche Zustellung einer Pfändungsankündigung
 Dem Schuldner *Homberg Hans-Jürgen*, früher Weggis, nun *unbekanntes Aufenthalts*, wird hiermit angezeigt, dass der Gläubiger Dillier-Wyrswy Ch. Inh. R. Dillier-Berwert, Brünligstrasse 117, Sarnen, vertreten durch Rechtsanwalt Gadola Attilio, Dr. iur., Kirchstrasse 7, 6060 Sarnen, in der Betreibung Nr. 990610 für den Forderungsbetrag von CHF 7937.25 nebst Zins zu 5% seit 1. Juni 1999 und Kosten das Fortsetzungsbegehren gestellt hat.
 Der Pfändungsvollzug erfolgt Montag, 27. September 1999, 10 Uhr, auf dem Büro des Betriebsamtes in Sarnen, Brünligstrasse 135. Eingepfändet werden sämtliche eingelagerten Gegenstände gemäss Arresturkunde Nr. 9902 vom 7. Juni 1999.
 Der Schuldner wird ausdrücklich auf die Bestimmungen der Art. 91 und 96 SchKG aufmerksam gemacht.
 6060 Sarnen, 23. August 1999
 Betriebsamt Sarnen

Solothurn (15380)
Löschung von Pfändtiteln
 (VZG 69)
 Anlässlich der am 25. Juni 1999 durchgeführten Zwangsversteigerung ist folgender Pfändtitel mangels Deckung gänzlich erloschen:
 Grundpfandrecht: Namensschuldbrief Nr. P5 vom 19. Januar 1996 per nom. CHF 30 000.- im 2. Rang, lastend auf Grundbuch Solothurn Nr. 446.
 Schuldner: *Amiet Peter, Solothurn, Widmann Felix, Derendingen, Brügger Hugo, Derendingen*; als einfache Gesellschaft.
 Im übrigen wird auf Art. 69 Abs. 2 VZG verwiesen, wonach die Veräusserung oder Verpfändung des gänzlich zu Verlust gekommenen Pfändtitels als Betrug strafbar ist.
 4501 Solothurn, 19. August 1999 Betriebsamt der Stadt Solothurn:
 lic.iur. Regina Scartzazini, Sachbearbeiterin

Ticino (15562)
 Esecuzione n. 20376 - Inc. Imm. n. 616
Notifica di deposito dello stato di ripartizione
 Debitor: *Quadri Camillo*, già in Taverna, ora di *Ignota dimora*.
 Terzo proprietario del pigno: *Janzi Werner*, Villa Lughanese.
 Fino realizzati: particella n. 1091 RFD Taverna.
 Stato di ripartizione: si fa riferimento allo stato di ripartizione allestito dall'Ufficio esecuzione e depositato presso il medesimo Ufficio dal 24 agosto 1999.
 Termine per le contestazioni: 10 giorni.
 Il presente stato di ripartizione è notificato oggi, 27 agosto 1999 al debitore, signor *Quadri Camillo*, nella via editale, mediante la presente pubblicazione.
 6901 Lugano, 27 agosto 1999
 Ufficio di esecuzione del circondario di Lugano:
 E. Antonini, uff.

Vaud (15578)
Avis de saisie
 Poursuite no 704 350 en validation de séquestre no 665 943
 Débitur: *Boselli Antonio*, anciennement Cso Rosselli 123/9, Torino/Italie, actuellement *sans domicile connu*; pour lui être notifié par la présente insertion.
 Créancier: *Cikes Mathieu*, Pully, repr. par *Arllette Caligari*, avenue Gare 9, 1009 Pully.
 Mandataire: Decollogny Jean-Marc, agent d'affaires breveté, rue Bourg 10, 1003 Lausanne.
 A la réquisition du créancier, il sera procédé à la saisie le vendredi 17 septembre 1999, à 10 h., au bureau de l'office, sis chemin du Traban-dan 28, à Lausanne, pour une créance de CHF 35 505.10 + intérêts et frais.
 Le débiteur n'a pas l'obligation de se présenter.
 1014 Lausanne, 24 août 1999 Office des poursuites de Lausanne-Est:
 Monique Bertholet

Vaud (15318)
Avis de réception de la réquisition de vente
 Poursuite no 326001 en réalisation d'un gage mobilier
 Débitur: *Aubry Sébastien*, actuellement *sans domicile connu*.
 Créancier: *Morand Gérard*, Janz P.-F. Python Ch., Marguerat Roland et Jean-Claude, p. a. Rytz & Cie SA, 1260 Nyon.
 Mandataire: M. Jean-Marc Decollogny, agent d'affaires breveté, case postale, 1002 Lausanne.
 Le créancier ci-dessus par réquisition du 6 avril 1999 a requis la réalisation du gage mobilier dans la poursuite indiquée ci-dessus à savoir, une garantie de loyer de CHF 1050.- constituée auprès du Crédit Suisse à Nyon le 13 février 1996, compte épargne dépôt-loyer no 0584-520674-70.
 Somme à verser: CHF 5265.- + int. et frais (compte à disposition à l'office).
 A défaut de paiement dans les cinq jours, l'office procédera, sans autre avis, à l'encaissement de la garantie locative et versera le dividende revenant au créancier.
 1260 Nyon, 18 août 1999 Office des poursuites de Nyon:
 S. Rimaz, spéc. op.

Notification
 Le présent avis de réception de la réquisition de vente est notifié au débiteur par insertion dans la Feuille des avis officiels du canton de Vaud et dans la Feuille officielle suisse du commerce du vendredi 27 août 1999.
 Office des poursuites de Nyon:
 S. Rimaz, spéc. op.

Vaud (15319)
Ordonnance de séquestre no 505750
 Débitur: *Soulier Michel*, anciennement Les Moulins, 1145 Bière, actuellement *sans domicile connu*.
 Créancier: Etat de Vaud, Département de la santé et de l'action sociale. Mandataire: Service de prévoyance et d'aide sociales, BAP, avenue des Casernes 2, 1014 Lausanne.
 Créance: CHF 12 583.45 avec intérêt à 5% du 15 décembre 1998.
 Titre et date de la créance: Contributions dues pour la période du 1er juillet 1998 au 30 juin 1999. Pension alimentaire due en faveur de ses enfants, selon jugement de divorce du 8 juillet 1996.
 Cas de séquestre: Art. 271 al. 2 LP.
 Objets à séquestrer: Biens immobiliers situés Au Moulin à Bière, parcelles nos 647 et 859, feuille 17.
 Le créancier répond, en vertu de l'art. 273 al. 1 LP, de tout dommage causé par ce séquestre s'il venait à être établi en justice qu'il n'y avait pas de cas de séquestre en l'espèce ou que la créance n'était pas valable. Le créancier est dispensé de fournir des sûretés.
 Opposition à l'ordonnance de séquestre: celui dont les droits sont touchés par un séquestre peut former opposition auprès du juge du séquestre dans les dix jours dès celui où il en a eu connaissance.
 1110 Morges, 3 août 1999
 Emolument: CHF 300.-
 L'autorité de séquestre:
 Le président du Tribunal du district d'Aubonne:
 P. Chappuis

Procès-verbal de séquestre no 505750
 En exécution de l'ordonnance qui précède, l'office des poursuites de Rolle-Aubonne a frappé le séquestre sur:
 1) Parcelle RF no 647, sis sur la commune de Bière, Au Moulin, d'une surface totale de 2190 m².
 2) Parcelle RF no 859, sis sur la commune de Bière, Au Moulin, d'une surface totale de 473 m².
 Estimation de l'office: CHF 600 000.- (parcelle no 647) et CHF 70 000.- (parcelle no 859)
 Office des poursuites de Rolle-Aubonne:
 V. Baumann, spéc. op. A

Notification
 L'ordonnance de séquestre et le procès-verbal de séquestre sont notifiés ce jour au débiteur par la présente insertion.
 1180 Rolle, 27 août 1999 Office des poursuites de Rolle-Aubonne:
 V. Baumann, spéc. op. A

Commandement de payer no 505952
Poursuite en validation du séquestre no 505750
 Débitur: *Soulier Michel*, anciennement, Les Moulins, 1145 Bière, actuellement sans domicilié connu.
 Créancier: Etat de Vaud, Département de la santé et de l'action sociale. Mandataire: Service de prévoyance et d'aide sociales, BAP, avenue des Casernes 2, à Lausanne.
 Requiérait paiement de:
 1) CHF 12 583.45 avec intérêts à 5% du 15.12.1998
 2) CHF 300.-
 3) CHF 403.70
 Titre et date de la créance: 1) Pension alimentaire due en faveur de sa famille en vertu du jugement de divorce rendu le 8 juillet 1996 par le président du Tribunal civil du district d'Aubonne, définitif et exécutoire dès le 20 août 1996. Contributions dues pour la période du 1er juillet 1998 au 30 juin 1999. 2) Frais de l'ordonnance de séquestre. 3) Frais du procès-verbal de séquestre.
 Vous êtes sommé de payer les sommes ci-dessus. Si vous entendez contester tout ou partie de la dette ou le droit du créancier d'exercer des poursuites, vous devez former opposition auprès de l'office soussigné, verbalement ou par écrit, dans les dix jours dès la notification du présent commandement.
 Si vous n'obtempérez pas à cette sommation de payer et si vous ne formez pas opposition, le créancier pourra requérir la continuation de la poursuite à l'expiration du délai de vingt jours dès la notification du présent commandement.
 1180 Rolle, 13 août 1999 Office des poursuites de Rolle-Aubonne:
 P. Rime, préposé

Notification
 Le présent commandement de payer est notifié au débiteur, actuellement sans domicile connu, ce jour par la présente insertion.
 1180 Rolle, 27 août 1999 Office des poursuites de Rolle-Aubonne:
 P. Rime, préposé

Genève (15417)
Conversion d'un séquestre en saisie définitive
 Notification (art. 66, alinéa 4, chiffre 1 LP), à *Allani Ninfa*, anciennement domiciliée boulevard Montmorency 41, à Paris, 16^e, France, actuellement *sans résidence*, ni domicile connu, débitrice, en date du 10 décembre 1998, Monsieur Christian Tamisier, avocat, route de Florissant 81, 1206 Genève, créancier, Monsieur Philippe Azzola, avocat, route de Florissant 81, 1206 Genève, mandataire, a requis la conversion en saisie définitive du séquestre no 98 070 039 F, exécuté le 20 février 1998 et validé par une poursuite no 98 112 753 C. II à été procédé à cette opération le 18 janvier 1999.
 Une copie du procès-verbal de saisie est à votre disposition à l'office des poursuites et faillites Arve-Lac.
 1211 Genève 3, 27 août 1999 Office des poursuites Arve-Lac
 Le préposé: Patrice Génoud

des frais inutilés

Comment éviter des doubles envois et des confusions?

Les publications officielles des rubriques faillites, titres disparus, autres publications légales et bilans ne paraissent pas dans la partie annonces privées (= Publicitas).
 Les commentants sont invités à adresser leurs manuscrits directement à la Feuille officielle suisse du commerce, rédaction, case postale, 3001 Berne.

Bilanzen - Bilans - Bilanci

Westdeutsche Landesbank (Schweiz) AG, Zürich

Aktiven		Bilanz per 30. Juni 1999		(B 111)		Passiven	
	30.6.99	31.12.98		30.6.99	31.12.98		
	1000 CHF	1000 CHF		1000 CHF	1000 CHF		
Flüssige Mittel	5 082	4 990		561 518	620 772		
Forderungen aus Geldmarktpapieren	—	13		175 658	171 589		
Forderungen gegenüber Banken	346 533	436 074		9 318	10 114		
Forderungen gegenüber Kunden	252 747	243 298		18 590	33 680		
Hypothekarforderungen	42 547	44 136		31 459	32 870		
Handelsbestände in Wertschriften und Edelmetallen	33 818	22 540		25 000	25 000		
Finanzanlagen	151 686	144 889		17 375	17 375		
Sachanlagen	17 586	15 960		37 750	20 250		
Rechnungsabgrenzungsposten	14 990	11 586		338	301		
Sonstige Aktiven	16 654	26 002		4 637	17 537		
Total Aktiven	881 643	949 488		881 643	949 488		
Ausserbilanzgeschäfte per 30. Juni 1999							
Eventualverpflichtungen	8 128	8 743					
Treuhandschäfte	406 260	413 893					
Erfolgsrechnung 1. Januar bis 30. Juni 1999							
Ertrag und Aufwand aus dem ordentlichen Bankgeschäft	30.6.99	30.6.98		30.6.99	30.6.98		
	1000 CHF	1000 CHF		1000 CHF	1000 CHF		
Erfolg aus dem Zinsengeschäft				Übriger ordentlicher Erfolg			
Zins- und Diskontertrag	15 657	14 129		Beteiligungsertrag	50	—	
Zins- und Dividenden ertrag aus Handelsbeständen	631	795		Subtotal übriger ordentlicher Ertrag	50	—	
Zins- und Dividenden ertrag aus Finanzanlagen	3 420	3 146		Geschäftsaufwand			
Zinsaufwand	-14 052	-12 245		Personalaufwand	-5 543	-5 131	
Subtotal Erfolg Zinsengeschäft	5 656	5 825		Sachaufwand	-3 252	-3 064	
Erfolg aus dem Kommissions- und Dienstleistungsgeschäft				Subtotal Geschäftsaufwand	-8 795	-8 195	
Kommissionsertrag Kreditgeschäft	74	123		Bruttogewinn	7 135	11 250	
Kommissionsertrag Wertschriften- und Anlagegeschäft	9 818	12 246		Abschreibungen auf dem Anlagevermögen	-1 233	-280	
Kommissionsertrag übriges Dienstleistungsgeschäft	541	521		Wertberichtigungen, Rückstellungen und Verluste	-62	-189	
Kommissionsaufwand	-1 949	-2 503		Ausserordentlicher Ertrag	135	414	
Subtotal Erfolg aus dem Kommissions- und Dienstleistungsgeschäft	8 484	10 387		Steuern	-1 338	-1 806	
Erfolg aus dem Handelsgeschäft	1 740	3 233		Jahresgewinn	4 637	9 389	

Deutsche Bank (Suisse) S.A., Genève

Aktiven		Zwischenbilanz per 30. Juni 1999		(B 107)		Passiven	
	30.6.99	31.12.98		30.6.99	31.12.98		
	CHF 1000	CHF 1000		CHF 1000	CHF 1000		
Flüssige Mittel	30 612	51 122		6 371	2 618		
Forderungen aus Geldmarktpapieren	16 864	15 524		1 646 444	1 664 100		
Forderungen gegenüber Banken	1 862 141	2 184 988		614 047	504 509		
Forderungen gegenüber Kunden	511 304	320 810		38 578	19 065		
Handelsbestände in Wertschriften und Edelmetallen	247 622	1 202		38 321	60 879		
Finanzanlagen	31 630	33 781		119 205	113 389		
Beteiligungen	14 030	14 030		100 000	100 000		
Sachanlagen	40 487	38 517		22 500	13 300		
Rechnungsabgrenzungen	54 427	38 700		256 600	115 500		
Sonstige Aktiven	66 519	59 009		23	45		
Total Aktiven	2 875 636	2 757 683		Total Passiven	2 875 636	2 757 683	
Total Forderungen gegenüber Konzerngesellschaften und qualifiziert Beteiligten	1 368 884	1 756 900		Total Verbindlichkeiten gegenüber Konzerngesellschaften und qualifiziert Beteiligten	792 763	1 154 750	
Informationen zu den Ausserbilanzgeschäften				Derivative Finanzinstrumente:			
Eventualverpflichtungen	513 095	378 581		Positive Wiederbeschaffungswerte	30 727	52 495	
				Negative Wiederbeschaffungswerte	26 436	52 935	
				Kontraktvolumen	2 364 465	2 451 448	
				Treuhandschäfte	4 713 064	4 147 426	
Erfolgsrechnung							
Ertrag und Aufwand aus dem ordentlichen Bankgeschäft	1.1.-30.6.99	1.1.-30.6.98		1.1.-30.6.99	1.1.-30.6.98		
	CHF 1000	CHF 1000		CHF 1000	CHF 1000		
Erfolg aus dem Zinsengeschäft				Geschäftsaufwand			
Zins- und Diskontertrag	33 860	49 347		Personalaufwand	-54 780	-37 518	
Zins- und Dividenden ertrag aus Handelsbeständen	3 034	1 854		Sachaufwand	-39 126	-20 647	
Zins- und Dividenden ertrag aus Finanzanlagen	730	815		Subtotal Geschäftsaufwand	-93 906	-58 165	
Zinsaufwand	-24 729	-39 987		Bruttogewinn	73 198	78 869	
Subtotal Erfolg Zinsengeschäft	12 895	12 029		Abschreibungen auf dem Anlagevermögen	-3 009	-4 118	
Erfolg aus dem Kommissions- und Dienstleistungsgeschäft				Wertberichtigungen, Rückstellungen und Verluste	-25 302	-8 327	
Kommissionsertrag Kreditgeschäft	888	576		Zwischenergebnis	44 887	66 424	
Kommissionsertrag Wertschriften- und Anlagegeschäft	99 226	83 630		Ausserordentlicher Ertrag	2 752	517	
Kommissionsertrag übriges Dienstleistungsgeschäft	37 739	14 317		Ausserordentlicher Aufwand	-1 212	-882	
Kommissionsaufwand	-6 267	-5 968		Steuern	-12 880	-7 971	
Subtotal Erfolg Kommissions- und Dienstleistungsgeschäft	131 586	92 555		Halbjahresgewinn	33 547	58 088	
Erfolg aus dem Handelsgeschäft	21 401	32 672		Gewinnvortrag vom Vorjahr	23	45	
Übriger ordentlicher Erfolg				Bilanzgewinn	33 570	58 133	
Erfolg aus Veräusserungen von Finanzanlagen	81	-222					
Beteiligungsertrag	1 219	—					
Anderer ordentlicher Aufwand	-78	—					
Subtotal übriger ordentlicher Erfolg	1 222	-222					

Dresdner Bank (Schweiz) AG, Zürich

Aktiven		Zwischenbilanz per 30. Juni 1999		(B 108)		Passiven	
	30.6.99 1000 CHF	31.12.98 1000 CHF		30.6.99 1000 CHF	31.12.98 1000 CHF		31.12.98 1000 CHF
Flüssige Mittel	17 939	30 028	Verpflichtungen gegenüber Banken	864 157	586 555		
Forderungen gegenüber Banken	504 339	313 703	Verpflichtungen gegenüber Kunden				
Forderungen gegenüber Kunden	602 154	464 643	in Spar- und Anlageform	191	195		
Hypothekarforderungen	100 678	103 414	Übrige Verpflichtungen gegenüber Kunden	404 575	303 247		
Handelsbestände in Wertschriften und Edelmetallen	15 363	3 972	Rechnungsabgrenzungen	19 380	10 955		
Finanzanlagen	161 025	149 140	Sonstige Passiven	111 822	59 799		
Beteiligungen	487	387	Wertberichtigungen und Rückstellungen	66 619	83 888		
Sachanlagen	66 260	57 340	Aktienkapital	90 000	90 000		
Rechnungsabgrenzungen	19 334	15 998	Allgemeine gesetzliche Reserve	27 500	26 100		
Sonstige Aktiven	122 243	53 681	Reserven für eigene Aktien	1 435	1 435		
			Anderer Reserven	9 665	8 565		
			Gewinnvortrag	1 067	1 321		
			Jahresgewinn		20 246		
			Periodenerfolg 1. Januar bis 30. Juni 1999	13 409			
Total Aktiven	1 609 822	1 192 306	Total Passiven	1 609 822	1 192 306		
- davon nachrangige Forderungen	1 000	1 000					
Ausserbilanzgeschäfte			Derivative Finanzinstrumente				
Eventualverpflichtungen	156 915	152 848	- positive Wiederbeschaffungswerte	120 254	51 754		
Unwiderrufliche Zusagen	99 934	40 258	- negative Wiederbeschaffungswerte	108 457	55 990		
Verpflichtungskredite	5 498	-	- Kontraktvolumen	5 687 100	3 603 311		
			Treuhandgeschäfte	2 049 098	1 951 056		

Erfolgsrechnung per 30. Juni 1999

Aktiven		Erfolgsrechnung per 30. Juni 1999		(B 108)		Passiven	
	30.6.99 1000 CHF	30.6.98 1000 CHF		30.6.99 1000 CHF	30.6.98 1000 CHF		30.6.98 1000 CHF
Nettoertrag aus dem Zinsgeschäft			Geschäftsaufwand				
Zins- und Diskontertrag	12 408	13 930	Personalaufwand	-19 352	-14 011		
Zins- und Dividenden ertrag aus Handelsbeständen	62	78	Sachaufwand	-11 185	-9 330		
Zins- und Dividenden ertrag aus Finanzanlagen	2 704	2 284	Subtotal Geschäftsaufwand	-30 537	-23 341		
Zinsaufwand	-7 548	-9 761	Bruttogewinn	25 231	25 717		
Subtotal Nettoertrag Zinsengeschäft	7 626	6 532	Periodenerfolg:				
Nettoertrag aus dem Kommissions- und Dienstleistungsgeschäft			Bruttogewinn	25 231	25 717		
Kommissionsertrag Kreditgeschäft	888	826	Abschreibungen auf dem Anlagevermögen	-4 250	-3 000		
Kommissionsertrag Wertschriftenhandels- und Anlagegeschäft	44 458	35 800	Wertberichtigungen, Rückstellungen und Verluste	-1 655	-4 573		
Kommissionsertrag übriges Dienstleistungsgeschäft	8	4	Zwischenergebnis	19 326	18 144		
Kommissionsaufwand	-4 148	-2 222	Ausserordentlicher Ertrag	448	301		
Subtotal Nettoertrag Kommissions- und Dienstleistungsgeschäft	41 206	34 409	Ausserordentlicher Aufwand	-615	-345		
Erfolg aus dem Handelsgeschäft	5 055	2 083	Steuern	-5 750	-5 350		
Übriger ordentlicher Erfolg			Periodenerfolg	13 409	12 750		
Erfolg aus Veräusserungen von Finanzanlagen	1 436	1 720					
Liegenschaftenerfolg	449	487					
Anderer ordentlicher Erfolg	135	4 035					
Anderer ordentlicher Aufwand	-138	-209					
Subtotal übriger Erfolg	1 882	6 033					

Rabo Robeco Bank (Schweiz) AG vormals Rabobank (Schweiz) AG, Zürich

Aktiven		Bilanz per 30. Juni 1999		(B 114)		Passiven	
	30.6.99 CHF	31.12.98 CHF		30.6.99 CHF	31.12.98 CHF		31.12.98 CHF
Flüssige Mittel	6 985 171.—	9 244 661.—	Verpflichtungen gegenüber Banken	93 275 712.—	85 874 015.—		
Forderungen aus Geldmarktpapieren	15 079 601.—	15 006 609.—	Übrige Verpflichtungen gegenüber Kunden	54 105 167.—	34 316 766.—		
Forderungen gegenüber Banken	32 781 279.—	27 619 337.—	Kassenobligationen	1 739 000.—	2 431 000.—		
Forderungen gegenüber Kunden	97 122 507.—	79 840 586.—	Rechnungsabgrenzungen	7 684 566.—	9 472 584.—		
Hypothekarforderungen	—	—	Sonstige Passiven	33 862 810.—	5 452 979.—		
Handelsbestände in Wertschriften und Edelmetallen	—	—	Wertberichtigungen und Rückstellungen	5 848 194.—	5 788 194.—		
Finanzanlagen	9 733 847.—	9 781 312.—	Reserven für allgemeine Bankrisiken	—	—		
Beteiligungen	44 710 636.—	15 295 682.—	Aktienkapital	23 000 000.—	23 000 000.—		
Sachanlagen	12 315 612.—	12 904 955.—	Allgemeine gesetzliche Reserve	1 058 770.—	598 770.—		
Rechnungsabgrenzungen	2 485 724.—	1 426 673.—	Anderer Reserven	—	—		
Sonstige Aktiven	4 751 490.—	3 009 685.—	Reserven für allgemeine Bankrisiken	3 055 194.—	3 066 311.—		
Total Aktiven	225 965 867.—	174 129 500.—	Jahresgewinn	2 336 454.—	4 128 881.—		
			Total Passiven	225 965 867.—	174 129 500.—		
Ausserbilanzgeschäfte			Total nachrangige Verpflichtungen	12 000 000.—	12 000 000.—		
Eventualverpflichtungen	24 967 814.—	20 924 783.—	- Negative Wiederbeschaffungswerte	3 518 156.—	1 581 755.—		
Derivative Finanzinstrumente	—	—	- Kontraktvolumen	112 885 289.—	77 576 021.—		
- Positive Wiederbeschaffungswerte	3 566 230.—	1 645 227.—	Treuhandgeschäfte	720 871 740.—	611 959 303.—		

Erfolgsrechnung

Aktiven		Erfolgsrechnung		(B 114)		Passiven	
	30.6.99 CHF	30.6.98 CHF		30.6.99 CHF	30.6.98 CHF		30.6.98 CHF
Ertrag und Aufwand aus dem ordentlichen Bankgeschäft			Geschäftsaufwand				
Erfolg aus dem Zinsgeschäft			Personalaufwand	-6 036 697.—	-5 050 800.—		
Zins- und Diskontertrag	3 669 757.—	4 956 084.—	Sachaufwand	-2 425 427.—	-2 762 436.—		
Zins- und Dividenden ertrag aus Handelsbeständen	—	—	Subtotal Geschäftsaufwand	-8 462 124.—	-7 813 236.—		
Zins- und Dividenden ertrag aus Finanzanlagen	192 233.—	196 187.—	Bruttogewinn	3 357 628.—	2 863 834.—		
Zinsaufwand	-1 716 062.—	-3 204 389.—	Jahresgewinn				
Subtotal Erfolg Zinsengeschäft	2 145 928.—	1 947 882.—	Bruttogewinn	3 357 628.—	2 863 834.—		
Erfolg aus dem Kommissions- und Dienstleistungsgeschäft			Abschreibungen auf dem Anlagevermögen	-944 193.—	-801 700.—		
Kommissionsertrag Kreditgeschäft	—	—	Wertberichtigungen, Rückstellungen und Verluste	-14 859.—	-33 495.—		
Kommissionsertrag Wertschriften und Anlagegeschäft	9 663 411.—	8 062 390.—	Zwischenergebnis	2 398 576.—	2 028 639.—		
Kommissionsertrag übriges Dienstleistungsgeschäft	487 797.—	488 437.—	Ausserordentlicher Ertrag	—	99 960.—		
Kommissionsaufwand	-2 113 739.—	-1 875 006.—	Ausserordentlicher Aufwand	—	—		
Subtotal Erfolg Kommissions- und Dienstleistungsgeschäft	8 037 469.—	6 675 821.—	Steuern	-62 122.—	-52 000.—		
Erfolg aus dem Handelsgeschäft	1 573 090.—	2 044 085.—	Jahresgewinn	2 336 454.—	2 076 599.—		
Übriger ordentlicher Erfolg							
Erfolg aus Veräusserungen von Finanzanlagen	13 962.—	9 308.—					
Beteiligungsertrag	—	—					
Liegenschaftenerfolg	42 423.—	7 691.—					
Anderer ordentlicher Erfolg	6 880.—	7 665.—					
Anderer ordentlicher Aufwand	—	—					
Subtotal übriger ordentlicher Erfolg	63 265.—	9 282.—					

RBA BANKEN

(Absender der RBA-Helding und publizationspflichtige Konzernabschlüsse der RBA-Helding)

Table with columns for Aktiven (Aktiva) and Passiven (Passiva) categorized by bank type (e.g., Sparkasse, Bank, etc.) and date (31.12.98, 31.12.99). Includes sub-sections like 'Ausserbilanz' (Off-balance sheet) and 'Erfolgrechnung' (Income Statement).

Table with columns for 'Erfolgrechnung' (Income Statement) and 'Bilanz' (Balance Sheet) categorized by bank type and date. Includes sub-sections like 'Erfolgrechnung' and 'Bilanz'.

1) Die Erfolgsergebnisse des Vorjahres sind die... (SA: Bank, SA: Sparkasse, SA: Volksbank, SA: Raiffeisenbank, SA: Raiffeisenbank, SA: Volksbank)



(Aktione der RBA-Holding und Publikationspflichtige Tochtergesellschaften der RBA-Holding)

Financial statement table with columns for various categories (Aktiven, Passiven, Ausserbilanz, Erfolgsrechnung) and rows for different items (1.1 Filiale Mittel, 1.2 Zins- und Dividoneinnahmen, etc.).





(Mutter der RBA-Holding und Publikumsbank der Tochtergesellschaften der RBA-Holding)

Table with columns: Aktiven, Passiven, Sparte und Leihweise, RB Interbank Bank, Sparte und Leihweise, Erparnisse, Volkbank Ruemli AG, SB Saanen Bank, EB Erbacher Bank, GRB Gerner Regionalbank, Amtersparkassen, Sparte Schweiz, Regionales Südtessin, St. Gallische Creditanstalt, and Erparnisse der Bank St. Gallen. Rows include various financial items like Filialnetze, Verbindlichkeiten, Zinsen, and Kapital.

2. Die Erfolgsergebnisse der 3 ehemaligen Banken. (Bank in Merzlen, Bank in Renach, Bank Schönenberg)

2.8. Hobbyschwimm-/Hobbysportclub



Abschlus der RBA-Holding und publizierungspflichtige Tochtergesellschaften der RBA-Holding

Table with columns for various financial categories (Aktiven, Passiven, Erlösaufrechnung, Bilanzrechnung) and rows for different entities (Speer Leihkasse, Speer Leihkasse Thaur, etc.) with values for 31.12.98 and 31.12.99.



Abschlus der RBA-Holding und publizierungspflichtige Tochtergesellschaften der RBA-Holding

Claire Intermediaire au 30 juin 1999



(Absolue der RBA-Aktie und/oder RBA-Aktie) Tochtergesellschaft der RBA Holding

Table with 10 columns: Actives, Casiers d'Espargne du District de Coarony, Casiers d'Espargne du District de Coarony, Casiers d'Espargne de Fring, Casiers d'Espargne de la Ville de Fring.

Table with 10 columns: Actives, Bank in Zurich, Gewerbank Zurich, Bank Sparfaher Zurich.

Table with 10 columns: Erfolgsrechnung, 1.1.1 Zins- und Dividendertrag, 1.1.2 Zins- und Dividendertrag aus Finanzanlagen, 1.1.3 Zins- und Dividendertrag aus Finanzanlagen, 1.1.4 Zinsaufwand, 1.1.5 Subtotal Erfolg Zinsgeschäft, 1.2.1 Kommissionsertrag, 1.2.2 Kommissionsertrag, 1.2.3 Subtotal Erfolg Kommissions- u. Dienstleistungsgeschäft, 1.3 Erfolg aus dem Handelsgeschäft, 1.4.1 Erfolg aus dem Handelsgeschäft, 1.4.2 Erfolg aus dem Handelsgeschäft, 1.4.3 Erfolg aus dem Handelsgeschäft, 1.4.4 Erfolg aus dem Handelsgeschäft, 1.4.5 Erfolg aus dem Handelsgeschäft, 1.4.6 Subtotal Erfolg ordentliche Erfolg, 1.5.1 Erfolg aus dem Handelsgeschäft, 1.5.2 Erfolg aus dem Handelsgeschäft, 1.5.3 Subtotal Erfolg, 1.6 Erfolg aus dem Handelsgeschäft, 1.7 Erfolg aus dem Handelsgeschäft, 1.8 Erfolg aus dem Handelsgeschäft, 1.9 Erfolg aus dem Handelsgeschäft, 1.10 Erfolg aus dem Handelsgeschäft, 1.11 Erfolg aus dem Handelsgeschäft, 1.12 Erfolg aus dem Handelsgeschäft, 1.13 Erfolg aus dem Handelsgeschäft, 1.14 Erfolg aus dem Handelsgeschäft, 1.15 Erfolg aus dem Handelsgeschäft, 1.16 Erfolg aus dem Handelsgeschäft, 1.17 Erfolg aus dem Handelsgeschäft, 1.18 Erfolg aus dem Handelsgeschäft, 1.19 Erfolg aus dem Handelsgeschäft, 1.20 Erfolg aus dem Handelsgeschäft.

Table with 10 columns: Erfolgsrechnung, 1.1.1 Zins- und Dividendertrag, 1.1.2 Zins- und Dividendertrag aus Finanzanlagen, 1.1.3 Zins- und Dividendertrag aus Finanzanlagen, 1.1.4 Zinsaufwand, 1.1.5 Subtotal Erfolg Zinsgeschäft, 1.2.1 Kommissionsertrag, 1.2.2 Kommissionsertrag, 1.2.3 Subtotal Erfolg Kommissions- u. Dienstleistungsgeschäft, 1.3 Erfolg aus dem Handelsgeschäft, 1.4.1 Erfolg aus dem Handelsgeschäft, 1.4.2 Erfolg aus dem Handelsgeschäft, 1.4.3 Erfolg aus dem Handelsgeschäft, 1.4.4 Erfolg aus dem Handelsgeschäft, 1.4.5 Erfolg aus dem Handelsgeschäft, 1.4.6 Subtotal Erfolg ordentliche Erfolg, 1.5.1 Erfolg aus dem Handelsgeschäft, 1.5.2 Erfolg aus dem Handelsgeschäft, 1.5.3 Subtotal Erfolg, 1.6 Erfolg aus dem Handelsgeschäft, 1.7 Erfolg aus dem Handelsgeschäft, 1.8 Erfolg aus dem Handelsgeschäft, 1.9 Erfolg aus dem Handelsgeschäft, 1.10 Erfolg aus dem Handelsgeschäft, 1.11 Erfolg aus dem Handelsgeschäft, 1.12 Erfolg aus dem Handelsgeschäft, 1.13 Erfolg aus dem Handelsgeschäft, 1.14 Erfolg aus dem Handelsgeschäft, 1.15 Erfolg aus dem Handelsgeschäft, 1.16 Erfolg aus dem Handelsgeschäft, 1.17 Erfolg aus dem Handelsgeschäft, 1.18 Erfolg aus dem Handelsgeschäft, 1.19 Erfolg aus dem Handelsgeschäft, 1.20 Erfolg aus dem Handelsgeschäft.

RBA BANKEN

(Absicht der RBA Aktien auf abklingende Höhe)
Todesgeschichten der RBA (Holding)

Konsumrechnung

Table with columns for various bank entities: BB Bank Bsp, Sper + Leihkassen in Bern, Valiant Privatbank AG, Gewerkschaft in Bern, Bank in Langnau i.E., Erparnisse Muren AG, Valiant Holding, and Bern. Rows include Aktiven (Flüssige Mittel, Forderungen aus Gütern, etc.) and Passiven (Verpflichtungen aus Gütern, Verbindlichkeiten, etc.).

Summary table with columns: Aktiven, Passiven, Valiant Holding, Bern. Total Aktiven: 949565, Total Passiven: 941197.

Summary table with columns: Aktiven, Passiven, Valiant Holding, Bern. Total Aktiven: 949565, Total Passiven: 941197.

Summary table with columns: Aktiven, Passiven, Valiant Holding, Bern. Total Aktiven: 949565, Total Passiven: 941197.

ÖFFENTLICHES BESCHAFFUNGSWESEN - MARCHÉS PUBLICS - ACQUISTI PUBBLICI

Ausschreibungen

Nach WTO

Appels d'offres
Conformément à l'OMCBandi di concorso
In conformità all'OMC

Lieferaufträge / Fournitures / Forniture

Bund / Confédération / Confederazione

- Auftraggeberin:**
Eidg. Oberzolldirektion OZD
Monbijoustrasse 40, 3003 Bern
Telefon 031 322 66 29 / Fax 031 323 37 82
 - Vergabeverfahren:** Offenes Verfahren
 - Lieferort:** Bern
 - Produktbeschreibung:** Identifikations-Chipkarten für LSVA-Abfertigungsterminals (AT ID-Karte). Die AT ID-Karte dient dem ausländischen Fahrzeugführer für das Anmelden und Deklarieren am LSVA-Abfertigungsterminal. Die Ausschreibungsunterlagen werden auf schriftliche Anfrage zugestellt.
 - Liefertermin:** siehe Ausschreibungsunterlagen
 - Bietergemeinschaften:** nicht möglich
 - Frist für die Einreichung des Angebotes:** 60 Tage nach Veröffentlichung dieser Ausschreibung
 - Adresse für die Einreichung des Angebotes:** Eidg. Oberzolldirektion, Sektion Material und Drucksachen, Monbijoustrasse 40, 3003 Bern
 - Sprache des Angebots:** Deutsch
 -
 - Kautionen/Sicherheit:** keine
 - Zahlungsbedingungen:** Rechnung in Schweizer Franken (siehe Ausschreibungsunterlagen)
 - Nachweis/Eignung:** Alle leistungsfähigen Firmen sind aufgerufen ein Angebot einzureichen
 - Zuschlagsbedingungen:**
 - Erfüllung der Anforderungen
 - Preis
 - Lieferfrist
 - Qualitätssicherungssystem
 - Beschaffungsart:** Kauf
 - Teilangebote:** sind nicht zulässig
 - Ausschreibung:** erfolgt nach WTO-Übereinkommen
 - Gültigkeit des Angebotes:** 6 Monate nach Offerteingabe
 - Einzubehaltende Kosten:** gemäss Ausschreibungsunterlagen
 - Voraussetzungen für Angebote aus Ländern, welche dem WTO-Übereinkommen nicht angehören:** keine
 - Geschäftsbedingungen:** gemäss Ausschreibungsunterlagen
 - Verhandlungen:** werden vorbehalten
 - Verfahrensgrundsätze:** Bedingungen: Einhalten der Arbeitsschutzbestimmungen und der Arbeitsbedingungen für Arbeitnehmer und Arbeitnehmerinnen sowie Lohngleichheit für Mann und Frau, sofern die Leistung in der Schweiz erbracht wird.
 - Rechtsmittelbelehrung:** Gegen diese Verfügung kann innert 20 Tagen seit Eröffnung bei der Rekurskommission für das öffentliche Beschaffungswesen (Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne) schriftlich Beschwerde geführt werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Ausfertigung des angefochtenen Entscheides und vorhandene Beweismittel sind beizulegen. (GA 717)
- Entité acheteuse:**
Direction générale des douanes DGD
Monbijoustrasse 40, 3003 Bern
Téléphone 031 322 66 29 / Fax 031 323 37 82
 - Mode de passation:** Procédure ouverte
 - Lieu de destination:** Berne
 - Description du produit:** Cartes à puce d'identification pour les terminaux de traitement RPLP (cartes ID TT). La carte ID TT est utilisée par le chauffeur étranger pour s'annoncer et déclarer sur le terminal de traitement RPLP. La documentation d'appel d'offres est envoyée sur demande écrite.
 - Délai de livraison:** voir la documentation d'appel d'offres
 - Communautés de soumissionnaires:** Pas possibles
 - Délai pour le dépôt de l'offre:** 60 jours à compter de la publication du présent appel
 - Adresse pour le dépôt de l'offre:** Direction générale des douanes, Section Matériel et imprimés, Monbijoustrasse 40, 3003 Bern
 - Langue de l'offre:** Allemand
 -
 - Cautions/garanties:** Aucune
 - Conditions de paiement:** Facture en francs suisses (voir la documentation d'appel d'offres)
 - Preuve de compétences:** Toutes les maisons ayant les compétences nécessaires sont appelées à présenter une offre
 - Critères d'adjudication:**
 - conformité aux exigences
 - prix
 - délai de livraison
 - système d'assurance qualité
 - Mode d'acquisition:** Achat
 - Offres partielles:** Non admises
 - Appel d'offres:** Selon l'accord OMC
 - Durée de validité de l'offre:** 6 mois à compter de la remise de l'offre
 - Coûts à inclure dans le prix offert:** Selon la documentation d'appel d'offre
 - Conditions particulières à remplir par les soumissionnaires domiciliés dans des pays non membres de l'OMC:** Aucune
 - Conditions générales:** Selon la documentation d'appel d'offres
 - Négociations:** Demeurent réservées
 - Principes régissant la procédure:** Conditions: observation des dispositions sur la protection du travail et des conditions de travail pour les employés et les employés, ainsi qu'égalité de traitement entre hommes et femmes, pour autant que la prestation soit fournie en Suisse.
 - Indication des voies de recours:** La présente décision peut être attaquée par voie de recours sous forme écrite à déposer dans les 20 jours à compter de sa notification auprès de la Commission de recours pour les achats publics, avenue Tissot 8, 1006 Lausanne. Le recours doit être présenté en double exemplaire et doit contenir les conclusions et motifs avec indication des moyens de preuve; il doit également porter la signature du recourant ou de son mandataire: Un exemplaire de la décision attaquée et les moyens de preuve disponibles doivent être joints au mémoire de recours. (GA 717)

- Auftraggeberin:**
Eidg. Oberzolldirektion OZD
Monbijoustrasse 40
3003 Bern
Telefon 031 322 66 29 / Fax 031 323 37 82
 - Vergabeverfahren:** Offenes Verfahren
 - Lieferort:** Bern
 - Produktbeschreibung:** Chipkartensystem und Chipkarten sind Systemteile, die die zentrale Bearbeitung der Chipkarten betrifft, mit denen Daten vom/zum Erfassungsgarät transportiert werden. Sie bestehen aus:
 - einer Vorrichtung zum Auspacken der per Post eingesandten Chipkarten;
 - einer Lesevorrichtung zum automatischen Auslesen der auf der Chipkarte vorhandenen Daten;
 - einer Schreibvorrichtung zum automatischen Beschreiben, Speichern von Daten der Chipkarten;
 - einer Beschriftungsvorrichtung zum automatischen äusserlichen Beschriften der Chipkarten und
 - Chipkarten
 Die Ausschreibungsunterlagen werden auf schriftliche Anfrage zugestellt.
 - Liefertermin:** siehe Ausschreibungsunterlagen
 - Bietergemeinschaften:** möglich
 - Frist für die Einreichung des Angebotes:** 60 Tage nach Veröffentlichung dieser Ausschreibung
 - Adresse für die Einreichung des Angebotes:** Eidg. Oberzolldirektion, Sektion Material und Drucksachen, Monbijoustrasse 40, 3003 Bern
 - Sprache des Angebots:** Deutsch
 -
 - Kautionen/Sicherheit:** keine
 - Zahlungsbedingungen:** Rechnung in CHF (siehe Ausschreibungsunterlagen)
 - Nachweis/Eignung:** Alle leistungsfähigen Firmen sind aufgerufen ein Angebot einzureichen
 - Zuschlagskriterien:**
 - Erfüllung der Anforderungen
 - Funktionsnachweise, Referenzen
 - Zweckmässigkeit, Bedienungs- und Wartungsfreundlichkeit
 - Preis
 - Gesamtangebot vor Teilangeboten
 - Infrastrukturkosten
 - Qualitätssicherungssystem
 - Beschaffungsart:** Kauf
 - Teilangebote:** sind zulässig
 - Ausschreibung:** erfolgt nach WTO-Übereinkommen
 - Gültigkeit des Angebotes:** 6 Monate nach Offerteingabe
 - Einzubehaltende Kosten:** gemäss Ausschreibungsunterlagen
 - Voraussetzungen für Angebote aus Ländern, welche dem WTO-Übereinkommen nicht angehören:** keine
 - Geschäftsbedingungen:** gemäss Ausschreibungsunterlagen
 - Verhandlungen:** werden vorbehalten
 - Verfahrensgrundsätze:** Bedingungen: Einhalten der Arbeitsschutzbestimmungen und der Arbeitsbedingungen für Arbeitnehmer und Arbeitnehmerinnen sowie Lohngleichheit für Mann und Frau, sofern die Leistung in der Schweiz erbracht wird.
 - Rechtsmittelbelehrung:** Gegen diese Verfügung kann innert 20 Tagen seit Eröffnung bei der Rekurskommission für das öffentliche Beschaffungswesen (Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne) schriftlich Beschwerde geführt werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Ausfertigung des angefochtenen Entscheides und vorhandene Beweismittel sind beizulegen. (GA 718)
- Entité acheteuse:**
Direction générale des douanes DGD
Monbijoustrasse 40
3003 Bern
Téléphone 031 322 66 29 / Fax 031 323 37 82
 - Mode de passation:** Procédure ouverte
 - Lieu de destination:** Berne
 - Description du produit:** Les cartes à puce et le système y afférent sont utilisés pour le transport des données entre l'installation de traitement centralisée et les appareils de saisie. Ils se composent:
 - d'un dispositif pour le déballage des cartes à puce envoyées par poste;
 - d'un dispositif pour la lecture automatique des données disponibles sur les cartes à puce;
 - d'un dispositif automatique d'écriture permettant de stocker des données sur les cartes à puce;
 - d'un dispositif automatique permettant d'apposer des inscriptions sur la partie extérieure des cartes à puce et
 - des cartes à puces proprement dites
 La documentation d'appel d'offres est envoyée sur demande écrite.
 - Délai de livraison:** voir la documentation d'appel d'offres
 - Communautés de soumissionnaires:** Possibles
 - Délai pour le dépôt de l'offre:** 60 jours à compter de la publication du présent appel
 - Adresse pour le dépôt de l'offre:** Direction générale des douanes, Section Matériel et imprimés, Monbijoustrasse 40, 3003 Bern.
 - Langue de l'offre:** Allemand
 -
 - Cautions/garanties:** Aucune
 - Conditions de paiement:** Facture en CHF (voir la documentation d'appel d'offres)
 - Preuve de compétences:** Toutes les maisons ayant les compétences nécessaires sont appelées à présenter une offre
 - Critères d'adjudication:**
 - conformité aux exigences
 - preuves de fonctionnement, références
 - efficacité, simplicité d'emploi et d'entretien
 - prix
 - les offres globales passent avant les offres partielles
 - coûts d'infrastructure
 - système d'assurance qualité
 - Mode d'acquisition:** Achat
 - Offres partielles:** Sont admises
 - Appel d'offres:** Selon l'accord OMC
 - Durée de validité de l'offre:** 6 mois à compter de la remise de l'offre
 - Coûts à inclure dans le prix offert:** Selon la documentation d'appel d'offres
 - Conditions particulières à remplir par les soumissionnaires domiciliés dans des pays non membres de l'OMC:** Aucune
 - Conditions générales:** Selon la documentation d'appel d'offres
 - Négociations:** Demeurent réservées

- Principes régissant la procédure:** Conditions: observation des dispositions sur la protection du travail et des conditions de travail pour les employés et les employés, ainsi qu'égalité de traitement entre hommes et femmes, pour autant que la prestation soit fournie en Suisse.
 - Indication des voies de recours:** La présente décision peut être attaquée par voie de recours sous forme écrite à déposer dans les 20 jours à compter de sa notification auprès de la Commission de recours pour les achats publics, avenue Tissot 8, 1006 Lausanne. Le recours doit être présenté en double exemplaire et doit contenir les conclusions et motifs avec indication des moyens de preuve; il doit également porter la signature du recourant ou de son mandataire: Un exemplaire de la décision attaquée et les moyens de preuve disponibles doivent être joints au mémoire de recours. (GA 718)
- Auftraggeberin:**
Paul Scherrer Institut
CH-5232 Villigen PSI
Telefon 056 310 21 11 / Fax 056 310 29 14
 - Vergabeverfahren:** Offenes Verfahren
 - Lieferort:** Paul Scherrer Institut Villigen PSI
 - Produktbeschreibung:** Die Synchrotron Lichtquelle Schweiz (SLS) ist ein 2.4 GeV, 0.4 A Elektronenspeicherung welcher gegenwärtig am Paul Scherrer Institut (PSI) in Villigen in der Schweiz erbaut wird. In der ersten Konstruktionsphase werden 5 Strahllinien realisiert werden unter denen sich die Material Science Beamline - an der kurzen (4S), geraden Sektion 4S - befinden wird. Ein Minigap Wiggler (65 Perioden, maximales Feld 1.97 T) wird abwechselnd sehr intensive Röntgenstrahlung für eine der drei Experimentierstationen liefern: Computer Tomographie (33 m vom Quellpunkt), hochauflösende Pulverdiffraktometrie (37 m) sowie In-Situ Oberflächenstreuung (42 m). Für die wichtige optische Komponente der Strahllinie besteht Bedarf an einem Doppelkristallmonochromator (DCM), welcher einen Quellaufstand von 19.5 m haben wird. Er folgt auf einen vertikal kollimierenden Spiegel und steht vor einem vertikal fokussierenden Spiegel. Es werden Si[111] Kristalle Verwendung finden, wobei der erste abwärts und der zweite, sagittal gebogene, aufwärts reflektieren wird. Es soll möglich sein die Kristalle voll aus dem Strahlengang herauszuführen, um mittels der Spiegel einen «Pink Beam», z.B. für die Mikrotomographie, zu erzeugen. Der Monochromator soll eine Strahldivergenz von 2.5 x 0.23 mrad² akzeptieren. Wichtige Aspekte des Monochromatordesigns sind der grosse Energiebereich (5-40 keV), die hohe Strahlungsleistung (< 1.1 kW) und Leistungsdichte (< 3 W/mm²) welche vom ersten Kristall absorbiert werden, sowie die horizontale Fokussierung mit dem zweiten Monochromatorkristall.
 - Liefertermin:** 9 Monate nach der Auftragserteilung
 - Bietergemeinschaften:** nicht zulässig
 - Frist für die Einreichung des Angebotes:** 40 Tage nach Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt (SHAB)
 - Adresse zur Einreichung des Angebotes:** Siehe unter 1. (Auftraggeberin), z.Hd. Zentraleinkauf
 - Sprache des Angebotes:** Deutsch oder Englisch
 -
 - Kautionen/Sicherheiten:** Keine
 - Zahlungsbedingungen:** Verhandlungen bleiben vorbehalten
 - Eignungskriterien:**
 - 10.1 Erfahrung und vorherige Aktivitäten, vorhandenes technisches Personal, Finanzmittel, vorhandene wissenschaftliche und technologische Qualifikation
 - 10.2 Referenzanlagen müssen genannt werden. Kontakte mit entsprechenden Kunden müssen möglich sein
 - 10.3 Nachweis der Produktionsmöglichkeit im vorgegebenen Zeitrahmen und die Fähigkeit Reparaturen innert 2-3 Tagen durchzuführen
 - 10.4 Klare, schriftliche Angaben zu Abweichungen von den Spezifikationen
 - 10.5 Minimale Garanzzeit von 2 Jahren
 - 10.6 Minimale Ersatzteilverfügbarkeit von 5 Jahren
 - 10.7 Ein Qualitätsmanagement-System muss nachgewiesen werden
 - 10.8 Niederlassungsververtretung in der EU
 - Zuschlagskriterien:**
 - 11.1 Übereinstimmung der Offerte mit unseren Bedürfnissen
 - 11.2 Qualität des Designvorschlages und technischer Standard der offerierten Komponenten
 - 11.3 Preis/Leistungsverhältnis
 - 11.4 Qualität der vorhandenen Leistungen
 - 11.5 Lieferungs- und Installationsfrist
 - 11.6 Garantiebedingungen
 - 11.7 Referenzen
 - 11.8 Nachrüstungs- bzw. Änderungsfähigkeit
 - 11.9 Qualitätsmanagement-System
 - Beschaffungsart:** Kauf
 - Teilangebote:** zulässig
 - Ausschreibung:** Gemäss WTO-Übereinkommen
 - Gültigkeit des Angebotes:** Mindestens 90 Tage
 - Einzubehaltende Kosten:** Die Preise werden DDU-PSI (Incorporate 90) ohne MWST angegeben und die folgenden Preise/Kosten werden separat aufgelistet:
 - 16.1 Preis des obengenannten Materials
 - 16.2 Installationskosten
 - 16.3 Inbetriebsetzungskosten
 - 16.4 Ausbildungskosten
 - 16.5 Lade-, Ablade- und Einstellungskosten in unserem Institut
 - 16.6 Preis der jährlichen Lebenswegkosten für die ersten drei Jahre
 - 16.7 Kosten für allfällige Experten und Prüfungen während der Herstellung des Materials
 - Voraussetzungen für Angebote aus Ländern, welche dem WTO-Übereinkommen nicht angehören:** Keine
 - Geschäftsbedingungen:** Allgemeine Geschäftsbedingungen der Auftraggeberin (zur Verfügung auf Anfrage)
 - Verhandlungen:** Werden vorbehalten
 - Verfahrensgrundsätze:** Einhaltung der Arbeitsschutzbestimmungen und der Arbeitsbedingungen für Arbeitnehmer und Arbeitnehmerinnen sowie Lohngleichheit für Mann und Frau, sofern die Leistung in der Schweiz erbracht wird.
 - Rechtsmittelbelehrung:** Gegen diese Verfügung kann innert 20 Tagen seit Eröffnung bei der Rekurskommission für das öffentliche Beschaffungswesen (Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne) schriftlich Beschwerde geführt werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Ausfertigung des angefochtenen Entscheides und vorhandene Beweismittel sind beizulegen. (GA 719)

1. Entité acheteuse:
Paul Scherrer Institut
CH-532 Villigen PSI
Téléphone 056 310 21 11 / Fax 056 310 29 14
2. Mode de passation: Procédure ouverte
- 3a. Lieu de destination: Paul Scherrer Institut Villigen PSI
- 3b. Description du produit: La Source de Lumière Suisse (SLS) est une source de rayonnement synchrotron (E=2.4 GeV, I=0.4 A) actuellement en construction à l'Institut Paul Scherrer (PSI) à Villigen/Suisse. Dans sa phase initiale, cinq lignes de lumière seront construites, parmi celles-ci, la ligne Science des Matériaux qui se situera sur le segment rectiligne court (4 m) AS de l'anneau de stockage. Cette source disposera d'un «wiggler» (65 poles à faible espacement, champs magnétique maximum: 1.6 T) qui produira, en alternance, un haut flux de rayons-X à l'une des trois stations expérimentales dédiées à la microtomographie (à 33 m de la source), à la diffraction sur poudre (37 m) et à la diffraction «In-Situ» de surface (42 m).
- Parmi les composantes optiques de la ligne, nous avons besoin d'un monochromateur à deux cristaux (MDC), qui représente un élément crucial. Ce monochromateur sera situé à 19.5 m de la source et sera précédé et suivi d'un miroir dont la tâche respective est de collimer et focaliser le faisceau verticalement. Le monochromateur consistera en deux cristaux de silicium dont on utilisera les plans [111] de réflexion de Bragg. Le premier et second cristal réfléchira le faisceau vers le bas et le haut respectivement. Dans un des modes opératoires (microtomographie), les cristaux seront déplacés hors du faisceau incident afin de produire un rayonnement polychromatique («pink beam»). Autrement, le domaine angulaire intercepté par le monochromateur s'élève à $0.23 \times 2.5 \text{ mrad}$. Les caractéristiques de ce monochromateur résident principalement dans un grand domaine d'énergie (5-40 keV) sélectionnable, ainsi que dans la possibilité de focaliser le faisceau horizontalement à l'aide du deuxième cristal. En outre la puissance thermique absorbée par le premier cristal s'avère particulièrement élevée (puissance totale absorbée < 1.1 kW pour une densité < 3W/mm²).
- Les spécifications techniques (incluant plans et descriptions détaillées) du monochromateur sont disponibles auprès du département Achats du PSI.
4. Délai de livraison: 9 mois après acceptation du contrat
5. Communautés de soumissionnaires: exclus
- 6a. Délai pour le dépôt de l'offre: 40 jours après la publication de l'appel d'offres dans la «Feuille officielle suisse du commerce» (FOSC).
- 6b. Adresse pour le dépôt de l'offre: Voir sous chiffre 1. (Entité acheteuse) à l'att. du dépt. d'achat central
- 6c. Langues de l'offre: Allemand ou Anglais
7. -
8. Cautions/garanties: Aucune
9. Conditions de paiement: Conditions à négocier
10. Preuve de compétences:
- 10.1 Le fournisseur doit justifier d'une certaine expérience acquise lors d'activités précédentes dans le domaine. Il doit justifier de la disponibilité d'un personnel technique adapté, de ressources financières suffisantes et de compétences technologiques et scientifiques.
- 10.2 Des installations de référence doivent être indiquées et la prise de contact avec des clients correspondants doit être possible
- 10.3 Apporter une preuve de compétences à fournir le matériel en forme et en temps voulu, ainsi qu'à assurer toutes réparations ultérieures en 2 à 3 jours
- 10.4 Informer par écrit toutes réserves, exceptions ou modifications apportées aux spécifications
- 10.5 Assurer une garantie minimum de 2 ans
- 10.6 Assurer des pièces de remplacement pendant 5 années
- 10.7 Le fournisseur doit fournir la preuve que son entreprise dispose d'un système de gestion de la qualité
- 10.8 Représentation en Europe
11. Critères d'adjudication:
- 11.1 Adéquation de l'offre à notre besoin
- 11.2 Qualité de la documentation technique fournie en réponse à l'offre d'achat
- 11.3 Prix/tendement
- 11.4 Qualité des prestations offertes
- 11.5 Délai de livraison
- 11.6 Conditions de garanties
- 11.7 Liste des références citées
- 11.8 Possibilité de rétrofiter et d'apporter des modifications ultérieures
- 11.9 Qualité du service après-vente
12. Mode d'acquisition: Achat
13. Offres partielles: admises
14. Appel d'offre: Conforme aux accords du OMC
15. Durée de validité de l'offre: Minimum 90 jours
16. Coûts à inclure dans l'offre: Les prix de l'offre sont à indiquer DDU-PSI (Incoterms 90) à l'adresse de notre Institut, matériel installé et mise en service, formation comprise. Les prix de l'offre seront donnés hors taxes et mentionneront séparément:
- 16.1 Le coût du matériel précité
- 16.2 Le coût de l'installation
- 16.3 Le coût de la mise en service
- 16.4 Le coût de la formation de notre personnel
- 16.5 Le coût du chargement, déchargement et la mise en place dans notre Institut
- 16.6 Le coût d'exploitation annuel pendant les trois premières années
- 16.7 Le coût des expertises et inspections en cours de réalisation
17. Conditions particulières à remplir par les soumissionnaires domiciliés dans les pays non membres du OMC: Aucune
18. Conditions générales: Les conditions générales d'achat de l'entité acheteuse (à disposition sur demande)
19. Négociations: Demeurent réservées
20. Conditions régissant la procédure: Observation des réglementations régissant la sécurité et les conditions d'emploi des employés et des employés ainsi que celle de l'égalité des salaires pour le personnel masculin et féminin pour autant que la prestation se réalise en Suisse.
21. Indication des voies de recours: La décision d'adjudication peut faire l'objet d'un recours écrit - dans les 20 jours suivant sa notification - auprès de la Commission de recours en matière de marchés publics, avenue Tissot 8, CH-1006 Lausanne. Le mémoire de recours doit être adressé à l'autorité de recours en deux exemplaires. Il doit indiquer les conclusions, les motifs et les moyens de preuve et porter la signature du recourant ou de son mandataire. Il doit être accompagné d'une expédition de la décision attaquée ainsi que des pièces invoquées comme moyens de preuve.

(GA 719)

Dienstleistungsaufträge / Services / Servizi

Kantone / Cantons / Cantoni

1. Adjudicateur:
Baselstädtische Sport-Toto-Kommission
c/o Sportamt Basel-Stadt
Grenzacherstrasse 405
Postfach, 4016 Basel
2. Type de procédure: Procédure sélective selon SIA 142, Art. 7.2, avec 10 participants
3. Objet: salle de Sport Rankhof à Bâle
Mise au concours portant sur les études et la réalisation
4. Délai pour le dépôt de la demande détaillée de participation (max. 4 feuilles DIN A4): Lundi 30 septembre 1999, 10 h: au plus tard, à l'adresse suivante (secrétariat du concours)
5. Secrétariat pour ce concours et des renseignements: Sportamt Basel-Stadt, Grenzacherstrasse 405, Postfach, 4016 Basel, téléphone 061 606 95 95 / Fax 061 606 95 96
6. Publication officielle: Feuille officielle de Bâle-Ville, Schwabe & Co. AG, Steinertorstrasse 13, 4010 Basel, téléphone 061 272 55 23 / Fax 061 272 55 73 (GA 720)
1. Auftraggeberin:
Baselstädtische Sport-Toto-Kommission
c/o Sportamt Basel-Stadt
Postfach, 4016 Basel
2. Vergabeverfahren: Selektives Verfahren nach SIA 142, Art. 7.2 mit 40 Teilnehmenden
3. Gegenstand: Neubau Sporthalle Rankhof in Basel
Gesamtleistungswettbewerb
4. Frist für die Einreichung der detaillierten Bewerbungsunterlagen (max. 4 Blatt DIN A4): Montag, 30. September 1999, 10 Uhr allerhöchstens, an nachstehende Adresse (Wettbewerbssekretariat)
5. Wettbewerbssekretariat und Auskünfte zum Verfahren: Sportamt Basel-Stadt, Grenzacherstrasse 405, Postfach, 4016 Basel, Telefon 061 606 95 95 / Fax 061 606 95 96
6. Offizielle Ausschreibung: Kantonsblatt Basel-Stadt, Schwabe & Co. AG, Steinertorstrasse 13, 4010 Basel, Telefon 061 272 55 23 / Fax 061 272 55 73 (GA 720)

Auftraggeberin:
Interkantonalen Strafanstalt Bostadel, 6313 Menzingen
vertreten durch: Kantonalen Hochbauamt Zug
Aabachstrasse 5, Postfach, 6301 Zug
Telefon 041 728 33 61/95 / Fax 041 728 34 78
Verfahrensart: Zweistufiger Gesamtleistungswettbewerb im selektiven Verfahren mit Vorauswahlverfahren von interdisziplinären Planungsteams
Das Wettbewerbsverfahren ist dem GATT/WTO-Übereinkommen unterstellt.
Gegenstand: Bauliche und sicherheitstechnische Erneuerungen
Interkantonalen Strafanstalt Bostadel, 6313 Menzingen

- Termin:
Vorauswahlverfahren (Präqualifikation) 27. 8. bis 24. 9. 1999
Entscheid Teilnehmerauswahl Oktober 1999
1. Wettbewerbsstufe:
Projektwettbewerb November/Dezember 1999
2. Wettbewerbsstufe:
Gesamtleistungswettbewerb Januar bis März 2000
- Sprache: Deutsch
- Teilnahmebedingungen: Teilnahmeberechtigt sind interdisziplinäre Planungsteams:
- a. bestehend aus Architekten/ern, Baingenieur/ern, Bautechnikingenieur/ern sowie weiteren Planern und Spezialisten (z. B. Sicherheitsplaner) und Generalunternehmer/innen
- b. mit Niederlassung oder Sitz in der Schweiz sowie in einem Vertragsstaat des GATT/WTO-Übereinkommens über das öffentliche Beschaffungswesen, soweit dieser Staat Gegenrecht gewährt,
- c. mit entsprechenden Erfahrungs- und Referenznachweisen bei gleichwertigen Aufgaben und mit der notwendigen Projektorganisation, Personalkapazität und Büro-/EDV-Infrastruktur für die professionelle, kosten-, termin- und qualitätsgerechte Planung und Abwicklung des Auftrages.
- Im Sinne der Nachwuchsförderung kann das Preisgericht auch Planungsteams mit Nachwuchsfachleuten zum Wettbewerb zulassen. Die detaillierten Bedingungen sind den Ausschreibungsunterlagen zu entnehmen.
- Bezugsquelle der Unterlagen: Die Unterlagen für das Vorauswahlverfahren sind kostenlos und können ab sofort schriftlich, telefonisch oder per Fax beim Kantonalen Hochbauamt Zug angefordert oder abgeholt werden.
- Eingabe/termin/Eingabeadresse: Die Bewerbungen für die Teilnahme am zweistufigen Gesamtleistungswettbewerb müssen bis spätestens Freitag, 24. September 1999, 12 Uhr mittags, im Besitz des Kantonalen Hochbauamtes Zug, Aabachstrasse 5, Postfach, 6301 Zug, sein.
- Rechtsmittelbelehrung: Gegen diese Ausschreibung kann innert 10 Tagen seit der ersten Publikation im Amtsblatt des Kantons Zug, d. h. bis zum 6. September 1999, Beschwerde beim Verwaltungsgericht des Kantons Zug, Postfach, 6301 Zug, geführt werden. Die Beschwerde muss einen Antrag und eine Begründung enthalten.

Résumé
Adjudicateurs: Interkantonalen Strafanstalt Bostadel (IKSB), 6313 Menzingen, représenté par: Baudirektion des Kantons Zug, Hochbauamt, Aabachstrasse 5, Postfach, 6301 Zug
Type de procédure/Genre concours: procédure sélective/concours de prestation globale, anonyme, public, en deux étapes
Langue de procédure: Allemand
Objet: Maison de correction intercantonale Bostadel; extension constructive et adaptation des installations de sécurité
Délai pour le dépôt de l'offre: 24 septembre 1999 (12 h. midi)
Obtention de la documentation d'appel d'offres avec les formulaires de participation ainsi que des renseignements concernant la procédure: Kantonalen Hochbauamt Zug, Aabachstrasse 5, Postfach, 6301 Zug, téléphone 041 728 33 61 / Fax 041 728 34 78
Publication officielle:
- Amtsblatt des Kantons Zug, Postfach 6301 Zug
- Kantonsblatt des Kantons Basel-Stadt (GA 721)

Gemeinden / Communes / Comuni

Ausschreibende Stelle:
Stadtpolizei Zürich, Informatik Dienst
Postfach 3059, 8049 Zürich
Vergabeverfahren: Submission (Offenes Verfahren)
Objekt: Integrierte Fallbearbeitung (IFB)
Leistung: Ablösung der bestehenden Fallkontrolle (für den Wissenschaftlichen Dienst) durch eine neue, moderne und integrierte Software-Lösung
Umfang: Die neue Software-Lösung soll im Endausbau etwa folgende Funktionalität umfassen:
- Fallverwaltung (Termine, Zuständigkeiten, Aufträge)
- Fallüberwachung

- Fallbearbeitung (Integration Spezialsysteme, Datenübernahmen, Dokumentation)
- Informationsarchivierung sowie Dokumenten- und Materialeinlagerung
- Schnittstellen zu verschiedenen Teilsystemen
- Material- und Asservatverwaltung
- Integration des Finanz- und Rechnungswesens
- Statistiken/Auswertungen

Besondere Anforderungen und verlangte finanzielle Garantien: Es werden nur Bewerbungen zugelassen, die ihre wirtschaftliche, finanzielle, fachliche Eignung und Produktkontinuität sowie ihre Serviceleistung für Informatik-Software nachweisen. Bezüglich der Firmeneignung werden Referenzen eingeholt.
Sprache des Verfahrens: Deutsch
Bezug der Ausschreibungsunterlagen: Grobkonzept und Anforderungskatalog können bei der Stadtpolizei Zürich, Informatik Dienst, Herr M. Tanner, Postfach 3059, 8049 Zürich schriftlich oder per Fax (01 342 07 39) angefordert werden. Es werden keine telefonischen Auskünfte erteilt.
Es werden nur Anbieterinnen und Anbieter zur Evaluation zugelassen, die folgende Dokumente ordnungsgemäss ausgefüllt einreichen:
- Offerte (gemäß geforderten Aufbau)
- Fragebogen für Anbieterinnen und Anbieter im Submissionsverfahren
- Formular Angebot (Preiseingabe-Formular)
Ort und Zeitpunkt der Einreichung der Angebote: Die Angebote sind auf dem Postweg bis am 15. Oktober 1999 (Eingang bei der Auftraggeberin; Datum des Poststempels ist nicht massgebend), mit der Aufschrift IFB nicht vor dem 16. Oktober 1999 öffnen, an folgende Adresse: Stadtpolizei Zürich, Informatik Dienst, Postfach 3059, 8049 Zürich, zu senden. Der Auftrag untersteht den Bestimmungen des GATT/WTO-Übereinkommens. (GA 722)

Résumé:
Adjudicateur: Stadtpolizei Zürich, Informatik Dienst, Postfach 3059, 8049 Zürich
Type de procédure: Procédure ouverte
Objet: Intégréée Fallbearbeitung (IFB)
Prestation, nature: Remplacement du contrôle des affaires / cas actuel (pour le Service scientifique) par un nouveau logiciel adapté aux besoins.
Obtention des formulaires de participation et/ou de renseignements sur la procédure: Par écrit à l'adresse suivante: Stadtpolizei Zürich, Informatik Dienst, Herr M. Tanner, Postfach 3059, 8049 Zürich (Fax 01 342 07 39). Aucun renseignement ne sera donné par téléphone.
Délai pour le dépôt de l'offre: 15 octobre 1999
Langue de procédure: Allemand
Rechtsmittelbelehrung: Gegen diese Ausschreibung kann innert 10 Tagen, von der Publikation an gerechnet, beim Verwaltungsgericht des Kantons Zürich, Militärstrasse 36, 8004 Zürich, schriftlich Beschwerde eingereicht werden. Die Beschwerdeschrift ist im Doppel einzureichen, sie muss einen Antrag und dessen Begründung enthalten. Die angefochtene Verfügung ist beizulegen. Die angerufenen Beweismittel sind genau zu bezeichnen und soweit möglich beizulegen. (GA 722)

Bauaufträge / Constructions / Costruzioni

Gemeinden / Communes / Comuni

1. Auftraggeberin:
Gemeindeverband «Orientierungsschule der Region Murten»
2. Vergabeverfahren: Offenes Verfahren
3. Gegenstand: Neubau Schul- und Sportanlage Pehrl, Murten (Schulhaus, Turnhalle, Umgebung)
4. Frist für die Einreichung des Angebots: Die Offerten für BKP 171, 176.1, 177, 201.1, 211.1, 212.2, 213.2, 223 + 23 sind bis 4. Oktober 1999 einzureichen resp. 28. Oktober 1999 für BKP 24 + 25
5. Bezug der Ausschreibungsunterlagen und Auskünfte zum Verfahren: Die Interessierten sind eingeladen, ihr Teilnahmegesuch mit dem Vermerk «Neubau Schul- und Sportanlage Pehrl, Murten» bis spätestens 3. September 1999 ausschliesslich schriftlich an folgende Adresse einzureichen:
ARGE BD Architekten AG + Pauchard & Schouwey SA, p.A. BD Architekten AG, Bernstrasse 30, Postfach 37, 3280 Murten.
Weitere Auskünfte bei BD Architekten AG, Murten, Telefon 026 672 93 50
6. Offizielle Ausschreibung: Amtsblatt des Kantons Freiburg vom 26. August 1999; Imprimerie St. Paul, boulevard de Pérolles 42, 1700 Fribourg, Telefon 026 426 44 96 (GA 723)

Vergebene Aufträge Nach WTO

Ordres attribués
Conformément à l'OMC
Appalti aggiudicati
In conformità all'OMC

Dienstleistungsaufträge / Services / Servizi

Kantone / Cantons / Cantoni



1. Auftraggeber:
Verein Expo 2001
Place de la Gare 4
2001 Neuenburg
++41 (0) 32 726 2001 / ++41 (0) 32 726 2002
2. Art der Auftragserteilung: Offenes Verfahren
3. Datum der Auftragserteilung: 15. Juli 1999, Projekt-Nr. 9.134.01
4. -
5. -
6. Auftragnehmer: Tela AG, Tiergartenweg 1, 4710 Balsthal
7. Art und Umfang der Leistungen: Lizenzpartner für Taschentücher, Kosmetiktücher und Haushaltrollen
8. Preis: CHF 60 000.- bis CHF 90 000.-
6. Auftragnehmer: Toni AG, Division Milch, Förrlibuckstrasse 109, 8037 Zürich
7. Art und Umfang der Leistungen: Lizenzpartner für Milchpackungen und Kaffeerahm ohne Exklusivität sowohl für die Produktion wie auch für den Produktvertrieb on-site
8. Preis: CHF 500 000.- bis CHF 700 000.-
6. Auftragnehmer: Bürgergemeinschaft Zuckermühle Rupperswil und Zuckerraffinerie Aarberg und Frauenfeld AG, per Adresse 5102 Rupperswil

7. **Art und Umfang der Leistungen:** **Lizenzpartner für portionierten Zucker**
8. **Preis:** CHF 50 000.- bis CHF 70 000.-
6. **Auftragnehmer:** Keller Fahnen AG, Solothurnerstrasse 65, 4562 Biberswil
7. **Art und Umfang der Leistungen:** **Lizenzpartner für Fahnen/Wimpel** unter der Voraussetzung, dass der Eigenbedarf für die Expo.01 gewährleistet ist
8. **Preis:** CHF 30 000.- bis CHF 50 000.-
6. **Auftragnehmer:** Feldschlösschen Getränke AG, Theophil-Ronigerstrasse, 4310 Rheinfelden
7. **Art und Umfang der Leistungen:** **Lizenzpartner für Bier**
8. **Preis:** CHF 200 000.- bis CHF 300 000.-
6. **Auftragnehmer:** S. Fassbind AG, Tramweg 35, 6414 Oberarth
7. **Art und Umfang der Leistungen:** **Lizenzpartner für Spirituosen**
8. **Preis:** CHF 80 000.- bis CHF 120 000.-
6. **Auftragnehmer:** Carlit + Ravensburger AG, Grundstrasse 9, 5436 Würenlos
7. **Art und Umfang der Leistungen:** **Lizenzpartner für Gesellschaftsspiele, Puzzles und Jaskarten** (ausgenommen Verlagsprodukte)
8. **Preis:** CHF 50 000.- bis CHF 70 000.-
6. **Auftragnehmer:** Boller, Winkler AG (Bonjour of Switzerland), 8488 Turbenthal
7. **Art und Umfang der Leistungen:** **Lizenzpartner für Frottier- und Bettwäsche**
8. **Preis:** CHF 30 000.- bis CHF 50 000.-
6. **Auftragnehmer:** Cendres & Méteux SA, route de Boujean 122, 2501 Biel-Bienne
7. **Art und Umfang der Leistungen:** **Lizenzpartner für Schmuck**, unter Ausklammerung von Modeschmuck
8. **Preis:** CHF 30 000.- bis CHF 60 000.-
6. **Auftragnehmer:** Kamby SA, Spécialités de Biscuits Suisses, 3555 Trubschachen
7. **Art und Umfang der Leistungen:** **Lizenzpartner für Biscuits**
8. **Preis:** CHF 30 000.- bis CHF 50 000.-
6. **Auftragnehmer:** Fabric Frontline Zürich AG, Ankerstrasse 118, 8026 Zürich
7. **Art und Umfang der Leistungen:** **Lizenzpartner für Kravatten/Foullards**
8. **Preis:** CHF 50 000.- bis CHF 80 000.-
6. **Auftragnehmer:** Caran d'Ache SA, Chemin du Foron 19, 1226 Thônex-Genève
7. **Art und Umfang der Leistungen:** **Lizenzpartner für Schreibwaren**, unter Ausklammerung des Tiefpreissegments
8. **Preis:** CHF 50 000.- bis CHF 80 000.-
6. **Auftragnehmer:** Porzellanfabrik Langenthal, Bleienbachstrasse 12, 4900 Langenthal
7. **Art und Umfang der Leistungen:** **Lizenzpartner für Porzellan/Geschirr**
8. **Preis:** CHF 50 000.- bis CHF 80 000.-
6. **Auftragnehmer:** Cave Garnier SA, Postfach, 3053 Münchenbuchsee
7. **Art und Umfang der Leistungen:** **Lizenzpartner für Wein**
8. **Preis:** CHF 400 000.- bis CHF 600 000.-
6. **Auftragnehmer:** Huguenin + Kramer Medailleurs, Bellevue 32, 2400 Le Locle
7. **Art und Umfang der Leistungen:** **Lizenzpartner für Münzen** (unter Vorbehalt der Zustimmung der zuständigen Bundes- und Kantonsbehörden für eine Münze als Zahlungsmittel) **und für Medaillen**
8. **Preis:** CHF 700 000.- bis CHF 900 000.-
6. **Auftragnehmer:** Lindt & Sprüngli, Seestrasse 204, 8802 Kilchberg
7. **Art und Umfang der Leistungen:** **Lizenzpartner für Tafel-, Schokolade, Pralinen und Schachteln**
8. **Preis:** CHF 300 000.- bis CHF 500 000.-
6. **Auftragnehmer:** Keller Fahnen AG, Solothurnerstrasse 65, 4562 Biberswil
7. **Art und Umfang der Leistungen:** **Lizenzpartner für Sticker/Kleber** unter der Voraussetzung, dass der Eigenbedarf der Expo.01 gewährleistet ist
8. **Preis:** CHF 10 000.- bis CHF 15 000.-
6. **Auftragnehmer:** Keller Fahnen AG, Solothurnerstrasse 65, 4562 Biberswil
7. **Art und Umfang der Leistungen:** **Lizenzpartner für Pins/Anstecknadeln**
8. **Preis:** CHF 200 000.- bis CHF 300 000.-
9. -
11. -

Aufträge der Sektorenunternehmen

(Wasser, Elektrizität, öffentliche Transportanstalten, Häfen und Flughäfen)

Kantone / Cantons / Cantoni

1. **Auftraggeber/-in:**
Volkswirtschaftsdirektion des Kantons Zürich
Flughafendirektion Zürich
8058 Zürich
2. **Gewähltes Vergabeverfahren:** offenes Verfahren, Vergabe vorbehaltlich der Baukonzession
3. **Datum des Zuschlags:** 18. August 1999
4. **Vergabekriterien:** -
5. **Anzahl Angebote:** -
6. **Berücksichtigter Anbieter:** ARGE Strassentunnel Airport 2000, c/o Zschokke Locher AG, Zürich
7. **Art und Umfang des Auftrages:** Flughafen, 5. Bauetappe, **Strassentunnel mit Gepäckkunnel und Medienkanal**, Tiefbauarbeiten
8. **Preis oder Preispanne:** Pistenerquerung mit Variante Deckelbauweise: CHF 72 931 685.- bis CHF 88 927 816.- (inkl. MwSt.), mit Variante Rohrschirmdecke: CHF 94 993 781.- bis CHF 113 550 102.-; Gewählt: Variante Deckelbauweise.
9. **Aufrufe an Dritte:** -
10. **Sonstige Angaben:** Ausschreibung SHAB Nr. 196 vom 9. Oktober 1998
11. **Begründung des Zuschlagsentscheides:** Preislich günstigstes Angebot mit bester Erfüllung der Zuschlagskriterien gemäss Ausschreibungsunterlagen.
12. **Rechtsmittelbelehrung:** Gegen diesen Beschluss kann innert 10 Tagen, von der Zustellung an gerechnet, beim Verwaltungsgericht des Kantons Zürich, Militärstrasse 36, 8004 Zürich, schriftlich Beschwerde eingereicht werden. Die Beschwerdeschrift ist im Doppel

einzureichen, sie muss einen Antrag und dessen Begründung enthalten. Die angefochtene Verfügung ist beizulegen. Die angerufenen Beweismittel sind genau zu bezeichnen und soweit möglich beizulegen.

13. **Offizielle Veröffentlichung:** Amtsblatt des Kantons Zürich. Bezug bei der Staatskanzlei des Kantons Zürich, 8090 Zürich, Telefon 01 259 20 28 / Fax 01 259 51 45 (GA 724)

1. **Adjudicateur:**
Volkswirtschaftsdirektion des Kantons Zürich
Airport Authority
8058 Zürich
2. **Mode de passation:** procédure ouverte
3. **Date de passation:** 18 août 1999
4. **Créères d'adjudication:** -
5. **Nombres d'offres déposées:** -
6. **Désignation du soumissionnaire retenu (adjudicataire):** ARGE Strassentunnel Airport 2000, c/o Zschokke Locher AG, Zürich
7. **Genre et étendue des prestations commandées:** Aéroport de Zurich, 5e étape, **Construction du tunnel routier de service y compris deux galeries techniques pour le transport bagages** et les installations d'infrastructure.
8. **Prix payé ou fourchette de prix:** Traversée de la piste avec la méthode «Deckelbauweise»: CHF 72 931 685.- bis CHF 88 927 816.- (inkl. MwSt.), avec la méthode «Rohrschirmdecke»: CHF 94 993 781.- bis CHF 113 550 102.- Taxe y compris; Choisis: Variante Deckelbauweise.
9. **Marché sous-traitable à des tiers:** -
10. **Autres renseignements:** Appel d'offre FO SC no 196 du 9 octobre 1998
11. **Créères pour la décision d'attribution:** Sur la base des critères d'adjudication mentionnés dans les documents concernant l'appel d'offres, l'offre s'est révélée la plus avantageuse économiquement.
12. **Indication des voies de recours:** Cette décision peut faire l'objet d'un recours auprès du Verwaltungsgesicht des Kantons Zürich, Militärstrasse 36, 8004 Zürich. Le recours doit être déposé par écrit dans un délai de 10 jours à compter de la notification de la décision. Motifs et preuves à l'appui, la requête doit être présentée en 2 exemplaires, dûment signées par la personne qui forme recours ou son représentant légal et assortie d'une copie de la décision sujette à recours ainsi que des pièces justificatives.
13. **Publication officielle:** Feuille officielle du Canton de Zurich, à retirer auprès de la chancellerie de l'Etat, case postale, 8090 Zurich, Téléphone 01 259 20 28 / Fax 01 259 51 45. (GA 724)

Teilnehmerauswahl / Wettbewerbsresultate Choix des participants / Résultats du concours Selezione dei partecipanti / Risultati del concorso

Bund / Confédération / Confederazione

- Auftraggeber:**
Bundesamt für Bauten und Logistik BBL
Öffentliche Ausschreibungen
CH-3003 Bern
Telefon 031 322 39 11 / Fax 031 323 26 98
- Verfügungsgegenstand im selektiven Beschaffungsverfahren nach WTO-Übereinkommen:** betreffend die Ausschreibung im SHAB Nr. 72 vom 15. April 1999 für Projekt: (927) 620.00 **Neuer Schweizer Pass**
- Folgende Anbieter sind zur Angebotsabgabe eingeladen:
- Idmatics S.A., F-78401 Chatou Cedex
 - Orell Füssli Security Documents AG, 8036 Zürich
 - Schumacher AG, 3185 Schmiten FR
 - Setec Oy, FIN-01741 Vantaa
 - Trüb AG/Bundesdruckerei, 5001 Aarau
- Begründung:** Die genannten Anbieter erfüllen die in der Ausschreibung (SHAB Nr. 72 vom 15. 04. 1999) sowie in den Präqualifikationsunterlagen aufgeführten Eignungskriterien.
- Rechtsmittelbelehrung:** Gegen diese Verfügung kann innert 20 Tagen seit Eröffnung bei der «Rekurskommission für das öffentliche Beschaffungswesen, Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne», schriftlich Beschwerde geführt werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Ausfertigung des angefochtenen Entscheides und vorhandene Beweismittel sind beizulegen.
- Zu eröffnen:** Allen Teilnehmern durch Publikation im SHAB. (GA 725)

Entité acheteuse: Office fédéral des constructions et de la logistique OFCL

- Appels d'offres publics**
CH-3003 Berne
Téléphone 031 322 39 11 / Fax 031 323 26 98
- Objet de décision dans la procédure sélective d'approvisionnement selon l'Accord du WTO:** concernant l'appel d'offres paru dans la Feuille officielle suisse du commerce (FO SC no 72 du 15. 04. 1999) pour le projet (927) 620.00 **Nouveau passeport suisse**. Les fournisseurs d'offre suivants sont invités à présenter leur offre:
- Idmatics S.A., F-78401 Chatou Cedex
 - Orell Füssli Security Documents AG, 8036 Zürich
 - Schumacher AG, 3185 Schmiten FR
 - Setec Oy, FIN-01741 Vantaa
 - Trüb AG/Bundesdruckerei, 5001 Aarau
- Justification:** Les soumissionnaires précités remplissent les critères de qualification conformément à l'appel d'offres (FO SC no 72 du 15. 04. 1999) et aux documents de préqualification.
- Indication des voies de recours:** Cette décision peut faire l'objet d'un recours auprès de la «Commission de recours en matière de marchés publics, avenue Tissot 8, 1006 Lausanne». Le recours doit être déposé par écrit dans un délai de vingt jours à compter de la notification de la décision. Motifs et preuves à l'appui, la requête doit être présentée en 2 exemplaires, dûment signée par la personne qui fait recours ou son représentant légal et assortie d'une copie de la décision sujette à recours ainsi que des pièces justificatives.
- Notification:** à tous les participants par la publication FO SC. (GA 725)

Arbeitszeitregelungen in den Gesamtarbeitsverträgen

In diese Studie präsentiert und analysiert einen wichtigen Bestandteil des Inhalts der Gesamtarbeitsverträge anhand derjenigen Verträge, die am 1. Mai 1993 in Kraft und denen 2000 oder mehr Arbeitnehmer und Arbeitnehmerinnen unterstellt waren. Es handelt sich dabei um die gesamtarbeitsvertraglichen Regelungen zur Nachtarbeit, zur Arbeit an Samstagen, Sonn- und Feiertagen, zu Schichtarbeit, Überstunden und Kurzarbeitszeiten.

64 Seiten, Fr. 9.-

Bestellnummer: 175-9300 - Auskunf: 031 322 27 34
Bestellungen: Bundesamt für Statistik, Spedition, Schwarztorstrasse 96, 3003 Bern, Tel. 031 323 60 60, Fax 031 323 60 61

Ausschreibungen Nicht der WTO unterstellt

Appels d'offres Non soumis à l'OMC

Bandi di concorso Non sottomessi alle regole dell'OMC

Dienstleistungsaufträge / Services / Servizi

Verschiedene / Divers / Diversi

SBB CFF FFS

1. **Auftraggeber:**
Schweizerische Bundesbahnen SBB
Division Personenverkehr
Brückfeldstrasse 16, 3000 Bern 65
Telefon 0512 20 36 77 / Fax 0512 20 50 23
2. **Vergabeverfahren:** Selektives Verfahren
- 3a. -
- 3b. **Gegenstand:** **Werbung für den Personenverkehr** der SBB AG. Sparte **Direkt Marketing/Kundenbindungssysteme** für Abonnemente. Detaillierte Beschreibung in den Ausschreibungsunterlagen.
- 3c. **Teilung des Auftrages:** Teilung des Auftrages vorbehalten
4. **Ausführungsfristen:** Ab 1. Januar 2000 bis 31. Dezember 2001
5. **Bietergemeinschaften:** Ausgeschlossen
- 6a. **Frist für die Einreichung des Antrages auf Teilnahme:** 30. September 1999
- 6b. **Adresse für Einreichung des Antrages:** Siehe Ziffer 1
- 6c. **Sprache des Antrages:** Deutsch oder französisch
- 6d. **Ausschreibungsunterlagen:** Zu beziehen bei der Auftraggeberin (Ziff. 1)
- 6e. **Gebühr für die Ausschreibungsunterlagen:** -
7. **Datum, ab welchem mit der Aufforderung zur Angebotsabgabe zu rechnen ist:** Ab 10. November 1999
8. **Kautionen/Sicherheiten:** Wird in den Ausschreibungsunterlagen festgelegt
9. **Zahlungsbedingungen:** Wird in den Ausschreibungsunterlagen festgelegt
10. **Nachweis der Eignung:** Verlangt sind:
- Porträt der Werbeagentur mit Offenlegung der vorhandenen Ressourcen.
- Wirtschaftliche Stellung der Agentur in der Schweizer Werbebranche.
- Dokumentation über mindestens 3 realisierte Kampagnen in mindestens 2 Sprachregionen der Schweiz.
Die SBB AG behält sich vor, zu einem späteren Zeitpunkt Unterlagen gemäss Anhang 3 zu BoEB/VoEB einzuverlangen.
11. **Zuschlagskriterien:** Werden in den Ausschreibungsunterlagen kommuniziert
12. **Beschaffungsart:** Dienstleistung
13. **Teilangebote/Varianten:** Nicht zugelassen
14. **Ausschreibungsgrundlagen:** Verfahren nicht nach WTO/GATT-Übereinkommen
15. **Gültigkeit des Angebotes:** Maximal 6 Monate
16. -
17. -
18. **Geschäftsbedingungen:** -
19. **Verhandlungen:** Werden vorbehalten
20. **Verfahrensgrundsätze:** Einhaltung der Arbeitsschutzbestimmungen und der Arbeitsbedingungen für Arbeitnehmer/Innen sowie Lohngleichheit für Frau und Mann, sofern die Leistung in der Schweiz erbracht wird.
- Résumé**
1. **Entité adjudicatrice:**
Chemins de fer fédéraux suisses CFF
Division Voyageurs
Brückfeldstrasse 16, 3000 Bern 65
Téléphone 0512 20 36 77 / Fax 0512 20 50 23
2. **Procédure d'adjudication:** Procédure sélective
- 3b. **Objet:** Publicité pour le trafic voyageurs des CFF. Marketing direct/système de fidélisation de la clientèle dans le secteur des abonnements. Description détaillée dans les documents de soumission.
4. **Délais d'exécution:** 1er janvier 2000 au 31 décembre 2001
5. **Communautés de soumissionnaires:** Exclues
- 6a. **Délai pour présenter la demande de participation:** 30 septembre 1999
- 6b. **Adresse pour la remise de la demande de participation:** Voir sous chiffre 1
- 6c. **Langue de la demande:** Allemand ou français
- 6d. **Date à partir de laquelle l'invitation à présenter une offre peut être adressée:** Dès 10 novembre 1999
10. **Preuves de la qualification:** Sont requis:
- Porträt de l'agence de presse avec préstation des ressources existantes.
- Présentation de la position économique de l'agence dans le monde publicitaire suisse.
- Documentations sur au moins 3 campagnes publicitaires réalisées dans au moins 2 régions linguistiques de Suisse.
La SA CFF se réserve le droit de demander ultérieurement les documents réservés à l'annexe 3 de la LMP/OMP.
14. **Base de l'adjudication:** Procédure non régie par l'accord GATT/OMC.
19. **Négociations:** Sont réservées. (NG 294)

1. **Auftraggeber:**
Schweizerische Bundesbahnen SBB
Division Personenverkehr
Brückfeldstrasse 16, 3000 Bern 65
Telefon 0512 20 36 77 / Fax 0512 20 50 23
2. **Vergabeverfahren:** Selektives Verfahren
- 3a. -
- 3b. **Gegenstand:** **Werbung für den Personenverkehr** der SBB AG. Nationaler und regionaler Auftritt der **Klassischen Werbung**. Detail-Briefing in den Ausschreibungsunterlagen
- 3c. **Teilung des Auftrages:** Teilung des Auftrages vorbehalten
4. **Ausführungsfristen:** Ab 1. Januar 2000 bis 31. Dezember 2001
5. **Bietergemeinschaften:** Ausgeschlossen
- 6a. **Frist für die Einreichung des Antrages auf Teilnahme:** 30. September 1999
- 6b. **Adresse für Einreichung des Antrages:** Siehe Ziffer 1
- 6c. **Sprache des Antrages:** Deutsch oder Französisch
- 6d. **Ausschreibungsunterlagen:** Zu beziehen bei der Auftraggeberin (Ziff. 1)
- 6e. **Gebühr für die Ausschreibungsunterlagen:** -

7. **Datum, ab welchem mit der Aufforderung zur Angebotsabgabe zu rechnen ist:** Ab 10. November 1999
8. **Kauttionen/Sicherheiten:** Wird in den Ausschreibungsunterlagen festgelegt
9. **Zahlungsbedingungen:** Wird in den Ausschreibungsunterlagen festgelegt
10. **Nachweis der Eignung:** Verlangt sind:
 - Porträt der Werbeagentur mit Offenlegung der vorhandenen Ressourcen.
 - Wirtschaftliche Stellung der Agentur in der Schweizer Werbebranche.
 - Dokumentation über mindestens 3 realisierte Kampagnen in mindestens 2 Sprachregionen der Schweiz
 Die SBB AG behält sich vor, zu einem späteren Zeitpunkt Unterlagen gemäss Anhang 3 zu BoeB/VoeB einzuverlangen.
11. **Zuschlagskriterien:** Werden in den Ausschreibungsunterlagen kommuniziert
12. **Beschaffungsart:** Dienstleistung
13. **Teillangebote/Varianten:** Nicht zugelassen
14. **Ausschreibungsgrundlagen:** Verfahren nicht nach WTO/GATT-Übereinkommen

15. **Gültigkeit des Angebotes:** Maximal 6 Monate
16. -
17. -
18. **Geschäftsbedingungen:** -
19. **Verhandlungen:** Werden vorbehalten
20. **Verfahrensgrundsätze:** Einhaltung der Arbeitsschutzbestimmungen und der Arbeitsbedingungen für Arbeitnehmer/Innen sowie Lohngleichheit für Mann und Frau, sofern die Leistung in der Schweiz erbracht wird.

Résumé

1. **Entité adjudicatrice:**
Chemins de fer fédéraux suisses CFF
Division Voyageurs
Brückfeldstrasse 16, 3000 Bern 65
Téléphone 0512 20 24 66 / Fax 0512 20 50 23
2. **Procédure d'adjudication:** Procédure sélective
- 3b. **Objet:** Publicité pour le trafic voyageurs des CFF. Publicité classée sur le plan national et régional. Description détaillée dans les documents de soumission.
4. **Délais d'exécution:** 1er janvier 2000 au 31 décembre 2001

5. **Communautés de soumissionnaires:** Exclues.
- 6a. **Délai pour présenter la demande de participation:** 30 septembre 1999
- 6b. **Adresse pour la remise de la demande de participation:** Voir sous chiffre 1
- 6c. **Langue de la demande:** Allemand ou français
7. **Date à partir de laquelle l'invitation à présenter une offre peut être adressée:** Dès 10 novembre 1999
10. **Preuves de la qualification:** Sont requis:
 - Portrait de l'agence de presse avec présentation des ressources existantes.
 - Présentation de la position économique de l'agence dans le monde publicitaire suisse.
 - Documentations sur au moins 3 campagnes publicitaires réalisées dans au moins 2 régions linguistiques de Suisse.
 La SA CFF se réserve le droit de demander ultérieurement les documents réservés l'annexe 3 de la LMP/OMP.
14. **Base de l'adjudication:** Procédure non régie par l'accord GATT/OMC.
19. **Négociations:** Sont réservées. (NG 295)

MITTEILUNGEN - COMMUNICATIONS - COMUNICAZIONI

Bekanntmachung der Wettbewerbskommission

(Art. 28 des Bundesgesetzes vom 6. Oktober 1995 über Kartelle und andere Wettbewerbsbeschränkungen; SR 251)

Das Sekretariat der Wettbewerbskommission hat im Einvernehmen mit einem Mitglied des Präsidiums eine Untersuchung gemäss Art. 27 des Kartellgesetzes (KG) über den Vertrieb von Uhren eröffnet. Die Eröffnung der Untersuchung erfolgt aufgrund der Schlussfolgerungen der Vorabklärung gemäss Art. 26 KG, welche das Sekretariat seit dem 30. November 1998 geführt hat. Ein grosser Teil des Uhrenmarktes wird geregelt durch die Schweizer Uhrenmarkt Rahmenvereinbarung SUMRA, welche zwischen der AMS (Association des fournisseurs d'horlogerie - marché suisse) und dem ZVSGU (Zentralverband Schweizerischer Goldschmiede und Uhrenfachgeschäfte) besteht und seit dem 1. Januar 1998 in Kraft ist. SUMRA hat die Konvention SUMO abgelöst, welche die Vertriebsbedingungen auf dem Uhrenmarkt festlegte und eine unzulässige horizontale Preisabrede hätte darstellen können. Die Anhaltspunkte aus der Vorabklärung lassen vermuten, dass die früher durch die SUMO festgelegte Marktordnung heute noch stillschweigend eingehalten wird. Dies trotz Einführung der neuen Konvention, welche an das neue KG angepasst sein sollte. So scheinen die Uhrenlieferanten (Fabrikanten und Importeure) ihre Richtpreise derart festzulegen, dass die Handelsmargen einheitlich sind. Zudem scheinen die Uhrenhändler diese Richtpreise weitgehend einzuhalten. Dieses Verhalten der Marktteilnehmer könnte Art. 5 KG verletzen. Die Untersuchung soll zeigen, ob tatsächlich eine oder mehrere Wettbewerbsabreden (Art. 4 Abs. 1 KG) zwischen den Uhrenlieferanten und den Uhrenhändlern bestehen und falls ja ob diese Abrede/n unzulässig im Sinne des KG ist/sind.

Die Untersuchung richtet sich gegen die Unterzeichner der SUMRA: die Lieferanten und Händler, von denen eine Liste vom 6. Januar 1999 im Sekretariat der Wettbewerbskommission verfügbar ist, sowie gegen die AMS und den ZVSGU.

Innerhalb von 30 Tagen - Fristenlaufbeginn ist der Zeitpunkt dieser Publikation - steht es Dritten offen, sich durch Meldung an das Sekretariat der Wettbewerbskommission am Verfahren zu beteiligen. Gemäss Art. 43 Abs. 1 Buchstaben a-c KG können sich folgende Dritte anmelden:

- a. Personen, die aufgrund der Wettbewerbsbeschränkung in der Aufnahme oder in der Ausübung des Wettbewerbs behindert sind;
 - b. Berufs- und Wirtschaftsverbände, die nach den Statuten zur Wahrung der wirtschaftlichen Interessen ihrer Mitglieder befugt sind, sofern sich auch Mitglieder des Verbands oder eines Unterverbands an der Untersuchung beteiligen können;
 - c. Organisationen von nationaler oder regionaler Bedeutung, die sich statutengemäss dem Konsumentenschutz widmen.
- Entsprechende Anmeldungen sind an folgende Adresse zu richten: Sekretariat der Wettbewerbskommission, Effingerstrasse 27, 3003 Bern. Telefon 031 322 20 40 / Telefax 031 322 20 53.

23. August 1999 Sekretariat der Wettbewerbskommission

Communication de la Commission de la concurrence

(art. 28 de la loi fédérale du 6 octobre 1995 sur les cartels et autres restrictions à la concurrence; RS 251)

D'entente avec un membre de la présidence, le secrétariat de la Commission de la concurrence a ouvert une enquête selon l'art. 27 de la loi sur les cartels (LCart) concernant la distribution des montres. L'ouverture de l'enquête fait suite aux conclusions de l'enquête préalable selon l'art. 26 LCart, menée depuis le 30 novembre 1998 par le secrétaire.

Une importante partie du marché horloger est régie par la Convention cadre pour le marché horloger suisse, la SUMRA, conclue entre l'AMS (Association des fournisseurs d'horlogerie - marché suisse) et l'ASHB (Association suisse des maisons spécialisées en horlogerie et bijouterie), en vigueur depuis le 1er janvier 1998. La SUMRA a succédé à une autre convention, le SUMO, qui définissait les conditions de distribution pour le marché des montres et qui aurait pu constituer un accord horizontal illicite sur les prix.

Les indices révélés par l'enquête préalable portent à croire que l'ordre de marché défini antérieurement par le SUMO survit encore de manière tacite malgré l'introduction de la nouvelle convention, dite adaptée à la nouvelle LCart. Ainsi, les fournisseurs de montres (fabricants et importateurs) semblent déterminer les prix indicatifs de telle manière que les marges de distribution soient unifiées. Les détaillants, quant à eux, se tiennent en général à ces prix indicatifs. Ce comportement des acteurs du marché pourrait être contraire à l'art. 5 LCart. L'enquête devra notamment établir s'il y a effectivement un ou plusieurs accords en matière de concurrence (art. 4 al. 1er LCart) entre les fournisseurs du marché horloger d'une part et entre les détaillants d'autre part et si ces accords sont illicites au sens de la LCart.

L'enquête est dirigée contre tous les signataires de la SUMRA, fournisseurs et détaillants, dont une liste au 6 janvier 1999 est disponible au sein du secrétariat de la Commission de la concurrence, ainsi que contre l'AMS et l'ASHB.

S'ils désirent participer à la procédure, les tiers concernés peuvent s'annoncer au secrétariat de la Commission de la concurrence dans un délai de 30 jours, à compter du jour de la présente publication. Selon l'art. 43, 1er alinéa, lettres a à c, LCart peuvent s'annoncer:

- a. les personnes qui ne peuvent accéder à la concurrence ou l'exercer du fait de la restriction à la concurrence;
- b. les associations professionnelles ou économiques que leurs statuts autorisent à défendre les intérêts économiques de leurs membres, pour autant que des membres de l'association ou de l'une de ses sections puissent participer à l'enquête;
- c. les organisations d'importance nationale ou régionale qui se consacrent statutairement à la protection des consommateurs.

Les annonces sont à adresser au secrétariat de la Commission de la concurrence, Effingerstrasse 27, 3003 Berne, Téléphone 031 322 20 40 / Fax 031 322 20 53.

23 août 1999 Secrétariat de la Commission de la concurrence

Comunicazione della Commissione della concorrenza

(art. 28 della legge federale del 6 ottobre 1995 sui cartelli e altre limitazioni della concorrenza; RS 251)

La segreteria della Commissione della concorrenza ha deciso, d'intesa con un membro della presidenza, di aprire un'inchiesta giusta l'art. 27 della legge sui cartelli (LCart), concernente la distribuzione di orologi. L'apertura dell'inchiesta fa seguito alle conclusioni dell'inchiesta preliminare ai sensi dell'art. 26 LCart, condotta dalla segreteria dal 30 novembre 1998.

Una parte importante del mercato orologiero è retta dalla Convenzione quadro per il mercato orologiero svizzero, la SUMRA conclusa tra l'AMS (Associazione dei fornitori d'orologeria - mercato suisse) e l'ASHB (Associazione suisse des maisons specializzate in orologeria et bijouterie) e in vigore dal 1° gennaio 1998. La SUMRA ha sostituito un'altra convenzione, il SUMO, il quale definiva le condizioni di distribuzione per il mercato degli orologi. Tale convenzione avrebbe potuto costituire un accordo orizzontale illecito sui prezzi.

Gli in dizi rivelati dall'inchiesta preliminare portano a credere che l'ordinamento di mercato definito allora dal SUMO sopravvive tuttora in modo tacito, malgrado l'introduzione della nuova convenzione adattata alla nuova LCart. Sembra infatti che i fornitori di orologi (fabbricanti e importatori) stabiliscano i prezzi indicativi in modo tale che i margini di distribuzione siano unificati. I dettaglianti dal canto loro si attengono generalmente a tali prezzi indicativi. Questo comportamento degli attori del mercato potrebbe essere contrario all'art. 5 LCart.

L'inchiesta avrà lo scopo di stabilire se esistono effettivamente uno o più accordi in materia di concorrenza (art. 4 par. 1 LCart) fra i fornitori del mercato orologiero, da un lato, e fra i dettaglianti dall'altro, e se tali accordi sono illeciti ai sensi della LCart.

L'inchiesta è diretta contro tutti i firmatari della SUMRA, fornitori e dettaglianti, di cui è disponibile una lista datata 6 gennaio 1999 presso la segreteria della Commissione della concorrenza, così come contro l'AMS e l'ASHB.

I terzi interessati che desiderano partecipare all'inchiesta possono annunciarsi alla segreteria della Commissione della concorrenza entro 30 giorni dalla presente pubblicazione. Conformemente all'art. 43 capoverso 1 lettere a-c LCart possono annunciarsi i terzi seguenti:

- a. le persone che a motivo della limitazione della concorrenza sono impediti nell'accesso o nell'esercizio della concorrenza;
- b. le associazioni professionali ed economiche autorizzate per statuto a difendere gli interessi economici dei loro membri, sempreché anche i membri dell'associazione o di una sezione possano partecipare all'inchiesta;
- c. le organizzazioni di importanza nazionale o regionale che per statuto si dedicano alla difesa dei consumatori.

Gli annunci devono pervenire alla segreteria della Commissione della concorrenza, Effingerstrasse 27, 3003 Berna. Telefono 031 322 20 40 / Fax 031 322 20 53.

23 agosto 1999 Segreteria della Commissione della concorrenza

INSERATE - ANNONCES - ANNUNCI

Vorarlberger Landes- und Hypothekbank Aktiengesellschaft, Bregenz, Österreich

Anleihe mit variablem Zinssatz 1999-2004 von CHF 200 000 000.-

ISIN: CH0002215447

In Übereinstimmung mit Ziffer 2 der Anleihebedingungen wurde der Zinssatz für die Zeit vom 26. August 1999 bis 26. November 1999 = 92 Tage (Coupon Nr. 3) festgelegt mit

1,13667% p. a.

Der Coupon Nr. 2 wird am 26. August 1999 zahlbar mit CHF 26.32 pro Obligation von CHF 10 000.- nom.

Zürich, 24. August 1999

Im Auftrag:
CREDIT SUISSE FIRST BOSTON
144-019617/2708

Publicité des participations

Affichage Holding a pris connaissance d'une communication de Clear Channel Communications Inc., San Antonio, Texas, Etats-Unis, aux termes de laquelle cette société détiendrait 60169 actions nominatives d'une valeur nominale de CHF 45.- chacune, représentant 8,02% du capital-actions de la société.

Conformément aux dispositions statutaires de Affichage Holding, un actionnaire ne peut être inscrit au registre des actions avec droit de vote que jusqu'à concurrence de 5% du capital-actions de la société.

Personnes de contact

Max Fischer, directeur général, téléphone 01/283 12 18
Christian Kauter, futur directeur général, téléphone 031/998 92 17
Pierre Guthauser, registre des actions, téléphone 022/322 09 17

Genève, 20 août 1999

005-67349/2908

Offenlegung von Beteiligungen

Gemäss Artikel 20 des Börsengesetzes in Verbindung mit Artikel 9 und 17 der Börsenverordnung geben wir Ihnen folgende Änderungen von Beteiligungen am Aktienkapital der BKW FMB Energie AG per 20. August 1999 bekannt:

Aktionär Inhaberaktien Stimmrechtsanteil

1. République et Canton du Jura 12'420 weniger als 5%
Kontaktperson:
M. Francis Jeannotat
Département de l'Environnement
et de l'Equipement
2800 Delémont

2. Kanton Bern 167'580 63,47%
Kontaktperson:
Herr Fürsprecher Ch. Cappis
Bau-, Verkehrs- und Energiedirektion
des Kantons Bern
3011 Bern

Bern, 25. August 1999 BKW FMB Energie AG

Announces offres d'emploi

sont acceptées tous les jours ouvrables dans la Feuille officielle suisse du commerce

A & A EARLY BIRD

A&A Early Bird AG
Innere Güterstrasse 4
Postfach 4029
CH-6304 Zug
Telefon 041 726 52 82
Telefax 041 726 52 83



Zeichnungsangebot und Kotierungsinserat

Kapitalerhöhung 1999

Gestützt auf die statutarische Ermächtigung in Art. 4a Abs. 1 der Gesellschaftsstatuten (Genehmigtes Kapital von CHF 40 020 000.-) hat der Verwaltungsrat der A&A Early Bird AG am 23. August 1999 beschlossen, das derzeitige Aktienkapital von CHF 80 040 000.- durch Ausgabe von mindestens 83 000 und maximal 133 400 Inhaberaktien, zu je CHF 120.- Nennwert, auf mindestens CHF 90 000 000.- und höchstens CHF 96 048 000.- zu erhöhen. Basierend auf Art. 4a Abs. 2 der Gesellschaftsstatuten werden die neuen Inhaberaktien den bisherigen Aktionären im Rahmen ihres Bezugsrechts (die «Bezugsrechtsemission») zur Zeichnung angeboten. Neue Inhaberaktien, welche die bisherigen Aktionäre im Rahmen der Bezugsrechtsemission nicht beziehen, werden in einer öffentlichen Plazierung («Öffentliche Plazierung») zur freien Zeichnung angeboten.

Bezugsrechtsemission

Die bisherigen Aktionäre können ihr Bezugsrecht wie folgt wahrnehmen:

Emission	Minimal 83 000 Inhaberaktien von je CHF 120.- Nennwert. Maximal 133 400 Inhaberaktien von je CHF 120.- Nennwert.
Bezugsverhältnis	5 bisherige Inhaberaktien berechtigen zum Bezug einer neuen Inhaberaktie.
Bezugspreis	Der Bezugspreis der Aktie entspricht dem Net Asset Value («NAV») pro Titel, berechnet per 1. September 1999, aufgerundet auf den nächsten Franken, im Minimum aber CHF 120.- Er wird am 3. September 1999 im Schweizerischen Handelsamtsblatt, in der NZZ und in der Le Temps publiziert.
Bezugsfrist	30. August bis 3. September 1999, 11 Uhr
Ex-Notierung	Ab dem 30. August 1999 erfolgt der Handel in A&A Early Bird AG Inhaberaktien ex Bezugsrecht.
Bezugsrechtshandel	Es findet kein offizieller Bezugsrechtshandel statt.
Liberierung	9. September 1999
Zuteilung und Ausübung des Bezugsrechts	Die Bezugsrechte werden durch die Depotbank zugeteilt. Die Ausübung des Bezugsrechts erfolgt durch die Einreichung des vollständig ausgefüllten und rechtsgültig unterzeichneten Zeichnungsscheines an die Depotbank.
Öffentliche Plazierung	Inhaberaktien, welche die bisherigen Aktionäre in Ausübung ihres Bezugsrechts nicht beziehen, werden wie folgt öffentlich zur freien Zeichnung angeboten:
Plazierungspreis	Der Plazierungspreis pro Aktie entspricht dem Net Asset Value («NAV») des Titels, berechnet für den 1. September 1999, aufgerundet auf den nächsten Franken. Der Plazierungspreis wird aber in jedem Fall mindestens dem Bezugspreis aus Anrecht entsprechen und im Minimum CHF 120.- betragen. Er wird am 3. September 1999 im Schweizerischen Handelsamtsblatt, in der NZZ und in der Le Temps publiziert.
Zeichnungsfrist	30. August bis 3. September 1999, 11 Uhr.
Zuteilung	Die Zuteilung wird von der A&A Actienbank am Ende der Zeichnungsfrist vorgenommen. Sofern die Zeichnungen die Anzahl der für die öffentliche Plazierung zur Verfügung stehenden neuen Inhaberaktien übersteigen, ist sie berechtigt, entsprechende Kürzungen vorzunehmen.

Allgemeine Informationen

Liberierung	9. September 1999, für Bezugsrechtsemission und öffentliche Plazierung.
Form der Titel	Die neuen Inhaberaktien werden durch ein Globalzertifikat verkörpert, welches bei der SIS SEGAINTERSETTLE AG deponiert wird. Die Aktionäre haben keinen Anspruch auf Auslieferung von Aktienzertifikaten.
Eidg. Emissionsabgabe	Die eidgenössische Emissionsabgabe von 1% wird von der Gesellschaft getragen.
Dividenden	Die neuen Aktien sind ab dem 1. Januar 1999 dividendenberechtigt. Eine Dividendenerklärung ist jedoch nicht vorgesehen.
Zahlstelle	A&A Actienbank, Zürich, Kontonummer: 899901
Bekanntmachungen	Mitteilungen an die Aktionäre der Gesellschaft werden im Schweizerischen Handelsamtsblatt veröffentlicht.
Verkaufsrestriktionen	USA/US persons
Kotierung	Die Kotierung der neuen Aktien der Gesellschaft an der Schweizer Börse ist durch ABN AMRO Bank N.V. Amsterdam, Zweigniederlassung Zürich, beantragt.

Angaben über die Gesellschaft

Firma und Sitz des Emittenten	A&A Early Bird AG, Innere Güterstrasse 4, 6304 Zug (die «Gesellschaft»).
Geschäftstätigkeit	Die Gesellschaft ist eine Investmentgesellschaft.
Anlagepolitik	Das Anlageziel der Gesellschaft besteht in der Erzielung eines langfristigen Kapitalgewinns durch Investitionen in ein Portefeuille von Beteiligungspapieren von kleinen und mittleren Gesellschaften («Small und Mid Caps»), die an einer Börse oder an einem anderen geregelten Markt kotiert sind oder an einem regelmässig funktionierenden OTC-Markt gehandelt werden. Bei der Auswahl der Small und Mid Caps konzentriert sich die Gesellschaft auf Aktien, die nach Auffassung der Vermögensverwalterin ein erhebliches Wachstumspotential aufweisen. Zur Zeit erfolgen Anlagen hauptsächlich in US Aktien. Die Gesellschaft tätigt ihre Anlagen zur Zeit über ihre 100%-ige Tochtergesellschaft E B Investor (Jersey) Limited, St. Helier, Jersey.
Reglement betreffend Anlagepolitik	Das Reglement betreffend Anlagepolitik und Anlageziele, welches auch die Anlagebeschränkungen und Anlagerisiken ausweist, kann bei der A&A Actienbank, Bahnhofstrasse 92, 8001 Zürich, sowie am vorgenannten Sitz der Gesellschaft bezogen werden.
Vermögensverwaltung	Die Verwaltung der Anlagen der Gesellschaft und ihrer Tochtergesellschaft wurde der A&A Investment Management, Pfäffikon (die «Vermögensverwalterin»), übertragen. Die Vermögensverwaltung arbeitet ausschliesslich auf Erfolgssbasis und hat lediglich Anspruch auf eine erfolgsabhängige Entschädigung (Performance Fee).
Einhaltung der Anlagevorschriften/Berechnung des NAV	Rhône-Audit Société Fiduciaire S.A., Genf, eine Tochtergesellschaft von Pictet & Cie., prüft, ob die Anlagen mit den massgeblichen Bestimmungen der Statuten der Gesellschaft und dem jeweils gültigen Reglement im Einklang stehen. Sie prüft nicht die Opportunität der Anlagen. Rhône-Audit berechnet täglich den konsolidierten Nettovermögenswert (der innere Wert oder Net Asset Value) der Aktien der Gesellschaft. Er wird in der Finanz & Wirtschaft (Rubrik: Innere Werte) sowie täglich in den elektronischen Medien (Reuters, Bloomberg, Telekurs) bekanntgemacht.
Risikofaktoren	Das Risiko von Anlagen in Aktien in Small und Mid Cap-Gesellschaften übersteigt dasjenige von Anlagen in gut fundierten Grossgesellschaften. Die Anlagen der Gesellschaft erfolgen überwiegend in Titeln, die auf ausländische Währungen lauten, zur Zeit weitgehend auf US-Dollar, während die Bücher in Schweizer Franken geführt werden. Wechselkursveränderungen können den Wert der Aktien erheblich beeinträchtigen. Die Gesellschaft beabsichtigt nicht, ihre Anlagen systematisch gegen Wechselkursveränderungen abzusichern. Es kann nicht Gewähr dafür geboten werden, dass die Anlageziele der Gesellschaft auch erreicht werden. Aktien der Gesellschaft sind als Nebenanlagen für Anleger bestimmt, die bereit und in der Lage sind, Risiken einzugehen und Kursverluste hinzunehmen.
Verwahrstelle	Pictet & Cie, Genf
Revisionsstelle	KPMG Fides Peat, Zürich

Diese Publikation stellt keinen Emissionsprospekt im Sinne von Art. 652a bzw. 1156 OR dar. Der in englischer Sprache verfasste Emissionsprospekt, der ausschliesslich für die Börsenzulassung massgebend ist, kann bei der A&A Actienbank, Bahnhofstrasse 92, Postfach 6033, 8023 Zürich, Tel. 01/229 55.55, Fax 01/229 55 57, bezogen werden.

Zug, 27. August 1999

Der Präsident
Joachim Stahler

Der Sekretär
Dr. Michael W. Kneller

Zeichnungsstellen A&A Actienbank

Inhaberaktie	Valoren Nummer	ISIN-Nummer
Bezugsrechte	798033	CH000798033.4
	887184	CH0008871847

Zeichnungsscheine, Prospekte sowie weitere Informationen über die Gesellschaft können Sie gerne bei der A&A Actienbank, Bahnhofstrasse 92, 8001 Zürich, anfordern.

A&A • ACTIENBANK

Aktiengesellschaft Hotel Celerina und Cresta Palace, Celerina

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

auf Donnerstag, 16. September 1999, um 15.30 Uhr, im Hotel Cresta Palace, Celerina.

Traktanden:

1. Begrüssung und Bestellung des Büros der Generalversammlung.
2. Genehmigung des Protokolls der Generalversammlung vom 25. September 1998.
Antrag des Verwaltungsrates: Genehmigung.
3. Geschäftsbericht und Jahresrechnung pro 1998/99; Bericht der Revisionsstelle.
Antrag des Verwaltungsrates: Genehmigung.
4. Déchargeerteilung an die Verwaltung und Direktion.
Antrag des Verwaltungsrates: Entlastung der Organe.
5. Beschlussfassung über die Verwendung des Bilanzgewinnes.
Antrag des Verwaltungsrates: Ausschüttung einer Dividende von 7% auf dem Aktienkapital von Fr. 900 000.-, Fr. 2000.- Zuweisung an die gesetzliche Reserve, Fr. 741 243.59 Vortrag auf neue Rechnung.
6. Wahl der Revisionsstelle.
Antrag des Verwaltungsrates: Wiederwahl der bisherigen Revisionsstelle.
7. Varia.

Wir freuen uns, Sie zur ordentlichen Generalversammlung einzuladen und bitten Sie, verehrte Aktionäre, sich am Eingang zum Versammlungslokal unter Vorweisung Ihres Zertifikates oder Bankausweises über den Aktienbesitz in die aufliegende Präsenzliste einzutragen. Protokoll, Geschäftsbericht, die Jahresrechnung und der Bericht der Revisionsstelle liegen am Sitz der Gesellschaft zur Einsichtnahme durch die Aktionäre auf. Gemäss Art. 11 der Statuten kann sich jeder Aktionär durch einen anderen Aktionär oder einen Dritten an der Generalversammlung vertreten lassen; der Vertreter hat sich durch eine schriftliche Vollmacht auszuweisen.

Celerina, 25. August 1999

Hotel Celerina und Cresta Palace
Giacom Klainguti, Präsident des Verwaltungsrates
176-704584/2708

Offenlegung von Beteiligung

Wir erhielten gestützt auf Art. 51 des Börsengesetzes von Aktionären folgende Mitteilung:

Aktionärsgruppe (Poolvertrag): Einwohnergemeinde Grindelwald, 3818 Grindelwald
Jungfraubahn Holding AG, 3800 Interlaken
Bergschaff Grindel, 3818 Grindelwald

Stimmrechtsanteil: 55,11%

Art der gehaltenen Aktien: 37 326 Namenaktien, 2356 Inhaberaktien

Vertretung der Gruppe: Christoph Schläppi, Jungfraubahnen,
Harderstrasse 14, 3800 Interlaken

Grindelwald, 20. August 1999

Bergbahnen Grindelwald-First AG
005-679387/2708



Ich bringe Ihre Produkte in die Absatz-Charts.
Das Inserat.

PUBLICITAS

Beratungszentrum City West, Sollerstrasse 8, 3001 Bern
Beratungszentrum Stadt, Spitalgass-Passage 16, 3001 Bern
Tel. 031 384 11 11, Fax 031 384 13 30

Metschbahnen AG Lenk

Einladung zur 26. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

Samstag, 18. September 1999, 14.30 Uhr im Berghaus Metsch, Lenk.

Traktanden:

1. Begrüssung und Mitteilungen des Präsidenten.
2. Wahl der Stimmzähler.
3. Jahresbericht für das Geschäftsjahr 1998/99 (1. Mai 1998 bis 30. April 1999).
Antrag des Verwaltungsrates: Genehmigung.
4. Jahresrechnung 1998/99; Bericht der Revisionsstelle.
Genehmigung der Jahresrechnung 1998/99 mit Bilanz per 30. April 1999.
Antrag des Verwaltungsrates: Genehmigung.
5. Entlastung des Verwaltungsrates.
Antrag des Verwaltungsrates: Erteilung der Entlastung.
6. Wahlen
 - a) Wiederwahl des Verwaltungsrates für eine weitere Amtsdauer.
Antrag des Verwaltungsrates: Wiederwahl des Präsidenten und der übrigen Mitglieder des Verwaltungsrates für eine weitere Amtsdauer.
 - b) Wiederwahl der Revisionsstelle.
Antrag des Verwaltungsrates: Wiederwahl der Revisionsstelle für eine weitere Amtsdauer.
7. Verschiedenes.

Das Protokoll der ordentlichen Generalversammlung vom 19. September 1998, der Jahresbericht 1998/99, die Jahresrechnung 1998/99 mit Bilanz per 30. April 1999 sowie der Bericht der Revisionsstelle liegen ab 30. August 1999 am Sitz der Gesellschaft (Metschbahnen AG, 3775 Lenk) zur Einsichtnahme durch die Aktionäre auf. Die Unterlagen können durch die Aktionäre oder von ihrer Depotstelle ebenfalls angefordert werden.

Aktionäre, die an der Generalversammlung teilnehmen wollen, haben sich über ihren Aktienbesitz beim Büro der Generalversammlung durch Vorlage der Aktientitel oder des entsprechenden Ausweises über die Deponierung auszuweisen. Depotvertreter im Sinne von Art. 689c OR melden die Anzahl der von ihnen vertretenen Stimmen bis spätestens 14.15 Uhr bei der Zutrittskontrolle.

Die Stimmkarten können entweder im Voraus bei der Betriebsleitung der Metschbahnen AG Lenk, bis 14.15 Uhr an der Kasse der Talstation Luftseilbahn Lenk-Metsch oder bis 14.30 Uhr beim Eingang zum Berghaus Metsch bezogen werden. Sie berechtigen zur freien Fahrt mit der Luftseilbahn Lenk-Metsch und der Sesselbahn Metsch-Metschberg am Tage der Generalversammlung.

Namens des Verwaltungsrates:
Der Präsident: Hans-Ueli Hählen
Der Sekretär: Hans-Ruedi Rieder
005-679323/2708



Offenlegung von Beteiligungen

Gestützt auf das per 1. Januar 1998 vollständig in Kraft getretene Börsengesetz, erhalte die Kuoni Reisen Holding AG von einem ihrer Aktionäre folgende Meldung:

Wirtschaftlich Berechtigter: Janus Capital Corporation
100 Fillmore Street, Denver/Colorado

Stimmrechtsanteil: 4,92%

Art und Anzahl der gehaltenen Titel: 19 672 Namenaktien B

Zürich, 25. August 1999

Kuoni Reisen Holding AG
144-019648/2708

AGEFI GROUPE S.A.

Rue de Genève 7 - Case postale 2113 - 1002 Lausanne
téléphone (41-21) 320 30 00 - Fax (41.22) 320.24.64

Offenlegung von Beteiligungen (BEHG) Publicité des participations (LBVM)

Obligation de déclarer des participations

Conformément aux art. 20 LBVM, 9, 17 et 18 al. 2 O-CFB, AGEFI GROUPE S.A. informe que la participation de KAIROS FUND LIMITED, c/l W. S. Walker & Company, PO Box 265, Mary Street, George Town, Grand Cayman (Cayman Islands), dans le capital-actions de AGEFI GROUPE SA au 17 août 1999 est de 19 700 actions au porteur, représentant 12,3125% des droits de vote inscrits au registre du commerce, et a ainsi dépassé le seuil de 10% des droits de vote de AGEFI GROUPE SA au sens de l'art. 20 al. 1 LBVM. Conformément à l'article 6 alinéa 6 des statuts, aucune personne n'est inscrite au registre des actions avec droit de vote pour plus de 10% du capital-actions nominatif inscrit au registre du commerce.

Lausanne, le 24 août 1999

AGEFI GROUPE S.A.
002-745279/2708

Ihr zuverlässiger Partner

Votre partenaire sûr

ENDLOS-FORMULARE

Dataform AG Telefon 01 947 50 20
Telefax 01 947 50 30
8604 Volketswil
Computer- und Geschäftsformulare

Offen steht die Türe zum
Schweizerischen Handelsamts-
blatt für

Immobilien-Inserate

die Handel, Gewerbe und
Industrie berühren

INDUSTRIEUHREN

J. Bosshard AG/SA
8600 Dübendorf
01/802 75 75
1052 Le Mont
021/654 33 50
www.mobatime.ch



Inserate im SHAB
haben Erfolg!

STEMPEL

IHR STEPELLIEFERANT

HOMBERGER
Homburger AG Stempelwerk
STEMPEL

- Selbstfärbestempel
- Holzstempel
- TRODAT-Printy
- Bänderstempel

PROMPTER SERVICE

Inserieren bringt Gewinn

ZEITERFASSUNG - ZUTRITTSKONTROLLE

J. Bosshard AG/SA
8600 Dübendorf
01/802 75 75
1052 Le Mont
021/654 33 50
www.mobatime.ch



ZEITMAG CH-8210 Sursee
T 041 926 99 69
F 041 926 99 90
Zeitwirtschaft in
Perfektion
www.zeitmag.ch
Ihre On-line-News!



Inserate
erschliessen
den Markt

TwixTel Die Schweiz
im Griff.
CD-Telefonbuch + Routing mit
2700 Stadtplänen im In- und
Ausland + 588 Fahrplan, TwixTelligent.
www.twixtel.ch 0800/80 44 33